### Telegraphische Depeschen.

(Spezialbepefden-Dienft ter "Sonntagpoft".) Musland.

### Strammbeil ill Trumpl.

Raifer Wilhelm foll Berliner Garnifons-Offiziere angewiesen haben, fich weniger um Balle und mehr um ihre dienfilichen Studien au fümmern. - Auch foll er für größere Burudhaltung von Offigieren und Gemeinen gegenüber Biviliften fein. - Die nachfte Bufammentunft von Wilhelm. Edward und Ritolans in Maing. -Bum jungften Erlaß bes ruffifden Kinanzminifters. - Dan glaubt, daß er nur gegen das Direftorium ber Berliner Borfe gerichtet fei. - Konfistorialrath gemaßregelt. - Unfall des Brofeffore Birchow.

Berlin, 15. Juni. Wenn ber "Berliner Lokal-Anzeiger" Recht behält, fo wird am 14. August zu Maing eine große Trubben = Rebue in Gegenwart bes Raifers Milhelm, bes Ronigs Ebward von England und bes Baren Nikolaus stattfinden.

Der Erlag bes ruffischen Finang= minifters Witte, bag Schuldscheine und Aftien bon beutschen In= duftrie= ober Sanbelsges fellich aften an ruffischen Borfen nicht notirt werben burfen, außer, wenn bas ruffifche Finang=Departe= ment feine besondere Erlaubnig bagu gegeben hat, wird hier in Berlin nicht sehr tragisch genommen. Witte ift als Großmeifter in ber Nabelftich-Politit befannt; aber bie amtlichen Be-Biehungen beiber Lanber werben bon Diefer Angelegenheit gar nicht berührt. Benigftens halt man bier bafur, bag biefes Detret bes ruffifchen Finang= minifters fich lediglich gegen bas Direttorium ber Berliner-Borfe richtet, melche trot ruffifcher Warnungen bie Spefulation in nicht=notirten Werth= papieren ber ruffifchen Gubmeft-Bahn bulbete. Mus bem einen ober anderen Grunde ift bie ruffifche Regierung gegen biefe Spetulation.

Wie man hört, hat Raifer Wilhelm feine entschiedene Diffaufriedenheit barüber ausgesprochen, bag mehre= Offigiere ber Berliner Garnifon einen herborragenben Untheil an g efelligen Uffären bürgerlicher Art genommen haben und mit Zivili= liften = Familien zu vertraut geworben find. Der Raifer hat ben betreffenden Offizieren zu verfteben gegeben, bag fie weniger Zeit auf Balle und mehr nahe zwei Wochen) ein Treffen gehabt Zeit auf militärische Studien verwen= und nach einem heftigen Kampfe ben Mten. Ferner foll Raifer Beifung gegeben haben, weder Offiziere, noch Gemeine über militärische Angelegenheiten mit Zivili= ften fprechen, fonbern ftrenge Gebeim: haltung bezüglich aller Geschäfte ihrer Rommandos mahren follen. Wahr= icheinlich hängt biefe Beifung mit Rla= gen zufammen, welche in ber letten Zeit bon Solbaten felbst erhoben worden find. Uebrigens ift ben Offigieren ber Garnifon auch fernerhin nicht berwehrt, an gefelligen Funttionen theilzunehmen; nur wird erwartet, bag fie ftets ihre militärifchen Pflichten über Mues ftellen. Es werben nicht lauter auftimmende Meukerungen über diefe Befehle laut, obwohl man es felbftverständlich findet, bag ber militarische Beift teine Schädigung erleiden soll.

Brofeffor Dr. Birchom, ber vielgenannte Pathologe und Bolitifer, hat am Potsbamer Plat einen garftigen Un fall gehabt. Er murbe bon einer Equipage, welche quer über bie Strafe fuhr, angerannt und gegen einen Baum gefchleubert, mobei er eine flaffenbe Bunbe in ber Stirn babon= trug, bie jeboch nicht lebensgefährlich

Noch immer tommen allerlei Nach= richten über Gewitter= und fonftige berfchiebenen Sturmichaben Theilen Deutschlands. Bon einem befonders folimmen Sagelfturm wurde bie Stadt Sannover unb Umgegend heimgesucht. Derfelbe hatte eine Menge Unfälle im Gefolge, und ber Sachschaben ift fehr bedeutenb.

Giniges Auffehen macht es wieberum, bag ber Ronfiftorialrath Reide bon Berlin nach Ronigsberg perfett murbe, meil er Mitglieb bes Goethe = Bunbes geworben mar, ber befanntlich gur bauernben Befampfung bes Beinge-Befeges unb aller bamit verwandten, in vielen Begiehungen für die Runft und Literatur chitanofen Bestrebungen gegrunbet

Der befannte Prebiger Suelle, Direttor einer driftlichen Zeitschriftenund Magazin-Gefellicaft, ift hier aus bem Leben geschieben.

In Schwäbisch=Sall ftarb ber frühere Reichstags = Abgeordnete Friedrich Hartmann, hervorragenbes Mitglied ber fübbeutschen Boltspartei. Die Souh-Fabritanten in Defterreichs Sauptstadt find nicht wenig er-

regt über bie Runbe, baf in Bien ein großes Lager ameritanifcher Schube eröffnet werden foll, und es find Bittgesuche an bie öflerreichische Regierung in Umlauf gefeht worben, um ein Berbot einer folden Ronfurreng berbeigufüh-

### Dacht fich auf Sandel gefaßt. Der Großtürke trifft Dorfehrungen in Greng:

Wien, 15. Juni. Sowohl in Da= gebonien, wie in Albanien finb jest aus= gebehnte militarifche Borbereitungen im Gange. Bu benfelben gehören Dla= neuber ber Garnifonen, Abfenbung con Berftartungen, ftrenge Infpigirung aller Militarpoften und Befeftigungs-Arbeiten in beträchtlichem Umfang. Much werben Militärftragen gebaut ober ausgebeffert; auch bie berfallene alterthümliche heerstraße bon Monaftir nach Dusazzo (welches ber einzige

Diefe ungewöhnliche militärische Thatigfeit ruft große Beforgniß her= bor. Gefcaftsbertehr ift in ben betr. Diftritten unmöglich, ba man allent= halben auf bemaffnete Banben ftogt. Trop ber brudenbften Magregeln tann feine Ordnung in biefen Gegenben auf= recht erhalten werben, und es finben beftändig Bufammenftoge zwischen ben Bauern und bem Militar ftatt.

brauchbare hafen für Truppen und

### 3m telegraphifden Bertehr. Dräfident Krüger und die Boeren : Befehls:

Bruffel, 15. Juni. Der Rorrefpon= bes Blattes "L'Independence Belge" in Umfterbam theilt mit, baß icon feit einigen Tagen Prafibent Rruger in birettem telegraphischem Ber= fehr mit ben Boeren-Befehlshabern gu Stanberton, Transbaal, ftebe. fügt hingu, Lord Ritchener habe bie Gr= mächtigung gegeben, Depefchen amifchen Rruger und ben Boeren=Rommanban= ten ju übermitteln. Es murbe babei ber Rober bes Generaltonfuls in ben Nieberlaben benutt.

manbanten Louis Botha, bie gegen= wärtig 3m haag weilt, ftattete geftern Brafibenten Rruger einen Befuch

Berlin, 15. Juni. Unbries De Wett, ber Bermanbte bes berühmten Boeren= Generals De Bet, theilt mit, daß et Mitte Juli nach ben Ber. Staaten fahren und bort ebenfalls eine Reihe

Bortrage halten werbe. London, 16. Juni. General Ritchener meldet aus Pretoria, Gliott's bris tifche Rolonne habe auf bem Mariche bon Brebe mit ben Boeren unter General De Bet am 5. Juni (alfo bor bei= ber Roeren, bestebenb 71 belabenen Bagen, weggenommen und 45 Gefangene gemacht, auch 58 Gewehre, 10,000 Salben fleiner Munition und 4000 Stud hornvieh erbeutet: Die Boeren hatten 17 Tobte und 3 Bermunbete auf bem Schlachtfelb gu= rudgelaffen. Die britifchen Berlufte werben 20 Tobte (barunter 3 Df= fiziere) und 25 Berwundete (barunter 7 Offiziere) angegeben. Ritchener fügt hingu, bag Elliott's Rolonne jest Rroonftab (Dranje-Staat) erreicht hat.

### Meuternde Studenten. Diesmal an der Universität in Rom

biefigen Stubenten einen folden Larm, bak fie aus ber Uniberfitat binausgewiesen, und die Thuren berfel= ben geschloffen wurden. Etwa 500 bon ihnen unternahmen bann einen Sturmangriff auf bas Gebäube, folugen bie Thuren ein, zerfclugen bie Kenfter, Schleppten Stuble unb Bante heraus und machten mit benfelben ein großes Freudenfeuer. Bahlreiche Mufenfohne wurden bon ber Boligei berhauen, und ihre Unftifter wurben eingesperrt.

Rom, 16. Juni. Das Blatt "L'Ata lia" verbürgt sich für die Angabe, baß Karbinal Rampolla, ber papfiliche Stagtsfefretar, in aller Form ben Brafibenten McKinlen erfucht habe, einen Extra-Abgefandten nach Rom ju fciden, um mit bem Batitan Unterhandlungen über bie Stellung ber tatholifden Rörperichaften auf ben Bhis lippinen-Infeln zu pflegen.

Rarbinal Gibbons hat noch immer täglich lange Ronferengen mit bem Papft bezüglich ber Monche auf ben Philippinen. Ueber ben Inhalt biefer Unterrebungen wird jedoch nichts be-

### Großes Shadenfeuer

ten gu Ranch wurbe geftern burch eine große Feuersbrunft gerftort und es ent-Million Franten. Die Flammen berbreiteten sich trot ber heroischsten Ge= genbemühungen ber Teuerwehr fehr rafch, und babet wurde eine Menge werthvolles Eigenthum bernichtet, bas

Rüftungen an ber Rufte bes abriati= ichen Meeres bilbet) wird wiederherge= bungs-Gericht ift, vorläufig wenigstens, bon einem englischen Ebelmann und

Es scheint gegenwärtig allgemein in ber Türfei eine friegerifche Stimmung au herrichen. Diefelbe wird offenbar bom Gultan und feinen Berathern er= muthigt, welche überzeugt zu fein icheis nen, bag ein "beiliger Rrieg" bas ein= gige Mittel fei, ben brobenben Bufammenbruch ber Regierung zu verhindern.

Die Gattin bes Boeren=Obertom=

Rom, 15. Juni. Aus Buth barüber, baß die Universitäts=Behörde fich geweigert hatte, Die jährliche Brufung biesmal zu verschieben, machten bie

### Erfuchen vom Batitan Um Sendung eines amerifanischen Der:

tannt gegeben.

Un den Schiffsmerften in Mancy. Paris, 16. Juni. Gin Theil ber Berf: ftand ein Schaben bon einer halben überbies jum Theil febr entgunblichen

### Londoner Streiffichtet.

Die Entartung der britifchen Adelefreife. - Rönig Edward verfucht, diefelben durch Anj-Ofulirung an heben, findet aber anscheinend nicht viele Gegenliebe in anderen Rlaffen. - Der auftralifche "Sträflings = Abel". - Bur Miffion des britifchen Thronfolgers in Anstralien und in Ranaba. - Stimmung gegen ben Siidafrita=Arieg. London, 15. Juni. Das Schei-

feiner ameritanifchen Gattin bermieben worben, bon beren Brogeg man eine große Sensation in beiben Welttheilen erwartete. Die Gattin hat, um ben Standal zu berhüten, ben Entschluß gefaßt, bas Unbenten ber erlitenen Un= bilben ftillschweigenb zu ertragen, und ber Gatte hat, vielleicht infolge von Gewiffensbiffen,, wenigftens außerlich ben Unschein ehelicher Treue wieder er= neuert. Das Publitum ift gefpannt barauf, wie lange biefer "Waffenftill= ftand" bauern, und ob ber betheiligten ameritanischen Familie Die Demuthi= gung erspart bleiben wirb, welche fo viele andere haben erdulben muffen. Abgesehen bon biefen und anderen Standalen, erregen jedoch bie allgemei= nen Buftanbe in ber britischen Abelswelt immer mehr bie Beachtung intel= ligenter Engländer; benn bie Zeichen bes Berfalls biefer Rreife find gu gahlreich, als bak man barüber binwegfeben fonnte. Der burchschnittliche britische Ebelmann bon heute - unbeschabet ehrenhafter Ausnahmen - ift entweber ein Schwächling ober ein Buftling!

Seit Generationen haben biefe Gut= ebel ihre Zeit und ihr Gelb in ber haupifiadt bergeubet und find immer tiefer in Schwulitäten gerathen. Der patriarchalische Landlord ber alten Beit ift berschwunden, und an feine Stelle ift ein entarteter Abtommling getreten, beffen Renten berbfanbet finb. beffen Lebenstraft burch Ausschweifun= gen erschöpft ift, und beffen einzige hoffnung für die Zufunft auf einer "vortheilhaften" Beirath beruht, welche ihn, als Entgelt für ein Bappen, menigftens ben finanziellen Schwierigtei= ten entreißen tann. Der gewöhnliche britifche Ebelmann unferer Tage fühlt fein Intereffe an ben Butern, Die nur bem namen nach fein finb. Gein Sauptgebante ift, wie er mehr Belb auftreiben foll, wenn bie Londoner Bucherer feine Bahlungs=Berfprechun= gen nicht mehr honoriren wollen. Er tann sich weber forperlich, noch geiftig mit bem, gewöhnlich fraftvollen Ergländer der Mittel= und ber unteren affen bergleichen, welcher feine erprobte Energie bewahrt hat. Wenn amerifanische Erbinnen icon einmal englische Gatten haben muffen, fo thaten fie viel beffer, ihre Auswahl in biefen letteren Rlaffen gu treffen, melche bie Tüchtigkeit und bie hoffnung Großbritanniens reprafentiren, wenn fie auch ohne Titel find; biefe Titel find ja heute meiftens boch nur mit geiftiger und leiblicher Bertommenheit gleichbe=

Niemand sieht übrigens mehr die Rothwenbigfeit ein, etwas gur Berbef= ferung bes britifchen Abels gu feben, als Ronig Edward, ber bie Schwächen biefer Rreife grundlich berfteht und begierig ift, burch Bereinziehung tüchtiger Leute aus ben fogenannten niedrigen Schichten— die thatfächlich die höheren find - in ben Abeleftanb, biefen gu heben. Die Saupt-Schwierigfeit für bie Durchführung biefes Programms liegt barin, bag bie beffere Rlaffe ber titellofen Englander, beren Namen Die Starte und bas Unfeben ber Abelswelt wirklich erhöhen könnte, nichts um Titel

Mus Muftralien erfährt man, bag bie Bertheilung bon Chren feitens bes britifchen Thronfolgers Giferfüchteleien zwischen ben Wettbewerbern um bie Ritterschaft hervorruft. In einem Fall brachte man in Erfahrung, bag ein, für ben "Gir"=Titel Auserkorener ur= sprünglich als Sträfling nach Auftra= lien getommen war. Er hat es aller= bings gu Reichthum und großem Un= sehen gebracht: als man aber ben briti= schen Thronfolger in aller Stille bie Bergangenheit biefes Chrung&=Ranbi= baten mittheilte, entschied er sich boch bahin, baß er ein Plebejer bleiben folle.

Der herzog von Cornwall war übris gens fehr überrafcht babon, zu erfahren, bag in manchen Theilen Auftraliens Leute ihren Stammbaum mit ungefähr ebenfo großem Stolz auf beportirte Sträflinge gurudführen, wie Umeritaner ben ihrigen auf Die Bilgerbater. Eine folche Bertunft bilbet eben einen Beweis bafür, baß bie Betreffenben schon alt-angefeffen finb. In einigen Theilen bes wefilichen Auftralien wirb thatfachlich ein Mann mit gang rein= licher Bergangenheit und herfunft nur mit Argwohn angesehen und findet es fcmer, gefellichaftliche Unerlennung ober Gelegenheit jum Erwerb feines Lebens-Unterhalts zu erlangen! Das gehört nun einmal zu ben auftralifchen igenthumlichkeiten. Auftralien entbalt ja Millionen Manner und Frauen, bie ein ehrbares Leben führen und auch bon ehrbarer hertunft find; aber ber

### Matel bon "Botany Bay" haftet eben

biefem Infel-Rontinent noch immer an. Der britische Thronfolger beabsich= tigt, wenn er nach Ranaba tommt, bort freigebiger mit ber Bertheilung bon Ehren gu fein. Man wird fich eifrig bemüben, namentlich bie Frango = fifch == Ranadier enger an ben britis fchen Thron zu fetten burch Berleihung bon Ritter=Titeln an mehrere ber her= borragenden Bertreter biefes wichtigen Bebolterungs-Glementes. Die britifche Regierung hat fcon feit einiger Beit bie Saltung ber Frangofifch=Rana= bier mit einer gewiffen Beforgniß angefeben, befonbers megen ber offentun= bigen Sympathie berfelben mit ben Boeren in ihrem Rampfe um Unabhan= gigteit! Sie will baber biefes Glement verfohnen, indem fie ihm barthut, bag Ronig Edward bie Frangofifch=Rana= bier ebenfo hoch schäte, wie bie Britisch-Ranabier. Someit ber Tatt bes jehi= gen herrschers bon England Solches supege bringen fann mirb Rangba fos wie Auftralien fünftighin Großbritan= nien näher ftehen als jemals zubor, nur tommen babei auch noch anbere Fattoren in Betracht.

Ranabifche und ameritanische Lebendvieh-Intereffen führen jest einen Rrieg um ben Borrang im britifchen Hornvieh = Markt. Der kanadische Landwirthschaftsminister Sydney Arthur Fifher ift in London eingetroffen und will die britische Regierung gu beranlaffen suchen, bie Privilegien für ben fanadischen Hornvieh-Sandel über biejenigen hinaus auszubehnen, welche für ameritanische Importe gewährt murben. Er berlangt, bag im Falle ber "Imperial", nämlich ber tanabifchen Stiere und Farfen, die ftrengen Infpettionsbeftimmungen nicht angewandt werben, ba bie Gefahr bon Biehfrantheiten auf ben nordameritanischen Rontinent um so geringer sei, je weiter nördlich bas Bieh gezogen werbe. Es ift aber noch zweifelhaft, ob bie Regierung auf Fiher's Borichlage eingeht. Die Bertreter bon Armour & Co. babier arbeiten natürlich foviel wie möglich gegen biefelben.

Wie von mancher Seite erwartet wurde, ift gleichzeitig mit ben Gerüchten bezüglich ber Unterhandlungen für die herbeiführung des Friebens in Sildafrita eine betrachtliche Junahme ber Boren-freundlichen Agitation in gang England eingetreten. Jeben Abend finbet ein halbes Dubenb "Unti-Bar"-Berfammlungen in berschiebenen Theilen bes Lanbes statt; in biefen Berfammlungen werben bie gingos und ber Rolonialfefretar Chamberlai gehörig heruntergeriffen, und gewöhnlich Hochrufe auf bie Boeren ausgebracht. An manchen Blagen, wo bor einem Jahre alle berartige Berfammlungen bom Jingo= Pobel gewaltfam unterbrückt murben, außert fich ber Proteft gegen ben Rrieg jett fehr ftart. Sogar ber frühere Minifter Campbell-Bannerman, ber fich bisher in feiner Rritit ber Regie= rung gegenüber ziemlich neutral ber= halten ober fogar einigermaßen mit in bas "patriotifche" Sorn geftogen batte, zieht jest gerabezu über ben Rrieg los und bezeichnet ihn als barbarisch.

Wenn es in biefer Beife weitergeht, braucht man fich taum ju wunbern, wenn schlieflich bie gange liberale Bartei zu einer Anti-Rrieg-Partei unb bis zu einem gewiffen Grabe fogar gu einer boerenfreundlichen Partei würde. Je langer bie Boeren im Rampfe aushalten, befto ftarter burfte bie Friebenspartei in England werben.

### Badens Großherzog

Uls Prafident des Candwirthe= Derbandes. Berlin, 16. Juni. In feiner geftrigen Jahres = Berfammlung ermählte ber beutsche Landwirthe=Berband ben Großherzog Friedrich bon Baben au feinem Chrenpräfibenten.

### Bismard-Denfmal In Berlin wird heute enthüllt.

Berlin, 16. Juni. Die wieberholtnoch zulett anläßlich bes Ablebens von Graf Wilhelm b.Bismard-berichobene Enthüllung bes neuen Dentmals bes Altreichstanglers Bismard babier fin= bet heute unter großen Feierlichkeiten

### 10 Frauen fdwer verlett.

Ein Kutichen-Unglud in England. London, 16. Juni. Unweit Clitherol wurden geftern bie Pferbe einer Rutiche icheu und rannten bom Poftamt aus rafend einen fteilen Sugel binab. Dabei wurde bie Rutiche umgeworfen und bemolirt, und 10 Frauen wurden schwer verlett. Die Pferbe selbst blie-

### Ronfurren; wird unterdrudt. So beschließen die flintglasflaschen : fabris

Indianapolis, 15. Juni. Rach einer zweitägigen Ronfereng haben bie Flintglas = Flaschenfabritanien eine neue Organisation gegründet unter bem Ramen "American Flint Glas Manufacturers' Uffociation". Der Sauptzwed ber Bereinigung befteht barin, bie Breife hochzuhalten und bie Ronfurreng gu unterbruden. Die Fabritanten fagen, ihr Geschäft fei in ben legten beiben Saifons nicht profitabel gewefen, theils wegen ber hohen Preise ber Materialien, theils wegen ber rudsichtslosen Ronturrenz, welche zu einer allgemeinen Migachtung ber früher jeftgesetten Preis-Raten geführt gabe.

### 11 Bermiftte.

Weiteres über die Mem Porter fahrboots

Rem Dort, 15. Juni. Genau weiß man noch immer nicht, wie Biele beim Bufammenftof bes Rem Dort-Staten= sland-Fährbootes "Northfield" um= gefommen find. Aber ber schöne Glaube, bag alle Paffagiere bes Un= glüdsbootes noch als gerettet auftau= chen würden, ift heute Abend graufam gerftort worben, indem man bie Leiche bon Jeremiah Wright aus Tompfinsbille, G. J., fanb. Bright mar 63 Jahre alt und an ber "Driental Bant, babier als Notentaffirer angeftellt. Man bermuthet, bag er nicht im Stanbe war, im friifden Augenblid bas Berbed ju erreichen. Die Leiche wurde von einem Taucher ber "Chap= man Wreding Co." gefunben.

Noch über viele Andere, welche auf bem Boot gewesen fein follen, hat man feine Nachricht: boch glaubt bie Boli= zei, bag bie Lifte ber Bermiften in ben nächften 24 Stunben beträchtlich gu= fammenichrumpfen wirb. Aber 11 Namen fcheinen immerbin auf berfel= ben gu bleiben, und biefe Elf find höchstwahrscheinlich ertrunten. Unter ihnen ift auch General Charles G. Bartlett, Bibliothetar bes Rriminal= gerichts. Er hatte geftern Nachmittag bas Gerichtsgebäude verlaffen, um nach feinem Beim in Staten Island gu fahren, und feine Gattin bafelbft wartet noch immer vergeblich auf ihn. General Bartlett ift ein Beteran bes Bürgerfrieges.

Ferner ift unter ben muthmaglich Ertruntenen R. G. Cotter, Raufs-Agent der "American Insurance Co." bon Newart, fowie auch ber Rommif= fariats-Sergeant Imhof bon Gober-

Die Lifte ber Berlegten umfaßt fieben; bie meiften biefer zogen fich ihre Berlegung baburch gu, baß fie bom Fährboot absprangen, ehe die Leitern für das herabsteigen ber Paffagiere in bie Schleppboote in Stellung gebracht

Roch immer betheuern bie beiben Boots-Rapitane, daß sie an der Rataftrophe unichulbig feien, und tlagen fich gegenseitig an. Rapitan Johnson bom "Northfielb" und Rapitan Griffin bom "Mauchchunt" find unter je \$2500 Bürgichaft auf freien Fuß gefest mor-ben. Die Fahrboot-Gefellichaft verfpricht eine ftrenge Untersuchung. Auch ber hiefigen Bundes = Infpettionabes hörde für Dampfbote liegt es ob, die etwaige Schulb an bem Borfall feftzuftellen au fuchen.

Rem Port, 15. Juni. Samftag Abend fand man auch bie Leiche eines 10jahrigen Jungen, namens William Borich, bon bem man glaubt, er fei auf bem Fahrboot "Northfield" geme= fen. Aber, wie es fceint, batte ber= felbe burch Sturg von einem Dod fei= nen Job gefunden.

Man fann fich wunbern, bag bie Rataftrophe nicht noch viel verhängniß= boller verlaufen ift. Die fieben Ber= letten scheinen alle mit bem Leben ba= bongutommen; nur brei berfelben brauchten in hofpitaler gebracht gu

### Bafeball-Radrichten.

"Mational League."

Deft Sibe Part, Chicago, 15. Juni. Die Chicagoer trugen einen glangen= ben Sieg über bie New Porfer heute Nachmittag babon; fie gewannen 9 Spiele, die New Yorfer 2. Es mohnten 12,000 Perfonen bem Spiele bei. St. Louis, 15. Juni. 3m heutigen

Bafeball-Bettfpiel fiegten Die Brootlyner Gafte über bie Gt. Louifer mit 3 gegen 2.

Cincinnati, 15. Juni. Die Cincin= natier Spieler murben beuge bon ben Bhilabelphiaer Baften gefchlagen, obwohl nicht mit Leichtigkeit. Lettere ge= wannen 5 Gange, die Cincinnatier 4.

Bittsburg, 15. Juni. Gin febr fen= fationelles Bafeball-Spiel fand heute wischen ben Pittsburgern und ben Bo= ftonern ftatt. Beibe Bartien fpielten glangenb, und alle Gange bis auf einen blieben unentschieden; dieser eine aber wurde bon ben Pittsburgern gewonnen. Das ganze Spiel ging im Regen por

### "Umerican League."

Baltimere, 15. Juni. Das Spiel zwischen ben Chicagoern und ben ben Baltimorern wurbe wegen Regens ber=

Philadelphia, 15. Juni. Auch bas Bafeball-Spiel zwischen ben Philabel= phiaern und ben Milwauteern, bas heute ftattfinben follte, mußte wegen Regens berichoben werben.

Bofton, 15. Juni. Die Boftoner chlugen im heutigen Bafeball=Bettfpiel bie Detroiter Gafte. Lettere gewannen Bange, bie Boftoner aber 12. Washington, D. C., 15. Juni. Die

Clevelander Bafeball-Spieler befiegten heute bie Washingtoner mit 5 gegen 3. "College": Spiele.

Cafton, Pa., 15. Juni. Die Las fanette-Spieler siegten heute Nachmitstag über die Lehigh-Spieler. Erstere gewannen 5 Gange, Lettere einen. New Port, 15. Juni. Die Brinceton-

Spieler schlugen heute nachmittag bie gale=Spieler, die überhaupt in ber lehten Zeit ihren glänzenben Ruf nicht aufrecht erhalten hoben. Lettere ge-wannen 2 Gänge, Erstere aber 5. Ueber zwei und eine halbe Stunde dauerte ber Spielkampf.

### Brafidentichaftstandidaten. Rlatich.

Wen mogen die Republifaner gum Banner-

Washington, D. C., 15. Juni. Bunbesfenator Stephen B. Elfin bon Weft-Birginien, beffen Meinungen ftets bebeutenbes Gewicht beigelegt wird, fagte

"Der Mann, welchen die republita= nische Partei in brei Jahren als Prafibentschafts=Randidaten aufstellen wird, hat sich vielleicht noch gar nicht den Augen bes Publitums bemertlich gemacht. Wenn ich eine Bermuthung äußern foll, so möchte ich fagen, daß wahrscheinlich bas Repräsentantenhaus bes Rongres= fes biefen Ranbibaten liefern wird. Aus dem Senat geht er überhaupt nie hervor. Sobald Jemand in das Por= tal bes Senats eintritt, fagt er ben Prafidents-Afpirationen Lebewohl.

Wenn Garfielb feinen Gig im Genat eingenommen hatte, wurbe er niemals Brafibent geworben fein. Sarris fon mar eine Brafibentichafts = Mog= lichfeit erft bann, als er als Bewerber für ben Senat geschlagen worben war. Um Tage nach feiner Nieberlage fab ich ihn und fagte ihm, bies bebeute, bag er Prafident wurde. Es fam, wie ich ge= fagt hatte. Gin Mann im Abgeord= netenhaus mag fich in einem Tag mit einer Rebe bor bas Bublifum bringen. Das Abgeordnetenhaus ift ber Plat, wohin bas Bublitum blidt, für Alles. was gethan und gefagt werben foll.

Gouberneur Dbell bon Rem Dort ift ein kommender Mann in ber republika= nischen Partei. Ich glaube, er wird ein ftarter Randibat fein. Much Gpoos ner tonnte als ftarter Ranbibat gelten. Aber auch hier fteht wieber ber Senat bem Erfolg im Bege.

Bahricheinlich wird ber Beften eine ftarte Anftrengung machen, bie Nomi= nirung eines feiner Lieblingsföhne herbeizuführen. Inbef läßt fich gegen= wärtig noch nicht fagen, welcher Theil bes Lanbes bie Ehre erhalten wird. Es fonnen und werben Greigniffe ftatt= finden, welche neue Manner in ben Borbergrund bringen werben, und alle Spetulationen über biefen Gegenftand find vorerft äußerft mußig. Uebrigens werben auch Berschiebungen bes Bos tums ftattfinden. Die Republifaner werben manche Stimmen im Rorben berlieren, aber viele im Guben gewin= nen. In allen Fragen, mit Ausnahme ber Raffenfrage, ist ber Güben republi= tanisch gesinnt.

### "Beinahe aufer Gefahr". So fagt Dr. Rigey ron der Gattin des Ord: fidenten McKinley.

Bashington, D. C., 15. Juni. Der Buftand ber Mrs. McRinlen weift an= haltend eine Befferung auf. Gie ift noch nicht gang außer Gefahr, aber Dr. Rigen glaubt, mit Beftimmtheit fagen gu fonnen, baf fie es beinahe fei. Die brei Rrantenpflegerinnen feten noch immer fort, aber fie brauchen lange nicht mehr fo beständig thatig gu fein und berlaf= fen baufig bie Rrante auf einige Beit, bis zu einer halben Stunde. Drs. Mc= Kinley erhält jett täglich Besuche von

ihren Freundinnen. "Es ift noch immer gu fruh, bon ei= ner Berbringung ber Patientin nach Canton gu fprechen," erflärte Dr. Rigen, "und ber Brafibent ift entichlofien. fie fo lange in Washington gu laffen, bis bie lette Spur bon Befahr einer berartigen Reise geschwunden ift. Er mochte fie gern nach bem alten Beim

### bringen, aber nur als Gefunde!" Gin ftürmifder Auftritt.

Im Zensus:Burean in Washington. Washington, D. C., 16. Juni. Etwa 600Clerts fturmten Samftag Nachmit= tag bie Amtsftube bes Direktors Merriam, und es brobte fich ein Arawall au entwickeln. Clerts forberten bie Aufhebung ber, erft bor Rurgem eingeführten Regel, welche sie zwingt, bis nach ben Arbeitsftunden gu marten, ehe fie ihre Bezahlung erhalten fonnen. Die fie fagen, berfehlen biele auf biefe Beife bie Borftadtzüge und muffen baher über Nacht in ber Stabt bleiben, fern

bon ihren Familien. Ginigen Bureau = Chefs, welche bie "Ginbringlinge" wegzuweisen fuchten, ging es schlecht; einer erhielt sogar ei= nen Schlag auf bienafe, bag Blut floß! Sogar Merriam felber murbe bebrobt und ber Ernennungs-Clert Dad Langtry, ber eine Unsprache gu halten versuchte, wurde geradezu hinausge=

Wahrscheinlich wird jene Regel wieder aufgehoben werben.

### Die Bindsbraut! Ein Mebrasta'er Dorf fast gang zerftort.

Lincoln, Nebr., 16. Juni. Das Dorf Dorchefter, 30 Meilen weftlich bon bier, wurde geftern Abend bon einem Tornabo fast vollständig zerftort. Gebäude inmitten bes Ortes wurben buchftab= lich in die Höhe gehoben und bann auf bie Strafe geschleubert! Entwurzelte Baume ober bie Aefte berfelben murben

nach allen Richtungen berumgeworfen.

Bunberbarer Weife wurden feine ber

Ortsbewohner verlett. Gin Guterzug ber Burlington-Bahn wurde bom Birbelfturm gefaßt und bom Geleise geschleubert, mobei ein "blinber" Paffagier wahrscheinlich töbtlich verlett wurde. Der Lotomotiv-führer fab die trichterformige Sturm-wolke von Beitem und suchte vergeblich, ihr burch rasende, Fahrgeschwindigkeil

### Die Effettenborfe.

Tiemlich stetige Verhälzniffe, zeitweilig durch den Banten-Bericht geftort.

Rew Port, 15. Juni. Der hiefige Effettenmartt war im Allgemeinen ftetig, ehe ber wöchentliche Banken-Musweis bekannt gegeben wurde, auf welchen Unregelmäßigfeit und ftarter Drud in manchen Abtheilungen folgte. Doch fand weiterhin wieder eine ziemlich all= gemeine Erholung statt, und manche ber Papiere stiegen fehr rafch.

Bei ber Eröffnung wichen bie Difa fouri=Bacific=Bahnpapiere auf profits ergielenbe Bertaufe bin gurud; fie erholten sich aber schnell wieber. Union=Baci= fic=Bahnpapiere machten Schwantungen burch, erlangten aber leicht wieber ihre Stärfe. Es murbe feine bestimmte Aufflärung über bie berlautbarte Transattion gwifchen ber Union-Bacific= und ber St. Paul=Bahn gegeben, obwohl man ziemlich allgemein glaubte, baß es zu einer Bereinbarung getoma

Es herschte größere Thätigfeit unter ben Harttohle-Papieren, als feit einer Reihe Tage, und alle biefe maren fart. besonders bie Reading-Effetten. Das erwartete Steigen in ben Bertaufspreisen ber Anthragittoble am 1. Juli war ber Sauptfattor in ber

Stärke ber Papiere. Die Londoner Gfettenborfe mar tein Fattor von besonderer Bedeutung int heutigen Martt bahier, und auf bie uns regelmäßigen Breisberanberungen, welche bon jener Seite tamen, folgten nur beschräntte Geschäfte auf auswärtiges Ronto babier.

Der wöchentliche Banten = Bericht vies eine ftarte Zunahme im Anleihes Ronto auf, welches \$13,344,000 bea trug. Die Beränderung im thatfachlis chen Baarbeftand ftand ziemlich gut ine Einflang mit ben allgemeinen Schähungen; biefer Baarbestand hatte um \$1. 545,000 abgenommen. Infolge der Beränberung im Anleihe= und Baar-Ronto erhöhten sich die Depositien um \$12,075,000, und aus biefer Urfache nahmen bie betreffenben Ueberfchuf-Referben um \$4,559,000 ab.

Rach ber Beröffentlichung bes Banfen = Musweises fanben ausgebehnte Preis-Bewegungen in beiben Richtuns

Muthmagliches Better. Wieder zwei Cage im Teichen des Regends

Washington, D. C., 15. Juni. Ling-Bundes Betteramt ftellt folgende. Better für ben Staat Minois am's

Sonntag und Montag in Aussicht: Regenschauer und mahrichemlich Gewitterfturme, mit niedrigerer Tembes ratur, am Conntag Nachmittag ober

Am Montag Regenschauer und fühler. Lebhafte öftliche Winde und ftog. meife Sturme.

### Befteuerung von "Trufis".

Nach dem neuen Gesetz von Indiana. Indianapolis, 15. Juni. Der Staatsfefretar that heute bie nothigen Schritte, alle, in New Jerfen incorparirten "Trufts", welche im Staate Inbiana Gefcafte machen, ju befteuern. Rach bem neuen Staatsgefet muffen biefelben ein Behntel-Brogent bon als lem Rapital, bas fie in Indiana angelegt haben, als Steuer gahlen. Die Steuern-Beträge werden im Gangen

### bedeutende Summen erreichen. Bed einer Minftreltruppe

Ihre beide Waggons gehen in flammen

Parfersburg, B. Ba., 15. Juni. Die farbige Minftrel = Truppe ben Gebr. Sarrifon hat einen fcweren Berluft erlitten. Diefe Truppe reift in amei Baggons umber und tritt in einem großen Zelt auf. Nach ber Borftellung ju Boint Bleafant brach mabrend ber Racht in einem ihrer Mag= gons Feuer aus, wahrscheinlich burch eine Gafolin-Ranne, und beibe Bag-

### gons brannten vollständig nieber. Unreine Mild.

Auft eine Maffe Krantheitsfälle hervor. Princeton, Ind., 16. Juni. Behn Meilen westlich von hier ift burch unreine Milch eine Menge Rrantheits fälle berurfacht morden. Biele Berfonen liegen barnieber, und eine Maffe Bieh ift geftorben. Es herricht barüber

### Gine tofifpielige Rapelle

große Aufregung in ber gangen Ge-

Soll die nationale flotten-Ufademie erhalten Washington, D. C., 15. Juni. Die Flotten=Atabemie foll eine Rapelle befommen, welche, nach bem Boranfolag gu urtheilen, fcon mehr eine Rathes brale werben wirb. Diefes Gebäube foll nämlich \$400,000 toften, und ber Flottensetretär Long hat die betreffenden Plane gutgeheißen. Das Gebäube wird mit ben anderen prächtigen Bans ten im Ginflang fteben, burch welche fich bie berjüngte Flotten-Atabemie auszeichnet.

### Dampfernagrichten.

Magefemmer

### Lotalbericht.

Harrison und Rose. Die Stadtoberhäupter von Chi-

cago und pon Milwaukee tauschen amtliche Erfahrungen aus.

Bettbewerb für die Strafenbahn. Gefellfcaften in Ausficht.

Mus Maricall Swenies dienftlicher

Laufbahn. Mapor Rofe bon Milmautee, ber als einer ber Feftrebner für bas Bifnit ein= gelaben war, welches geftern bon ber County Democracy" unter maffenhaf= ter Betheiligung ber Parteiangehörigen im For Riber Grove veranftaltet wurde, fucte, als er nach Chicago fam, gunachft feinen Freund und Rollegen Barrifon auf, mit bem er bann Die Reife nach bem Teftplat gemeinfam an= trat. herr Rofe berfundete herrn barrifon zunächft, baß bie attiben Barteimitglieber in Wisconfin feineswegs abgeneigt feien, mit hand anzulegen, um ihn im Jahre 1904 als Bannerträger ber Partei auf ben Schild zu heben. Bon biefem Thema, das ihm gefährlich biinft, wollte Bert Barrifon inbeffen nichts wiffen. Er brachte bas Stragen= bahn-Problem gur Sprache.

"Wir haben's gelöft", fagte herr "Wir haben ber Strafen= babn-Gefellschaft ihre Privilegien bis jum Jahre 1934 berlängert, aber fie bat fich berbflichten muffen, schon in ben nachften fechs Jahren gum Ge= brauch zwischen 6 und 8 Uhr Morgens und zwischen 5 und 7 Uhr Abends fechs Fahrfarten für 25 Cents und 25 folche für einen Dollar abzugeben. Für ben Reft ber Beitbauer ihrer Gerechtsame follen folde Fahrfarten zu allen Za=

gesteiten giltig fein." Diefes Urrangement wurde einem Rachlag von 20 Prozent gegenüber bem Bublitum gleichtommen. Manor Sar= rifon rechnet inbeffen anbers. Er fprach babon, bag bie Chicagoer Stragen= bahngefellichaften eine Berlangerung ihre Gerechtfame icon würben erlangen tonnen, wenn fie fich berpflichten würben, minbestens 10 Prozent ihrer Besammteinnahmen an bie Stabttaffe abzuliefern. Rebenher würden fie fich allerbinas bagu berfteben muffen, bem Bublitum beffere Umfteigebergunfti= gungen ju gewähren - beren man fich beiläufig zu Milwautee schon feit 3ah= ren in vollstem Dage erfreut - und fich bestimmten Bertehrsregulationen fowohl für bie Tag- als auch für bie Nachtzeit zu unterwerfen.

Alberman Palmer wird in nächfter Beit bie Ertheilung eines Freibriefs an eine Omnibus-Gefellichaft beantragen, welche bem Bublitum geräumige Befährte mit elettrifcher Triebtraft gur erfügung ftellen will und mittels ber=

en Fahrgafte in fürzefter Frift für en Nidel bon ber Norbgrenze bes molh bis gum Jadfon Part beforbern und auch fur bie Weftfeite Linien einrichten wurde, auf benen Umfreige= tarten für bie Rord- und bie Gubfeite-Linien gegeben und folche bon biefen angenommen werben würden. Rommt Diefes Unternehmen guftanbe und rich= tig in Bug, fo wurde baburch für bie Strakenbahn-Gefellschaften ein Bettbewerb geschaffen, ber auch fie gu Bugeftanbniffen an bas Bublitum gwin=

Der Glettrotechnifer Garbner bat eine berbefferte Sammelbatterie erfun= ben, bon ber er behauptet, sie würde einen Straßenbahnwagen fechzig Mei= Ien weit treiben, ehe sie bon Neuem ge= fullt zu werden braucht. Stadt=Elet= trifer Ellicott ftellt mit biefem Apparat gegenwärtig prattifche Berfuche an. Bemahrt sich berfelbe fo, wie ber Erfinber es hofft, banu würde eine Um= wälzung in unferem Berkehrswefen Plat greifen, welche auch bas gesammte Strafenbahn-Broblem in eine gang anbere und für bas Bublitum wefentlich gunftigere Beleuchtung ruden mußte .-Men brauchte gur Ginrichtung bon

Deilt RHEUMATISMUS

Gin einfaches Mittel, welches Zaufende von den Qualen Diefer ich redlichen Arantheit heilte.

Probe Frei an Alle!



Gin B2jahriger geheilt.

Bertehrslinien feine toftfpieligen Lei- | balb ba, hatte er einem Batrouillematungs-Unlagen mehr, und ber lange geführte Streit, ob man die oberirbische Stromleitung bulben tonnte ober bie unterirbifche erzwingen mußte, wurbe gegenftandslos geworben fein.

. .

Polizeianwalt Taylor hat sich nachgerabe boch bemüßigt gesehen, seinem bisherigen Uffiftenten Belinsti, ber im Polizeigericht an ber Marmell Strafe bie Stadt als Rlageanwalt vertreten hat, ben Laufpaß zu geben. Er beiont babei aber ausbrudlich, baß Belinsti fich im Dienf! nichts habe zu Schulben tommen laffen, fonbern bag bie 216= wandlung bes Biebermannes wegen ber Beschwerben erfolge, welche beim Un= maltsberein über Gepflogenheiten eingelaufen find, bie er in feiner Privai= praxis geübt haben foll. Es hieß ba, ber herr Belinsti habe fich bon polnischen "Landsleuten feinigen" für bie Ginreichung bon Scheibungstlagen Ge= bühren gahlen laffen, ohne bafür etwas gu thun. Er batte einem und bem an= beren bon feinen Rlienten Dofumente eingehändigt, welche biefe in bertrauens= boller harmlofigfeit für Scheibungsbetrete hielten, und in beren Befit fie bann fröhlich hingingen, um sich ander= weitig zu beweiben. Erft als einer bon ben Leuten wegen Bigamie belangt wurde, ward es ben Rlienten flar, welch schnöbes Spiel ber Schriftgelehrte mit ihnen getrieben. - Belinsti felber behauptet übrigens fteif und feft, baß man ihn gang grundlos berbächtige, baß fein Berg rein fei, wie frifchgefallener Schnee, und bag ber Abbofatenverein ihm bitteres Unrecht thue.

Die berichiebenen Polizeianwälte haben in jungfter Zeit gufammen gehn Strafantrage wegen angeblicher Ueber= tretung ber Zigaretten = Orbinang ge= In jedem diefer Falle wird ber betreffenbe Bolizeirichter ersucht wer= ben, bes abschredenben Erempels wegen bie höchste guläffige Strafe, eine Gelb= bufe im Betrage bon \$100, über bie Miffethater zu verhangen.

Im Polizeigericht zu South Chicago, bor Rabi Callahan, werben am Dien= ftag vier Untlagen gur Berhandlung gebracht werben, welche wegen Nichtbe= achtung ber neuen "Reinlichfeits-Orbinang" erhoben worben finb.

字 字 Je näher ber Beitpuntt heranrudt, an welchem Feuerwehrchef Swenie bie so lange Jahre hindurch bon ihm mit fefter Sand geführten Zügel bes De= partements wirb nieberlegen muffen, befio gahlreicher werben bie Achtungs= beweife und Sympathie-Bezeugungen, welche ihm bon allen Geiten barge= bracht werben. Die Bertreter ber Feuerwehr=Gefellschaften und einzelne Bürger melben fich in biefem Sinne jum Bort und auch bie Breffe, nicht allein hier in ber Stadt, fonbern im gangen Lanbe, läßt bem berbienten Manne die gebührenbe Anerkennung au theil werben. Charafteriftifche und intereffante Buge aus ber Berufsthä= tigfeit bes pflichttreuen Mannes wer= ben in Menge erzählt. Go wird 3. B. berichtet, wie Swenie zu Beginn feiner Laufbahn, als bamals blutjunges Mit= glieb ber freiwilligen Feuerwehr, eines Morgens burch Feuerlärm gemedt wurde und als erfter Lofdmann auf bie gang in ber Rabe feiner Bohnung befindliche Brandstätte gelangte. Er hatte fich fofort an die Arbeit gemacht und mit groker Lebensgefahr ime Frauen, bie eine babon mit ihrem Säugling, burch Rauch und Flammen in's Freie getragen. Der leichte Solz= bau brohte bereits gufammengufturgen, als ber junge Selb mit feiner zweiten Burbe bas Freie erreichte. Run batte man glauben follen, bag er bon ben Geretteten mit Danfeserhebungen überschüttet worden ware. Bon fol= cher Art hörte er aber nichts - die beiben Frauen brangen vielmehr in ihn, nochmals ber Sache zu trogen und ihnen nun auch ihre Rleiber zu holen.

- Daß Swenie nachher noch volle fünfzig fünfzig Jahre bei ber Sprige geblieben ift und fein Leben noch gar manches Mal in ahnl'cher Weife auf's Spiel gesetht hat, beweift wohl, baß es ihm um Dant bei feiner Arbeit nicht gerabe zu thun gemefen ift, fonbern baß er an berfelben feinen Lebensberuf er= blidte, ber ihm an fich Befriedigung

Man erinnert fich, wie Swenie am Graberfcmudungstage bor nun breigehn Jahren bom Dafwood-Friedhofe aus, wo er einem Rameraben bie lette Ehre erwies, bide Rauchwolfen ge= mahrte, bie, wie er mit funbigem Blide erfannte, aus einem Stadttbeile aufstiegen, wo eine Feuersbrunft nicht fehr gefährliche Dimenfionen annahm. Swenie naberte fich, rafch entschloffen, einem mit feinem Gefpanne in ber Rahe feines Stanbortes haltenben Ruticher und berlangte bon biefem, er moge ihn unverzüglich, was bie Pferbe laufen wollten, gur Stadt ichaffen. Er fei bon Leuten beftellt, wandte ber Mann ein, welcher ben Chef ber Feuers wehr nicht tannte, und muffe fich nach ben Bunfchen feiner Fahrgafte rich ten. - Im nächften Augenblid batte Swenie fich auf ben Bod geschwungen, bie Bügel ergriffen und nun jagte er por ben Augen bes überrumpelten Roffelenkers babon, bag bie Funken ftoben. Der Ruticher glaubte nicht anbers, als baß er's mit einem berwege= nen Pferbebiebe zu thun hatte. Athem= los teuchte er gur nächften Polizei= ftation, wo er melbete, wie ihm ein Gauner sein "Geschirr" geraubt. Go-fort wurde ein Patrouillewagen gur Berfolgung bes bermeintlichen Diebes ausgeschickt und nach ben benachbarten Stationen telephonirt, bag man auch bon bort aus Schritte jur Abfangung bes bermeintlichen Diebes thun moge. Und nun begann eine tolle Begjagb. Chef Swenie, ber bei ber fonellen Fahrt feinen Inlinderhut verloren hatte, ließ "feine" Gaule ausgreifen, was fie tonnten, und hielt in gerabefter Richtung auf die immer bichter wer-

enben Rauchwolten qu. Balb bier,

gen auszuweichen, um bann in noch be-schleunigierer Gangart babonzustieben, benn anhalten und mit ber Aufflärung bes Sachberhalts Zeit berfäumen, wollte er um feinen Preis. In taum glaublich turzer Zeit gelangte er so auf Die Brandftätte, an Beft Dabifon-, nahe Halfteb Strafe, wo ein Theater= lotal bereits in Schutt und Trümmern lag und jest das große Smyth'sche Möbelgeschäft in Flammen ftand. Als ber Marschall anhielt, brachen feine Pferbe in Folge gänglicher Erschö-pfung tobt zusammen. Im nächsten Augenblich hatte Swenie sich von einem Mitgliebe ber Löschmannschaft mit einem Gummimantel und helm ber= fehen laffen und bas Rommando über= nommen. Das Smpth'iche Beichaft war nicht mehr zu retten, aber weiter um fich gegriffen bat bann, trog ber hierfür gunftigften Windrichtung unb baulicher Berhaltniffe traurigfter Urt ber Brand nicht mehr. Die tobtgefah= renen Pferbe murben ohne. Widerrebe aus ber Stabttaffe bezahlt.

Gin Mitarbeiter bes "Bofton Beralb" beschreibt, bag er eines Tages in Chicago einem Bantett beigewohnt habe, bei welchem fich auch Chef Smenie unter ben Gaften befanb. Er hatte bemertt, daß biefer feinen Wein trant, sondern sich ausschließlich an Gelters= waffer hielt. "Sind Sie benn ein Gegner bes Weingenuffes?" hatte er ben Chef ber Feuerwehr gefragt. "Richt, soweit Unbere in Frage tommen", hatte jener gur Antwort gegeben; "mir felber mache ich völlige Enthaltsamteit zur Pflicht. Ich tann jeden Augenblid burch meine bienftliche Pflicht abgerufen werben, und bann hangen bon ber unbebingten Rlarbeit meines Urtheils vielleicht Menschenleben ab - ich möchte mir nicht eines Tages ben Borwurf machen muffen, ober auch nur bon Un= bern machen laffen, bag in ber Stunbe ber Gefahr Beinbunft meine Ginne umnebelt hatte."

Alberman Rector befürwortet, bag bie Stadt folche bon ihren Grund= ftuden, für bie fie boch feine paffenbe Bermenbung habe, veräußern und für ben Erlos zwedmäßig eingerichtete Revierwachen bauen laffen möge. Bunächst hat es ber Alberman auf bie 200 Uder große Gage'iche Farm in Sarlem abgesehen, für bie fich feines Erachtens leicht \$200,000 herausschlagen laffen mürben.

Die Steuerbehörbe wird in biefem Jahre alle Liegenschaften gur Befteuerung berangieben, Die Rirchengemein= fchaften ober Ergiehungsanftalten geboren, fofern ihnen biefelben irgend melche Einkunfte abwerfen. Es gibt in ber unteren Stadt eine Daffe bon folchem Grundbefig.

Die Rachzählung ber Stimmen im Wahltonteft wegen einzelner Gige im Countyrath ift nunmehr bis gur 15. Marb beenbiat. Die gehn republitani= schen Randibaten haben je von 856 bis ju 1248 Stimmen eingebüßt, bie gehn bemotratischen je von 833 bis zu 1214 Stimmen. Un bem borber amtlich festgestellten Wahlergebnik bat bie Nachzählung bisher nichts geändert.

Alberman Stanlen Rung berfichert, baß man ihm Unrecht gethan habe mit ben Berichten über ben Bufammenftoß 211 bem es auf ber friid Noble Avenue zwischen ihm und einigen Arbeitern tam. Er fei mit feinem Fuhrwert von einer nicht abgefperrten Saffe aus auf die Noble Avenue getom= men, fagt er, und hatte beren Buftanb nicht gefannt. Er würde fofort umge= fehrt fein, wenn ibn nicht einer ber Mr. beiter in rober Weife bedroht hatte. Da= für hätte er ben Mann niebergeschlagen und bie Berhaftung beffelben beran= laßt, boch habe er auf gerichtliche Be= ftrafung bes Rupels nicht beftanben.

### Neues Heilmittel für Aropf.

Bede Dame Rann fich felbft fonell von die fer unfconen und gefährlichen Entftellung privat in ihrem eigenen Saufe Auriren.

Brofes Probe:Padet frei per Poft jugefdidt, um ju beweifen, daß Bropf ichnell ge-heilt werden fann.

Diese reizende und icone Englanderin, die Ducheh of Rendall, erzählt von ihrem indrelangem Leiden und schiecklich, nachem ist alle die derühmten Munderste und Dottoren der Melt verlucht datte, heilte ist sich selben in ihrem eigenen dause mit diesen nounderdaren Daussmittel für Rropf. Sie sagt: "Aucri bemerkte ich don meinem Aroof eine underduschne Ausschiedung an der Seite bes halfes, begleistet von grober Rerdolität und Jittern. Ein der:



Pra u Lucille Lotton, Gigland.
Dortagender Arzit in London unterluchte meinen Hals und lagte es sei ein Krohf und begann mit einer Bedondung, don der ich iberzeugt war, daß iet ihn ichnell befeitigen würde. Statt bessen murbe es immer schlimmer. Dit die mich ne einem solchen Jukande beseint, de ich mich ne einem solchen Jukande besand, da dermockte die Entstellung nicht zu errtragen, mein Aussehden war so absweckend und ich litt gräßliche Schmerzen. Reine Augen traten wir beinahe aus bem Rohf. Ich inde disse den bertichmten Arzt und Spezialisten des Landes, aber sie sehnen es ab, eine Operation dorzunehmen aus Furcht, sie konnten die Gungelader durchschmen Arzt und Spezialisten des Landes, aber sie sehnen es ab, eine Operation dorzunehmen aus Furcht, sie konnten die Ausselfen. Rein Boats kinden freund der Verlagen der Verlage

Ju Gate gefdlichtet.

Dehtlef C. hanfen gieht feine Klage gegen die Dame Retcham gurud.

Richt gerabe überraschend tommt bie Runbe, daß bie Parteien in dem Entschädigungs = Prozeg Sanfen vs. Retcham geftern bie Paufe in ber Berhandlung ihrer Streitsache benütt haben, um fich "in Gute" gu einigen.

Der junge Rechtsgelehrte Sanfen mag unter ber Behandlung, welche ber alte juriftische Klopffechter Trube ihm auf bem Beugenftanbe au theil werben ließ und bei bem Bebanten, bag jener morgen und übermorgen wahrscheinlich fortgefahren haben wurbe in feinem Werte und fich um nichts gartfühlenber gezeigt hatte, als zubor, nicht gerabe wohl geworben fein in feiner Saut. Un= bererfeits fonnte es aber auch ber Dame Retcham und bem ihr als nothhelfer gur Seite ftehenben herrn Louderbach nicht angenehm fein, daß allerlei unan= genehme Erinnerungen wieber aufge= frischt würden und aus bem Leben und Treiben ber Berflagten Dinge an Die Deffentlichteit tamen, bie beffer nicht an's Licht gezogen werben.

Beil sich also die Bunfche beiber Theile in diefer hinsicht begegneten, hat Unwalt Trube im namen feiner fchonen Rlientin mit Anwalt Sugo Bam, bein thebollmächtigten Bertreter bes Rlagers, einen Bergleich getroffen. Es wird zwar nicht gefagt, wie biel herr Sanfen bon feiner Gebührenforberung abgelaffen hat, boch heißt es gerücht= weise, er habe sich an \$3000 genügen laffen, wobon er natürlich noch bie Ge= bubren feiner Rechtsbeiftanbe gu begleichen haben wirb. - Morgen wird bem Richter Tuthill formell bon bem Neigleich Mittheilung gemacht werben, und Frau Reicham wird bann nichts ntehr hindern tonnen, die \$75,000 Lebensberficherung einzustreichen, welche bie Bermandten ihres Gatten ihr als Rachlaffenschaft beffelben nicht ftreitig machen. Und fo ift bie Butunft ber fdonen Minnie für's Rachfte wieder gesichert.

### Gin prattifder "Führer".

Bas ichon lange vermißt wurde, hat endlich fein Erscheinen gemacht: Gine prattifcher "Gifen= und Stra= kenbahn=Buhrer für Chicago und Um= gegend", ber bequem in ber Tafche getragen werben fann und eine über= sichtliche Karte enthält, auf ber fammt= liche Gifen= und Stragenbahnen ber= zeichnet find, und zwar fo, daß fich die verschiebenen Arten - Dampfbahnen und Hochbahnen, Rabel= und Trolley= Bahnen - leicht ertennen laffen. Der Rarte beigegeben ift ein Bergeichniß fämmtlicher Stragenbahnen unter Ungabe bes Musgangspunttes, ber bon je ber Linie burchfahrenen Stragen, bes Endpunttes ber Linien unb ber "Transfers", bie gegeben werben. 3m Befige biefes fleinen "Führers" wird Jeber — auch ber Frembe — fich leicht gurecht finden und feben fonnen, welche Strafenbahn er benugen muß, irgenb einen Buntt auf bem tiftgeften und billigften Wege zu erreichen. Der "Führer" wird bon 2B. S. Sanfen & Co., 608 Roscoe Strafe, berausgegeben und foftet im Rleinhandel 25 Cents bas Stud.

### Unf frifder That ertappt.

In ben letten Wochen waren aus ben Wandschränken in bem an 16. unb Brown Strake gelegenen Maggazin, in welchem bie Arbeiter ihre Rode unb Hüte aufzubewahren pflegen, wiederholt Rleidungsftude geftohlen worben, ohne bag ber Dieb hatte abgefaßt werben fonnen. Geftern nun fah einer ber Urbeiter einen Mann fich in bas Lotal fchleichen und er überraschte ihn beim Ausplündern eines Schrankes, ben er erbrochen hatte. Der ertappte Dieb wieberfette fich feiner Festnahme nach Rraften, aber es mare ihm gweifellos bon ben muthenben Arbeitern übel mit= gefpielt worben, wenn nicht bie Boligei noch rechtzeitig eingetroffen mare und ihn abgeführt hatte. Es ftellte fich ber= aus, bag ber Berhaftete ein gemiffer John Soubet bon Rr. 803 18. Place ift, ber, wie bie Polizei angibt, noch mehrere andere Diebftahle auf bem Ge= miffen hat.

Reine Ginigung in Sicht.

Der Auffichtsrath ber Northweftern Universith wird, nach dreiwöchiger aufe, am Dienstag wieber gufammen= treten, um ben gu biefem Behufe ernannten Siebener-Musschuß gu befragen, ob er fich endlich auf einen Rach= folger für ben bor Jahresfrift fortgegraulten Rettor Rogers geeinigt habe. Dem Bernehmen nach ift an eine folche Ginigung noch immer nicht gu benten. Der Musichuß wird fich weitere Beit aum Suchen ausbitten, mas ihm auch gewährt werben wirb, ba man im Grun= be genommen recht gufrieben ift mit ber Tonart, wie ber temporare Unftaltg= porfteher Boulright feinen Boften aus-

3m Garu.

Schon feit einer Boche fahnbeten bie Detettives Beige und Mahonen bon ber Desplaines Str. = Revierwache auf ei= nen gewiffen James Finnegan, ber bis bor Rurgem bei ber Familie bon Er= Polizeitapitan Rane in Englewood als Diener beschäftigt war und bem Ober= haupt berfelben eine biamantbefette Bufennabel im Berthe bon \$250 ent= wenbet haben foll. Die beiben Spur= nafen unterhielten fich geftern in ber Revierwache gerade darüber, wo Finnegan wohl fteden moge, als fie ben Ge= genftand ihrer Unterhaltung an bem Bachlotal vorübergeben faben. 3wei Minuten Später befand fich Finnegan, ber nicht in Abrede stellte, ber Gesuchte au fein, hinter Schloß und Riegel.

\* Unter ber Unflage, ber "Benebict Lumber Co.", für welche er als Rollettor thätig war, die Summe bon \$26 unterschlagen zu haben, wurde gestern ein gewiffer George Hobgtins in Haft

Bum friedlichen Betttampf. Beginn des Curnfestes in fort Wayne.

Fort Banne, Inb., 16. Juni 1901. Geftern Rachmittag um 2 Uhr fuhren bie brei hiefigen gum Turnbegirt Indiana gehörigen Bereine: Die Chicago = Turngemeinde, ber Central= Turnberein und bie Gubfeite=Turnge= meinbe per Extragug ber Ridel Plate= Bahn in ber Stärfe bon 200 Mann wohlgemuth und siegesgewiß nach Fort Banne gum Begirts=Turnfeft. Fahrt verlief bei bem fühlen Better fehr angenehm und, ba bie Bummel= majore ihre Schulbigfeit gethan hatten, so tam auch ber leibliche Mensch nicht zu furz babei. Um 6 Uhr Abends fuhr ber Bug in ben Bahnhof von Fort Wanne ein, wo die Chicagoer Bereine bon ben Turnern Fort Wanne's bewilltommnet und nach ih= ren Quartieren geleitet murben. Die Stadt hat zu Ghren ber auswärtigen Turner Festschmud angelegt, und bie Bebolferung begriffte bie ftramm ein= marichirenben Turner ebenfalls auf bas Berglichfte. Rachbem bie fremben Turner fich bon bem Reifeftaub gerei= nigt und ben inneren Menfchen etwas gestärtt hatten, begaben sie sich nach ber Turnhalle, mo ber große Em= pfangstommets ftattfanb. Der Mayor

und betonte in feiner Rede hauptfach= lich bie Berbienfte, welche fich bie Deutschen in Amerita als Pioniere auf jebem Gebiet erworben. Auch gedachte er ber Turner, die fich beim erften Muf= ruf um bie Fahne ihres neuen Bater= landes geschaart, muthig für bie Er= haltung ber Union gefampft unb ge= blutet haben. Rach ber Rebe bes Burgermeifters ergriff ber Fesipräsibent bas Wort. In feiner, mit Begeifterung aufgenomme= nen Rebe gebachte er ber Berbienfte, welche fich die Turner um bie Erhal= tung ber beutichen Sitten und Sprache im neuen Baterland, und burch die Gin= führung bes Turnens in ben Bolts: schulen erworben. Zum Schluß er= mahnte ber Rebner bie Turner, treu gur Fahne gu halten und nicht lau zu werben im guten Wert, bamit bas Turnen immer weitere Berbreitung finde und das mit fo harter Mühe Er= rungene uns auch erhalten bleibe. Spa=

bon Fort Banne bief bie Turner im

Ramen ber Stadt berglich willtommen

Wahne gefungen, und erft fpat wanberten bie Turner ihren Quartieren gu. Bor bem Rommers hielten bie Breisrichter ihre erfte Sipung unter bem Vorsit bes Begirts-Turnwarts ab und eröffneten bamit bas Turnfeft offiziell.

ter wurbe manch' fraftiger Salaman=

ber auf die Turnerei und die Baft-

freundschaft ber Stadt Fort Danne

gerieben, manch' Turnerlied unter ber

Mitwirfung ber Ber. Ganger von Fort

R. J. B. Die Erfahrungen eines Zeganers. "Forni's Alpenträuter= Blutbeleber hat mir geholfen. Ich fühlte febr fcblecht, hatte teinen Appetit, teinen Schlaf, mein Magen war berborben und ich tonnte feine Urbeit thun," fchreibt herr Freb Sopfin, Denton, Teras. Er fährt fort: "Als ich ben Blutbeleber querft einnahm, griff er mich beftig an: biefes anberte fich jeboch balb und nach brei Wochen war ich gefund. Nun habe ich wieber meine bollen Rrafte, habe gu= ten Appetit und fann allerlei Arbeit berrichten." - Forni's Albenfrauter= Blutbeleber paft für alle Lebenslagen. Der Landmann hinter bem Pflug, ber Raufmann hinter bem Labentisch, ber Belehrte an feinen Buchern, fie alle has ben feine Segnungen erfahren.

### Aury und Reu.

\* Bon morgen an wird die Stabl am Flußübergange an Afhland Abenue ein Fährboot in Dienst ftellen, welches Raffanten foftenfrei nach bem anderen Ufer überfegen wird, bis bie neue, bon ber Abwafferbehörde bort zu erbauende Brude bem Berfehr übergeben werben

\* Seute Nachmittag, um halb vier Uhr, wird unter angemeffenen Feierlichkeiten die Eckstein = Legung für bas stattliche neue Krankenhaus erfols gen, welches bie Schweftern bom "Dr= ben ber Sl. Familie von Nagareth" an ber Leavitt Str., zwischen Thomas und

Habbon Abe., aufführen laffen. \* Bon \$21,000 auf \$4,000,000 er= höht worben ift bie Ginschähung ber gur Bladftone'ichen hinterlaffenschafi gehörenben Fahrhabe. Die immerhin recht erhebliche Differeng zwischen ben beiben Boften ertlart fich burch bie nachträglich erfolgte Entbedung bon Gelbern und Werthpapieren, Die eine New Porter Bant für herrn Bladftones Erben in Bermahrung hat.

\* Dem Richter Brindiville murben geftern Andy Conoway, James Jurlong und George Reiß unter ber Un= flage vorgeführt, mehrere Ginbruche auf ber Gubfeite berübt gu haben. Conoman, ber unter Unberem einen Gin= bruch in bie Wohnung bon Robert n. Cochrane im Gebäube No. 186 36. Strafe verübt haben foll, wurde unter \$800 Bürgschaft ben Großgeschwore= nen überwiefen. Das Berhor bon Furlong und Reiß, fowie bon Joseph Golbftein, einem Althanbler, und beffen Clert Morris Lepp, murbe verschoben. Goldstein und Levy werben sich wegen Behlerei zu verantworten haben.

\* In ber Revierwache an harrifon Strafe liefen in ben legten Tagen von Drofchienfuifdern und anberen Bergahlreiche Beschwerben ein, fonen baf aus ihren, unbeauffichtigt gelaffenen Gefährten bie Beitschen gestohlen worben feien. Rachmitiag wurde John Callahan vom Polizisten Relly beim Diebsstadl einer Beitsche aus einem dor dem Leland-Hotel haltenden Buran abgesfaßt und verhaftet. Der Arrestant wurde dem Richter Prindiville vorgessisht und um \$5 gestraft. Verlangt:

Alte Square Pianos!

Bir gewähren tiefen Monat bie bochften Breife im Taufch für Uprights Differen; im Breis auf leichte Abzahlungen.

Bir haben eine große Ungahl gebrauchter Bianos, barunter Stein-wan, Chidering, Anabe, Emerion, Sallet & Davis und andere borgugliche Fabritate, mit welchen wir beabiichtigen Aufzuraumen

Bu Preifen welche diefelben fortbringen werden. Car Gine Aujahl wenig gedezu bier Rimball: ju Bargain-Preifen. Gebrauchte Reeb Organs, \$12 bis \$20.

# .W.KIMBALLCO.

S.W.-Ecke Wabash Ave. & Jackson Blvd.

Goo. Schleiffarth, beutfcher Berfaufer. Bir foflegen um 1 Ahr Samftags bis September.

### Celbfimord.

Der fuhrmann Albert Priebe fürgt fich von der Brude der Weftern Upe. in den Trainage= Kanal.

Der in Diensten ber Thomas Moulbing Co. ftehende Fuhrmann Albert Briebe beging geftern Abend Geibft: morb, inbem er fich bon ber Brude an Beftern Abe. berab in ben Drainage= Ranal fturgte. William Splbefter und Unbrew Bithens, welche Mugenzeugen ber That maren, eilten rafch hingu und es gelang ihnen auch, Priebe aus ben Fluthen zu gieben. Der Mann mar aber icon bewuktlos und gab wenige Minu= ten fpater feinen Beift auf. Der Ranal ift an jener Stelle ziemlich feicht, und nach einer Bunbe ju Schließen, bie Priebe am Ropf erlitten hatte, folug er mit bem Schabel auf ben Brund bes Ranals auf, eine tobtliche Berlegung erleibenb. Die Mannichaft ber Rebier= mache in Brighton Bart ichaffte bie Leiche nach Abams Morgue, Nr. 3734 Archer Abe., wo fie bon Beorge Priebe einem Bruber bes Gelbftmorbers, iben= tifigirt murde. Wie Beorge Briebe er= flarte, follte fein Bruber bemnachft im Ariminalgericht wegen angeblichen Diebstahls einer Labung Sadfteine prozeffirt werben, und bies foll ihn fo ichwer bedrüdt haben, bag er ichwermuthig murbe. Er mar 39 Jahre alt und Rr. 3119 Ballace Str. wohnhaft.

### Er fand ben Bichtigen.

Auf originelle Weife hat Supt. 3. Reim bon ber Firma Siegel, Cooper & Co., es berftanben, Retlame für eine neue Novelle zu machen und gleichzeitig hat er ben 14 Jahre alten Richard Clancen, einen Schüler ber Ran-Schule, ju einem ber glüdlichften Sterblichen gemacht, bie gur Zeit in Chicago's Manern weilen. Es war angefündigt worben, bag biejenigeBer= fon, bie gestern Mittag zwischen 12 und 1 Uhr an ber Oftseite ber State Strafe, amifchen Ban Buren und Congreß Strafe, Die Frage: .. Sind Sie ber Mann mit ber \$100-Rote?" an die richtige Abreffe richte, eine folche Banknote von ber Firma Siegel, Cooper & Co. jum Gefchent erhalten werbe. Die einzige Bebingung mar, bag bie betreffenbe Berfon fich in jenem Mugenblid im Befit ber befagten Novelle befinde, die sich "Grauftart, titelt und ben befannten Journalisten George B. McCutcheon jum Berfaffer hat. Das Buch fanb während ber Bor= mittagsftunben natürlich reigenben Abgang und zwischen 12 und 1 Uhr ertonte auf jenem Theil ber Strafe hundertmal in ber Minute Die Frage: Sind Gie ber Mann mit ber \$100= Note?" Der junge Clancen hatte biefe Frage auch schon Dugende Male ge= than, ohne ben Richtigen getroffen zu haben. Schließlich bersuchte er fein Glud bei einem jungen Manne, ber ebenfalls nach bem Bielgefuchten gu fpaben fchien, und fiehe ba! - er hatte ben Mann mit bem Sunbertbollar= schein festgenagelt. Derfelbe, ein Un= gestellter der Firma Siegel, Cooper & Co., führte ben überglücklichen Jungen au Supt. Reim, ber ihm eine funtels nagelneue Bantnote bon 100 Dollars überreichte und ihn bann bon Detettibes eine Strede weit begleiten ließ, um zu berhindern, daß bem Glüdlichen ber Preis von Gaunern wieber abge-

### jagt werbe. Theilt ihres Gatten 2008.

Gin feltfames Beifpiel aufopfernber Gattentreue gab geftern Frau Nathan Lebowitch, beren Mann von Richter La Buh nach bem Counth=Gefängniß ge= schidt murbe. Rurg ehe bas Baar bor einem Jahre heirathete, taufte Lebo= bitch amei Diamantringe im Berthe bon \$200 auf Abzahlung. Monate fpater geriethen bie jungen Cheleute in eine Gelbflemme und ber= fetten schließlich, als sie sich nicht an= bers mehr gu helfen mußten, bie Ringe. Dann berließ Lebobitch mit feiner Frau bie Stadt und fie tehrten erft bor einigen Tagen gurud, aber nur, um ben Bafchern in bie Banbe gu fallen. Noch im Gerichtsfaale wurde Frau Le= bovitch Bürgschaft angeboten, fie wollte biefelbe aber nur unter ber Bebingung annehmen, bag auch für ihren Gatten Bürgschaft geftellt werbe. Da fich fein Burge für ihn fand, fo ließ fich feine Frau mit ihm nach bem Gefängniß abführen.

\* Schredlich muß ber 11 Jahre alte Thomas Tierney von No. 576 Elfton Avenue bafür bugen, daß er fich geftern in jugendlichem Uebermuth an einen Möbelwagen angehängt hatte. Un Rorth Abenue und Elfton Abenue flief ber Möbelwagen mit einer elektrischen Car zusammen, und ber Junge gerieth ungludlicher Beife zwischen ben Bagen und bie Car, Außer einem Bruch beiber Beine erlitt Tierney fchwere inner-

### Wunderbare Piano-Werlhe.

Rene moderne Uprighte an \$125. \$140, \$150, \$165 n. aufw.

Auswahl von allen Pianos auf einem unferer großen Berkaufsraume für \$150.

Sehr leichte Abzahlungen — Befucher herzlich

willtommen. Willommen.
Bunderbare Berthe in Bianos werden diese Bode in Lyan & Dealu's ofieriet. Außer den zihn tonangebenden Fabrifaten (einschlichtich Steinwahs und Anabes), welche ausgestell ind, findet Ihr biele speiselle Jufrumente zu beradgeseten Breisen. Kein boroussichtlicher Käuser jollte verfaumen, Lyan & Dealy einen frühzeitigen Inspektions = Besuch abzusstaten.

Steinwan und Rnabe Bargains. Gine Anjahl biefer prächtigen Inftrumente, etliche aus zweiter hand, andere faum benutt, ju ben an-giebenften Preifen. Gebarjo berfchiebene neu-Steinwobs in Gehaufe-Entwurf, ber fürglich aufgege-ben wurde, offeriren wir zu großen Preisberab-fektungen

Berichiebene Bargains.

Berichiebene Bargains.

Das vielsache Umziehen diese Frühjahr ersulikirte in einer Anhäufung auf unstern Floors von einer ganzu Angali gebranchen Wanns. Dier sols gen einige Beiviele:

Rem Bort Unright, \$65: Marshall & Mendell, \$75: Avon & Sealy Uhright, \$65: Ming Idright, \$65: Keise Uhright, \$125: Ecte Uhright, \$125: Ecte Uhright, \$125: Mensel'schulleright, \$125: Leinen Justight, \$125: Mensel'schulleright, \$150: Leie Uhright, \$150: Ecte Uhright, \$150: Ecte Uhright, \$150:

Leichte Abzahlungen. Bianos tomen ne Mnjahlung gefauft werben; ber Meli ne infantung getaute weeden, der Mein in kleinen monatlichen Abzahlungen. Keine Preiserhöhung, wenn leichte Ab zahlungen verlangt werden, und alle Sorten Kianos find in dieser Offsete mit eingeschloffen.

eingeschlosen.

Auswärts wohnende Käufer follten um unsere spe-gielle Bargainliste schreiben, jodwie um unsere Fracht-roten-Tahelle sür Hianos. Wie ihren Schreiben Wienes nach überall bin. Hillge von uns getaufte Bianos lönnen später beim Kauf eines Sieinwah ober Knabe umgetauscht werden. Sieinwohs und Anabes, die besten Pianos der Wiels, werden nur bei uns verlauft. Keue Bianos zu vermiesben den 35.50 aufwärts. Ein Jahr Niethe crlaubt, wenn gefauft.



Wabash Ave. und Adams Str. 3. 6. - Bahrend bes Commers ichließen wir Samftag um 1 Ilbr Rachm.

### Gin ficheres Beiden.

Die 3. Boche im Juni und nur noch oder die Liebe hinter bem Thron" be- | 2 Wochen ist ein sicheres Zeichen, das wenn 3hr bon einer großen Barietat Gure Musmahl treffen und über bie Salfte an einem hubiden Fruhjahrs-Ungug, Uebergieher, Sofen, Suten ober Musftattungen fparen wollt, Ihr nach ber Ede Clart und Late Strafe gehen mußt. Die Mutual Abjuftment Co. vertauft bas feine \$20,000=Lager ber Union Rleiberhandler gu 40 Cents am Dollar ihres Werthes. Offen jeben Abend und Sonntags bis Mittag, um Guch Gelegenheit ju geben, bon biefen großen Bargains Gure Auswahl zu treffen. F. B. Rog, Abjuster.

### Abgewiesen.

Bon einer Jury in Richter Bails Abtheilung bes Rreisgerichts ift geftern Michael 3. Relly mit feinem auf \$20, 000 lautenben Schabenersaganspruch an die Cith Railway Co. abgewiesen worben. Relly hatte angegeben, ein Schaffner ber bertlagten Bahn hatte ihn am 9. September 1894 ohne allen Grund bon einem Rabelbahnguge ber Cottage Grove Abe.=Linie herabgeftogen. Die Gefellichaft wies nach, bag Relly sich geweigert hatte, Fahrgeld zu ents richten und bag er beshalb mit fanfter Festigkeit abgeseht worben war.

\* Frau Mary Curran, die bor bier Monaten mit ihren 7 Rinbern auf ber Suche nach ihrem Gatten aus Lead= ville, Col., hier eintraf, hat bisher bon bem Bermiften teine Spur gefunben. Sie fprach geftern wieber bei ber Polizei bor und bat, ihr boch behilflich fein au wollen, die Abreffe ihres Mannes ju ermitteln. Fünf ihrer Rinber haben burch Bermittelung bes Rer. Relly bon ber St. Cacilien-Rirche an 45. Str. und Princeton Abe., Untertunft in Jamilien gefunden, sie felbit aber bemühte fich bisher vergeblich, Beschäftigung irgendwelcher Art zu erhalten.

\* Die Juinoifer Marine=Milig hat fich entschloffen, anftatt bes üblichen Felblagers am Seeufer, in biefem Jahre eine Uebungsfahrt auf bem Schulschiffe "Dorothea" zu unterneh-men, und zwar soll bas Schiff vom 6. bis 13. Juli ber erften Divifion ber 1. Abtheilung ber Schiffsmannicaft, bom 13. bis 20. Juli ber 2. Divifion ber 1. Abtheilung, bom 20. bis 27. Juli ber 3. Division ber 1. Abtheilung und bom 27. Juli bis 3. Muguft ber 4. Dipifion ber 1. Abiheilung gur Berfügung fteben. Die erfte lebungsfahrt mirb am 6. Juli nach Madinac Island angetrefen werben. Muf ber Fahrt borthin wird das Schiff an ben hauptfächlich-ften hafenplähen anlaufen.

### Lotalbericht.

### Sefle und Vergnügungen. ginaus in's grune!

Die Der. Sänger von Chicago halten heute in Ogdens Grove ihr jährliches Sängerfest ab.

Das Biel der Mitglieder des Turn. vercins "Borwarts" ift der Long Late Bart.

In Oswald's Garten feiert der bairifch= amerifanische Derein ein großes Dolfsfeft.

Beitere Reftlichkeiten werben heute bom R. U .= Berein ber Biegelei-Arbeiter bon Rord= und Rordweft=Chicago, bem G. 11 .: Berein "Germania", ben Turnber= einen "Almira" und "Boran", bem Beft= feite-Turnberein, bem Turnberein "La Calle" und bem Bremer Bohlthätigfeits= Berein abgehalten. - Sangerfahrt ber "Sarmonie" nach Elthart Late.

Der Berband ber Bereinigten Ganger von Chicago, welcher aum Nordweftlichen Gangerbund gehört und aus folgenden Bereinen be= fteht - Rothmanner=Lieberfrang, Go= ziale Liebertafel, Gefangsfettion bes G. U. = B., Weftfeite = Gangerfrang, Um= phion, Sarlem-Mannerchor, Sarugari= Liebertafel, Barugari-Sangerbund, Fi= belia, Late Biete-Mannerchor, Groß Bart-Liebertrang, Roerner-Männerdor, Richard Wagner = Mannerchor, Norbend = Männerchor - wird heute zweites jährliches Sänger= in Ogben's Grobe begehen. Auf bem Programm ftehen Maffen= chor = Bortrage, Ronzert, Feftrebe bon herrn Balentin Beter, Lotalrebat= teur ber in Beoria, ber nächsten Gangerfest = Stabt, erscheinenben "Gon= ne", Breis=Regeln, Spiele für Alt und Jung und bes Abends großes Feuer= Mitalieber ber Feftbehörbe und fämmtliche Bunbesbeamte werben an= mefend fein.

Im Long Late = Part findet heute bas jährliche Bifnit bes Turnber= eins "Borwärts" ftatt. Wie allgemein bekannt, war diefer Berein ftets bemüht, feinen Mit= gliebern und Freunden bas Befte und Schönfte zu bieten. Für ben Musflug nach bem herrlich gelegenen Long Late Part ift bon bem aus erfahrenen Mitgliedern beftehenben Romite Mues gethan worden, wodurch der Erfolg ge= sichert werden tann. Gin Sommerfest in großem Stole foll ba braugen gefeiert werden, und ben Theilnehmern foll, außer bem üblichen Tangbergnügen und Schauturnen, auch die Gelegenheit gegeben werben, fich mit Rahnfahren, Schwimmen und Fischen auf bem schönen "Long Late" töftlich zu amufiren. Der Plat ift 50 Meilen bon ber

Stadt entfernt. Die Fahrt nach bem= felben geht durch den fconften Theil bes Staates Minois. Der Preis ift fo mäßig, daß Affen bie Gelegenheit gebo= ten ift, sich ba braußen prächtig bergnügen zu können. Die Züge ber Chicago, Milwautee & St. Paul-Bahn verlaf= fen bas Union-Depot, Canal und Adams Str., um 9 Uhr und 9:30 Uhr Vormittags und um 1 Uhr Nachmit= tags. Der erfte Bug geht birett burch, die beiben letten halten an ben Statio nen Chicago Abe., DivifionStr., Rorth Abe. und Leavitt Strafe.

In Oswald's Garten wird heute ber Banrifch= 21 meritanifche er befindet fich im Buftande vielberfpre= Berein bon Coot County ein großes nationales Boltsfeft ber= anstalten. Demfelben foll eine große Barabe fammtlicher Gettionen bes Be= reins vorangeben, welche fich um 11 Uhr Borm. bom hauptquartier ber Set= tion Maximilian No. 2, 2525 S. Hal= fteb Str., aus in Bewegung fegen wirb. Dem Zuge ftolg boran wird Boligei= Enspettor Seibelmeier reiten, ihm folgt eine Polizeiabtheilung zu Fuß und die= fer eine ftarte Mufittapelle. 2113 Feft= marichall bes Zuges wird Coroner Trager, Mitglied ber Settion Rr. 5, fungiren. Un ber Parabe werben fich bie Großbeamten in Rutschen betheili= gen, ebenfo ber Banrifch-Umerikanifche Frauenverein ber Gubfeite. Rach ber Ankunft bes Zuges auf bem Festplat wird Groß = Prafibent Gugen Rent eine Begrüßungsrebe halten, und im Laufe bes nachmittags werben ber Bürgermeifter Sarrifon, ber beutiche Bigefonful Dr. Lettenbaur und Boligei-Infpettor Beibelmeier Unfprachen halten. Die eigentliche Festrede hat Pfarrer George D. Belbmann über= nommen, ein Chrenmitglied ber Gettion 5 bes Bereins. Für allerlei Boltsbeluftigungen wird natürlich nach allen Richtungen bin Sorge getragen werben; fo find z. B. gang befonders werthvolle Preise für das große Preiskegeln be= schafft worden.

Der Rrantenunterftütungs = Berein ber Biegelei- Urbeiter bon Rorb= und Rordmeft = Chica= halt heute in hoerbt's Grobe. Ede Belmont=, Clybourn= und Be= ftern Abenue, fein 14. großes Bitnit mit darauffolgenbem Sommer= nachtsfeft ab und hat alle Bor= bereitungen getroffen, bie es ermögli= chen follen, daß biefes Feft hinfichtlich bes gefellig=gemuthlichen Berlaufes alle feine Borganger noch bei Beitem in ben Schatten ftellt. Roch immer haben bie Befucher ber von jenem Berein arrangirten Commerfeste fich fo bortrefflich amufirt, daß fie taum die Beit erwarten tonnten, bis fie, fröhlich unter ben Fröhlichen, wieber einmal fo recht nach Bergensluft gemeinschaftlich mit ben Mitgliebern biefes Bereins tangen, fingen, fpringen und jubiliren fonnten. Der Gintrittspreis für je einen herrn und Dame ift biesmal auf 25 Cents

Sine genußreiche Beranstaltung ber-fpricht bas Gartenfest zu werben, welches ber Gegenfeitige Unter.

ft übungs = Berein "Germa - Thornton = Bart angutreten. filr heute vorbereitet hat. ift für baffelbe Chriftenfen's Garten an ber Ede 9:30, 10 Uhr und um 1 Uhr Rachmitbon California und Armitage Abe. | tags und halten an folgenben Statiogewählt worben, und bom Bergnus gungs-Musichuffe bes Bereins murbe Afhland Ave., Beftern Abe., 26. Str., eine Menge bon Unterhaltungen für bie Gafte borbereitet. Unter Anderem fteht ein großes Preistegeln für herren und Damen auf dem Programm. Gin= tritt, 15 Cents bie Berfon.

Große Bortehrungen hat bie Freunbichafts = Loge Mr. 8 bom Orben ber hermanns= Schweftern für ihr am beutigen Sonntage in ber Arbeiter = Salle, an B. 12. Str., abzuhaltendes Stiftungs= fest getroffen. Konzert, Raffeetlatich, Berloofung und Ball fteben auf dem reichhaltigen Programm, beffen 216= widlung bon ber Bereins = Prafibentin, Frau Chriftian Conron, mit einer Feft= rede eröffnet merben mirb. Der Thus= nelba = Damenchor hat es freundlichft übernommen, bas Fest burch ben Bors trag einiger Lieber zu berfconern. Das Arrange ments = Romite, aus ben Da= men Amanda Werth, Mathilde For= man und Liggie Sorft bestehend, ift un= ermitblich an ber Arbeit gemesen, um bie Beranftaltung zu einer möglichft glangenben zu geftalten. Unfang ber Festlichkeit 3 Uhr Nachmittags.

Ginen gemeinschaftlichen Musflug wollen heute bie Turnbereine "Almira" und "Boran" nach bem schön gelegenen Parte in Arlington Sights unternehmen. Das Arrangements = Romite hat fein Beftes gethan, um biefe Landpartie gu einer für alle Theilnehmer genuß= reichen zu gestalten. Der Spezialzug welcher um 9 Uhr Vormittags bom Nordweftern = Bahnhof, Gde Bells= Ringie Strafe abfahrt, unb wird auch an ben Stationen "Clhbourn Junction" und "Abonbale" anhalten. um Jeftgafte aufzunehmen, bie auf ber Norbweftfeite mohnen.

3m Erzelfior=Bart, an Elfton Abe. und Irbing Bart Boulevarb, wird heute ber Beftfeite Turnber= ein ein Turner = Boltsfeft, ber= bunben mit einem großen Preisfegeln, abhalten, und zwar auch bann, wenn am heutigen Tage ichlechtes Better eintreten follte. Gintrittstarten merben im Borbertauf gu 15 Cents ab= gegeben, mahrend fie an ber Raffe 25 Cents toften. Das mit ben Aranges ments betraute Romite hat große Un= ftrengungen gemacht, um bem Jeft gu einem burchschlagenben Erfolge gu berhelfen. Daß ihm biefes Beftreben auch gelingen wird, fteht außer Frage.

In Simon's Grobe, an Rorb Clart Str. und Lawrence Abe., wirb's heute bergnügt zugeben. Beranftaltet boch bort ber beliebte Turnberein "La Salle" sein zweites Schüler= feft, berbunden mit Breis = Turnen. Sammtliche Rlaffen bes Bereins werben fich hinaus begeben, um bafelbft unter'm freien Simmel nach Bergens= luft zu turnen, ju fpringen, gu tangen und zu jubiliren. Un Gelegenheit, fich prächtig zu amufiren, wird es nicht fehlen. Much ber Migbergnügtefte burfte bort bon seiner bofen Laune turirt werben. Der Festplat ift mittels ber Clark Str.= und Southport Abe.= Cars bequem ju erreichen. Der Gin= tritt ift auf nur 15 Cents pro Berfon festgeset worden.

Trogdem der Bremer Wohl: thätigteits = Berein erft feit brei Monaten besteht, hat berfelbe icon mehr als 100 Mitglieber aufzuweifen; chenber Entwidelung. Seute Nachmit= tag, bon 3 Uhr an, begeht ber Berein in ber Wider Part-Salle, No. 501 Weft North Avenue, fein erftes Stiftungs= feft. Gin aus Gefangs= und Inftru= mental = Nummern, aus beklamatori= ichen Borträgen und aus einer Theater= borftellung beftebenbes Brogramm wird zu geriegener Musführung gebracht werden, und auch fonft foll es an Nichts fehlen, was gur Unterhaltung ber Gafte beitragen tonnte. Das Arrangements= Romite, bestehend aus ben herren Rubolf Schweiter, Brafibent; Margarethe Doefder, Chriftiana Seiben, Maria Gobutt, Bertha Schmehl und Raroline Bretthauer wird bafür forgen, bag ein Beber ber Feftgafte befriedigt nach hause geben wird.

Der Gefangberein "Sar. monie" wird am nächften Freitag, Samftag und Sonntag feine schönften Lieber an ben Ufern bes Elthart Late erklingen laffen. Die Aktiben unb Baffiben bes Bereins werben, wie im letten Sommer, fich am Freitag wieber borthin begeben, um einige Tage im bergnügteften Beifammenfein gu berbringen. Das Gefühl treuer Rame= rabschaftlichteit, welches in biesem Bereine besonbers rege ift, wird burch berartige Musflüge, bei benen haupt= sächlich ber Zwed vorherrscht, sich bon bem Geräusch und Getriebe ber Grofftabt gu gnügen, nur noch gefräftigt. Mitglieber ber "Sarmonie" freuen fich im Boraus auf bie bergnügten Stun= ben und die beluftigenben 3wischenfälle, bie fie auf ihrem biesjährigen Ganger= ausflug erleben werben.

Gine Bölterwanderung im Rleinen burfte am Sonntag, ben 23. Juni, von Chicago aus nach dem herrlich gelegenen Park bei Thornton, 311., stattfinden. Un jenem Tage wird bort bas große Plattbeutsche Bilben = Fe ft abgehalten werben. Nicht weniger als 42 einzelne Gilben, welche bem "Zentralberband ber Plattbeut= fcen Gilben in ben Bereinigten Staaten" angehören, werben sich an biesem Feste betheiligen. Biele Tausend Mitglieder, nebst deren Familienangehöri= gen, Freunden und Befannten, werben sich alsbann im Sonntagsstaate, bela-ben mit riesigen Lunch - Körben, auf bem Bahnhof, Ede Harrison Str. und Fifth Abe., einfinden, um auf Ertra-Bugen ber "Chicago Terminal Transfer Railroab" bie Fahrt nach bem

Büge - 5 an ber Bahl - verlaffen ben Bahnhof Borm. um halb 9, um 9, nen: Salfted Str., Blue Island Abe., Brighton, 63. Str., 69. Str. und Blue Island. Rinder unter 12 Jahren find frei, Erwachsene gahlen für die Fahrt, bin und gurud, wie für ben Gintritt in ben Part 50 Cents. Ein großes Orchefter wird bie Rongert= und Tangmufit liefern, und außerbem wird für allgemeine Boltsbeluftigungen, auch für bie Rleinen in reichem Dage geforgt fein. Muffer ben gablreichen Erfrischungsquellen, ift ben Theilnehmern auch Ge= legenheit geboten, fich beim Preis=Re= geln, Tangen, Fifchen, Rahnfahren, Bogelschießen, Wettlaufen, Sachüpfen, Topfichlagen u. f. w. zu amufiren. Wer fich alfo im Freien einmal nach Ber= zensluft vergnügen und in fibeler Be= fellschaft einige angenehme Stunden berleben will, findet bagu bei biefem Musflug ber Plattbeutschen Gilben Die ermiinichte Belegenheit. Rach bem herrlich gelegenen "Balos

Springs=Part" werben fich bie Mit= glieber und gablreichen Freunde ber Roerner = Loge No. 54, D. M. B., am nächften Sonntage begeben. Die Loge hat einen Musflug, berbunben mit Commerfest, nach diesem bergigen, reich mit Schattenbaumen bestanbenen Naturpart vorbereitet, ber allen Theil= nehmern viele Freube bringen burfte. Beluftigungen aller Urt für Manner, Frauen und Rinber find borbereitet. Die Mufittapelle unter Leitung bes Berrn Dobrid wird bie Musflügler begleiten und im Bart flott gum Tange auffpielen. Gin Spezialzug berläßt ben Bahnhof, an Bolt und Dearborn Str., um 9 Uhr 45 Minuten Bormittags. Auf biefem Buge tann bas Arrange= ments-Romite folden Eltern, die mehrete Rinder mit hinausnehmen wollen, Bortheile gewähren, bie auf bem um 1 Uhr abgehenden regulären Buge bon ben Bahnbeamten nicht geftattet mer= ben. Die Rundfahrt, einschlieflich Gin= tritt in ben Bart, toftet 50 Cents. Rin= ber unter 12 Jahren find frei. Wegen näherer Austunft wende man fich an bas Romite, bestehend aus ben Berren 2B. Janfen, R. Bochum, A. Floor, E. Schlau, No. 53 Willow Strafe, und 3. Waschfuhn, No. 268 North Abe.

Um nächsten Sonntag, ben 23. b. M. halten die Moltte=Loge No. 14 und die Bormarts = Loge No. 20 bom Orben ber Ritter und Damen bon Amerita in Ertel's Grobe, Ede Afhland Abe. und Abbifon Strafe, ein großes Bifnit, berbunben mit Preis-Regeln, ab, wozu bie Mitglieber ihre Gonner und Befannten freund= lichft einladen. Das Festfomite hat große Unftrengungen gemacht, um je= bem Besucher einen vergnügten Tag gu bereiten. Da sowohl für die Unterhal= tung, wie auch für die Bewirthung auß= reichend gesorgt worben ift, burfte ihm bas auch gelingen. Die Breife für bas Preistegeln befteben aus Gelb-Preifen und aus werthbollen Gegenftanden. Much nach biefer Richtung bin dürfte jeber Theilnehmer befriedigt werben. Das Arrangements = Romite, welches bie Borbereitungen getroffen hat, befteht aus ben herren und Damen: Abeiheib Rohben, Agathe Liebig, Carl Bruber, Johann Müller, Marie Bintmann und

Ratharine Reb. Um nächften Sonntage, ben23.b.M., wird ber "Deutsche Landwehr= werein bon Chicago Ruhn's Part, Milmautee Abenue, nahe Armitage Avenue, ein großes Sommer = Fest abhalten. Sammt= liche biefigen Militar = Bereine, fo= wie gahlreiche Gefang= und land&= mannichaftliche Bereine, werben fich an ber Feier betheiligen. Gelegentlich ber= felben wird ber beutsche Landwehrber= ein die bom Raifer Wilhelm II. bem Zentral-Berbande gestistete Fahne, die ber Berein mahrend biefes Jahres führt, entfalten. Bon Schonhofen's Salle aus, wo fich im Gangen etwa 3wanzig Bereine verfammeln, foll Mittags 1 Uhr ber Ausmarich nach bem Festplate angetreten werben, ein Er= eigniß, welches der Nordwestseite nicht oft geboten wirb. Gin aus ben Berren Robt. Baffte, Otto Diet, Carl Belten, Jatob Schug, R. Scheunemann, Jof.

### Sie thun es.

Leute geben den Staffee auf und werden gefund an Woftum Good Raffce.

Gin Mann in Milford, Ind., fagt, er gab ben Raffee nicht auf, weil er glaubte, berfelbe ichabige ihn, fonbern weil er ein Morgengetrant in Poftum Food-Raffee gefunden hatte, bas ihm beffer fchmedte, aber zu feiner Bermun= berung und gu feinem Erftaunen fand er, bag in ein paar Wochen alle bie alten Symptome von Rrantheit ver= fcwunden waren.

Er hatte viel an einem Magen= unb Bergübel gu leiben, ebenfalls auch am "Sobbrennen" und bumpfem Ropfweh, welches ihn fehr reigbar und ärgerlich flimmte."

Mle biefe Symptome berfchwanben und er entbedie trop aller feiner frühe= ren Theorien, daß Raffee wirklich bie Urfache feiner Leiben mar und burch Aufgeben bes Raffees und bes Bebrauchs von Poftum Food-Raffee mur= be eine bollftanbige Beilung herbeige=

Er spricht auch von Frau Josephiene Relly, wohnhaft in Elthart, Ind., und fagt, baß fie ebenfo wie er gu leiben hatte, aber magerer wie er wurbe. Gie borte mit Raffeetrinten auf unb be= gann mit Poftum Food Raffee. Gie ift jest eine gefunde und ftarte Dame und ift willens, zu bezeugen, bag ber

Pofium Food Raffee fie rettete. Der herr von Milford fpricht auferbem noch bon Thomas McDonaio, ber auch burch Boftum wieberbergeftellt wurde. Poflum ift bei allen Grocers au haben. Gine gute Taffe Poftum erbalt man nur, wenn man ihn lange ge nug tochen läßt, um ben Gefcmad und ben Rahrmerth herauszubringen, bann 5c per Dugend für feine leinene Kragen für Damen.

# BROTHERS. Großer Derkauf von schwar Perlenspiken zu. 5c per Dkd.

Großer Verkauf von schwarzen

# Mandels Montag Basement-Bargains. Rester Madras, Dimities, Batistes, Betttücher, Riffen-

Phanomenale Merthe nie gubor offerirt - die Thatfache, bag bie Mufter und Farben alle bon biefer Saifon find, macht bies ju bem größten Juni-Raumungs = Bertauf bon bebrudten und gewebten Baid = Stoffen. 18,000 Pards von frangofifden, ichottifden und englifden Madras Chirtings und Chirt-Baift-Stoffen, einichliehlich Mercerized Reas elin Streifen, Spigen-Streifen, Grenabine = Streifen, feibegewebtem Mabras, Oxfords, Belted Robelties, Spider Tiffue Mabras- Leinen Corbed Effette, Jacquard-Gewebe, ichwarzes und weißes Madras - ein Affortiment von allem Neuesten und Besten, welches in dieser Saison hergestellt wurde - weißer Grund, tinted Grund, Chambrahs etc. - rosa, blau, Gelio, Leinen, grun, lohfarbig, Orblood, Rose etc - 1 bis 41 Pards lang - eingetheilt in 4 große Partien um fcnell bamit ju raumen - wie folgt:

für hemden= u. Chirtmaift=Stof= fe - 15c=Werthe.

9c für hemden= u. Shirtwaist=Stof= fe — 25c=Berthe.

121c für hemden und Shirtwaifts Stoffe - 40c= Werthe.

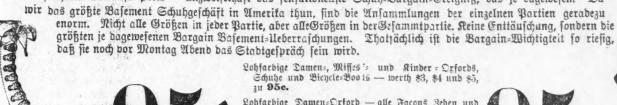
19¢ für hemben= und Shirtwaifts Stoffe - 60c=Werthe.

5c Fabrit-Refter von Sheer Waschftoffen, Leinen Cords, Dimities, Stidereien, Swiffes, Batiftes, Bephyrs, Seersuders, Stirtings, Biquets, Cambrics, Galateas, Duds, Oc. Siltolines, Foulards, Stidereien, Cords, Dresden, Draperien, Jaconets etc. 1210 für feine Satin-geftreifte Challies - in prachtigen Foulard: und geblumten Muftern - buntler, mittlerer und heller Grund-burchaus wafchbare Farben 1210

5c für Refter 2 bis 10 Pards schweres 37c f. Pepperell gebleiches 45c f. Mandel's XX weich 9c für gebleichte Kiffen-Be- 15c für gebleichtes Bett- 15c für gebleichtes Bett- 2 bei gesponnene Bettille 9c für gebleichte Kiffen-Be- 15c für gebleichtes Bett- 2 bei 3ilge — 45 3oll prettirt-2 Dos. breit.

# Sensationeller Verkauf von Damen- und Kinder-Schuhen zu 95c.

Gin gründlicher Raumunge-Berfauf aller einzelnen Partien, einzelnen Größen und angebrochenen Bartien ohne Rudficht auf Roftenober früheren Bertaufs-Preis - unzweifelhaft bas fensationellste Schuh-Bargain-Ereigniß, bas je bagewesen. Da



Lohfarbige Damen=Orford - alle Facons Behen und und Abfage - Befting und Leber = Obertheil -Turns und Welt=Cohlen - ju 95c.

Lohfarbige Damen= und Rinder=Eduhe in Turn und Welt = Sohlen - Tuch= und Rid = Obertheil - ipeziell zu 95c.

Bichcle Boots für Damen - 8= und 103öll. Längen Opera und militarifche Abfage - handgenaht -Coin = Begen - 95c.



Traub und Jof. Schafer beflehenbes Festfomite ift bereits eifrig an ber Ur= beit, um bas Fest zu einem ber glan= gendsten ber Saifon zu geftalten. Es wird aus Militar-Rongert und Bau, Preistegeln u. f. w. bestehen.

Um nächsten Sonntag Nachmittag, ben 23. Juni, wird ber Babifche Unterftühungs = Berein in hoerbt's Grobe ein großes Bifnif ber= anftalten. Diefer an ber Gde bon Cip= bourn und Belmont Abenue gelegene, mit ben beften Ginrichtungen berfebene Bergnügungsplat, ift bon allen Geiten bequem zu erreichen. Die Stragenbahn= wagen halten bort birett bor ber Gin= gangsthur. Für biefes Feft werben feitens bes fehr rühricen Romites bes Bereins fcon feit langerer Beit forgfältige Borbereitungen getroffen; bas= felbe verspricht ein ebenso genugreiches zu werben, wie es alle früheren maren, bie bon ben Mitgliebern bes Babifchen Unterftühungs = Bereins abgehalten murben.

### Behrt fich feiner Saut.

Edward Donohne fcbieft, angeblich in 2Toth: wehr, den farbigen Edward forber über den Baufen.

In bem Laben bon M. Stein & Company, No. 218 Martet Strafe, fnallte geftern, turg nach Mittag, ber bortfelbft beschäftigte 21jahrige ward Donohue, angeblich in berechtigter Nothwehr, einen anderen Ungeftell= ten, ben Farbigen Ebward Forber, über ben haufen. Dann trat er an bas offene Fenfter, marf bie Baffe in ben Fluß und erwartete ruhig die Ankunft ber Boligei, bon ber er prompt berhaf= te murbe. Forber wurde per Umbu= lang nach bem County=Hofpital ge= schafft, woselbst die Aerzte konstatirten, baß bie Rugel in bie rechte Seite ein= gebrungen fei. Der Buftanb bes Ba= tienten gibt gu feinerlei ernftlichen Befürchtungen Beranlaffung.

Die Schiegerei berurfachte natürlich unter ben weiblichen Ungeftellten ber Firma beträchtliche Aufregung. Donohue, ber angeblich in Auburn Bart wohnt, erklärte ber Polizei, bag er im Laufe bes Bormittags mit bem Mohr in Streitigkeiten gerathen fei und bag fein Gegner ihm bei ber erften fich bar= bietenben Gelegenheit eine gründliche Tracht Prügel in Aussicht geftellt hatte. Mis er furz nach Zwölf, mahrend ber Mittagspaufe, ben Laben berlaffen wollte, um für eines ber bort beichaftigten Mabchen einen Imbig zu holen, sei er von Forber thätlich angegriffen worden. Der Farbige habe ben Berfuch gemacht, ihm bie Baffe zu entrei= Ben, und im Berlaufe ber Brugelei habe er bann in Rothwehr abgebrudt. Forber ift 23 Jahre alt. Er wird boraus= sichtlich genesen.

### Deutsches Theater in Abondale

In ber "Gut Beil"=Turnhalle, fru her als Mittags-Salle befannt, Ede Belmont= und Albany Abe., gaftirt beute Abend Direttor Bormfer, unterstütt bon feiner vollzähligen Gefellichaft. Bur Aufführung tommt bie neue Gefangspoffe "Schlappliefel, ber Engel aus ber hintergaffe," nach bem englischen Schwant "The Angel of the Allen" bearbeitet. Das Stud wurbe am letten Sonntage in in Freibergs Opernhaus vor dichtbeset= tem Saufe gum erften Male gegeber und errang einen enormen Lacherfolg. Die Rollenbesetzung bleibt heute biefelbe. — In ausgiebiger Beife ift für bie Zwischenatte geforgt worben. Nicht allein, baß bas Orches fter, unter ber Leitung von 28m. Tägtmeber, borgugliche Rummern gu Gehör bringen wird, es wurde auch wieber ber Spezialitäten = Romiter Tony Bimmermann engagirt, und auch bie beliebte 7-jährige Soubrette henriette Bormfer fritt mit auf. Der Gintritt beträgt 25 Cents die Person, für Rin-

### Postnadrichten.

Illinois und den Rachbar-Staaten.

Quinen, 31.

15. Juni. Der Blat für bie Bertftatien ber Cornell Mashine Co. ift nunmehr bestimmt worden; er liegt westlich von 28. Strafe, nördlich von Cheftnut Strafe, füdlich von ben neuen Electric Wheel Worts; bas Grundflud umfaßt nahezu 5 Uder Land. Mit bem Ban foll balb= möglichft begonnen werben.

Die bon John M. Bengel feit turgem hier herausgegebenen "Familienblätter" find wieder eingegangen, ba das Unter= nehmen sich nicht bezahlte.

Der Boligei murbe mitgetheilt, bag fich in bem Saufe No. 1015 Rentudy Strafe, welches von einer Familie mit Ramen Rorte bewohnt wird, nicht we= niger als fünf Blatternfrante befänden. Die Leute hatten feinen Argt gu Rathe gezogen und bie Gefchichte verheimlicht. Die fünf Rranten wurden nach bem Stadthofpital gebracht, und bas haus, in welchem fich außerbem noch brei Rinber ber Familie befinden, unter Quarantane geftellt.

Bermählt: John Cleveland und Frl. Minna Dir; Abam Helfrich und Frl. Friederite Beig.

Geftorben: Beinr. Stolte, 75 Jahre

### alt; Beinr. Liefen, 49 Jahre alt.

Am letten Sonntag war Aurora trocken", da Mayor Alschuler die Schließung aller Wirthschaften berfügt hatte. Die burftigen Geelen manberten in Schaaren nach Montgomern, wo bie Wirthe ein gutes Geschäft machten. Seit Beflehen ber Stadt ift fo etwas nicht bagewesen.

Wie es heißt, hat sich bie Mehrzahl ber An vohner an der Mainstr. für die Pflafterung mit Badfteinen ftatt mit Asphalt entschieden.

Bermählt: Ed. James Pollod und Frl. Mary Louise Roberich; Math. Schalz und Frl. Margarethe Saus man; Jof. Dietsch und Frl. Mary Soffmann; in Chicago: Chas. Doetfch= mann und Frl. Lillie Divetlen.

Geftorben: Ric. Reuland, 22 Jahre alt; Beter Stenger, 80 Jahre alt; Frau Ratherina Siegmund, 86 Jahre alt; John Rraufe, 57 Jahre alt; Geo. Lambert, 74 Jahre alt.

### Bloomington, 311.

Die Borbereitungen für bie am Dienftag beginnenbe Jubelfeier finb fo aut wie vollendet und bie Stimmung ber Bebolterung ift eine bortreffliche. Man hofft auf gahlreiche Betheiligung bon auswärts, und um biefe gu for= bern, wurben "Buhm" = Buge auf ben berichiebenen Linien nach ben Rach= barftabten loggelaffen; befonbers bon Springfielb wird ftarter Befuch ermartet. Für Boltsbeluftigungen, Schau= ftellungen aller Urt Paraben, Mufit und Reben if reichlich geforgt worben, und wenn bas Wetter günftig ift, wirb Bloomington ben Jahrestag bes großen Feuers glangenb begeben.

Berheirathet: Geo. I. Marter und Frl. Fern S. Saife; Jeffe I. Cable und Frl. Lillian Bagner; Freb. C. Mecherle und Frl. Elbira Frint.

3m Laufe biefer Boche fanben bier nicht weniger als bier Konventionen ftatt, - biejenige ber Großloge ber "Free and Accepted Dafons" im Frei= maurertempel; des Internationalen Berbandes ber Gifenbahnargte und ber Großloge ber "Anights of Honor" im Plantinton House, sowie bes Bereins ber Irrenärzte im Pfister Hotel. Biele hunberie von Delegaten waren anme

fend und alle hatten "eine gute Zeit". Die Propaganda für die Berbeffe. rung unseres Binnenhafens ist anschei

nend auf fruchtbaren Boben gefallen. Die Maffenversammlung im Rathhaufe mar nicht allein febr gut befucht, fon= bern bie Unwefenden waren auch ein= stimmig ber Ansicht, bag Milwautee Mues aufbieten foulte, bie vorgeschlage= nen Berbefferungen burchauführen. Es wurde ein Bürgerausschuß ernannt, um einen Plan gu entwerfen.

Die hiefige Turnerschaft, welche Enbe Juni im National=Bart ihr Begirts= turnfest abhält, macht große Unftrengungen, biefe Uffaire zu einem allgemeinen Boltsfeft zu geftalten. Dem Ur= rangementstomite ift es gelungen, für bie Gelegenheit fich bie Sturgis Cincinnati Carnival Company zu fichern. Die Attraftionen, welche biefe Gesellschaft bem schauluftigen Bublitum bietet, find mannigfach und intereffant. Der Rational=Bart burfte fich unter biefen Umftanden in eine richtige Midway Plaifance vermanbeln. Much bie Ber.

Sänger bes norbweftlichen Sänger=

bunbes werben mitwirten.

Das Difirittaericht in Montreal, Ranada, hat eine Entscheidung abgegeben, die für hiefige Brauer bon Wichtigfeit Die Entscheidung befagt, daß tanabische Brauer bas Wort Milwautee nicht für bie Erzeugniffe ihrer Braue= reien benüten dürfen. Die Pabft Brewing Co. hatte einen Prozeg gegen henry A. Alfers und The Canadian geleitet, um biefe zu verhindern, ferner= hin ben Namen Milwautee Bier zu ge= brauchen. Der Brogeft murbe in bigis ger Beife geführt und galt für alle Brauereien Kanada's als fog. Teftfall. Run hat das Obergericht entschieben, baß die bortigen Brauereien nicht ben Namen Milmautee führen bürfen. Bon nun an wird in Amerika und Kanada ber Name Milmautee Bier nur bon ben hiefigen Brauereien geführt werben dürfen, ba unlängst auch bas Bundesobergericht ber Bereinigten Staaten entschieden hat, bag hier im Lande bie Brauereien bie Bezeichnung nicht füh= ren burfen, fo lange ihr Bier nicht aus Milwaufee tommt.

Das vollständige Programm für ben großen Elfs-Carneval bom 23.—25. Juli ift jest in Pamphlet-Forn gebrudt worden. Die Beranftaltung berfpricht bie großartigfte gu werben, bie je in Milmautee statfand.

### 15. Juni.

Der Stabtrath hat mit Stimmen= einheif beschloffen, ben Stabtanwalt gu beauftragen, gegen bie Baffergefell= fchaft gerichtlich vorzugeben, um biefelbe zur Beachtung ihrer fontrattlichen Berpflichtungen, die Lieferung gefun= ben Baffers betreffend, ju zwingen. Die Bürgerschaft ftimmt bem Beschluß bon Bergen bei und hofft auf Erfolg benn bie Bafferverhaltniffe find bochft betlagenswerth, ba bie Gefellicaft allen Rlagen gegenüber taub bleibt.

Die es beißt, foll mit bem Bau ber neuen Brude ber Northwestern=Bahn über ben Miffiffippi innerhalb einiger Wochen begonnen werben, woburch gahlreiche Arbeiter Beschäftigung erhalten werben. Die leitenben Ingenieure haben fich bereits bier eingefun=

Sechszehn junge Mädchen, welche einer Unterhaltung in ben Rebenraumen ber tatholifden St. Batrids-Rirche beigewohnt hatten, find an Bergif= tung burch 3ce Cream erfrantt und liegen frant barnieber.

15. Juni.

Seute Abend findet in ber Turnhalle eine Abschiedsfeier für "Papa" Reefe ftatt, ber feiner beutschen Beimath eis nen Befuch abstatten will. Die verschiebenen Gefangsfettionen tonnen nun einige Monate ausruhen.

Gestorben: Hans Jacobs, 64 Jahre alt; Fris Otto, 77 Jahre alt; Regina Lerch, 49 Jahre alt; John Huber, 39

### Fort Wanne, Ind.

15. Juni. Gelegentlich ber Ronbention ber "Elfs" von Indiana herrschte auf ben festlich geschmüdten Stragen ein uns gewöhnlich reges Leben und Treiben. Wenn auch ber Besuch bon auswärts nicht fo großartig war, wie man erwartet hatte, fo waren boch genug ba, um Leben in die Bube ju bringen. Die hauptparabe war eine glanzenbe, bas Bantett im Robifon Bart verlief prachtig, und alle Festtheilnehmer burften

aufrieden fein. Der Photograph George Barrot, welcher wegen Abreigens einer Blatternfarte mit \$1 Strafe und ben Ros ften belegt murbe, hat gegen bie Entcheibung bes Polizeirichters an bas Bezirfsgericht appellirt.

Der hiefige Brieftauben=Rlub beranftaltete intereffante Bettfliegen mit St. James, Mo., 400 Meilen, und Springfield, May 500 Meilen.

Geftorben: Ferb. C. Paul, 73 Jahre alt; Wittme Laura Schramm, 78 Jahre alt; Wittme Sarah Sites. 77 Jahre alt; Schwester Gertrube, Bflegerin im St. Joe-Hofpital, 37 3abre alt; David Brider, 63 Jahre alt; Frau Josephine Foly, 29 Jahre alt; Louis Saufer; John Schilling, 72 Jahre alt; John Bostid, 52 Jahre alt.

Ginen für alle beutschen Burger ber Stadt wichtigen Beschluft hat bie alte Schulbehörbe bei ihrer lekten Situng gefaßt, nämlich, ben beutschen Unterricht in allen öffentlichen Schu-Ien einzuführen, ober boch wenigstens in eine genügenbe Angahl bon Schulen beutsche Stunden geben zu laffen, baß bie Rinder, gleichviel, wo fie wohnen, an benfelben theilnehmen tonnen.

### Dichigan City, 3nd.

15. Juni. Unter ber Angabe, bag er ein Better bon ihm fei, ben er wegen Erbichaftsangelegenheiten lange gesucht habe, wußte fich ein ca. 60 Jahre alter, feingefleibeter Frembling in bas Bertrauen und bas haus bes Farmers Jofuah Domer an ber Springville Road eingufchleichen, fich bort eine Woche behag= lich nieberzulaffen und ben Gaftfreund gur Unterzeichnung berichiebener Bapiere gu beranlaffen, bie fich mohl als belangreiche Roten entpuppen burften. Geftorben: Frau Minnie Glob, 62

Jahre alt. 3m St. Joseph = Begirtsgerichte wurden Ugnes Philipps \$9000 Gcabenerfat jugesprochen, welche bie Stadt Michigan City gahlen muß. Die Rlägerin hatte fich burch einen Fall auf einem ichabhaften Geitenwege berlett und bas Gericht hielt bie Stadt Dafür verantwortlich.

Die in Tolebo einmunbenben eleftris schen Bahnen follen einen gemeinsamen Bahnhof erhalten. Es find fcon mehrere Bauftellen für diefen 3wed porhanden, boch haben die Bertreter ber verschiedenen Linien sich noch für teine ausgesprochen. Das Gebäube foll ein ameifiodiges werben. Im erften Gtods wert follen fich bie Geleife und ein Bartegimmer befinden, mahrend ber zweite Stod die Offices, Lagerraume und anbere für einen folchen Bahnhof nöthigen Räumlichfeiten enthalten foll.

Die Stadt wird bemnächst noch eine neue eleftrische Bahn erhalten, bie Tolebo & Indiana Railway, welche bon hier aus bie Städte Solland, Scranton, Delta, Baufeon, Bettisville, Archibalb, Stroter und Broan berühren wirb.

Auch vom Cafino nach Point Place foll nun endlich eine elettrifche Bahn gebaut werben. Ferner hat die Gefellschaft 60 Uder Land gemiethet, auf welchen sie kleine häufer für Sommergafte errichten wirb. Gobalb bie Linie fertig gestellt fein wird, foll ein Perillon gebaut und Anlagen für Bid-nicks angelegt werben. Die Gesellschaft beabfichtigt Point Blace ju einem ber feinsten Sommerrefort an ben Seen au

CHICAGO. Telephon Rain 1498 und 1497. Entered at the Postoffice at Chicago, Ill., as

### Gut gemeint.

ond class matter

Wenn bon ber auten alten Zeit unb brenSchönheiten gesprochen wird, bann endet das Loblied immer in einer Rapuzinerpredigt, gegen bie neue Zeit und Die neuzeitlichen Menfchen, benn bag bie Zeit ihr Gepräge bon ben Menfchen erhält, bas hat man längft her= aus. Man schilt bie neue Zeit bart und felbftifch, gefühl= und poefielos, und fagt bem lebenben Gefdlecht nach, es fei in feinem Jagen nach Geld und Gel= beswerth feber Rudfichtnahme und eglichen Mitgefühls für die Leiden Un= berer verluftig gegangen. Die "gute alte Zeit" malt man als eine friedliche Johle, in ber alle Menschen einander lieben und helfen; bie neue als eine Zeit bon Sturm und Drang, in ber ber Starte ben Schwächeren hohnlachend unter bie Fiife tritt - ben Bantenben voll teuflischer Freude zu Boben schlägt um mehr Blat für fich gu gewinnen, obgleich er fcon mehr hat, als er braucht. Man malt fo, bag wir Alle, die wir in diefer ichredlichen Zeit noch le= ben, uns als große helben bortommen muffen, benn nur lowenmuthigen und riefenstarten Selben tann es möglich fein, fich in bem schredlichen Rampfe noch halbwegs über Baffer zu halten. In bem Ginne mag bas Bilb gang

fcon fein, aber es hat ben großen Feh-Ter, bag es nicht wahr ift. Unfere Beit ift nicht graufamer und harter, als irgend eine andere alte Beit, fondern im Begeniheil viel rudfichtsboller und weicher, als bie als bie "gute alte" gerühmte, und bie neuzeitlichen Menschen, die als so furchtbar selbstisch und riidfichtelos ge= schilbert werben, forgen fich um bas Bohl und Behe ihrer Mitmenschen in eirem Brabe, ber oft gang rührend ift. Bahrend man fich früher nur um bie lieben Mitmenschen fümmerte, fie gu ditaniren und gu fcubriegeln, ftrebt man heute banach, ihnen zu helfen, ihr Dafein zu berichonen und fie gu bef= fern. Es haften uns gwar noch Schladen aus ber guten alten Zeit an, in Form bon Sonntagsgeseten, Tem= perengbefirebungen, Buchthäufern und Balgen, aber es ift im Allgemeinen boch bie Möglichkeit gegeben, sich auch bes Sonntags recht gut zu amufiren, gute und unterhaltliche Bücher, bas eleftrische Licht und die gefellige Unterhaltung haben ihren Einzug in die Buchthäuser gehalten, und ber Tob burch "Sentershand" wird fo angenehm gemacht, wie nur möglich. Auf allen Seiten zeigt fich bas Beftreben, Die aus ber guten alten Zeit überkommenen Barten und Graufamteiten abguftrei= en - aus purer Liebe gu ben Mit=

Mangel an Mitgefühl mit leiben= ben Mitmenschen tann man uns von heute nicht bormerfen, wir befiben beffen mehr als unfere Borfahren und zeigen es mitunter zu fehr, indem wir uns oft über Dinge aufregen, bie gar feinen wirklichen Grund bagu bieten. Bir jammern, und flagen uns felbft weil eine große Ungahl unferer Mitmenfchen etwas entbehren muß, bas wir für uns felbft für nothwendig halien, ohne uns gu fragen, ob bas Be= treffenbe für biejenigen, benen wir es berichaffen möchten, auch wirklich eine Rothwendigfeit ift und ob wir fie nicht perlegen burch unfer gur Schau getra= genes Mitleib. Sierfür ein fleines Beifpiel aus ber allerjungften Zeit: Die City Somes Affociation peröffent= lichte bor Rurgem bas Ergebnig einer Untersuchung ber jubischen und italie= nifchen Bohnungsbegirte in unferer Stadt, welche gezeigt hatte, baß 96 Prozent ber Bewohner jener Biertel in ihren Bohnungen feine Babegelegen= beit befigen. Man folgerte weiter, baß 960,000 Menfchen fich ohne Babewannen behelfen muffen, wenn baffelbe Berhältnig in anberen Wohnungsbegir= ten abnlicher Urt herricht, und wie man babei angelangt war, wollte man umfallen bor Entfegen und Schreden. Unter folden Umftanben, hief es, ift es ein Munber, bag bie Menfchen nicht wie bie Fliegen wegfterben, und bag unter ber Maffe immerhin noch ein Bischen Anstand und Sitte und Streben nach Soberem berricht, benn wenn Reinlichfeit bas halbe Leben ift, muß boch folde erzwungene Unreinlich= feit ber halbe geiftige und forperliche Tob fein. Es war wirflich rührenb, wie man flagte.

Run ift es gewiß etwas Schones um bas Baben, und es ware fehr au wünschen, das eine jebe Wohnung ibr Bab mit laufenbem taltem und beißem Waffer hatte, aber ift es fo burchaus nothwendig gur forperlichen und geifti-gen Bohlfahrt und Gefundheit, wie behauptet wird? Wie alt ist eigentlich bie Babeeinrichtung in ben Bohnungen ber Maffe? Bor breißig Jahren mar fie boch noch fehr felten, und bas Ge= schlecht, bas bamals aufwuchs, ift boch nuch nicht fo bollftändig unreinlich und verkommen, wie man aus bem Mangel an Babeeinrichtungen folliegen follte, wenn häufiges Baben fo unumganglich nothwendig mare. Und wie ifi's mit ben Farmern, bon benen boch nur bie wenigsten Babewannen in ihren päufern haben? Wie in ben kleinen Drifchaften, bie noch teine Bafferlei= ungen befigen? Man fagt, es fei ben 60,000 Chicagoern, bie fich angeblich me hausliche Babeeinrichtung beheln muffen, nahezu unmöglich, fich fauer gu halten, ebenfo unmöglich ift bas ann ben Millionen unferer Farmerbelterung, die boch, wie auf ber anderen

möglich fei, fich ohne bausliche Babeeinrichtung fauber zu halten, wird mittelbar gefagt, bag biejenigen, welche teine folde Ginrichtungen befigen, jich nicht rein halten tonnen - und bas tann benen, für bie es gutrifft, nicht angenehm fein. Es muß fie berlegen und wird bas nicht weniger thun, wenn man ihnen bazu fagt, baß man tiefes Mitleid mit ihnen hat - weil fie bie Babewanne entbehren muffen - benn ungefuchtes Mitleib ift ben Menfchen zumeift gang gründlich zuwiber.

Das Bab im Saufe ift ungweifelhaft fehr foon, aber es ift mehr angenehm als nothwendig. Es ware febr fcon, wenn es möglich ware, jeber Wohnung ein Badezimmer zu geben, aber es hat feinen 3wed, und ift unschon, gu schreien: feht, fo und fo viele Taufende haben feine Babewanne und fonnen fich infolge deffen nicht fauber halten! Batte man fich barauf befchrantt, gu zeigen, baß bie Stabt Chicago bei mei= tem nicht genug öffentliche Babegelegenheiten befitt und hierin Abhilfe gu forbern, fo wäre bas tattvoller und zwedmäßiger gewesen. Es ift nicht schön, ben Leuten in ihre Wohnungen gu guden und bann gu fchreien, feht, fo fieht's bei benen aus!, wo man boch nichts beffern tann und auch gar nicht bagu aufgeforbert wurde, gu beffern.

### Rrieg ben Doffitos!

Es foll Menfchen geben, bie "faures Blut" haben und in Folge beffen bon Müden, Fliegen, Wangen und anderem Ungeziefer unbeläftigt bleiben. Die Gludlicen! Ihnen werben die Freuden bes fommerlichen Dafeins nicht ber= gallt burch ben nerbengerreibenben Rampf, welchen die übrige Menschheit gegen jene graufamen Beiniger gu fub= ren hat, ein Rampf, ber die Milch ber frommflen Denkungsart in gahrend Drachenlut zu manbeln bermag. Befonbers bie Mostitos machen hier= zulande ben Aufenthalt im Freien, beffen Möglichfeit fo wie fo nur tara benleffen ift, vielerorten gur Qual, und trop aller Drahtfenfter und Schutnebe wird auch ber Schlaf ber ftillen Rächte burch bas gifchende Surren und bie pridelnben Stiche heimtüdischer Gin= bringlinge gefährbet.

Die Menschheit, welche burch Länder

scheibenbe Berge Tunnel zu bohren mußte, reißende Strome überbrudte und geheimnigvolle Raturmächte fich bienftbar machte, welche berbeerenbe Rrantheiten burch Bazillenzüchtung befampft und ben Nordpol mit bem Luft= ballon zu erreichen ftrebt, - fie ift machtlos ben winzigen Mostitos gegenüber, an beren Tude all' ihr Wiffen unb Ronnen Scheitert. Die Gelehrten ger= brechen fich bie Ropfe, um bem berhaß= ten Infeit, bas fie nun auch als Berbreiter ber Malaria und bes gelben Fiebers erfannt haben, die Möglichteit bes Dafeins zu untergraben, aber bis= long wurde fein ficheren Erfolg per= fprechenbes Mittel gefunden, tropbem es nicht an Borfcblägen mannigfacher Art fehlt. Bon ber Methobe ber alten Prattituffe, welche ben Feind betam: pfen, indem fie feinRommen abwarten, um ihn bann mit einem rafden fraftis gen Rlaps zu bernichten, halten bie Be= lehrten nicht viel. Und in ber That ift bie Methobe, wenn auch ficher, fo boch allzu langfam. Auch ift, wenn ber Stich gefühlt wird, bas Gift burch ben fpigigen Stachel bes Angreifers bereits ben menichlichen Rother eingebrungen und es erforbert Gegengifte (als foldes wird Salmiakgeift befonders gerühmt), um bie Wirfung zu paralyfiren. Mit bem Gingelfampfe ift es also nichte, - Maffenmord muß bie Lofung fein!

Darauf läuft ber Gebante binaus.

bie Mostitos unschädlich zu machen, ebe

fie fich zu ihrer bollen Größe und Schönheit entwideln. Gin Gelehrter empfiehlt, um biefes Biel gu erreichen, bag man bie Brutflatten bes Feinbes, bie Bewäffer und Gumpfe, in benen fie aus bem Gi friechen, mit Betroleum übergieße. Das mag probat fein, ba Betroleum auf bie Brut eine tobbringende Wirkung hat, läßt fich aber ichwer burchführen. Denn wir fonnen unmöglich alle Gemäffer bes Lanbes mit Betroleum übergießen, ba wir fomohl bas Baffer brauchen, als auch faum Betroleum genug jum Begießen haben murben. Außerbem ift ber Geruch biefes Deles gerabe feine Unnehmlichfeit, Die ben Aufenthalt in ber freien Ratur verschönern wurbe. Es murben gwar tron biefer Bebenten mit Betroleum bereits vielfache Berfuche gemacht, bag aber bie gange Menschheit gu biefer Baffe greifen werbe, ift trop ber gun= ftigen Berichte ber experimentirenben Belehrten taum angunehmen. Theorie und Praris fleben fich ba gerabe fo im Bege, wie bei ber Methobe, nach melder man Bogel burch Aufftreuen bon Salz auf ben Schwanz foll fangen tonnen. Es wird fogar behauptet, bag bies auch für Mostitos gilt, und es mag ja fein. Gewiß ift, baß bei Un= wendung genügender Galgmengen, fagen wir eines Bints für jebes Thierchen, baffelbe zweifellos unfcablich gemacht werben fann, wenigftens geitweis Unfehlbar ift auch bas folgenbe Regept gur ficheren Bernichtung bes Reinbes: Man fange bie Mostitos mit Gefchid, faffe fie forgfam mit Daumen und Beigefinger ber einen Sanb bei ben Flügeln, tigle fie mit einem feinen Strobbalme, wifche ihnen, wenn fie auflachen, rafch etwas Struchnin in's offene Maul und laffe fie beruhigt fliegen, ba fie zweifellos an Bergiftung eines rafchen Tobes fterben werben. Mber auch biefe Methobe wirb borausfictlich allgemeine Anwendung nicht

\* \* \* Ginem Chicagoer blieb es porbehalten, eine 3bee gu faffen, bie bem Da-men feiner Beimathsftabt neue Chren einbringen burfte, benn bie 3bee ift Seile immer behauptet wird, ben besten und stellich wie körperlich gesundesten leicht nicht für alle Fälle ausführbar. Theil ber Bevölkerung ausmachen. Mit zur Vertilgung ber Moskitos schlägt ber Behauptung, daß es nabezu uns unser Landsmann Folgendes vor: Die

finden, trop ihrer Sicherheit.

Stadt ober eine Privatgefellschaft erstichte eine Fabrit, in welcher fluffige Luft hergestellt wird, und mache biefe burch eine Röhrenleitung für jebes Saus anwenbbar, gerabe wie ben Ronfumenten bas Gas zugeleitet wirb. Wenn nun trot aller Borficht einige Mostitos in ein Gebäube eingebrungen find, foliege man Thuren und Fenfler luftbicht ab und brehe die fluffige Luft an. In Folge ber fich ploglich ent= widelnben furchtbaren Ralte werben bie Thiere erftarren und fterben; benn

fo etwas find fie nicht gewohnt. Der Plan hat viel für fich. Daß flüffige Luft für Mostitos berhang= nigboll werben muß, wird Niemand gu bestreiten magen, ber überhaupt etwas bon folcher Luft weiß. Aber es läßt fich leiber nicht leugnen, daß die Ibee bas Problem nicht löft. Denn es merben braugen noch viele Mostitos übrig bleiben und manche berfelben mogen fich balb auf's neue in bas eben erft ausgefrorene Saus einschleichen. Das häutige Unbrehen ber fluffigen Luft aber ift nicht nur umflanblich, fonbern auch toftfpielig und außerbem tonnte es paffiren, bag einmal in ber Gile aus Bergeglichfeit Sunde, Ragen, Ranarienbogel, Golbfifche ober gar menfch= liche Befen im Gebaube bleiben unb natürlich zu Gistlumpen erftarren. Und bas ware boch gewiffermagen peinlich. Gin Mann in Rentudy empfiehlt

beshalb ein anberes Mittel. Er meint, man tonne bas Angenehme mit bem Mütlichen berbinben und fleißig Schiefibungen nach Mostitos anftel= len, flatt nach ber Scheibe. Muf bem Wege würden wir uns zu einer treff= sicheren Nation ausbilden und zugleich bas Land bon einer Plage befreien. Der Borfchlag hat inbeffen nur in New Berfen Unflang gefunden, wo befannt= lich die Mostitos fo groß werben wie Sperlinge und alfo ein gutes Biel gemahren, mahrend in ben übrigen Stagten felbft erfahrene Jager ben Ropf fdutteln und bie Befürchtung außern, baß bei ber Schiegerei mehr andere Lebewesen als gerade Mostitos wür= ben burchlöchert werben. Dag fein, baß bie Leute Recht haben. Da aber Rritifiren leichter ift als Beffermachen, follten fie ihrerfeits fich Mühe geben, ungefährlichere Methoben außzufinden. Daß etwas geschehen muß, fieht Jeber ein. Die Belt wurde bem Belben Dentmäler fegen, ber bie gequälte Denfcheit von feinem Beiniger gu befreien mußte. Allerdings meinte lurg= lich eine gartbefaitete Frauenfeele, man muffe bie Mostitos leben laffen, benn fonft hatten bie Fischlein nichts mehr, wonach fie fo luftig schnappen könnten. Das bürfte inbeffen nicht allgemeine Buftimmung finben. Der Rampf ift ein fo brutaler, baf auf bas Bergnugen ber Fifche teine Rudficht genommen werben fann, fo hart bas flingen mag. Ber je an einem lauen Sommerabend bon Mostitos gerbiffen, fragend und fluchend an ber Bolltommenheit ber Schöpfung zweifelte, wird bas begreis fen.

### Lotalbericht.

Gur bie Conntagboft.) Die Bode im Grundeigenthums: Martte.

Wenn bie Steuerbehörben bem ausgesprochenen Entschluffe treu bleiben, in ben Ginschätzungen bon Grundeigen= thum gu ber Bafis bon 1899 gurudgu= febren, bann wird bem Geschäfte mefentlich geholfen fein, benn biefe Bafis brachte Die allgemeine Ginschätzung bem wirklichen Marktwerthe ber Liegen= schaften fo ziemlich nahe, wenigstens foweit bies unter ber Wirtfamteit ei= nes neuen Gefeges zu erwarten war. Allerdings ift auch jest noch eine Un= fechtung bes in ber letten Sigung ber Legislatur amenbirten Steuergefeges nicht ausgeschloffen, ift fogar mahrfceinlich, allein, nach bem Bragebengfall bon 1899 werben bie festgesetten Einschätzungen für 1901 in der 3mifchengeit beftehen bleiben. In biefer Begiehung ift bie nachfolgende Aufstellung

bon Intereffe: 
 Einschäung für 1898
 \$220,966,447

 Einsche zung für 1899
 346,196,419

 Einschäusung für 1900
 276,325,89

 Einschäusung für 1901
 316,196,419

 Eienerrie für 1898
 \$1,62 per \$10

 Etenerrate für 1900
 2.40 per \$100

"Die Erhöhung in ber Ginichagung für 1901 ift hauptfächlich beabsichtigt, um ber Finangnoth ber Stadt abgubel= fen und bie berichiebenen munigipalen Rorperschaften in ben Stand gu feben, wirtlich nothwendige Arbeiten borgunehmen", erflärte Freb 2B. Upham, ber Prafibent ber Revifionsbehörbe. "Diefe Erhöhung bebeutet burchaus nicht hohere Steuern für die Burger, benn bie Steuerrate für 1901 wird um bolle 15 Prozent niedriger fein als diejenige für 1900. Ein anderer Grund, die Norm bon 1899 wieder aufzunehmen, liegt in ber Beftimmung bes Steuergefeges, bak eine allgemeine Ginfchabung nur einmal in vier Jahren vorgenommen werden barf, und bag in ben 3mifchenjahren nur Berichtigungen gemacht werben burfen. Diese allgemeine Gin= fchätzung erfolgte in 1899. Burben wir baber qu einer folden icon jest ichreiten, möchte bie gange Arbeit umfonft fein. Es ift außer Frage, auf ber letijährigen Einschähung zu beharren, benn biefe wurde nur gemacht, weil bie Steuerbeschräntung burch gerichtliche Entscheibung aufgehoben wurde und bie bamals festgefette Steurrate, auf bie Ginfchätzung bon 1899 angewenbet, eine unberantwortliche Barte für Die Steuerzahler gewefen mare."

in Bezug auf bie Wieberherftellung ber Steuerbeschräntung war, wie icon oft an biefer Stelle erwähnt, bas Wert ber Grunbeigenthums-Borfe. Der betref-fenbe Gejegesabichnitt wurde burch bie fende Gesehesabschnitt wurde durch die besten Zuristen in Stadt und Staat formulirt, und es wird behauptet, daß selbst das Staats-Obergericht, bessen Entscheidungen leider der Stadt durch-gängig nicht günstig sind, an Form und Inhalt nichts ausschen tann. Damit wäre dann endlich eine feste Stenerrate, auf dem wirklichen Werthe von Grund-

Die Amendirung bes Steuergefetes

enigen, welche biefe Form bon Rapitalanlage porgiehen, werben über bie gu tragenben Gemeinbelaften nicht langer im Ungewiffen fein. Infofern ifi bie beabsichtigte Sandlungsweise ber Steuerbehörben von großer Wichtigfeit.

Die Thätigfeit in zentral gelegenem Grundeigenthum bauert an, wenn auch bie regiftrirten Bertäufe wenig babon zeigen, benn bie werthbollften Liegen= chaften fleben betanntlich in Geundpacht. Go erwarb Otto Young im Laufe ber Boche bie Grundpacht ber Liegenschaft Ros. 149-153 State Str., 40 bei 144 und 5 bei 83 Fuß, auf 100 Jahre ju einer jahrlichen Grundrente bon \$15,000, und bezahlte \$45,000 für bas auf bem Grundstüde befindliche Gebäude. Muf 4-prozentiger Bafis murbe bie Grunbrente einen Werth bon \$375,000, mit bem Ge= baube bon \$420,000 anbeuten. Die Steuerwerthe waren \$452,575 in 1899 und \$344,820 im letten Jahr. Das Grundftud Ro. 147 State Str., 30 bei 144 Fuß, wurde bon herrn Doung icon bor längerer Zeit unter ahnlichen Bedingungen erworben. Er hat fomit eine Strafenfront bon 75 Jug, bie in Gemäßheit ber Pachtbebingungen bis 1910 bebaut fein muß.

Der Austreis über 3ahl und Betrag ber registrirten Bertaufe ift wie folgt: 

Die Chicago & Northwestern hat in bem ihrem Bahnhofe gegenüber liegen= ben Stragengeviert zwei weitere Grundftude erworben, nämlich Hos. 38-40 Bells Str., 40 bei 79 Jug, für \$72,000 und No. 34 Bells Gtr., 22 bei 70 Fuß, für \$41,075. Somit hat die Bahngesellschaft von den 156 Fuß ber Wells Str.-Front füblich bon Ringie bereits 102 Fuß im Befit, und überbem noch 75 Fuß an ber Ringie= Sir. Befanntlich foll bie gange in Betracht tommenbe Grundfläche von 24,= 180 Quabratfuß bagu bienen, ben Poft-, Gepäd- und Expregvertehr gu bewältigen, ba biefe Betriebszweige in bem gu erbauenben neuen Paffagier=

Bahnof teinen Plat finben follen. Intereffant mar bie im Laufe ber Boche borgenommene Theilung ber Liegenschaft Ros. 272-274 Franklin Str., Ede Ban Buren, 50 bei 100 Fuß, mit breiftodigem Bebaube, unter Die Erben bon Ratharine D'Reilly. Die Steuerwerthe bes Grunbstude waren \$118,150 in 1899 und \$94,250 im letten Jahre. Bei ber Theilung wurben 1000 Theile als Rorm angenom= men, und es erhielten Gugene D'Reilly, ir., 437, Joseph J. D'Reilly 234, Unna R. Rinfely 65, Lufan A. Rucarabo 48, Mary D'Reilly 193 und Jane Deblin 23 Theile.

In Flats und Apartments ift das Geschäft gegenwärtig ziemlich lebhaft. Barry B. Minsworth und Leman I. Garnfen, zwei Californier Rapitaliften, fauften bon einem Baufpetulanten bie breiftodigen Apartements an ber Guboftede von Woodlawn Avenue und 66. Strafe, mit 100 bei 165 Fuß, für \$80,000, und gaben als Theilzahlung bas Flatgebaube an ber Giiboft-Gde bon 35. Strafe und Rhobes Abe., mit 75 bei 128 Fuß, für \$38,000.

Die St. Catharine Flats an ber Süboft-Ede von Grand Boulevard und 40. Strafe, mit 25 bei 150 Fuß, mur= ben für \$27,000 bertauft. henry F. Ban Berge taufte bie Flats an ber Rorboft-Ede bon Rormal Abenue unb 65. Place, mit 40 bei 96 Fuß, für \$20,= 000. Für \$40,000 murben 100 bei 200 Fuß mit Flatgebäude an Cornelia Abenue, nahe Evanfton Avenue, ber= tauft. 28m. 3. Brpfon, ein Baufpe= tulant, taufte bas Dreied an ber Gubwest-Ede bon Late Abenue unb 49. Strafe, 100 bei 53 bei 128 Fuß, für \$16,000, und wird bort ein \$40,000 toftenbes Apartmenthaus errichten.

Beter Mahr'sche Liegenschaft No. 901 Rorth Clart Strafe, 38 bei 242 Frft. mit Gartenwirthschaft, für \$16,000. Das Raufgelb wurde burch Hypothet an Otto C. Berg auf bier Jahre gu 5 Brog. fichergeftellt.

Charles Siebert taufte Die befannte

Im Liquidationsverfahren wurde bie Liegenschaft Ro. 383-385 Bell's Str,. 13 bei 125 Fuß, mit alten breis und pierflödigen Gebäuben, wurde an Frant Cturges für \$20,000 bertauft.

Für bas Böhmische Altenheim murbe ein Rompler bon 858 bei 660 Fuß an ber Guboft-Ede bon 40. und Fofter Abes. für \$30,000 bon Anton C. Preg= ler getauft, inklusive eines aus Holz gebauten Sommerhotels bon 50 bei 100 Fuß Grunbfläche. Es ift bies eins ber fconften Blagen in Coof County, gut bemalbet und bom Desplaines-Flug burchquert. Der nahe gelegene Bohmifche Friedhof gilt weit und breit als einer ber ichonften Begrabnigplage. Auf bem Grundftud foll ein fubftan= tielles Altenheim-Gebaube errichtet werben, welches \$40,000 toften wirb.

"Mite" DicDonald, ber befannte Polititer und frühere Spielhollen-Befiger, hat mit ber Firma James B. Clow & Sons einen Grundpachtvertrag auf feine an ber Rorbweft-Gde bon Franklin und harrifon Str. belegenen großen Bauplay bon 176 bei 103 Fuß, mit 176 Fuß Dod-Front, abgefcoloffen. Die Firma pachtet ben Blat auf 92 Jahre zu \$10,000 per Jahr für die ersten fünf Jahre, und \$12,000 per Jahr für den Rest des Termins; hat nach Ablauf von zehn Jahren bas Recht, ben Blat für \$350,000 zu taufe.t, und muß innerhalb eines Jahres ein Gebäube auführen, welches menig-

ftens \$200,000 toftet. Das breistödige Wohnhaus No. 540 N. State Straße, Marmorfront, mit 28 bei 130 Juß Land, ift an Frau Cleanor Sarris für \$25,000 bertauft

Im Wege bes Zwangsberfahrens er-warb Percival B. Clement von Rui-land, Bt., 297 bei 177 Juß an der

Nordwest-Ede bon Kingsbury und Inviana Straße, mit 231 Fuß Dodfront, für \$53,315.

Spothetenmatler berichten, bag bas Geschäft in ihre Branche nur bon fleinem Umfange ift und baß es ichwer halt, Gelb gegen gute Sicherheit unterzubringen. Bingraten find unver-ändert. Auch macht man bie Erfah= rung, bag bei verfallenben Belaftungen bie Schuld meiftens getilgt wirb und baß Erneuerungen, felbft gu nie= brigeren Binfen nur fchwer gemacht werden tonnen. Der Ausweis über Bahl und Betrag regiftrirter Pfand= briefe ift wie folgt:

5,324, 103

Bm. Shlbefter Abams überfdrieb an bie Chicago Title & Truft Co. bie werthvolle Dod = Liegenschaft an ber Rordmeft-Ede bon Fullerton Abe., 319 Fuß, und bem Rorbarm bes Fluffes, 1225 Fuß, zur Dedung einer Unleihe bon \$64,000 für gehn Jahre gu 5 Prog.

Die Rorthern Truft Co. übernahm eine Unleihe von £ 13,000 (\$63,500) fünf Jahre ju 6 Prog. zweite Oppothet, nach \$100,000 erfter Belaftung, auf die Liegenschaft Ros. 175-177 Clarf Str., 45 bei 90 Jug, mit vier= ftodigem Gebäube. Die Steuerwerthe bes Grundfluds maren \$352,800 in 1899 und \$248,000 im legten Jahre.

20. D. Steinbed überfdrieb an Dito C. But die Liegenschaft 50 bei 125 Fuß, an ber Gubmeft-Ede bon Afh= land und Belmont Abes., mit angren genden 111 bei 164 Fuß, gur Dedung einer Unleihe bon \$23,000 für fün

Jahre gu 5 Prog. Undere beachtenswerthe Unleihen ber Woche waren: \$10,000 für fünf Jahre gu 6 Brog. auf 25 bei 110 Fuß, an ber Sudoft-Ede von Beft 12. Place und Jefferson Str., mit vierftodigem Store und Flat-Gebäude; 10,000 für fünf Jahre ju 6 Brog., auf 48 bei 120 Fuß an 60. Str., nahe Normal Abe.; \$10,= 000 für fünf Jahre ju 5 Prog., auf 50 bei 150 Fuß an Ebgecomb Place, nahe Cheriban Dribe; \$10,000 für fünf Jahre ju 5 Proz., auf 31 bei 130 Fuß an ber Gubmeft-Ede bon Stewart Abe. und 66. Place; \$14,000 fur fünf Jahre gu 5 Prog., auf 50 bei 130 Auf an ber Norboft-Ede bon Drerel Abe. unb 57. Str.; \$10,000 für fünf Jahre gu 6 Proz. auf 11 Acres an Beft 14. Str. und Renilworth Abe. in Cicero; \$12,000 für vier Jahre ju 51 Prog., auf 50 bei 126 Fuß an Greenwood Abe., nahe 66. Str.

Die Maffachufetts Mutual machte auf 25 bei 164 Fuß, Oftfront, an Michigan Abe., nahe 49. Str., mit breiftodigem Wohnhaus, eine Unleihe bon \$14,000, für fünf Jahre gu 43 Bros.

Die Rermalter bes oben ermabnten Böhmischen Altenheims haben auf bas beschriebene Grundstüd eine Bauanleihe bon \$15,000 für fünf 3ahre gu 4 Brog.

aufgenommen. Muf bas Grunbftud Ro. 34 Riber Str., 32 bei 105 Fuß, mit vierftodi= gem Gefchäftshaus, murbe eine Un= leihe von \$25,260 für fechs Jahre gu 4 Brog. gemacht. Der Steuerwerth bes Grundstiides ift \$43,850, bezw. \$35,= 080 für bie zwei Ginschätungen.

Die "National Life" machte auf bas Belvoir Apartmenthaus an ber Diabison Abe., 75 bei 142 Fuß, nahe 47 Str., eine Unleihe bon \$35,000 für fünf Jahre zu 41 Prog. .

\* \* \* Die Bauthätigfeit halt ununterbrochen an, würde in ber That noch größer fein, wenn es nicht an tüchtigen Ur= beitsträften fehlte. Taufenbe ben Bauhanbwerfern haben Chicago an= läglich ber lettjährigen Arbeiterwirren berloffen, und ber Zugug ift nur gering, ba auch auswärts bollauf Arbeit im Baufache zu finden ift. Bahl und Roften ber Neubauten, für welche im Laufe ber Boche Bauerlaubniffcheine ausgestellt wurden, find nach Stadt-

 Bufammen
 128
 \$ 765,350

 Borbergehende
 230 (st. 233,300)
 \$1,233,300

 1900
 70
 223,650

 1889
 104
 555,175

S. Brown jr. & Son laffen in Summerbale, Rabenswood, Groß Part und Bennod 53 Saufer aufführen, bon benen eine bebeutenbe Bahl icon bor= meg verfauft ift. Diefe Saufer werben ein Stodwert hoch, mit Dach- und Rellergeschof, und von Brid gebaut. Die Gesammttoften werben fich auf etwa \$100,000 belaufen.

Die Bahl ber Flats unb Apart-

ments, für welche im Laufe ber Boche Rontratte bergeben wurben, ift ungewöhnlich groß. Die bebeutenberen find: Dreiflödiger Bau, 50 bei 60 Fuß, an Late Part Abe., nahe 29. Str., \$18,000; breiftodiger Bau, 35 bei 88 Jug, an Normal Mbe., nahe 65. Court, \$18,000; vierftodiger Bau mit einem Store und 15 Flats, Rordweft= Ede bon Sherman und Simpfon Str in Ebanfton, \$47,000; breiflodiger Bau, 50 bei 60 Fug, an Graceland Abe., nahe Rorth Clart Str., \$12,500; breiftodiger Bau mit 24 Flats an Inbiana Abe. und 58. Str., \$65,000; breiflödiger Bau, 35 bei 65 Fuß, Ros. 4824—4826 St. Lawrence Abe., \$20,000; elf zweistödige Bauten von je 22 bei 52 Fuß, Ros. 2212—2216 und 2223—2225 Beft Ban Buren Str. und Ros. 519-529 South 44. Court, \$50,000; breiftodiger Bau, 120 bei 50 Fuß, Guboft-Ede bon Grace und Olga Str., \$50,000. Die Borarbeiten für einen zweiten

großen Rühlfpeicher an ber Guboft-Ede von North State und Minois Str., für die Western Cold Storage Co. sind beendet, und bas \$100,000 tostende Gebäude soll bemnächst in Angriff genommen werben. Das gewaltige Ge-

baube bon 100 bei 100 Fuß Grundfläche wird Raum für 40,000,000 Gier

Die Beichnungen für bie neue Gewerbeschule, bie in Berbindung mit bem Urmour Inftitute errichtet werben foll, find fertig. Das Gebäube wirb 130 bei 100 Jug Grunbfläche haben und foll \$50,000 foften.

Un Stelle ber fürglich burch Feuer gerftorten Stuhlfabrit von 3. S. Ford Johnson, an Indiana Abe. und 15. Str., foll ein Reubau errichtet werben, welcher \$100,000 toften foll.

Der Berwaltungsrath bes Deutschen hofpitals hat beschloffen, bemnächft mit ber längft geplanten Bergrößerung ber Unstalt vorzugehen und zwar follen bie 75 Fuß Front an ber Larrabee Str., nördlich bom jegigen Gebäube, und an ber Ede bon Grant Blace, für ben Reubau bermenbet merben. Die bon Louis Brodhag entworfenen Plane bebingen eine Ausgabe von \$40,000.

### Boligift in Rothen.

Borgeftern Rachmittag follte Frau Leona Cramer, die angeolich geistesge= flort ift, bon ber Cbanftoner Boligei nach dem Detention-Sospital geschafft werben. Gie fprang, furg ehe ber ba= mit beauftragte Poligift im Saufe ihrer Mutter erfchien, mo fie fich gur Beit befand, jum Genfter heraus und wurde erft nach einer Stunde bon bem Beaniten aufgefunden und bingfeft gemacht. Auf bem Bege nach ber Revierwache flogte Frau Cramer über Unwohlsein und wirkte fich bon ihrem Begleiter bie Gralubnif aus, im nächften Saufe um ein Cias Waffer bitten zu dürfen. Bergeblich wartete ber Polizift bor bem Saufe auf bas Wiebererscheinen feiner Schutbe= fohlenen, und als er felbft bie Rlingel wurde ihm bon ber Befigerin, Frau Thomas Johnston, ber Gintritt bermeigert. Gie erflärte, nicht gugeben zu wollen, daß die Polizei Frau Cramer, die im Bollbefit ihrer fünf Ginne nach bem Detention = hofpital fchleppe. Der Poligift berfiel fchließ= lich auf eine Rriegslift und bewog einen Mrgt, nach Frau Cramer gu fegen. Mährend ber Dottor bie Rlingel jog, berftedte fich ber Polizist neben bem hauseingang, um bann zugleich mit bem Argt in ben Housflur gu ichlupfen. Frau Johnston hatte ihre Freunbin in's Bett geschafft gehabt, unb erft nach langem Barlamentiren fonnte Frau Cramer nach ber Bache gebracht

### Droht mit Enthüllungen.

Der fürglich auf Ersuchen ber Polis geibehörde von Philabelphia hier ber= haftete Charles 2. Benton follte geftern nach bort gurudtransportirt werben. Richter Tulen orbnete aber im Bege bes Habeas Corpus-Berfahrens feine Freilaffung an. In bem betreffenben Gefuch murbe geltenb gemacht, es fei nicht nachgewiesen worben, bag eine formelle Unflage in Philabelphia gegen Benton erhoben murbe. Bie bie Boli= zei behauptet, unterschlug Benton bem Sälter einer Spielhölle, wofelbft er bebienftet mar, bie Summe bon \$2400. Ungeblich will Benton jest freiwillig nach ber Stadt ber Bruberliebe gurudfehren, um Enthullungen über bie fraffe Rorruption in ber bortigen Bo= lizeibehörbe zu machen und einen Rreug= gug gegen bie Spielhollen gu eröffnen.

### Bleiben hinter Rerfermauern.

Obwohl ihre Unwälte große Un= ftrengungen gemacht hatten, um bie brei Chrenmanner Loveleg, Weber und Ranter gegen Burgicaft loszueifen, fo muffen biefelben boch ben heutigen Sonntag hinter ben Mauern bes County-Gefängniffes zubringen. Beftern Bormittag plaibirten ihre Bertheibiger bor Richter Reeln, bag bie Berurtheilten gegen Bürgichaft borlaufig auf freien Fuß gefest werben foll= ten. Rach ihnen berfuchte Silfsftaatsanwalt Barnes ben Richter bom Gegentheil gu überzeugen, und nachbem Richter Neely beibe Theile gehört, fündigte er an, bag er feine Enticheibung morgen Bormittag abgeben werbe. Mittlerweile bleiben Loveleg und Genoffen in ficherem Gewahrfam.

- Uhnungsvoll. -- Pferbeverleiber: Bie lange wollen Gie benn ben Gaul miethen?" - Sonntagsreiter: "Sm, wie lange bleibt er benn für gewöhnlich aus?"

Todes:Mingeige. VIBTAN MIDGER VEH IN

Den Beamten und Romeraben jur Rach-richt, bag uufer Ras merad Friederia Rud

KRIEGERVEREN
am Freitag, ben 14.
Juni, gestorben ift. —
Die Beerdigung findet fint am Abontag,
ben 17. Juni, um 10
Uhr Bormittags, bom
Trauerbuife, 661 B.
15. Str., nach bem
der in der Bereinshalle einfinden, um dem berftors
nen Kameraden die ichte Kone zu creesien. B. Tanger, Brafibent. Bilbeim Chuig, Gefretar.

Todes-Mingeige. Freunden und Befannten Die traurige Rachricht f mein geliebter Gatte und unfer Bater u. Bruber Friedrich Btud

am Freitag, ben 14. Juni, nach furgem Leiben felig im Deren entschlafen ift. Die Beerdia ing findet fatt am Magtag, ben 17. Juni, um 10 life Bermittags, bom Teauersbufe, 661 M. 15. Str., nach bem Con-cordia-Frieddof. Im fille Theilnahme bitten Gareline Nuck, Gattin; Graft, Friedrich, Muna, Clara u. Delen, Kinder; William Blud, Bruber.

TodedeMuseige. Deutiche Gilbe von Amerifa. Schwestern und Brübern bie traurige Rach en bem Tobe unferes Brubers

Die Beerdigung findet ftatt am Montag, den 17 Juni, um I Uhr Rachmittags, vom Trauerhaufe 125 Kbine Gir., nach Maldobeim. Die Gramten wer den erfacht, fich um dals I Uhr in der Galle ein jufinden, um dem Bruder die lehte Chee zu erwei

S. Loreng, Meifter.



Bellington hotel (Rotunda), morgen Bormittag um 9 Uhr und von da ab täglich während ber Saifon. Antional-

Bors, Saifone und Gaft: Tidets jum Bertauf im

Central-Schützenbundes von Nordamerika,

Bundesschießen!

bgehalten am 19., 20., 21.,22. u. 23. Juni im Edugenpart ju Balos. Der Breis für bie Runbfahrt, einschlich Gins ritt jumBart, beträgt 350 proBerfon. Rinber fret. Abfahrt ber Gifenbahninge vom Depot an Dearborn n. Bolt Etr. (Babaid R. R. Co.): Mittwoch, Spezial-Jug. ... 11 Uhr 30 Min. Mitthooch, regulärer Jug. ... 1 Uhr 25 Min. Müdfahrt vom Park. ... 5 Uhr 7 Min. Küdfahrt vom Park ... 6 Uhr 47 Min. Sharbishooter's Tidets werden mährend der Festische auch in der Tidet !.. Office im Depot persauft.

aufen. Pismard - Hotel, 180—186 Kandolph Str. Gec. Kuch l, 178 Kandolph Str. Gus. Humbold, 22 Holf Str.

Egkursion un Pik-Nik errangirt pon be Plattdütschen Gilden, Sündag, den 23. Juni 1901,

na den prachtoalen

THORNTON ILL.,
an de Chicago Terminal Transfer Railroad. Tistets.

Soo pro Aerfon. Kinner ünner 12 Johnn fri. De
Log verlet dal Dedot. Est Harrison Str. un Hith
Ave., Worgens punts Alas 49 un hölft an allen Stationen. Wieder Tog lopen als 20 Minuten de Middes Alas 1. 28ap.8.19ma, 2, 13, 16, 19, 22jn

2. jährliches Sommerfell Bereinigten Canger bon

Chicago in Ogden's Grove am Sonntag, ben 16. Juni 1901. Grohes Rongert, Maffeuchöre, Preistogeln. Abends prohartiges Feuerwert. — Eintritt 25c per Perfon. 2,9, 15, 16jun

Grosses Pik - Nik—

Francen-Branten-Unier Fortschritts
nühungs Berein
em Sountag, d. So. Juni, in Relffas Crove,
Siverside, Deblaines übenne und vo. Straße.
Tiders ju 10e jind zu doben dei den Francu
Jacobsea, 808 B. Chicago Ave.; Rampt, 163 Ok
Hullerton Ave. Wellner, 405 A. Kaulina Str.;
Leiß, 394 13. Str.; Kieinschrieß Ars Milmoutee
hde. Au der Kasse 25c. 16,22ja

Grosses Pik Nik

Irig Renter und Banner Pleasure Club Countag, Den 23. Juni 1901, in Hoffmanus Grove (Lyons, 3Us.). Eintrittspreis 250 pro Berson. — Rehmt Ogben Ave. Cars. — Im Falle ungunftiger Witterung finbet bas Bifnif am barauffolgenben Sonntag, ben 30. Juni, ftatt.

**CDELWEIS** -CARTEN-

Jeht offen. Rongert jeden Abend von Albert Mirlids Ordefter, beftehend aus fammtlichen Mitgliedern non Theodore Thomas' Chicago Ordeffer.



Bier-Tunne Da ich beabsichtige, mich bom Geschäft gu: rudgugiehen, fo biete ich meine feit 12 Jahren etablirte und unter bem obigen namen befannte Bier= und Bein:Birth: icaft, berbunden mit Bufines Lunch, billig gegen Baar jum Ber-tauf an. Sieben Bool-Tische. Unabhängig bon jeber Brauerei.

Henry Aumann,

192-194 Gub Clart Strafe Groke Walhallafahrt! Vereinigte Deutsche Vereine. Orfter. Bayern, Celler. Tahperi, Frantenberein, Seltion 3, Bahr. Ku. Berein, Stad im Cifen und La Galle Turnverein, noch Balos Part (Bachaih K. R.), Sonntag, ben 30. Juni 1991, bom Rolf Str. Depot. 9 und 9.45 Borgens und 12.25 Lachm. Salt an Archer Abe. u. Englemodo. jnc,16

Theater: PAIA Borftellung! Sountag Radmittag in SPONDLYS GARTEN R. Starf St. r. 1 Wlod R. Clarf St.r, 1 Wlad nordl, bom Ferris Wheel Biene Gefellfchaft jede Bode. Sju.fa, fabir

DR. SUMMERFIELD'S

Optisches Institut,

Deutider Augen-Spezialift, 89 Cu Randolph Strafe, Chicago.

fuct Gure Empfehlung, gibt find bie beiten Brillen, welche Guch bie beften Dienfte lerften und tomfortabel find. Bie verfangen nuferen großen Reduftions. Berfauf auf breibig Tage. Brillen ohne Ginfaffung bas Reachte Runftliche Mugen in großer Muswahl. Alle Aranfheiten ber Augen ohne Schmerzen und ohne Unannehmlichfeiten befeitigt. Offen Sountags 10—12. Berfaumt diese Belegenheit nicht.—Untersuchung frei.

Befanntmadung.

Frennben und Befannten jur Lachrick, bas ich bas unter dem Rames Bollmors Grobe, 250P Linorln Abe., (Howmanville) befannte Etablifigment übernommen hobe. Ausgezeichniere Lie:Rie-Rie-Rich, vollkändig nen bergerichtet, sowie Keelbahr und fonftige Beaumtickelten. Ieben Gamig u. Gonntag bie berühmten jelbigemablen Beisaufte. In gableeichen Befande labet franklicht ein CONRAD SCHMIDT.

# Oefen für den Sommer.



3mei = Brenner Gafolin-Defen, jeder einzelne garantirt in tabellofem Buftanbe, wodurch ein gufriedenftellenber Gebrauch geficher: wirb; fcmere geftempelte Stahl-Blatten und Geftelle, febr ftarte Brenner mit Front Balbe und unteren Reiniger = Blugs,, große Behalter

mit Indicators; Diefe Defen find biel bef= fer wie die gewöhnlichen Bapor = Defen; Berfaufs = Preis -

Dochtlofe blaue Flamme Del = Rochofen, gang neue Ron= ftruftion, und ohne alle jene Fehler, welche bei irgend einer anberen Sorte bochtlofer Defen gefunden merben; Diefe Defen ftehen allein als bie einzig fparfamen, ficher ge= machten Defen; brennen bas billigfte Del, gewöhnliches Bes

troleum, welches völlig 15 pCt. billiger ift, wie Bafolin und 55 pot. billiger als Bas, brennt mit tabellos blauer Flamme u. ber= urfacht feinen Rug an bem Rochgeschirr, macht teinen Schmut, Staub, Miche ober Bett; Die Sige wird tongentrirt und nicht berichwenbet; badt, tocht, fiebet, fcmort und röfter, und thut alles tabellos; wird mit un: ferer abjoluten Garantie berfauft genau fo zu fein, als was wir von ihm behaupten



# Pamn Streifen, Blaid und Spigen-Effetten - Ber faufspreis, morgen, It.,

Dreifig bis viergig Boll breite, face India Lawns, fbeer und feine, Sair Line Karrirungen und Streis fen, in Dimities, fanch weißen

Beine weiße fancy Chirt Baift Date: rialien und fheer meiße Rleibers ftoffe, Darb -

### Gangleinene gefäumte und befranfte Crepe Dandtucher, Debonshire und Barnsled Suds, groß und gut — ungewöhnliche Werthe zu bem morgigen fpegiellen Preis -

Extra gute und große gefaumte Sud3, gefaumter Satin Damaft, und boppelte Barp türfifche Babe Saubtücher -Befaumte Quds, wie auch boblgefaumte Suds, gefnotete Franfen Catin Damaft, gebleichte 14c

# Koffer etc., Kühlschränke.



Canvas überzogene Roffer, wie Bilb, fquare Dedel, hartholy Clats, Monitor Schlog fcwere Bolgen, Leinen Finifh überzogener Tran und extra Rleiber Tran -

Extra große Roffer, Square Dedel, mit ichmerem Canpas überjogen, gemalte Bartholy Glats, eingefaßt mit Gifenblech, Lei= nen : Finish, Set-up überzogener Tray und extra 5.95 Rleider = Tran, zwei Riemen

Suit Cafes für Manner, Stahl = Geftell, mit Rindsleder überzogen, braun ober olivenfarbig, mit Meffing beichlagenem

Schlof und Catches, ftarte Briffe, mit Solland Leinen gefüttert -Auswahl von 22 oder 24 3oll,

12.75 für Balbwin's Refrigerators, egtra große Sorte, doppelte Thure, Große 49x37x32, 100 Pjund Eis-Rapazität, eine perfette rfulation bon trodener Luft garantirt in biefem Refrigerator.

4.95 für Baldwin's trodene Luft Refrigera: tors, gem. bon Sartholy, Familien= größe, 37x27x23.

Telefcope Cafes, mit Canvas übergogen, 49c | 11.75 für Belbing : Sall's Rational Res leinengeflittert, mit 2 Leber Straps, 49c | 11.75 für grators, extra große Sorte, bubid gefdnigt, mit gefcliffenem Spiegelglas.

6.95 für Baldwin's Eclipfe, die neuen ber-besserten, reinigungsfähigen Refrigeras tors, große Familien-Sorte, 40x25x20.

5.95 für Challenge Refrigerators, Familien: größe, mit Solstoble gefüllt, mit Bint ausgefchlagen, Batent Cafters, mit Bronge bes fclagen.



# Hauptquartier für Shirt-Waists.



10e per Pard für populare Baichftoffe

in einer großen Auswahl von Chirt:

maift- und Rleiber-Muftern, einichließ: lich bem beliebten Drap Baronne und

Drap Alhambra, den berühmten Corded

Original-Muftern, Shirtwaift= und

Sommer : Wefen.

Sheer Maich-Stoffen: Dresben Jaconet

Rleiber-Binghams in einer groken Mus:

wahl, Satin-geftreiftes Batifte, in ichlich=

ten Farben, englische

bolle Pard breit unb

gehrenswerthe Bafch=

95¢ für Rational Gas: Defen, amei

1.85 für 3: Prennet Triumph Gas:

1.25 für 2:Brenner Corter Bas:

19c für Dome Bugeleifen : Beiger, erhitt brei Gifen über einen Bas-, Del: ober Gafolin: Dfen.

2.00 für Triumph Gas-Defen, brei Brenner, brei Locher, mit neuem verbefiertem gefagtem Brenner.

20c für Little 3im Röfter, Die ein

3c per Gub für Gas:Defen Tubing, befte Qualität Mohair:Begug, mit patentirten Enben.

Bas : Defen.

ftoffe, per Pard gu

tag = Bertaufspreis. Band - Manichetten. morgen.

macht b. Lawns, Ber: macht bon frangofifchen feinen weißen ober far- ceriged Chambrahs, cales, Chambrahs etc., Ginghams, Percales, bigen Lawns, Percales, Lawns, Ginghams, Leifolibe Farben, Streis Lawn etc., in allen Ginghanis, Dimities nen etc., tudeb ober fen etc., alles hubiche neuen Farben, bolle etc., gemacht mit vollen faltige Facons, neue Farben, volle Fronts, Fronts, faltiger Ruden, Fronts, tuded, hohlge- Sailor-Rragen Facon, ichlicht ober mit Ginfa- Bifhop = Mermel; ein faumt ob. mit Ginfagen mit weißem Lawn-Rraben garnirt, Biffop: ertra guter Bargain ju garnirt, faltiger Ruden, gen und Front, febr Mermel, ein ungewöhn- biefem fpeziellen Don- Bijhop-Mermel, fcmale fpezieller Preis für

# Waschstoffe zu speziellen Preisen.

Dimith, gemuftert in fehr fünftlerifchen Entwürfen; Rleider= und Shirtmaift= Binghams, Madras und Orfords in einer großen Muswahl, Cambric Bertale in Shirting und Rleiber : Muftern, ichlicht ichmarges ob. farbig. Batifte und Camps. Maich: 910: vitäten, berichiebene große Partien, febr

121c per Pard für Baichftoffe, Ber=

the, wie fie nur in Chicago's größtem Raichftoffe = Dept. gefunden werben ton=

nen, einschlieflich extra feiner Qualität

unterm Preis, 20.

1.25 für Reliance Del-Defen, 2 Löcher, oier Brenner, 313oll. Docht,

garantirt frei bon Rauch ober Beruch.

45c ffie Defiance Lampen

65c für Bint Bad Defen für Oel- ober Gas: Defen, gut gemacht.

1.85 für große boppelte

fischem Gisen, zinkgefüttert, find mit Asbestos ausgeschla:

150 per Parb für feine gewebte unb bedrudte Baichftoffe, einschlieglich bem beliebten Soie Celefte, ein feiner feibeartiger Stoff, bedrudt in ben iconften Foulard Seide Muftern und Farben, feine Qualität ichottijches Gingham in Bephnr Cloth und Corbed Effetten, leinenfarbige Waich = Novitäten, prachtige Dimities, in einem großen Affortiment von Muftern, Javan

Madras Oxfords in neuen Muftern, Chambrans und an= bere Stoffe - per

# Barten - Berälhschaften.



3.00 für die echten Bhis labelphia Rafens Mäher, jeder einzelne garanstirt 1901 Mufter gu fein.

10c für Grasicheren, befte Qua-flitat Stabl, geicharft fertig farten Drud auszuhalten, gabil, und fur ben Gebrauch.

29c für Schlauch . Reels, extra und halten 50 guß Colauch.

29c für Gras Trager, paffen an

2.50 für 50 gus Gets

tion bon unferm pleg Brand fioli. 3 Blb Gar:

tenfchlauch, coupled mit Roge

Palmetto Rafen=Belte, 8 Ungen blau ge= Palmetto majen-orting mit 3.75 Rafen:Stuble, jufammenlegbar,

roth oder grün -Eichen-Finifh Rafen: Stuble, 95c Slat Sige -

Steamer Stuhle mit Rohr=Gig, wie gebraucht werben, ichwerearme, 2.95 biejenigen, die auf Dzean-Dampfern Sartholy Lawn Settees, 31 Fuß lang, halten 4 Berfonen, angeftrichen 750

### Hängematten: Croquet Bets. Jawn-Artikel,

Balmer Sammods, große Sorte Bett, 41 bei 82 Boll, bolle Farben. verbedte Spreaders, Riffen und lange Balance, Dias mond Crok Gemebe-

Berbefferte megifanifche Seegras 850 Japanifche Split Bambus Beranda=Rou= leang, 8 bei 8 Fug, bollftanbig mit But: lens und Striden, ohne Gleichen in Chicago, jum Berfaufspreis

bon -3ap. Gras-Sige, ftart gemacht, für 50

Beranba ober Rafen -Sartholy Croquet Sets, 8 Rallets 85C und Balle, hubich angeftrichen Croquet Set, vier 8jou. Dal= 1.95 lets, mit Ballen

Betttucher, 72 bei 90, gemacht von Monarch=

# Bettzeug.

neueften Muftern Diefer

Bettbeden, ichlicht ober befranft, Große, Marfeilles 1.25 Mufter, Bettbeden, ichlicht ober befranft, wirtliche Marjeilles ober Satin Bettbeden, in ben

Muslin - "Sand-torne und troden geplättet bolle | Riffen=Beguige, 50 bei 30, Defen=

ber Duslin, 3joll. Caum, Comforters, bolle Große, bezogen mit ges blumter Giltoline u. mit weis fer Corbed Batte gefüllt,

### Sommer-Strumpswaaren.

Behr Spezielle Bargains.

Feine baumwollene Damen-Strümpfe, hermsdorf-ichwarz, lohfarbig, fanch gestreift, Polta Dots, ichlicht. ober Drop Stitch, "ipliced" Ferje u. Zehe, völlig nahts los; ebenfalls feine Lisle Thread und baumwollene Strümpfe, hermsdorf-ichwarz, lohfarbig und fanch Muster,, Split Sohle und weiße Fühe, hohe Splicing, völlig nahtlos — Auswahl morgen —

### Bereens.



1.00 für egtra fanch Screen = Thuren, Spinble Gden Bra: dets, alle Groken, ein Breis.

1.25 für en für extra Screen = Thuren, Mortifed, alle Größen. 1.25 per 100 Quabrat= fuß Screen Draht:

Tuch, Doppel=Gelb: edge, das allerbefte, griin ober ichwarg, in Rollen.

23c für berftelfbare Drahtfenfter, in allen Größen, bor

5¢ für Draptthuren Batent Spring 15c für Drabtfenfter Rahmen, grob, 48jou

### Go-Cart.



Bilb, gemacht bon Rohr und Holz, Golben Dat Finifh, gevolftert in Des nim. loje Bolfter. Satin Connen ichirm m. Ruffled Rand, Raber mit Gummi = Reifen Bertaufspreis

Reeb Bobn Reclining Bad Go-Carts, Chellac Finifh, gepolftert in Bedford Cord, lofe Bolfter, Satine überzogener Sonnen: fchirm, Raber m. Gummi=Rei= 6.95

Reclining Bad Go-Cart, gemacht b. Reeb, Rohr-Boben, Chellac Finifh, gepolftert in Bedford Corb, lofe Polfter, Bercaline Connenichirm, Raber mit Gummi-Reifen, Geering finifhed in gruner 8.25Emaille

### Lofalbericht.

### gar Mufitfreunde.

Sangerfeft - frenden, welche den Chicagoer Sangesbrüdern in Aussicht ftehen, die fich nach Buffalo jum feft begeben merden -Das mufitalifche Programm deffelben .-Kein Sangers, fondern ein Mufitfeft. -Kleine Motigen.

Um nächsten Sonntag Nachmil!a wollen die "Bereinigten Mannerchore", ber "Genefelber Liebertrang" und ber "Germania-Mannerchor" bon bier ous ihre fröhliche Sangerfahrt nach ber Musftellungsftabt Buffalo antreten. Um Montag Abend, ben 24. Juni, wird dort bas große Fest bes Nord= ameritanischen Gangerbunbes mit ei= nem bon ben Bereinigten Gangern ber Fesiftabt, unter Mitwirtung ber 211= tiftin Frau Julia Wyman und bes aus 85 Musifern bestehenben Dr= chefters, zu gebenden Empfangstongert eröffnet werben. Nur biefes eine Rongert foll in ber Baffenhalle bes 65. Regiments ftattfinben. Die ei= gentlichen Sangerfestionzerte werden in der großen neuen Daffenhalle bes 74. Regiments, an Niagara-Strafe, abgeholten. Für die erfte Matinee, am Dienftag, ben 25. Juni, murbe bas Programm, wie nachstehend, gusam=

1. Ouvertire jur Oper "Mignon"...N. Thomas Orchefter. 2. "Lieb eines fahrenden Schillers". Bittor Derbegt Semefelder Liebertranz ans Chicago. 3. Arie, "Ton Kindheit auf", a. \* Ober "Oberon" R. M. b. Meber Tenorih: Goan Williams auf aern Port.

2 arte, "Loit Attohert auf", a. Det "Det der Tenarift: Coan Williams auß aem Port.

Eelection a. d. Dee "Lobengrin" "Rid. Magner Ordseler

Urdester

Urte a. d. Oper "Titus" "B. A. Mogart Frau Schumann-Deint.

d. a. Die tröumende See" "Schumann Geint.

d. a. Die tröumende See" "Schumann Geint.

d. B. Eit Magnerbund.

Turlog ju Oper "I Agaliacet" "Leoneaballs D. Frangon Zwies.

Selection a. d. Oper "Sünjel und Gretel" "Luperbint.

9. "Bom Rhein". Drojefter. Mar Bruch
Gefangverein aus Glebeland.
10. "Die Allmacht" Franz Schubert
Frau SchumannsDeint.
11. Balletmusst, "Feramors" Rubinstein
Orchefter.

In ber zweiten Matinee wird ber aus breitaufend Stimmen besteger be Schultinber=Chor, unter Leitung ber Berren Joseph Mischta und Chas. F. Sager, mit feinen Bortragen beutfcher und ameritanischer Nationallieber bie Sauptattraftion bilben. Frau Schu= mann-Seint fteht mit einer Arie aus Brud's "Dbiffeus" und einem Bolero bon Arbiti, bie Sopraniftin Frau Lillian Blaubelt aus Rem Port, mit ber Urie "Dich, theure Salle" aus Bag= ner's "Tannhäufer", und herr Frangcon Davies, ber Conboner Bariton, fieht mit bem Trompeter-Lieb aus Gullivan's Oper "Jvanhoe" auf bem Programm. Die Inftrumentalnummern ber Matinee find: Duberture gu Chatefpeare's Drama "Romeo und Julia" bon Spendfen; eine Melobienausmahl aus Golbmart's Oper Rönigin bon Saba" und Mosafomsti's Suite Mus aller herren Ländern". Als eine der Hauptnummern biefes Nachmittagsfonzertes bürfte fich bie Rantate "Les 1896 in Stuttgart fab, muffen wir auch genbe bon Bregeng", bon Benball, in ju ber unfrigen machen. Fort mit ber

ber ihr bom Rinberchor, unter Mittvir= tung bon Frau Lillian Blaubelt, aus New Yort, und Frau Laura Dietrich= Minehan, aus Buffalo, ju berleihenben Mufführung erweifen.

Für bas erfte Sauptionzert, am Dienftag Abend, lautet bas Programm

1. Ouverfüre - "Safuntala" ...... Golbmart 3. "Wer hat bas erite Lieb erbacht" ... Beingiert Bereinigte Sanger aus Cincinnati, un= ter Leitung von Louis Chrgott.

5. Szenen a. b. Oper "Rienzi"...... Bagner a Ouverture. b Abrianos Arie, Fran Schumann beint. c Arte Riengis, or. Evan Bit: liams. b "Schlachtgefang ber Romer"-Daf: 

8. Mobin?" Chaifencher. Chowin Schulk
Bereinigte Männerchöre aus Chicago,
under Leitung von Gustav Ehrhorn.
9. Suite, "Scinrich ver Achte" Saint-Saens
Orchester.
10. "Bie die alten Eichen rauschen". Johannes Gelbte Massenchor. Svendsen
11. "Künftler-Rarnevol" Svendsen.
12. "Schlachigesang der alten Deutschen.
Tür Massenchor, Attiolo, Frau Schu Lund
Für Massench, und großes Orchester.

Welteard, und großes Orchester.

Um Mittwoch Abend, ben 26. Juni, finbet alsbann das zweite und lette Sauptiongert bes Gangerfestes nach folgendem Program ftatt:

4. Senen a. b. Opet "Ter fliegende Hollander"
Unter Mitwirfung des Massenschafte und berdolffen Frau B. Staupelt, Ffrangon Lavies und Gean Mulium.
6. "Schottischer Archendor". Sischer Rassenschafte Barbendor.
7. Serhstandacht" Bereinigte Sänger auß St. Louis, under Ler Leitung wen Wilhelm Lange.
8. Selektion a. d. Oper "Le Cid". Massenschafte.
9. a "Maldkimmen". Edwin Schulz bulgen.
10. Fek-Narisch. Ban der Studen

Mus ber borftebenben Brogramm= Bufamenftellung ift erfichtlich, bag bas Buffaloer Jest weit über bas wirkliche Gebiet bes vollismäßigen Befanges und ber voltsthumlichen Mufit hinaus grei= fen und wieder ein Mufit-Fest, aber tein Gangerfest im eigentlichen Ginne bes Bories werben wirb. Bunbespräfibent hanno Deiler hatte in jener Rebe bie er beim erften Rongert bes Cincinna= tier Gangerfefles, Unfangs Juli 1899, hielt, und fpater auch in einem an alle Bunbegrereine erlaffenen Runbichreis ben, ausbrudlich barauf hingewiesen, daß "Sunderttaufend = Dollar = Mufit= fefte" in Zutunft nicht mehr ftattfinden follten, weil fie noch jum Berberben bes Rorbameritanifchen Gangerbundes führen würben. "Reine Rünftler, teine Runftlerinnen. Die gehören auf bie Mufitfefte, wir aber wollen Gangerfene", erflärte bamals herr Deiler, und fuhr bann fort: "Die bewährte Festordnung ber "Mugemeinen beutschen San= gerfefte", wie ich fie 1890 in Bien und

ben großen Maffenchor und die Städte= aus Chicago, gehalten werben. bereinigungen. Dagwischen gur Ub= und vielleicht auch eine offizielle Rede. Eintrittsgebühr für bas allgemeine Bublifum. Ernfte und heitere Reben, Toafle, Bolfslieder, Orcheflervortrage. Erhöhte Festimung. Sanger=Berbriiberung!" Bon all' Dem burfte auf bem Buffaloer Gangerfest wenig ju berfpuren fein, sonbern es wird bort gugeben, wie bei den beiden letten, in Pittsburg und Cincinnati abgehaltenen großen Gangerfesten bes Norbameritanischen Bundes, und zwar fo, wie es herr Dei= ler in feiner Cincinnatier Rebe mei= sterlich folgendermaßen schilberte:

stert in seiner Einermaßen schilderte:

"Der gesclischaftige Zwed unsere Feste, das Zussemmenderingen unierer einander fremden Andbetute und deren Betrüderung, ist beinahe gänzlich verlorten gegangen, weil einestheils der pflichtgesteue Sänger über die bei der bestiebet wird, anderntheils eine Organisierung des sigliafen Theils ver bestiebet winden, der ihrenden ger überbirdet wird, anderntheils eine Organisierung des sigliafen Theils ver der den Angere das ein Aborgen eine Arobe des Ressen singer, das es am Morgen eine Arobe des Ressen singer, das es am Morgen eine Arobe des Massen schoer bestehe Betein eine ganze Psiche er füllen will. Nach der Mentnee dat er drei dis die Archive des eine ganze Psiche er füllen will. Nach der Mentnee dat er drei dis die Etunden Zeit, in denen er nicht weiß, woos er mit sich anlangen sell, da niegendswo Etwas "108" ist, wesdath er zields in den Eraken nudernvandert und die Etunde besicht, da niegendswo Etwas "108" ist, wesdath er zields in den Antenne des Etunden von den Angenschapen. Da gibt es Arbeit, shwere Arbeit, nach deren Beendigung dem Sänger gerathen wird, in's Bett zu geben, damit er am nächten wird, in's Bett zu geben, damit er am nächten Mustern wird, weil er filblit, das er nach den Mustern wirden wird, weil er filblit, das er nach den Mustern wirden wird, weil er filblit, das er nach den Musternwanen des Konzertes zu einer Erebisung und zu einem Bergungen derechtigt ist. Und da an den deren Bergingen beröchtigt ist. Und da an den dere anger aber nicht, weil er filblit, das er nach den Musternwanen des Konzertes zu einer Erebisung und zu einem Bergungen derechtigt ist. Und da an den der eine dere Allen der eine dere Allen der eine dere Erein Abende eine Griften der Allen der eine dere Allen der eine Bergingen berchtigt ist. Und da an der erein Schoten der Staffen der Erein Squartiers der eine dere Allen der eine dere Allen eine Reich dere wieße Kalfen von Erein deren Berein der eine der vielleich nur die Salte dere eine dere sonner. Auch der eine dere Balte und de

Die lotale Feftbehörbe in Buffalo scheint biese Reformborfcläge bes Bun= bes-Brafibenten aber nicht bebergigt gu hoben. Doch tann man ihr bas nicht gum Borwurf machen. Bur Zeit findet bort Die Ban = ameritanische Mustellung ftatt. Um auch bie Besucher berfelben in Maffen in bie Rongerte bes Gan= gerfeftes gu loden, mußten "gang befonbere Attraftionen" gewonnen unb "Rünftler=Rongerte" beranftaltet wer=

Die "Juinois Mufic Teachers' Uffo-ciation" balt ihre 13. Jahresversammlung bom nächften Dienftag, ben 18., bis Freitag, ben 21. Juni, in Springfielb, Ilinois, ab. Borlefungen über einschlägige Themata werben bon Frau Gertrud hogan-Murbough, Frau Re-gina Batfon, Frau Barefi, Frau Rlara | Osborne-Reed und ben herren Allen

Matinee! Um zwei Uhr, erftes haupt= C. Spencer, Mifreb Grant-Schäffer, tongert. Ausschlieflich Rummern für Shirlen Banbell und Robert Foreman, ben Rongerten werben mehrere Chi= wechslung und als Ruhepause für die cagoer Runfiler, unter ihnen William Sanger, einige Rummern für Drchefter | S. Sherwood, Jan Ban Dorbt, Balther Schulge, Bernon D'Urnale, Louis | jebem feiner Bortrage mit Beifallsbe-Am Abend großer Kommers in ber | Rollo, Balter Sprh, Frau Aba Mart- | zeugungen formlich überschüttet. 2118 Festballe mit freiem Eintritt für alle land-Sheffield, Frl. Louise Cadwell, nun gar bie Ganger, begleitet bom | Morton Grove-Station ber Chicago, Befiger bon Gangerfarten und gegen Frau Grace Bhifiler-Mifid und Frl. Bofaunen = Quartett, bas herrliche Bertha M. Raberly, mitwirfen. - Der jährliche Konvent ber "National Mu= fic Teachers' Affociation" wird in ber ersten Woche bes Monats Juli in Putin-Ban, Dhio, ftattfinben.

Die Schluffeier bes "Chicago Mu= fical College", am nächsten Dienstag Abend im "Auditorium", berfpricht eine fehr einbrudsbolle zu merben. Gin aus 50 außerlefenen Mufitern beftehen= bes Drchefter, unter Leitung bes herrn Rubolph Gang, wird mitwirten. Un nicht weniger als 264 Stu= benten und Studentinnen biefer bemährten Mufitschule werben an jenem Abend Diplome und Abgangszeugniffe gur Bertheilung gelangen.

\* \* \* Bei ber Durchführung bes nachstehenden Programms wirten biejenis gen Abiturienten foliftifch mit, welche aus bem Breisbewerb um Mebaillen als bie Bewinner ber bochften Breife -- mit Diamanten befette Mebaillen

- herdbitgingen:

1. Onberture
2. Alavier-Konzert, Op. 37, in C-Woll. Beethoven
(Micgro Con Prio. Radengen von Keinede.)
5. Biolin-Konzert Kr. 5. David
(Wbagio, Finale Bivace.)
D. George D. Schod.
4. Selang, Litti Cignor mus der Oper Die Ougenorten Meherbeer
Fel. Alma Cole Boulin.
5. Alavier-Konzert, Op. 69, Fis-Woll. Siller
(Andante Cantabile, Allegeo.)
Dreiline, Rondo Capricciofo. Saint-Saens
(Modante, Mager Na non Troppo.)
Dr. Walter Schulz.
7. Selang, Online auf Allegeo.
Bioline, Allegeo Auf Magranie.
Defang, Online auf J. (Creter Sah). Bagantut
De. From Pariet Smilst.
Bioline, Konzert Kr. 1 (Erfter Sah). Bagantut
Oe. Frederick M. 18tie.

9. Alabier Konzert, Op. 34, U-Roll. Schumann
(Micgro Mijettusfo.)
Brl. Perupa Braden.

Sommer-Rongerte.

Gri. Bernya Braden

Mufifalische Genuffe für die Besucher des Rienzi-Sommergartens und des Bismard Gariens. Bom ichonften Better begünftigt,

bat am letten Donnerftag bie Gröffnung bes Riengi=Commergartens ftatt= gefunden. Dehr als taufend Bafte fagen unter ben Baumen bes Gartens, und auch ber bicht baneben befindliche "Wintergarten" war von Befuchern fast überfüllt. Die Ganger ber "harmo» nie" hatten fich bollgablig eingefunben. Unbachtig laufchten bie Borer, als ftims mungsvolle beutsche Lieber im harmonifch vollenbeten, fünftlerifch abgetlarten, bierftimmigen Mannerchorgefange erklangen; nach jebem biefer Bortrage erhob fich ein minutenlanger Beifallsfturm, ben bie Ganger im fpateren Berlauf bes Rongeries nur burch 3ugaben beschwichtigen konnten. Die Alstiven ber "Harmonie", unter Leitung ihres tüchtigen Dirigenten H. b. Op-

pen, haben an jenem Abend fowohl bem beutschen Liebe gu einem großen Tri= umphe berholfen, wie auch für fich felber Ghre eingelegt. Das Bofaunen-Quartett, unter Leitung bes herrn Otto Gebhardt, wurde ebenfalls nach Rreuger'sche Lieb "Das ift ber Tag bes herrn" fangen, ba brach ein fchier enb= lofer Jubel aus. Die musitalischen Darbietungen jenes Eröffnungs=Ron= zertes dürften ben zahlreichen Besuchern nicht gar fo balb aus bem Bebachtniß

ichminben. Much bas Tomafo'fche Quintett, bas hausorchefter bes herrn Gafch, bededte fich mit Ehren. Daffelbe wird heute sowohl Nachmittags, wie auch Abends tongertiren und im Abenb=Rongert bas nachstehenbe, genugbersprechenbe Bro= gramm gur Durchführung bringen:

Marid, "Woll of Honor".
Malger, "Fin be Siecle".
Ouberfüre, "Semiramis".
"The Nama".
Scieftion a. b. Oper "Rigofetto". Rargo"..... Spanifche Deerfchau"..... "Ginladung gum Tang"....... Selettion a. b. Oper "Fauft"......

\*-\* \* Rachbem bie Sommer-Ronzertfaifon im Bismard-Garten geftern Abenb bielberfprechend eröffnet worben ift, werben heute Abend bom Metropolitan= Orchefter, unter Leitung bes herrn Bunge, fo gebiegene Kompositionen, wie bie große Phantafie aus Mener= beer's "Prophet", Marich und Ginzug ber Gafte aus ber Bartburg=Szene ber Oper "Tannhäuser", Die Duverturen "Fra Diabolo" und "Banbitenstreiche" und andere mehr ju Gehor gebracht werben. Das bollftanbige Programm lautet:

Marich "The lluion Foreber" Sconton Ouvertüre, "Fra Diabolo" Auber Aus dem Soldatenleden" (Netraite). Aeler Bela Geavete. Ardume dere Kinddeit" Bunge Große Abgustalic a. d. Coer "Der Prophet" Meyerber Cuberture. "Banditenfreiche" Schubert "Regolitanische Taranitelle" Julien Maiger. "Tes Goldschmieds Töchterlein" Julien Marich der Marturg-Gehe a. d. Oper "Tannsbure" Magner Barturg-Gehe a. d. Oper "Tannsbure" Magner Barturg-Gehe a. d. Oper "Tannsbure" Magner Magner Gehen Gehen Gehen Gehen Gehen Gehen Magner Gehen Gehen

\* 3m Sauptquartier bes Departes ments ber Gee'n ift ber Befehl gur Dr= ganifirung einer neuen Felb-Batterie in Fort Sheriban eingetroffen. Das neue 21. Artillerie=Rorps wird bem Rom= mando des Majors Frank Thorpe unterfiellt merben. - Unterleutnant 20. R. Sadell bon bem 9. Bunbes-Raballe= rie=Regiment und Unterleutnant Cop= len Enos bom 1. Bunbes=Ravallerie= Regiment sind nach Fort Sheriban abtommanbirt worben, um bem Major Thorpe bei ber Organisirung ber Truppe behilflich ju fein. Den Stamm ber neuen Batterie werben einige an Diefelbe abgegebene Mannschaften bes 9. Bunbes-Felb = Artillerie-Regts. bilben. ber Reft foll burch Refrutirung gebedt

### Rirdlice Commerfefte.

Die ebangelische Bethlehems = Bemeinde, beren Gotteshaus fich an ber Ede von Diverfen Boulevard und Di= berfen Court befindet, halt ihr großes Schulfest am nächften Mitwoch, ben 19. Juni, im St. Baul-Bart, unweit ber Milwautee & St. Paul-Eifenbahn, ab. Der erfle Spezialqua, welcher für bie Rinder und beren Eltern bestimmt ift, verläßt die Station an Clybourn und Racine Abenue um 9 Uhr Morgens, ber zweite wird um 1 Uhr 30 Minuten bom Bahnhofe an Canal und Madison Straße, abgehen. Rundfahrfarten, die auch zum Gintritt in ben Part berechti= gen, toften 35 Cents pro Berfon. Die Rüdfahrt erfolgt um 6 Uhr 30 Minuten Abends. Beluftigungen aller Art werben veranftaltet, Preife in großer Anzahl, barunter auch folche, bie für die brei populärften Manner und die brei populärften Frauen bestimmt find, werden gur Bertheilung tommen.

Die "Bereinigten eb.=luth. Jung= lingsbereine bon Chicago" veranftalten am nächften Mittwoch einen Musflug nach bem 28 Meilen bon Chicago ent= fernten Elliott's Part. Derfelbe ift unweit Mattefon. 31., gelegen und gilt als einer ber iconften Bifnit-Plage in ber Umgegenb Chicago's. Es wird auch diesmal wieder ein Preis-Regeln und Wettrennen ftattfinden, wobei prachivolle Preife an die Gewinner berabreicht werben follen. Ginegroße Mufit-Rapelle wird für musitalische Unterhaltung forgen. Der Bund hat weber Roften noch Mühe gescheut, um allen Theilnehmern einen bergnügten Tag gu bereiten. Der Bug berläßt ben Illinois Central-Bahnhof an Ranbolph Strafe, um 8 Uhr 45 Minuten Bormittags, und halt an ber 12. Strafe, 22. Strafe, 39. Strafe, Woodlawn= und Grand Croffing-Station. Fahrtarten für die Rundfahrt toften 50 Cents, für Rinber unter 12 Jahren 25 Cents.

\* \* \*

### Murg und Reu. \* Auf Grund eines bon General

Dtis, bem Rommandeur bes Depar= tements ber See'n, erlaffenen Generals befehls find Die Bemeinen . Charles Gilberberg bon Rompagnie "C" bes 14. Infanterie=Regiments, weil berfelbe feine Ginftellung auf betrügerifche Beife erlangte, fowie ber Retrut George Smith, wegen Diebstahls, schimpflich aus bem Militarberbanbe ausgestofen worden. Die friegsgerichtlichen Urtheis le, durch welche ber Gemeine Benjamin Schall bon ber Rompagnie "D" bes 2. Infanterie-Regiments, wegen Schlafens auf Bache ju zwei Monaten Arreft und ber Gemeine Roah Burtee bon ber Rompagnie "C" bes 2. Infanterie-Regiments wegen unerlaubter Entferung bom Dienst zu breimonatlicher Haft berurtheilt wurden, find von General Dtis bestätigt worben.

### Großgefdworene.

Morgen erfolgt die Dereidigung derfelben. Nachstehend folgt die Lifte ber Bürger, bie als Randibaten für ben Dienft an ber Grand Jury ausgelooft morben find, beren Bereibigung morgen Bormittag bon Kriminalrichter Sorton

Jus. G. Entbader, 2522 Michigen Abe.; Bhitip. Cot., 450 R. Kober Sir.; W. J. Malit, Riles Center; House S. Osborn, 789 R. Isluman Abe.; Mun. 3. Ocab. (144 R. Kouns Sir.; Hills C. Kehler, 23 Lone Court; R. D. Blachfierd, 376 Ya Galle Mee.; Frank J. Smith. 229 Ontario Str.; C. B. Ben Schood. 3235 South "art Abe.; Andrew G. Bouth G. G. G. (1277 Millard Abe.; Arthur B. Harmell, 4316 Lafe Mee.; Odmins, 275 Cricans Str.; B. C. Hellinger, 917 Malaut Str.; Andrew G. Bouth Bouth Bot.; Arthur B. Houthun, 7005 Able Str.; E. R. Murray, 18 Gorbon Terrace; Unguk Kehler, 254 M. Arthur, Bouthun, 7005 Able Str.; E. R. Murray, 18 Gorbon Terrace; Unguk Kehler, 254 M. Arthur, Chinan, 500 M. Bouth Bot.; Andrew G. Str.; Andrew G. Str.; Chinan, 500 M. Bouns Errake; Allan, 1225 Mashington Blob.; As. G. McKehom, 503 Ab. Blace; Christan C. Stl., 482 Milland Bod.; Gulton Sold. E. Merra, Allan, Strake; Allan, S. Str.; Bot.; Chinan, 700 M. Bouns Errake; A. G. Diefenbach, Blue 35land; M. B. Rominsk, 4418 Midjean Hoe.; Rote C. Morris, 1525 Meel Martin Tep. 1632 Griar Blace; "Sol. A. Schbodh, 7212 Actiern D. Brithol. (808 Rowmal Mee.; Chin. G. Bauting, 38 Minc Str.; Mibert Redwards, 1918, 3, as and 1918, 2018 Meet Manns Strake; Chin. B. Rominsk, 4418 Midjean Moe.; Rote C. Borris, 1643 M. Galler, Chinand G. Str.; Chinand G. G. G. G. G. Late, Chinand G. G. G. Chotel Metropole; Richard G. Alec, Chanding, G. Str.; Chinand G. G. G. G. Chotel Metropole; Richard G. Alec, Chanding, G. Str.; Chinand G. G. G. Chiller, Chinand G. Chinand G. Str.; Chinand G. G. Chinand G. Str.; China gu beforgen ift:

### Der Buttel wacht.

Der 14jährige Samuel Furman wurde geftern, weil er fich bor einer Spelunte an der S. Clark Str. nach Erlegung eines Benny berbotene Bilberden anfah, von einem Büttel bes gugenbgerichts, ber ihn babei ertappte, beim Ohr genommen und bem Jugenb= richter Tuthill vorgeführt. Der ließ ihn mit einer Berwarnung laufen, aber er ermahnte nachher auch ben amiseif= rigen Büttel, nicht gar gu fcharf borgu= gehen, weil bas leicht fcartig mache.

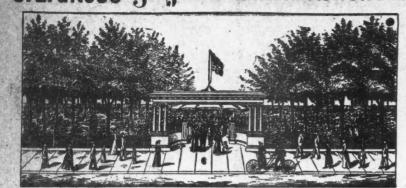
\* Sugo Schmoll's Gemifchter Chor bat in feiner unlängft im Probelotale, Ede Division Str. und Ashland Abe., abgehaltenen General = Berfammlung bie folgenben Beamten erwählt: Frant Leffinger, Prafibent; Frau Reufch, Dige-Prafibentin; Frau Nieg, Finang-Setretarin; Frau Storch, Prototolls Setretarin; Frau Witt, Schapmeifte rin. Die Gefangftunben finben bort jeden Freitag Abend ftatt.

\* Anwalt Chaw bon ber flaatlichen Gefundheitsbehörbe wird am Dienftag im Rreisgericht beantragen, bag bie Appellation abgewiesen werden moge, welche bie Dowie-Jüngerin henrike Bratich gegen ihre Berurtheilung ju \$100 Strafe, wegen unbefugter Ge burtshilfe, eingelegt hat. Gollte ber Untrag abgewiesen werben, fo wirb herr Chaw verlangen, bag fofort gur Berhandlung über die Appellation geschritten werbe.

- Mus bem Rafernenhofe. - "Rerl, ba paffen Sie boch auf! Unter Ihrem helm gibt's mohl wieber 'mal 90Grab

# \$5 pro Monat

jahlen für eine Lot in S. E. GROSS' großer Milmaukee Ave. Add'n.



Die prachtigfte Gubbivifion auf ber Rordweftfeite. - Sat gang bas Aussehen eines Parts.

Lotten \$325 und aufwärts.

# FREIE EXCURSION

am Sonntag, 16. Juni, 2 Uhr Radm., und halt an ber Clybourn Station an. Freie Gifenbahn-Didets am Bahnhofs-Thor, ober nehmt Milmaufee Ave. Cable und eleftrifche Cars bis zu bem Property,

S.E. CROSS, Sechster Floor, Masonic Temple, State und Randolph Str., Chicago.

### Bergnügungs:Begweifer.

Bobers. — "Are You a Majon?" Stubebater.—"Ring Dobo". Iftnuts.—"The Cafino Cirle. Brand Dhera go uf e.—Bichloffen. Me Biders.—"Robers Lane". 

- Rongerte jeden Abend und Sonntag Radmittag. fielb an Mufeum. — Sams Rags u. Sonntags ift ber Fintritt toftenfrei. Chicago Art In Altute. — Preie Besuchs-tage: Mittwoch, Samftag und Sonntag.

# Bur mußige Stunden.

Dreisaufgaben.

Silbenräthfel (667). Gingeschidt bon Dar Sch warger, 3n=

Dianapolis, 3nd. Richt achten es gar viele, Wenn ich ihr Saubt umgiebe Und haben D'rob nach Tagen Die Folgen noch ju tragen; D'rum wird auch Gilbe eins ju gwei, (Und zwei zu eins) Auf Deiner hut ftets bor mir fei!

Shergräthiel (668). Eingefch. bon DR. L., Irving Part. Läufft Du biel auf mir herum, brude ich Dir Beulen, Doch werb' ich geftrichen und aufgelegt, fo tann ich welche beilen.

Gleichtlang (669).

Bon G. Micael, Sammond, 3nb. Ram gegangen flint ein Dabchen Und wollt' ichnell vorüber geh'n, Da. - ein freudiges Erichreden Bleibt bor'm Gartenthor fie ftehn.

In bem Garten fand ein Jüngling, Bflüdt Die iconfte -wab, Die er bann als Liebeszeichen Seiner lieben - gab.

Sabe Dant! fprach bie Beliebte, Schnell nun muß ich in Die Stadt Sol'n ben Argt für's Schwesterchen, Die fo schlimm Die - hat.

### Berftedräthfel (670).

Bon Sugo Beterfen, Chicago. 1.) Wer nur ben lieben Gott läßt walten. 2.) Ginmal ift teinmal! Blan blubt ein Blumelein, bas beißt

Bergig nicht mein. Im Walb und auf ber Saibe. Ein Jahr geht nach bem anbern hin.

Der Gerechte erbarmt fich feines Biehs. 7.) Der Mai ift gefommen, Die Baume

8.) Ach ich hab' fie ja nur auf die Schuls 9.) Wer einmal liigt, bem glaubt man

10.) Es ift im Leben haflich eingerichtet. 12.) Das Leben ift ber Guter Sochftes

12.) Das ift bie Liebe, heimliche Liebe, bon ber niemand etwas wiffen barf. 13.) Rur wer bie Liebe tennt, weiß, wie

Den borftebenben Lieberanfangen, Bitas ten und Sprichwörtern ift je ein Wort gu entnehmen, Die im Bufammenhang (ber poreines ichonen beutschen Liebes ergeben.

### Röffelfprung (671). Eingefch. bon Frig Leichmann, Chic.

get:	nicht	fann	der	Man	chen
Len	Man	gen	ftrei	ben	thut
bod	heit	prab	len	Der	cher
iprach:	<b>3</b> 05	Bei:	barf	mit	Schnei
Wahr	ge	nicht	bern	möcht	bie
De .	Se	bie	Oset	ber	Riei

Bilberrathfel (672). Bon George Rübiger, Chicago.



### Mebenräthfel.

(1.) Bortrathfel. Bon &. C. Bic, Chicago. Getrennt biene ich ber Ordnung; MIS Ganges bin ich abholb jeber Pruntsucht.

(2.) Silbenrathfel.

Gingefch. bon Frau Ena 38rael, Chic. Mein Bort Dir eine Burbe fceint, Du möchteft tos fie gerne werben; Run fete noch zwei Zeichen an, Go ift's bas Dahlichfte auf Erben.

(3.) Buchftabenrathfel. Eingesch. bon Frau B. Bimmermanu, Chicago. Den erften hat bie Jungfrau, boch nie bas Cheweib; Den zweiten hat ber Rorper, boch nie hat ihn Der britte ift im Duntel, boch nie im Tages: licht; Der Bierte ift in Berfen, und auch in bem Gebicht: Den fünften hat bas Banthaus, boch nie bie leere Raff': Den fechften hat bie Liebe, boch nimmermehr ber Sag;

> math giehn. (4.) Diamantrathfel. Bon Beter Biltin, Chicago.

Der Ritter hat ben fiebten, ber Junter Rum=

Der neunt' ift nicht im Spiele, boch immer

Das Gange ift jest gefommen, mit feinem frifchen Grun;

Die Bogel jest bom Guben nach ber Bei=

mer Acht,

in ber Ragb:

A AAA LLMMNNNOO K R R R R R S S

Bei richtiger Ordnung ber Buchftaben nen:

TTTTT

TIV

nen die magerethten Reihen: 1. Ginen Buchftaben. 2. Gin Fremdwort für Runft. 3. Das Gegentheil bon Birtlichteit. 4. Gine ameritanische Sauptstadt.

5. Gine tapfere Republit. 6. Gin Dufit=Anftrument. Gine Stabt im Weften.

8. Gin Geichlechtswort. 9. Ginen Buchftaben.

Die fentrechte Mittelreihe nennt basfelbe wie die magerechte. (5.) 3ahlenräthfel. Bon 28 m. Chaper, Chicago.

12345678910 Gin Sumpfgemachs.

3558 Gin Dabchenname. 45537 Gin Fluß in Süd=Deutschland. 54543 Gin Gemächs. 687123 Gin Fijch. 8 10 10 3 Gin Ragethier. & 1 2 3 5 Gine Frucht. 9 5 7 4 6 3 Gin Mädchenname. 108235 Gin Schul-Utenfil.

> (6.) Buchftabenräthici Bon "Ungla", Chicago. Mit "a" thut es ber Raifer Dit "t" thut es ber Ontel, Mit "r" thut es bas Liescher Mit "f" thut es ber Schneiber.

### Pofungen qu den Aufgaben in voriger Aummer:

Räth fel (661). Elle, Ellen, Fell. Richtig gelöft bon 72 Ginfenbern.

Shery : Silbenräthfel (662). Richtig gelöft bon 54 Ginfenbern.

Räthfel (663).

Richtig gelöft bon 18 Ginfenbern.

Borträthfel (664). Mespe-Befte; II-Im; Lift-Suft; Has fer-Gofer; Gule-Erle; Lea-Leu; Mars ber-Marter. — Bilhelm. Richtig gelöft bon 62 Ginfenbern.

Bermanblungsräthfel (665). Liebe, Lebe, Labe, Sabe, Safe, Safe, Saf. Richtig gelöft bon 45 Ginfenbern.

Bilberräthfel (666). Alabam'a. Richtig gelöft bon 55 Ginfenbern.

### Löfungen guden "Mebenrathfeln" in voriger Mummer.

Gleichtlang. Silbenräthfel. — Faulpelz. Räthfel. — Fuchs. Wheatland, Fort Banne, Tallebega. (5.) Rech nenaufgabe. — Der Bilsgrim lieb ben Sohnen fein Rameel (fo baffie '18 hatten) und nahm es nach ber vollzogenen Theilung (1 = 9; 1 = 6; 1/9=2 = 17) wieber an fic. (6.) Gleiche Rlange. - Angaben; um fich; Lumpen.

### Richtige Lösungen

Frau Minnie Torge (5 Preisräthsel — 0
Rebenräthsel); C. E. Windler (5—2); Ferbirnand Zoggerst (4—0); Wm. Schaper (5—3);
Frau B. Zimmermann (5—1); Francis A. Frinter (6—5); Wm. Deubel (6—0); Frl. Anna Consocr (5—1); Gugene B. Sharp (0—1); Theo. E. Goebel (6—4); M. L., Irding Park (5—2); Frau Anna Kinnow, Mahwood, Al. (4—3); J. C. Weigand (6—5); L. Cichader, Comestead, Ja. (4—0); Fran Bertha Janz (6—2); Fran J. L. Bieth (4—6); Fran Bertha Janz (6—2); Fran J. L. Bieth (4—6); Fran Lertng (3—1); Fran J. L. Geld, solang man nicht studiet.

Heh, Toledo, D. (1—0); Ernft Theodor (6—0); Frau Reu, Hommond, Ind. (6—0); Frik Leichmann (3—4); Frau Anna Buls, Davenport, Ja. (5—3); Honen Langfeldt, Tippecanoe Cith, D. (4—3); Frau Birginta Remmet (4—0); J. E. Wofee (5—1).
India Hauft (4—0); Fri. Warte Kaede (3—2); G. Wichael, Hammond, Ind. (5—4); Carlos Escobar (5—4); Spas. Baumann (4—0); Käthe Ernebel (1—0); Frau Emma Kredler (3—2); Frau Abendroth (2—1); Frau Marie Lange (3—0); Frau Bertha Liebich (4—3); Wich. Noeichlein (5—1); Frau K. Nielte (4—1); Henry Peters (6—6); Henry Peters (6—

5. L. Krueger (5—2); Peter Wistin (4—2); H. Kannenberg, hinsbale, II. (3—2). George Herring (5—0); Frau Pieft (3—2); Frau Gertrub hinge (6—0); Frau P. F. Petersen, Davenport, Ja. (5—3); Frau Eva Israel (4—3); Frau Marie Strenber (5—4); Frau Dora Bodenthal, Pullman, II. (3—1); "T. R." (3—1); H. Draeger, Jul. (3—1); "L. M." (3—1); H. Draeger, Dabenport, Ja. (4—4); Frau R. Mueller (4—1); Frau Elife Huebner (5—3); Frau R. Sinte (5—0); Mag Eggers (5—2); Andy Seifert, South Bend, Ind. (3—0); Geo. Geerbis, Maybood, Jul. (5—5); Frau A. Huennebed, Peoria, Jul. (2—1); Theo. Stedy. South Bend, Ind. (4—0); "Hommela", Oak Most (5—1); Park, 3U. (5—1); Frl. Julia Schön (2—0); Frau E. Lomberg (5—0); Frau B. Schwai= ger (1—0); Julius Grueger, South Bend, Ind. (4-1); C. Defebrod, Milwautee, Wis. (5-0); S. S. Behnte, Dabenport, Ja. (3-2); Franz U. Müller (5-3); Frau A. B., Dabenport, Ja. (5-5); Frau Emma Retelfen, Dabenport, 3a. (4-3).

### Brämien gewannen:

Rathfel (661). - Loofe 1-72. Frau Reu, Sammond, Ind.; Loos Ro. 19.
Silbenräthisch (662). — Loose 1.—
54. Frau Bertha Knuepfer, 400 Afhland Ave., Chicago; Loos Ro. 38.

Rathfel (663). — Loofe 1—18. Frau Emma Rredler, 735 Bhron Str., Chicago; 2008 No. 9. 2Borträth fel (664). — Loofe 1—62. Geo. Geerdis, Manwood, 311.; Loos Ro.

Berwanblungsräthfel (665) .-Loofe 1-45. C. S. Thomson, 36 Concord Place, Chicago; Loos No. 27. Bilberräth fel (666). - Loofe 1-55. Rubolf Schneiber, 301 Subjon Ave., Chicago; Loos Ro. 34.

### Käthfel-Briefkaften.

Senry Langfelbt, Tippecanoe Cith, D.; Bm. Schaper; Ferb. Joggerft; Frau Eva 3srael; Frau Pfeft; D. Kannenberg; Mag Schwarzer, Indianapolis, 3nd. Frau Emma Retelfen, Dabenport, Joma. - Dant für bie eingeschidten Aufgaben.

### Die verfcutteten Stadte in Dft-Turteftan.

Nörblich bon Ruen-lun und füblich bom Jartand-Fluffe, alfo im Bergen bon Ufien, in ber Rabe ber heutigen Stadt Chotan, behnt fich eine Bufte aus, welche ben namen, Zafla Matan. b. h. bie mit Thongefchirr=Trummern bebedte Cbene führt. Innerhalb Diefes Gebietes befinden fich, wie icon Marco Bolo berichtete, bom Sanbe berfcuttete uralte Stäbte, und ber Englander Johnson brachte 1866 bon bort bie Nachricht,, daß die heutigen Bewohner jener Gegenb gelegentlich im Sanbe golbene Runftgegenftanbe fanben. Etwa fieben Jahre fpater ftellte infolge beffen Forfith bort an berichiebenen Buntten Musgrabungen an und ftieg auf Müngen und Glasfcherben. Man zeigte ihm fogar einen 16 Bfund fome= ren Golbichmud, ber in ber Rabe bon Chotan ausgegraben worben war, fer= ner alte Mungen und eine fleine Bubb= ha-Statue. Sben hebin ließ 1896 in ber Rabe bon Chotan nachgraben, wobei Thonfachen, Müngen und Giegel gu= tage tamen. 3m barauf folgenben Jahre besuchte Bogberg biefe Gegenb und brachte eine Ungahl alter Manu= fcripte in unbefannten Schriftzugen nach Europa. Nördlich bom Jartand= Darja, im Gebiete bon Turfan, finb ebenfalls Ueberbleibfel alter Stabte entbedt worben, querft 1879 bon bem Botanifer Regel, bann 1898 bon ber ruffifden archaologifden Expedition unter Führung bon Rlement. Diefer fanb gahlreiche Trummer bon Stabien und Baumerten fowie Ruinen bubbhi= ftifcher Rlöfter und Tempel. Außerdem wurden viele Sohlenbauten entbedt, bie im Innern noch Spuren bon Malereien trugen. Diefe Sohlenbauten, beren nicht weniger als 162 aufgefunden wurben, bienten mahricheinlich bubbhiflis fchen Monden als Bohnungen. Die Malereien, für welche Tufche unb Leimfarben benutt murben, ftellen Szenen aus ben religiofen Unschauun= gen und Lehren bes Bubbha bar. Leis ber find bie meiften burch bie fanatis fchen Mohammebaner bei ber Grobes rung bes Lanbes gerftort worben, bes fonbers an ben Banben, mahrend bie Dedenmalereien beffer erhalten finb. Bablreiche Inschriften wurden in biefen Sohlen entbedt, theils in Canstrit, theils in ligurifcher und dinefifchet Sprache, bagegen feine in tibetanifcher. Enblich fanben fich gahlreiche Frage mente alter Manuftripte im Sanbe, offenbar Refte alter bubbhiftifcher Mlofterbibliotheten, auch Fragmente bubbhiftischer Solzbrudbücher. Außer ben Ruffen haben auch die Englander in Oftturfeftan toftbare Alterthumer er= morben. Darunter befinden fich auf Baumrinde gefchriebene Manuftripte, bie bem fünften Jahrhunbert unferer Beitrechnung entftammen. Die meiften find in ber Sanstritfprache geschrieben und religiofen, b. h. abergläubifchen ober auch mebiginifchen Inhalts. Mus ber Gegenb bon Chotan ftammen mehrere Manuftripte in unbefannter Schrift fowie Bucher in holzbrud, bie bielleicht bubbbiftifche Gebetbucher finb,

- Bergleich. - Erfter Solbat: "Bie geht es Dir?" - 3meiter Golbat: "So ungefähr wie einem Gas-tocher." — Erfter: "Wiefo benn?" — 3meiter: "Der hat auch zwei Flammen

- Das Stubiren toftet am meiften

aber bie Schriftzuge, welche fie enthal-ten, find nicht gu beuten. Gine fufte-

matifche archaologifde Durchforfchung

jenes Gebietes burfte bie wichtigften

Entbedungen gutage forbern.

### Lotalberiat.

Das Ranuftatter geft.

Wird beuer im Sunnyfide-Part abgehalten Schwerlich zu feinem Schaben und ficher nicht zu bem bes Bublitums bat ber Schwabenperein mit einer fünfundamangigjährigen Ueberlieferung gebro= chen, nach welcher bas Rannftatter Boltsfeft, beffen jahrliche Beranftal= tung er mit gu feinen Sauptaufgaben gahlt, unabanderlich in Ogbens Grove ftattfinden mußte. Diefer Blag war nachgerabe ein wenig ju tlein für ben 3wed geworben und entfprach auch in mander anberen Sinficht bem 3mede nicht mehr in bem Mage, wie es wün= fchenswerth gewefen ware. Mit Beifall wird beshalb bie Mittheilung aufge= nommen werben, baß bas biesjährige Boltsfest bes Schwabenbereins, am 25. und 26. Muguft, im Sunnpfibe = Bart ftattfinden wird, mit beffen Berwaltung bom Feftausichuß ein burchaus befriedi= gendes Uebereintommen getroffen worben ift. Dag innerhalb ber Stabtgren= gen tein befferer Feftplat als Diefer hatte gefunden werben tonnen, unterliegt feinem 3meifel.

Aber nicht nur einen gebiegenen Rahmen hat ber Schwabenberein für fein Fest gefunden, auch der Inhalt foll ein großartiger und gufriebenftellenber werben. Es wird an einer Fruchtfäule und an einer Schantftätte für ben beis mifchen Bein, ber aus bem Schtuagger= ter hoffeller wieber für bas Weft unterwegs ift, gearbeitet, wie man fie in gleis cher Bracht noch bei feiner friiheren Beranftaltung biefer Art gefehen hat. Und schlieflich: es igebt eine bramatische Aufführung, die es jedem Schwaben als ein Berbrechen ericheinen laffen wird, bem Tefte ferngubleiben. Die bon Rudolf Loreng beforgte Dramati= firung bon Wilhelm Sauff's Ergahlung: "Liechtenflein" wird in Ggene ge= fest werben. Meifter Lubwig Solg= duh arbeitet icon mit Macht an ber Sgenerie und wird befonbers mit ber Beranschaulichung ber Rebelhöhle bei Urach eine padenbe Wirtung erzielen.

### Cangerfeit-Brobe.

Alle attiben Ganger ber Bereinigten Mänerchöre, welche fich an der Fahrt berfelben nach ber Musftellungsftabt Buffalo betheiligen werben und in ben haupttongerten bes Gangerfeftes bie Maffenchorlieber mitfingen wollen, find bringend erfucht, fich heute nachmittag, um 3 Uhr, in ber Norbseite=Turn= halle gu ber letten Probe eingufinden, welche dafelbft unter Leitung bes herrn Guftav Chrhorn ftattfinden foll. - Die gemeinschaftliche Abfahrt ber gu ben Bereinigten Männerchören geherenben Sänger ift auf Sonntag, ben 23. Juni, Nachmittags 3 Uhr, festgesett, die Anfunft in ber Feststadt wird am Montag Morgen, um 7 Uhr, erfolgen. 21 m Montag Abend wird bas Teft bes Norbameritanifchen Gangerbunbes in Buffalo mit einem großen Empfangs= tongert eröffnet werben.

\* Das Zweig-Poftamt in Ravens= wood foll am 1. Juli nach bem Er= change=Gebäube, Gde Bilfon Abenue und Weft Ravenswood Part berlegt werben, wofelbft geräumige Lotalitäten zwedentfprechend eingerichtet werben. Das Zweig-Poftamt im Schlachthaus= Revier wird bedeutend pergrößert, und auch für bie Postftationen in Grand Croffing und South Chicago werben Bergrößerungen geplant.

\* G. L. Williamson von No. 357 State Strafe melbete geftern ber Boligei, bag er an State und harrifon Str. bon zwei Banditen überfallen und um Schmudfachen im Werthe von \$50 be= raubt worben fei. Geinen Angaben ge= mag befand er fich in Gefellichaft bon Frant Chilbs, einem Alopffechter, ber bie Raubgesellen muthig angriff, aber im Rampfe unterlag. Die Schnapp= hahne wußten fich bisher ihrer Berhaf= tung erfolgreich zu entgiehen.

### Marttbericht.

Chicago, ben 15. Juni 1901.

ognege, sen 20. gant	TOO TO
Getreibe.	
Beigen - Juni	. 0.70
Mais - Juli	. 0.414
Safer - Juli	. 0.254
Bdarbreise-Beigen 663-722c. — Mais 41: — Sien 273-30c. — Gerfte 40—52c. — Koggen i. — Flachslamen 1.70—1.75. — Timothy-Riesjamen 3.65 per 100 Kb.— Sen \$3.00—\$3.50 per 85.00—\$3.50 per	1—53c. n \$3.00 Tonne.
September	.\$8.55 . 8.65
Rippden — Juli September	. 8.05
Beridiebene Gebrauds . Mrt	tet.
Breife, die bon den Engros:Firmen bei	
Mehfel, gebörtte \$0.06 Aprifosen 0.063 Aprifosen 0.063 Aprifosen 0.063 Acibelbeeren 0.063 Acibelbeeren 0.21 Kolinen — Ruskateller 0.06 Aondon Captes, per Rifte 0.06 Antener Aurranten 0.11 Nitranstigalen 1.2 Erragona Manbeln Prafillanifde Rhife 0.084 Erbnüffe (Tennessen)	-0.03 -0.09 -0.07 -0.23 -0.08 1.50 -0.14 0.11
Operetes,	150
Burfelauder, 100 Bfunb	5.94 5.77 5.79 5.64 5.49
3mperial 0.27	-0.42

Robune Japan Dolong Raffee — Befter Rio....

Geringere Sorten Rio

Maracaibo

O. G. Jaba...

Motta Molfa
Neik — Louifians
Carolina
Zave Beihfide. 100 gindb ... 7.50 California 2008, ber gag ... 12.50 Rr. 1 Forellen, § Rob. ... 6.90 Oblanbifde Daringe, frifde, Fahden. 0.70 -0.90 Rormat R & & Saringe, per gag ... 10.00-12.00

Biebmartt.

Es murben waterend ber letten Bode nach EBicage gebracht: 69,106 Minber, 2,942 Raiber, 147,773 Schweine, 2,201 Conte, Bon fier- weifchiel murben: 20,213 Rinder, 553 Raiber, 27,628 Schmeine, 7,102

Marttpreifean 6. Bates Strafe. 

Echenbes GeiligelTrutbuher, ber Bfund 0.06 -0.074
Dubner, der Bfund 0.05 -0.084
Jauge hibner, der Bfund 0.16 -0.32
Enten, per Bfund 0.07 -0.08
Junge Guten, per Bfund 0.13 -0.18
Ganfe, per Dugend 4.00 -6.00 Rfund.... ifde Fifde- Edrich, per Bfunb .....

ische KrüchteApfleissung. Californier, per Kitte. 2.50 – 3.00 desiedbecren, per Buibel ... 0.75 – 1.25 Erbbecren, per Liebel ... 0.75 – 1.25 Erbbecren, per 24-Luart-Kitte. ... 1.0) – 1.33 Stäckelbecren, per 24-Kint-Kitte. ... 2.25 – 3.00 Applet, frijde ... 3.75 – 6.00 Applet, frijde ... 3.75 – 6.00 Applet, per Litte. ... 2.00 – 2.5 Kirthen, per Litte. ... 2.00 – 2.5 Kirthen, per Litte. ... 2.00 – 2.5 Kirthen, per Kitte ... 1.00 – 1.50 Kitten, per Kitte ... 1.00 – 1.50 Kitten, per Kitte ... 1.00 – 4.00 Applet ... 2.00 – 4.00 Applet ... 2.00 – 8.00 Applitosen, per Kitte ... 2.00 – 8.00 Applitosen, per Kitte ... 1.00 Applitosen, per K Brifde Grudte-

Artiicolen, Galifornia, per Dhb.
Rartoffeln, per Bushel 0.55 -0.16
Rartoffeln, per Bushel 0.55 -0.16
Rene Rartoffeln, per Fab. 2.00 -2.25
Tomaten, vier Röche 0.75 -1.40
Zwiebeln, per Sad. 1.00 -1.10
Zwiebeln, egwbrische per Sad. 2.00 -2.10
Gurfen, per Tugend 9.50
Robl, friscer, per Ritte 1.00 -1.20
Robliftel, per Ritte 1.00 -1.20
Robliftel, per Ritte 1.00 -1.20
Robrischen, frisce, per Bushel 1.25 -1.40
Schere, Louisland, per Tugend 0.15 -0.20
Miben, feride, per Fas 1.00 -1.25
Radicschen, per 100 Bundden 0.50 -0.60
Spinat, per Rübel 0.25 Artifchofen, California, per Dyb. Mitten, fetiche, per Fack 1.0)—1.25
Radieschen, per 100 Bündchen 0.50—0.65
Spinat, per Rübel 0.25
Endibten-Salat, per Fack 3.00—1.03
Undsbehohnen, per Putibel 1.50—2.25
Grüne Bohnen, per Putibel 6.66—1.15—1.25
Grüne Koffen, per Putibel 0.75—1.00
Plumenfohl, St. Comijer, per Kifte 0.65—0.75
Meerrettig, per Fack 2.50
Reteritite, per Tugand 0.21—0.11
Sparges, per Dugand 0.30—0.90

Aleine Anzeigen.

Berlangt: Manner und Anaben.

Berlangt: 10 Männer, im Gishaus zu arbeiten, 50 Reifen von Chicago. 215 Weft 18. Str. jonmo Berlangt: Erfter Alafie Rod: und Sofenmacher Muller & Son, 543 Salfteb Str. fonm Berlangt: Lundmann, ber bas Rochen und Servi ren bon Freilunch verfiebt. The Bosco, 5 Calbour Blace, binter 120 Dearborn Str. fonme Berlangt: Solicitors bon großer Bantgefellicatt. Muffen aut gelleibet fein und beftedeferenzen baben. Radyufragen nach 10 Uhr Bormittags. 62, 70 Las Calle Str.

Berlangt: S-oficitors, erfter Rlasse gutgefleibete Mannet, um für eine Bant zu sosseitren. Miljen gute Referenzen baben. Deutich ober flandinabilch terchende bergespaen, Rachaufragen: bon 8 bis 10 Bornittags, Diftributing Department, Milwaufes Abe. State Banf, 285 R. Carpenter Str. Berfangt: Tüchtiger Saloon-Borter. Referengen. 134 Gifth Abe., Bafement.

Berlangt: Borter, guter, gubertäffiger, ffinter Dunn, welcher Lund foden tann. Gutes Gehalt. Schmib & Bonhof, 3838 Cottage Grobe Abe. Gefucht: Tüchtiger Bartenber, auch Manager, jucht Stellung. Gute Empfehlungen. Abr.: D. 657 jucht Stellung. Gute Entpfehlungen. Abr.: Q. 657 Abenboch.
Berlangt: 100 Eisenbahnarbeiter für U. B. Com-bany in Momning. Lobn \$1.75. Arbeit für fangere geit und billige Sahrt. 100 für Company-Arbeit in Joina und Allinolfs. Freie Fahrt. 30 nahe ber Stadt, So Farmarbeiter, 22 bis 25. Roh Labor Agency. 33 Market Str., oben.

Berlangt: Monn jur Salfe auf Dairb- und Truds karm. Nachgufragen: 75. Str. und Euclid Abe., Llods öltlich von Stond Island Abe. Berlangt: Chirurgifder 3uftrumentenmader. Charp & Smith, 54 R. Clinton Str. 17julm3

Berlangt: Gin Dann um Pjerbe gu beforgen und fich im Saus nuglich gu machen. 3041 R. Clart Etr. Berlangt: Ein Junge in ber Baderei. 490 Lincoln fafon

Berlangt: Manner und Jungen im Glafdenbier: Gefdaft. Gottfried Brewing Co., Bottling Dept., 2502 Ballace Str. jajo Berlangt: Ein junger brober Mann aus beutscher Familie, als Affistant Buchhalter; \$6 bie Boche. — Abresse: 28. 923 Abrudpoft.

Berlangt: Arbeifer an Suit Cafes, fomie Lehr-linge. Figgerald Trunt Co., 407 Bells Str. frafon Berlangt: Drei ftarte jungeRanner, die mit Pfer-ben umgeben fonnen. Friich eingewanderte borgezo-gen. 6211 Centre Abe., Englewood. frigionmo Berlangt: Schreiner an guten hauseinrich Guter Lohn. A. 3. Rollert, 721—723 Cufte S. Evanston.

Serlangt: Cabinetmaters, Leute erfter Rlasse. Berfandtige Arbeit. W. R. Cowan Mig. Co.. Beoria und Ainizie Etr.

Berlangt: Agenten und Ausleger für neme Prämienwerfe und Bücher, Beste Bedingungen. Mai, 146 Bells Str.

Berlangt: 160 Eisenbahnarbeiter für U. D. Company in Womming, Lohn 81,75; Arbeit für längere Beit und billige Fahrt. 100 für Companyabeatheit in Jona und Allinois, Freie Hohrt, 30 nabe der Stadt.

Barfet Etr., oden.

Berlangt: Röbelschreiner, 15 gute Männer. Stritze

Berlangt: Mobelichreiner, 15 gute Manner. Stetige Arbeit. Reenan Bros. Mig. Co., 315-31 S. Canal Str. Berlangt: Intelligente junge Leute und Schneiber, um die Zuschneiber-Kunft gründlich durch erfabrenelebrere zu erlernen. Praktischerluterricht. Schüler zu aut bezahlendenstellen geholfen, wenn ausgelernt. Liber ale Kedingungen. Sabes Juschneide-Alademie, 167 Dearborn Str., Zimmer 700—703. Etablirt 1835. simo

Berlangt: Gin guter, nildterner junger Barfeeper, ber gut Bier jabjen fann und "Mired Drinfs" ju machen berfiebt; guter Lohn und ftetiger Plag. — Br. O 652, Abendpoft. Berlangt: Gin guter Roch. 625 R. Clart Str.

Berlangi: 20 Manner für Sausmobing; auch ein Teamfter. h. Arneger, Sausmober, 1212 G. Clares mont Abe, nabe Blue Island und Weftern Abe. Berlangt: Cabinetmafers, Guter Lobn. Setige Ar-beit. Mobelfabrif, 72-84 Moffat Str. 10jn, lmx

Berlangt: Manner und grauen. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Berlangt: Buch-Agenten, herren und Damen, auf Gebalt und Kommiffion. Bu erfragen: Bimmet 14, hapmarfet-Gebaube, 161 2B. Mabijon Str.

Stellungen fuchen: Manner. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Bort.) Gefucht: Berheiratheter Mann, bat feit 4 3ab-ren Boiler und Gugine berfeben, fucht abnitche Stelle. Abr. D 641, Abendpoft.

Berlangi: Frauen und Madden. (Ungeigen unter biefer Mubrit, 2 Cents bas Bort.)

Berlangt: Freuen und Madden, um ju hause an Sopha-Rissen zu arbeiten. Guter Lohn; sietige Arbeit. Erfahrung ift nicht nöthig. Sprecht vor ober abreiser mit Briefmarke. Ibeal Co., 155 Oft Bashington Str., Zimmer 47. Bafpington Str., Jimmer er.
Berlangt: Frauen und Mädden, französisches Auschneiben. Anholssen und Riedermachen in kurger Zeit gründlich zu erlernen. Im Tage anderweitig Keichästigte dürsen Abends lernen. Ausgelernten die einiken Stellungen bei höchsem Lodu zugesichret. Sehr gute Behandlung. Madanne Thomas & Co., 197 West Division Str., Ede Afbland We. 2ding, sonmiss, Im

Berlangt: 25 Rafdinenmädden an feinen Shops Sofen. 73 Gllen Str., 624 R. Lincoln Str., 14in, Ima

Berlangt: France und Radden. Ungeigen unter biefer Aubett, 2 Cents bas Bort.

Berlangt: Sausarbeitsmäden; Familie von 3; . — 347 Oft Rorth Ave. Berlangt: Madden für gewöhnliche Arbeit in Res aurant. 293 Clobourn Abe. Berlaugt: Junges Mabchen, 14 bis 15 Jahre, für ansarbeit. Rann ju Sauje folofen. 756 B. 22.

Berlangt: 3meites Dabden. Rachgufragen: 57 Bisconfin Str., Rorbfeite. fonmo Berlangt: Gin beutiches Rinbermabden, 14-15 3abre alt. 4621 Cottage Grobe Abe., haars Store.

Berlangt: Mabden für Roden und Saunden Ar-eit, Rleine Familie, Rordfeite. Referengen, ADr.; 0. 651 Abendpoft. fonmobi Berlangt: Dtabden jum Roden. Dug englijd und utid fprechen. 165 Oft Divifion Etr. Berlaugt: Gute Dausbälterin; eine bie polnijch pricht; vollftandiges heim für bie richtige Berfon. & Milmaufee Abe., 3. Floor. Berlangt: haushälterin mittleren Alters, englisch hrechend und gutes heim wünschend, auf fleiner gram nabe Ehicago. Rachzufragen: Zimmer 1103 Lacoma Building.

Berlangt: Gine gute Rochin für Short Orbers Guter Lobu und fietiger Blat. Rachzufragen 226 S Clarf Str. jafor Berlangt: Mabden ober Frau für Sansarbeit. Bolbftein, 279 28. Taplor Str. fajon Berlangt: Madden für Sausarbeit in Familie bo Berjonen. Rein Bafden. 35@ S. Salfted Str., ir

Aren. Artengt: Gine öltere Frau in Ileinem Sausbalt, gutes heim. 745 Pd. 59, Str., nabe Union Abe.— Man nehme Halfted Str.-Car füblich bis 59. St. ffo Berlangt: Dabden für allgemeine Sausarbeit; in Heiner Familie. 312 Engler Abe., nabe Lincoln Abe. Berlangt: Gin Dabchen für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Gin tuchtiges Dienftmabden. Guter Pobn. 501 Fullerton Abc. frjafon

Berlangt: Gine Röchin Die gut waschen und busgeln faun. 1735 Sheriban Road. Dirfofo

Berlargt: Röchinnen, Sausarbeits. imb imeite Madden, Gerricaften werden gut bedient bei Frau J. A. Leberen, 476 Sedgwid Str., 2. Fiat. Rein Schilb. Stellungen fuchen: Frauen. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Gefucht: Bebilbete Dame, im Saushalt bewandert, ucht Stelle gur Gubrung bes Saushaltes bei Dame ber alterem Berrn. Abr.: Dt 518, Abenbpoft. faio

### Befdaftegelegenheiten.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu berfaufen: Grocern und Saloon; alter Blog; ries Gefchaft. 29 Thomas Str. Bu berfaufen: \$700 faufen gut jablendes beutsche Beitaurent an A. Ciarf Str. Richard A. Roch & Co., Jummer 5-6 85 Baphington Str., Ede Dears Str. Ju berfaufen: Eine Malchroute, zwischen 10 und 11 Kannen, mit Haus und Lot. wegen Krankheit. Keine Agenten. Adr.: X. 871 Abendpoft.

Bu berfaufen: Butes Geicaft, Groceth, Canbb, Rigarren, Magen, Pferbe und Ginrichtung, wegen Abreije nach Deutschland, billig. Gde Late Str. und 18. Abe., Melrofe Bart. Bu berfaufen: Saloon und Tanghalle, nebft gutem Grundrigenthum, in einem belebten Städichen in Andiana, vierzig Meilen von Chicago, Preis \$3500 für Alles. Gute Sache. hinge, 59 Deethoen Str. 7,8,9,12,14,16jn Bu berfaufen: Lundroom und Reftaurant. 127 G.

Bu verkaufen: Grocery billig, 18 Jahre alter Plat; Berkaufsgrund: bohes Alter, 420 R. Binchefter Abe. Rebut Chicago Ave.=Car weftlich. jobi "hin he", Geschäftsmatter, 50 D:arborn Str., vertauft seberart Geschäfte. Kaufer und Bertaufer sollen perforien. Bitte feine Briefe. "Rauf er" bezahlen teinerlei Gebilbren.
18mat, 1max

Saloonferbers! - Ber einen "Saloon" faufen ober berfaufen mochte, follte fic bireft an "hin he menben! Schnelle und reelle Gefcafismethobe. 59 Dearborn Str. Deerborn Sir. 3immer 93, 163 Kanbolph Str., ber-tauft, taufcht gegen Grund-Eigenthum irgenbmelde Geichafte. Licenfe Broter, Rotard Bublic. 22mai, ImtX

Rimmer und Board. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Bu bermiethen: 3mei möblirte Bimmer. 3841 Albine Blace, nabe Cottage Grobe Abe.

(Ungeigen unter biefer Rubrif, 2 Cents bas Bort.)

Bierbe! Bferbe! Pferbe!
Srober Pferbeverfauf. 40 bis 50 Pferbe aller Sorten ficts an Hand. Breise: \$20 bis ju \$200, bom lieinen Nomb bis zu ben ichwersten Pserben für alle Nichen Abend baben wir ichnelle Pacers und Trotiers, Bagen, Buggies und Seichiree. Wir nehmen auch Pserbe ober irgend etwas in Tausch an. Deutsche Bertäufer und aute Bebienung. 500 Ogden Noe., rother Stall, hinten.

Sunderte bon neuen und gebrauchten Bagen, Buggies, Rutichen und Gifdiren werben geraumt ju Eurem eigenen Preise. Sprecht bei uns bor, toenn 3hr einen Bargain wünscht. Thiel & Chribardt, 395 Babaih Abe.

Bianos, mufitalifde Inftrumente. (Angeigen unter biefer Mubrit, 2 Gents bas Bort.) Reues Mahogand Upright Kiano von boller Größe (Beirereel), öftliches Fabrifat, nur 2135. Gute Bufd & Gerts und Bictor Kianos zu bermietben zu 23, 24 und 25 per Wonat. Gebrauchte Kianos von den verichiedenften Sorten zu 22 und 23 per Monat. — Große Sofild, 256 R. Clark Str., Bufd & Gerts Liano Compand.

Betrathogefude. (Ungeigen unter biefer Rubrit 3 Cents bas 29 ober feine Angeige unter einem Dollar.) Deirathsgesuch. Befannticaft mit beutich-fatholischem Rabchen ober Bittbe obne Unbang, nicht uns ter 25 3ahren, jurch heitab, Ernitgemeinte Antrage unter D. 637 Abendpoft.

Memtsanwilte. Mingeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) 3 nfeph G. hoffmann, Deutscher Ronftabler und Abootat,

Bimmer 202, 144 2Beft Mabifon Strafe. Alle gerichtlichen Bapiere ausgefertigt und Rolles, finnen beforgt. - Bohnung 310 S. Roben Str. 23ma, I.

Abolob & Refemann — Recielland, Allen & Beiemann, bentider Abvolat. Allgemeine Rechttsprayts; Spezialitat: Grundeigenthumsfragen, geriotische Dofumente, Krobatiachen, Echamente und ausländiche Erbichoften, 83, 163 Rantolph Str. (Metropelitan Blod). Seid Ihr in Schwierigkeifen? Braucht Ihr einen guten deutschen Anwalt! Dabt Ihr Ansftände zu tols leftiren? Romunt ober ichreibt an American Erebitors Agency, 52 Dentorn Efr. 24ma, frdijon, Im

2. 2. Efdenheimer, bentider Abbotat, praftigirt ia allen Berichten. Ronfultation frei. 59 Dearborn Str. 4fb. I'

Batentanwälte. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bat Bort.)

Anjedgen unter beite.
Dr. E h f er 4, 126 Mells Str., Spejial-Arit.—
Beichlechts., haut., Sint., Rieren., Leber und Magenftantheiten ichnell gebeift. Ronfuttation u. Unierejuctung frei. Sprechfunden 9-9; Sonnings 9-8.
Janua

Grundeigeuthum und Siufer.

Farm landereien.
Farm lande! Farm land!
Biefe taufend Ader gutes, beholztes und vorzüglich jum Aderbau geeignetes Land, gelegen in den
berühmten Taylor, Brice und Alfland Counties, Bissonifin, ju verfaufen in Barzellen nun 40 Alder oder miehr, Rriel von die Nood vis klood vor diect, is nach der Qualität des Bodens, der Lage und des Oolzestandes. Es itm jeder Zeit billige Extrifons-Lidets erbäktlich für den dulden Preis. Jedem Aku-fer von 40. Ader oder noch vorden die Kosten der Jinreise zurückerkaltet. Herr Köhler, weicher in der Gegend auf einer Jarm groß geworden in und dache auch genaus Auskunft geben fann, ist bereis, zu irgend einer Jeit mit Kaufunftigen binauszusch-ren, um ihnen des Land zu zeigen. Wer gesonnen ist, Land zu faufen, jollte ieht dinauszusch-ren, im ihnen der Land mu eigen. wei gesonden ich, Dand zu faufen, iollte ieht dinauszusch-ren, im ihnen der Land mu eigen. Wer gesonnen ist, Land zu faufen, iollte icht dinauszusch-ren, im ihnen der Land mu eigen. Wer gesonnen ist, Land zu funfen, iollte icht dinauszusch-ten, den ihnen der Land mu eigen. Bei gesonden ist, Land zu funfen, iollte icht dinauszusch-ten der der der der der der der der der guten der der der der der der der der fatte-Lucker foreide man, oder besse, in eine fätte-Lucker schere. nabe Korth Abe. und hasselbe Str. Station, Korthwesten Hochdelten Hochdelten Bits. Cent. Lahn Bolz und Farm e Land zu ver-

Mis. Cent. Tahr Abends.

Wis. Cent. Tahr Holds.

Wis. Cent. Tahr Holds.

Wisconfin, von \$5.00 bis \$7.50 ber Ader, ju leichten, Bedingungen. Gute Wege, Schulen und Lichen. Schriebt ober sprecht dur in Wisconfins.

Edr. Office Abends offen bis 7.30 und Sonntags bis 2 Uhr Nachmittags.

160 Ader gute Karm, Sebünde, Bieb, Machiner ite und die fommende Ernte. Bertausche für Chicago Grundeigenthum.

Wolf, 119 LaSalle Etr., Jimmer 32. dabe febr fruchtbares, an ber Wisconfin Centrals Babn gelegenes Farmfand billig zu berkaufen. — Lichernik, Farmer, Reillsville, Wis.

Ein in gutem Juftande befindliche Eigenthum an Goethe, nabe Seegwid Str., ift Umftande halber billig zu verfaufen. helberg, 134 Montoe Str., Bimmer 512.

Bu vertaufen-Greie Egturfton. Großer Bertauf. Freie Erturfion. Grober Bertauf.

Greie Egturfion.

Sonntag, ben 16. Juni, 6. E. Groß' Milweutee Ave. Abbition. \$5 bro Monat.

\$5 bro Menat. faufen eine Lot in ber prachtvollften Subbinifion ber Stadt, gerade wie ein Part; 1800 prachivolle Schats

Botten \$325 unb aufmarts. 17 Cotten lette Bode vertauft. 3hr mußt eiligft tommen, wenn 3hr eine haben mollt

Freier Extursions. Zug verlätt den Chicago & Northwestern Bahnhof, Ede Wells und Knie Str., um 2 Ubr Radm., Sountag, 16. Zuni, an Civbourn Station anhaltend. Freie Eisendam-fabrfarten zu Eingang zum Opost, oder nehmt Milwousse Ave. Cabse und elektrische Cars bis zum Gigentbum.—Zweige Office auf dem Eigenthum jeden Lag offen.

Ju verkaufen: Bargain, leichte Zablungen, Bro-verto 900 A. Wastenam Ave.: Zweistödige France 6 Roam Flats: modern: Cottage binten. — Pro-verto 800 A. Western Ove.: Iweitödige 4 Koom Flats, mit Stall. — Rachzufragen John C. Sobiek, mit W. S. Bed L Co., Market und Ban Buren Str. 14jnlink

Au bertaufen: In einer guten beutichen Rachbars schaft, 8 Zimmer Saus und 2 Leiten, 25x125 jede, Officont. 1833 R. Francisco Am, nahe Belmont u. Eiston Ave., \$8800 bie Sälfte Baar. Reft auf 3 Jahre.

Zu bertauschen gesucht: 1-stöd. Cottage, Basement und Barn an Avers Avenue, nahe Division Straße, gegen eine Cottage in Burnsibe oder Ausman. Rischerd A. Koch & Co., Jimmer 5—6 85 Washington Straße, Edde Orarborn Str.

Berfdiebenes.

Dabt Ihr Haufer zu berkaufen, zu vertausgen obes zu vermietzen? Kommt für gute Mesuftate zu uns. Bir boben immer Kaufer an dand. — Sonntags offen von 10—12 Uhr Bormittags.—Richord U. Loog & Co., Jimmer 5 und 6, 85 Balbington Str., Rorv-well-Ece Dearborn Str. Mingeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bes Bort.)

Selv ohne Kommission. — Louis Frendenberg vers leibt Krivet-Kapitalien von 4 Broz. an ohne Kom-mission. Bormittags: Restdeng, 377 R. Dahne Abe., Ede Cornelia, nade Chicago Abe. Radmittags: Office, Jimmer 341 Unith Blog., 79 Dearborn Str. 13agX\* Bu berleiben, ohne Rommiffion, Bribatgelber auf erfte und zweite Mortgage. Abr.: 28. 980 Abenbpoft.

Geld ju verleiben an Damen und Herren mit fester Anstellung. Privat. Keine Hopothel. Riebrige Raten. Leichte Abzahlungen. Zimmer 16, 86 Bosh-ington Str. Brivatgelb auf Grundeigenthum und jum Bauen, 4—5 Prozent. Ersparte Gelber werben angenommen alle 6 Monate. Adr. A. 2018 Abendpost. 15jn,1mt%

Geld auf Mobel. (Angeigen unter biefer : '7, 2 Genil bas Bort.)

Chicago Finance Co., 85 Derborn Straße, Zimmer 304, nb 1235 Miliouste Aber, Nobel und North Avc., und 3908—3912 Cottage Grove Abe., Zimmer 5.

Braucht Ihr Gelbt an hand und mulfen es anlegen, sind baber bereit, es in kleinen und großen Peträgen bon 11.5 die 2000 zu wereiben zu dilligeren Katen als iegend einer anderen Gesellschoft in Edicago. Do wir ein große Geschäft machen, tönnen wir billige Raten und lange Fris dewilligen.

Bir machen Darleben auf Wödel, Bianos, Kferbe und Wagen, Waaren, Figtures, Lagerhausschrie oder traend wechge andere Sicherbeit. Alle Sachen bleiben in kuren ungefährten Beis. Wir geben von einem Ronat die zwei Jade Zeit sin die Sachen bleiben in kuren ungefährten Beis. Wir geben von einem Ronat die zwei Jade Zeit sin die Küdzablung. Keine Rachfrage unter Rachbarn ober Frunsden, wie es diese Gesellschaften machen. Ihr vertraut nus und wir doben Bertrauen zu End.

Sprecht bei uns vor, ebe Ihr andersmo dingelt, und überzeigt Euch, da Eure Interesjen dier geschützt sind.

Leute, die auf der Rordweste oder Sübseite wohnen, drauchen nicht nach der Stadt zu fommen, fonnen, brauchen nicht nach der Stadt zu fommen, konzen zeit nach Untosten und Fabren haren. Im Bein Ihr Gelbe draucht. Frecht bei uns vor.

Darleden schreit Wienn Ihr ist fein Gelb braucht, bott die Anzeige auf für die Jutanft; sie mag recht gelegen fonnnen. Braudt 3hr Gelb?

wir ichiden unferen Bertrauensmann ju Gud. I. b. Frend 128 BaSalle Straße, Bimmer 3. Gelb ju verleiben auf Mobel, Bianos, Bferde, Bagen u. f. m.

Bir nehmen Guch bie Möbel nicht weg, wenn wir bie Anleihe machen, sondern laffen biefelben in Gurem Befig.

Bir leiben auch Gelb an Golde in gutbezahlten Stellungen, auf beren Rote. Wir haben bas größte bentiche Gefdit: in ber Stabt. Alle guten, ehtlichen Deutjohen, fomunt ju uns, wenn Ihr Gelb haben wollt.

Die ficherfte und juberlaffigfte Bebienung jugefichert. 13 La Salle Strafe, Bimmer 3.

Gelb ju verleiben

Das einzige beutsche Geschäft in Chicago. Otto E. Boeldet, 70 Lusale Str., 3. Stod. Jimmer 34. Ede Mandolph Str.

City Morigage Loan Combans. 28 Cp. Bilbingtan Str., Jimmer II. Beld auf Mobel, Bianas v. j. m. 466 Of S Str., im Stoce. Boends offen, Tel.: Preyel 782

beträgt bie Entfernung bis Port Mu-

gufta, am Spencer Golf, Gub-Auftra-

lien, noch gegen 1000 englifche Meilen. In ben fünf Staaten bes auftrali= chen Rontinents gibt es im Gangen

12,500 Meilen Gifenbahnberbinbung;

aber ba jebe Rolonie früher nur an bie

Erfchliegung ihrer eigenen Silfsqueis

len bachte, ohne bie Frage ber Berbin=

bungen unter einander gu beachten,

muß bie Bunbesregierung einige fehr

große Blane, bie biefem Uebelftanbe

abhelfen, in Erwägung giehen. Das

erfte, größte und wichtigfte Broblem

ift nun bie transtontinentale Gifen=

bahn. Der Bunbes - Generalpoftmei-

fter, Gir John Forreft, hat einen Blan

für biefes wichtige Unternehmen aus-

gearbeitet, ber aller Bahricheinlichfeit

nach von ber Bunbesregierung ange-

nommen merben wirb. Es foll eine

Linie von Ralgoorlie in ben westau-

ftralischen Goldfelbern nach Port Mu-

gufta, ber westlichen Endstation des

übauftralischen Shitems, gebaut wer-

ben. Die Roften Diefer 1000 Meilen

langen Strede find auf 8 bis 15 Mil=

lionen Bfund Sterling beranschlagt.

Das bon Forreft perfonlich besichtigte

Land ift ein horizontales Tafelland,

bas feine ernfihaften Sinberniffe bietet.

Die Linie foll die Normalfpurmeite

bon 4 Jug 81 3oll haben. Die Frage

ber Spurmeite ift für bie Bufunft Mu-

ftraliens von Wichtigkeit. In Best

und Gub-Auftralien und Queensland

haben bie bestehenden Linien eine

Spurmeite bon 3 Fuß 6 Boll, in Bic-

toria 5 Fuß 3 Zoll; Reufühmales ift

ber einzige Staat, ber bie Rormalfpur=

weite hat. Der Bertehr auf ber geplan=

ten Linie wird zweifellos fehr groß

fein. Schon bei ben Poftfachen murben

brei Tage gefpart werden, und ein fehr

großer Theil ber Reisenben wurbe

mahricheinlich bie fürzere Gifenbahn=

fahrt burch bas Feftland ber häufig

unangenehmen Fahrt burch bie große

auftralifche Bucht porgieben. Donn

aber handelt es fich besonders auch um

bie Erfchliegung ungeheurer neuer

Lanbstreden für ben Aderbau und um

Ruffiche Beniur.

Gin reigendes ruffifches Benfurftud=

lein wird in der "Nowoje Wremja" ge=

fcilbert: In einer fleinen Gouberne=

mentaftabt bes weiten ruffichen Ba-

terlandes - ber Rame thut nichts gur

Sache - mar ber Gouberneur berreift,

und ber Bizegouberneur, bem auch bas

Benfiren ber Beitungen obliegt, bertrat

feine Stelle. Gines Tages wurde ihm

bom Lotalblatt folgenbe Mittheilung

gum Benfiren eingereicht: "Unfere

Große Strafe ift nicht nur an Feier-

tagen, fonbern auch an Werteltagen

bon promenirenbem Bolt bicht befest;

burch ihr unpaffenbes, lautes Beneh-

men thun fich babei bie Schüler ber ber=

Schiebenen Unftalten unangenehm ber=

bor u. f. w." Da ber Bizegouberneur

frant war, fo wurbe bas Benforamt

bon bem Rebatteur ber örtlichen Bou-

bernementszeitung ausgeübt. Diefer ließ fich feinen Rollegen bom Lotals

blatt, ben er als unliebfamen Rontur=

renten bakte und fürchtete, fofort bolen

und erflärte ihm, bag ber Abdrud obi=

ger Lotalnachricht nicht ftatthaft fei,

weil in berfelben ber Bouberneur, ber

Bifchof, die Polizei und die Direttoren

aller Schulen angegriffen würben. Muf

Die erftaunte Frage bes Rebatteurs bes

Lotalblattes nach bem tieferen Grunde

biefes unverständlichen Berbots erfolgte

bie Erflärung: Mus ber Mittheilung

tonne man herauslefen, baf in Abme=

fenheit bes Gouberneurs Unruhen in

ber Stabt borgefallen feien, und bas

ware unftatthaft. Der Bifchof murte

fich geträntt fühlen, weil er unter

"Coullern" auch feine Geminariften

berfteben fonnte; ber Polizeimeiftec

würde beleibigt baburch, bag man ihm

verblüumt vorwerfe, daß er nichts von

biefem Larm bemertt habe, weil er

Conntags und an ben Bochentagen

Rarten fpiele, und bie Direttoren mur-

ben alle angegriffen, inbem bas Beneh=

men ber Schüler ihnen gewiffermagen

gum Vorwurf gemacht werbe. Der

Rebatteur bes Lotalblattes fab bierauf

bas Suchen nach Mineralien.

& 173 WEST MADISON ST., "BOTTO HAYMARKET THEATRE.

# ie letzte Woche!

und Refter und Ueberbleibfel von unferem riefigen Lager geben jest gu Breifen, wie fie feit bem Befteben biefes Geichaftes noch nicht geboten wurden. Grofartige Bargains bom Bafement bis jum Dach, mit unbeschränftem Rredit für Jedermann.



Elegante Dreffers, Bol: ben Dat Finifh, mit Meffing=Beichlägen und extra großen: Spiegel, ? 36 in Diefer Bartie -

4.98

Cent bon \$17.00-

Colide eichene Cibeboarbs, 18 in

ber Bartie, mit eleganter Sanbs

bebeleb Spiegel - merth jeben

Musgieh: Tifche, eichener Finifb,

hubich polirt, 6 Fuß lang, 5

große gebrechfelte und fluteb

Beine und ertra aut gemacht.

Bir haben ein großes Lager un'b

fegen beshalb ben 2.98

ber ibberzogen, welsches bon den Fadrti-kanken garantiri ift als ebenso gut wie das aus Häuten Berfäumt nicht, die selben in Augen-sichein zu nedmen-nur 16.75 16.75

Rredit: Bedingungen 825 werth, \$2.50 Angahlung, \$2.00 monation, \$5.00 werth, \$4.00 monation, \$1.00 merth, \$1.00 monation,

Seht we wenig es wimmt, um einen haushalt ju grun-ben — feht, loas filr eine wunderbolle, Gelegenheit Euch hier offeriet wirb.

Practivolle 3. Stude Mariors Ginridtung fehr hübscher Entwurf, Ra= hogany-finished Gestell und mit feinsten impor-tirten Belours überzogen — 26

88.75.

Giferne Betten gu fenfationellen Breifen. Unfer ganges Lager gelangt gum Spezial=Bertauf. Colche von elegantem Entwurf mit meffingenen Robs und Trimmings oben und unten, offeriren wir jest für nur 3.95. Undere Gor: ten, ebenfo ftart und bauerhaft, offeri=

Aredit für

Jeder=

mann.

2 1 41

Räumungs-Verkauf von Teppichen. Nicht passende Teppiche, aufgemacht aus ben iconsten Angrains und Brüsselte Teppichen — alles neue Frühjahrs-Musser. Diefelben pakten nicht für die Zimmer, für welche sie bestimmt waren, debald werden sie aum Kostenpreise versauft. Die \$20 Leppiche jest \$10; die \$15 Teppiche jest \$7.50, und 5.00 kie \$10 Teppiche für nur.

Angrain-Teppiche, eine fpe-Auswahl, auhergewöhnliche Onalität und schön— 22c diefe Woche, Ib. nur 22c Brüffeler Teppiche, Refte, schweres Gewicht und schone Farben — 40c Ona: 25c

Belvet: Teppich=Refter, ertra feine Qualitat, Diefelben find groß genug für ein gewöhnlisches Zimmer -- per 52c Rugs in Tenpich : Groken. 3 Yards und 35 Yards-Auswahl für

Brobe Rodofen mit 5 Löchern, voll garantirt, mit bubichen Ridelbes ichlagen, fcmere Caftings und tiefer ornamentaler Untertheil - anber maris berlangt man \$18 bis \$20 ba: für-unfer Breis (hobes 10.75

Gisichrante - Bargains, wie fie nie porber maren - Die groke Sorte mit bother waren — die große Sorte mit verbesseiter Lust-Zirfulaction, mit Zint ausgeleat und febr viel Eis erkparend — als ipezieller Paragin werden dieselben verlauft 5.95 für nur.

Ranmunge-Berfauf bes gangen Lagere von

# Kinderwagen und Gasolin-Oefen.

Diefe Waaren gehoren in bie Saifon und wir find bamit überlaben. Wir muffen fie fofort abfegen. Bum Roftenpreis oder barunter - bas ift die Devife.

Rinberwagen, Die iconften Entwürfe, Die allerneuesten 3.25 Gafolin: Defen, ein vollftandiges Lager ber allerbeften Sorten, Die ber Martt aufweift, um bamit aufzuräumen, offeriren wir fie aufwarts bon . . . . . .

76 große Cobbleriti-Schaufeiftüble, eichener Finist, fein bo-lirt, icon bardgeichnist, wilrden für gewöhnlich ju etwa \$3.00 vertauft werden- die fiene Partie wird jest vertauft (bedentet!) für nut.



Raturfunde und Tednifdes.

Die Mifrobenflora des menschlichen Körpers. Der Leib jebes einzelnen Menschen bilbet für viele Arten von Mitroben (Batterien) und ungahlige Individuen berfelben ein Gebiet, in bem fie es fich mobl fein laffen und bas fie aus freien Studen nicht mehr berlaffen. Trob= bem find diese Mitroben Einwanderer, Wege verwendete neue Rohle schiebt fich benn bas neugeborene Rind ift frei bon ihnen. Aber schon nach wenigen Stun= ben haben fich auf ber Oberhaut und ben Schleimhäuten bes Säuglings Mis troben angesiehelt, Die theils mit bem Waschwaffer, theils aus ber Luft auf bie Saut gelangten. Sier bleiben fie nun ober wandern ins Innere bes Ror= pers und gebeihen gang bortrefflich, be= fonders in ber warmen Sahreszeit. 3m Ganzen hat man bis jest mehr als 60 perschiedene Arten von Mitroben fennen gelernt, welche den Körper des Men= chen bewohnen, in gahlreichen Erem= plaren bort haufen und fich bis an bie Grenge bes Möglichen vermehren. Diefe Mitroben find burchaus nicht alle als Schäblinge für den Menschen gu be= trachten, manche erfüllen mahrscheinlich sogar bem Körper birett nügliche 3wede, jedenfalls ift die Bahl der pathogenen, Rrantheiten erzeugenden Di= froben nicht allgu groß, deren Indivi= duengahl freilich um fo mehr. In ber Mundhöhle bes Menschen haben fich nach Dr. Millers Untersuchungen etwa 30 berichiebene Arten bon Mifroben angefiebelt, manche bon ihnen bewohnen biefe Räume ausschlieglich, einige ba= bon fteigen aber auch burch bie Speife= röhre in ben Magen und vegetiren bort fowie in ben Gedarmen weiter. Ge= wiffe Batterienarten werden burch ben fauren Magenfaft getöbtet, aber boch weift der Magen mehr als 30 verschies

bene Arten von Mifroben auf. Um gablreichften find biefelben in ben Ge= barmen, befonbers unter ihnen bie Ba= cillen. Ob diese Mifroben bezüglich der Berbauung eine begunftigendeRolle fpielen, muß noch bahingestellt bleiben, ebenfalls produziren gewiffe Darm= mitroben eigenthumliche Giftstoffe, bie Beranlaffung gu Rrantheiten bilben fonnen. Muger ber normalen Mifrobenflora bes menfclichen Rorpers, bie biefer im gefunden Buftanbe beherbergt, treten in benfelben burch Ginmanbe rung gelegentlich pathogene Mitroben Errege fpegififcher Rrantheiten (Cholera, Tophus, Milgbrand, u. f. m.) auf, und es ift mahricheinlich, bag, weniaftens in einzelnen Fällen, biefe Schäblichen Mitroben in ihrer Ausbreis tung burch die normale Mitrobenflora gehemmt werben.

Ranchlofe Kohlenfeuerung.

Gin Feuerungstechnifer in Berlin bat einem Rreise fachberftanbiger Beurtheiler eine Feuerungsanlage borge= führt, welche bie größte Ueberraschung hervorrief. Bekannt find die zahllofen Beftrebungen, Rohle jeber Befcaffenheit fo zu berbrennen, bag tein Rauch entsteht, gahlreich find bie Ronftruttionen, welche ber Aufgabe beinahe gerecht werben, aber bie volltommene Lojung | Man muß bemnach annehmen, bag bie

ber borgeführten Unlage liegt fie bor, benn biefe Form ber Feuerung tann überhaupt feinen Rauch erzeugen. Der Grund liegt in ber Anwendung eines bisher unbekannten Princips. Sebe Abfühlung ber brennenben Roble burch Neuaufschüttung und Deffnung ber Teuerungsthüren gur Entfernung ber Schlade ift bermieben, bie auf ihrem automatisch unter die oberen brennen= ben Schichten. Darin liegt bas Bebeimniß ber absoluten Unmöglichkeit. mit folcher Feuerung Rauch zu erzeu= gen und zugleich einer Ausnuhung ber Roble in bisher ungefannter Beife und einer Bolltommenheit ber Berbren= nung, die allem bis beute Erreichten überlegen ift.

Svinnen und Telegraphendrähte.

Merkwürdige Beobac-tungen über elettrifche Leitungsftorungen burch Spinnen hat man in Japan gemacht. Gine Nummer bes Oftafiatifchen Llond berichtet barüber: Es ift in Japan nicht möglich, ben elettrifchen Draht gur Beförberung von Depefchen zu benuben. wenn die Spinne ibn in bas Bereich ihrer Thätigfeit gezogen hat. Diefe in= buftriellen Thierchen benugen gur Befeftigung ihrer garten Gewebe nicht nur die Mefte ber Baume und Straucher: fie verwenden auch bie berhältnigmäßig furgen Telegraphenstangen und Drabte. die Molatoren und ben Erbboben als Stuppuntte. Sind bie Rege nun bom fallenden Thau befeuchtet, so dienen fie als vorteffliche Leiter, burch bie ber Strom aus bem Draft in bie Erbe geht, wodurch bie Linie vollftanbig außer Betrieb gefest wirb. Lange hat man fich in Napan bie wieberholt vortommenben Störungen nicht erflären fonnen: als man die Urfache endlich in ben fleinen achtbeinigen Spinnen entbedte, murben Arbeiter angeftellt, bie bie einzelnen Streden rebibiren und bie Drafte mit Bambusbefen reinfegen muffen, mertmurbigermeife zeigen fich bie Spinnen aber weit thatiger in ber Reparatur ihrer Rege, als die Befen im Berftoren berfelben.

Der Planet Eros.

Un bem ber Erbe am nächsten tom= menben kleinen Planeten Eros, ber erft 1898 auf ber Urania-Sternwarte au Berlin von herrn Witt auf photographischem Bege entbedt wurde, find im letten Winter gang beifpiellofe, ftarte Lichtanberungen bemerft morben, bie gu fehr mertwürdigen Ergebuiffen geführt haben. Auf die Anzeige ftarker und ra= fcher Lichtanberungen bon Dr. b. Op= polger in Potsbam hatte Prof. Deich= muller in Bonn ben Planeten fofort in zwei Rächten beobachtet und baraus bie Rotationszeit bes Planeten zu 2 Stunben 38 Minuten bestimmt. Balb barauf bon ber Parifer Atabemie veröffent= lichte Meffungen aus Toulouse und Lyon bestätigten biefe Umbrehungszeit bes Blaneten bolltommen. Jest melben nun Brof. Bidering und Brof. Deichmüller, daß die Lichtschwankungen bes Eros nahezu verschwunden sind.

war bisher noch nicht gefunden. In Rotationsachse bes Planeten im Februar fehr nahe parallel ber Erbe stand und damit mabrend ber turgen Umbrehungszeit immer berichieben leuchtende Oberflächentheile in unfere Befichtslinie tamen, jest aber muß bie Rotationsachse in'der Richtung unserer Gefichtslinie liegen, wodurch immer biefelben Oberflächentheile gefeben merben. Die Beobachtungen Deichmüllers ergaben auch eine allmähliche Abnahme bes Lichtwechsels am Planeten Gros, ber jest nur noch auf ben füblicheren Sternwarten beobachtet werben fann, für bie ber Planet noch für einige Zeit gu feben ift.

> Bunbesregierung Auftraliens gehört ber einer transtontinentalen auftrali: ichen Gifenbahn. Der Entwurf, ber in Anbetracht ber Kleinheit ber auftra= lifchen Bevölterung zu ben bemertens= wertheften in ber Gefdichte ber mober= nen Gifenbahnentwidlung gehört, foll ben äußerften Weften mit ben außerften Often durch einen Schienenweg in Lange von 1000 englischen Meilen verbinden und fich an ber großen australischen Bucht entlang gieben, alfo burch eine bon gibilifirten Menfchen faft unbetretene Gegenb. Jest ift Weft=Auftralien gang bon ben Schwe= fterstaaten ber Töberation abgeschnit: ten. Es bat 350 englische Meilen Gifenbahn, die Fremantle und Berth mit Albany verbinden, ein nörbliches Sy= ftem, bas fich bis Murchison County ausbehnt, und eine 390 Meilen lange Linie, bie Berth mit Ralgoorlie, bem Mittelpuntt bes Golbbegirtes, berbinbet. Silfs- und Privatlinien ergeben im gangen 1892 Meilen Gifenbahn.

Gin Riefeneifenbahnprojett in Muftralien. Bu ben wichtigften Blanen ber

> ein, bag es vergeblich mare, fich ferner= bin mit feinem Benfor gu berflanbigen, und gab es auf, irgend etwas neues in feinem Blatte gu beröffentlichen. - Wer in ber Tinte figt, fieht fich nach Streufand um.

- Manchem Bergen thut's wohl, fein Weh zu hergen. oft Berfiellung ichulbig zu fein.

- Seiner Stellung glaubt man fo - Es gibt Leute, bieGlefanten burch ein Mitroftop betrachten wollen.

Mur für Männer.

Gin freies Berfuchs:Badet diefer neuen Entdedung ber Boft verschidt an jeden Mann, der feinen Ramen und Adreffe einschidt. - Stellt Rraft und Stärke ichnell wieder her.

Freie Probe . Badete eines ber mertwir-Digften Beilmittel werben an Alle per Boft verschidt, bie an bas State Medical Inftitute ichreiben. Gie beilten biele Manner, bie jahrelang gegen geiftiges und torperli= des Leiben antampften, herborgerufen burch berlorene Mannestraft, fo bag bas Inftitut fich entichlog, freie Brobe-Badete an Alle, pig entigliog, freie Brobe-Padete an Alle, die darum ichreiben, zu berichiden. Es ift eine Behandlung im hause, nun alle Manner, die an irgend einer Art geschlechtlicher Schwäche leiben, herdorgerufen durch Jugendsünden, frühzeitigen Berluft an Araft und Gedächniß, schwachen Rüden, Baricococle oder Jusamenschrumpfen einzelner Theile, können fich ieht kilbs im Souie der cocele ober Busammenschrumpfen einzelner Theile, tounen fich jest felbft im Dause tus

genehmen und warmen Einfluft und scheint bireft duf die erwünsichte Lage zu wirken, wodurch Stürfe und Entwicklung, gerabe, wo es notbig it, gegeben wird. Es beilt

alle Leiben und Beschwerben, die durch jahre-langen Misbrauch der natürsichen Funktio-nen entstanden sind, und ist ein absoluter Erfolg in allen Fällen. Auf Ansuchen an das State Medical Institute, 350 Elektron Gebäude, fort Wahne, Ind., wobei Ihr an-gebt, daß Ihr eines der Brobe = Lacket würscht, wird Euch solches prompt geschich werden. Das Institut wünscht sehnlicht die erzese Klasse den Männer zu erzeisen des werden. Das Institut wünscht sehnlichk die große Klasse den Mannern zu erreichen, dernen es unmöglich ist, ihr Heim zu berlassen, um sich behandeln zu lassen. Diese freie Prode sedoch ermöglicht es ihnen zu ertennen, wie leicht sie den ihrer geschlechtlichen Schwäche geheilt werden können, wenn die richtigen heilmittel angewendet werden. Das Institut macht keine Beschräntung. Jedem Manne, der uns schreibt, wird eine freie Brobe zugeschicht, forgfältig versiegelt in einem einsachen Badet, so das der Empfänger nicht in Berlegenheit oder Gerebe kommt. Lese sind ersucht, ohne Ausschlassen.

Benfusecfultate.

Die Arbeiten bes Benfusamtes maden rafche Fortichritte. Das neueste Bulletin trägt bie Rummer 64 und bringt ben erfien, 500 Seiten umfaffenben Band ber Benfus = Bublitationen zum Abschluß.

Rach ben forrigirten Busammenftellungen beträgt bie Bebolterung Ber. Staaten mit Masta, hamaii und bem Indianer=Territorium 76,303,387

Im Benfusgefet war bie Bahlung ber Bewohner bon Porto Rito nicht borgefeben, inbeffen ift burch bie 21rmee-Behörden eine folche borgenommen worden. Diefelbe hat 953,243 Röpfe ergeben. Much bie Rubaner find auf Beranlaffung bes Rriegeminifleriums gezählt worben; es find ihrer 1,572= 797. Die Bahl ber auf bem Philippi= nen-Urchipel lebenben Menfchen ift nie ermittelt worben, inbeffen wirb gegen= wartig ein fich auf einige Theile besfelben beschränkenber Benfus burch bie Zaft = Rommiffion aufgenommen.

Rach Staaten und Territorien bertheilt fich die Bevölferung in folgenber Weife: Alabama 1,828,697, Arfanfas 1,311,564, Ralifornia 1,485,053, Ros lorabo 539,700, Ronnettifut 908,420, Delaware 184,735, Florida 528,542, Georgia 2,216,331, Idaho 161,772, Juinois 4,821,550, Indiana 2,516= 462, Jowa 2,231,853, Kanfas 1,470= 495, Rentuch 2,147,174, Louifiana 1,381,625, Maine 694,466, Marhland 1,188,044, Maffachufetts 2,805,364, Michigan 2,420,982, Minnesota 1= 571,394, Miffiffippi 1,551,270, Mif= fouri 3,106,665, Montana 243,329, Nebrasta 1,066,300, Nevada 42,335, Rem Sampfhire 411,588, New Jerfen 1.883.669. New Mort 7.268.894. Nord Rarolina 1 893 810 Marb Datota 319= 146, Ohio 4,157,545, Oregon 413= 536, Pennshlvania 6,302,115, Rhode Island 428,556, Siid Karolina 1,340= 316, Gub Datota 401,570, Tennessee 2,020,616, Teras 3,048,710, Utah 276,749, Bermont 343,641, Birginia 1,854,184, Washington 518,103, West Birginia 958,800, Wisconfin 2,069= 042, Whoming 92,531, Alasta 63,592, Arizona 122,931, Diftritt Columbia 278,718, Samaii 154,001, Indianer= Territorium 392,060, New Megito

195,310, Oflahoma 398,331. 3m Jahre 1890 war bie Gefammt= bebolterung Ameritas 63,069,756 Röpfe. Rhobe Jeland hat 407 Bewohner per Quabratmeile und ift ba= mit ber bichtbevölkertste Staat ber Union. Maffachufetts tommt bann mit 349, Rem Jerfen mit 250 und Connecticut mit 187 Bewohner auf bie Quabratmeile. Es haben noch bier andere Staaten mehr als 100 Men= ichen auf einer folden Fläche, nämltu New York 152, Pennsplbania 140, Maryland 120 und Ohio 102. Der Staat Miffouri hat per Quabratmeile burchschnittlich 45 Ginwohner; 3li= nois 86: Ranfas 18. u. f. w. . čn Masta tommt nur ein Menfch auf je gebn Quabratmeilen Flächenraum, während in Nevada auf ein folches Areal vier Personen tommen. Whoming hat fast eine Berfon aufbie Quabrat-

meile, Arizona 1.1, Neu- Merito 1.6, Montana 1.8 und Ibaho 1.9. Um ftartften hat fich bie Bewohnerschaft bon Oflahoma in ben letten gehn Sahren bermehrt, nämlich um 407 Brogent. Dann tommt bas Indianer= Territorium mit 117, 3baho mit 82, Montana mit 70 und Nord = Dafota mit 67 Prozent. Miffouri hat fich in ben letten gebn Jahren um 427,480 Ginwohner, ober 16 Progent vermehrt; Minois um 995,198 Ginwohner ober 26 Prozent. Nebaba ift ber einzige Staat, ber einen Rudgang ber Bebolferung zeigt. Die geringfte Bunahme hat Nebrasta zu berzeichnen, nämlich ein halbes Prozent, Die Bewohnerschaft bon Ranfas ift um 3. bie bon Rermont um 3.4, und bie bon Maine um 5 Bro zent gewachsen.

Unfer Sandel mit Etandinavien.

Frant S. Sitchcod, Chef ber bie auswärtigen Märtte umfaffenben Ab= theilung bes Aderbau = Departements. hat eine Uebersicht über das Bachs: thum des handels zwifchen ben Ber. Staaten und ben ftanbinabifchen Lanbern, Danemart, Schweben und Rormegen, für bie gehn Jahre bon 1890 bis 1900 einschlieflich gufammengeftellt. Diefelbe zeigt, baß in ben gebn Jahren nach 1890 unfere Ausfuhren nach biefen brei Ländern bon \$9,000, 000 jährlich bis auf nahezu \$25,000, 000 geftiegen finb. Unfere Ginfuhren aus Stanbinavien find febr flein. nämlich weniger als \$4.000.000 in 1890 und nur wenig über \$5,000,000 in 1900, bem Retorbjahre in Ginfuhgen. Danemart ift ber hauptfattor in unterem ftanbinabifchen Sanbel, inbem bie Musfuhren nach jenem Lanbe in 1900 einen Werth von mehr als \$18,000,000 hatten, mahrend bie ge= fammten Musfuhren nach Schweben und Norwegen sich auf ungefähr \$10,: 000,000 beliefen. Obwohl übrigens Danemart ber hauptbeftimmungsplag unferer Ausfuhren im ftanbinabifchen Sandel ift, fo tommen boch unfere Gin= fuhren hauptfächlich aus Schweben unb Norwegen. Bahrenb aus ben letteren Ländern in 1900 für etwas mehr als \$4,000,000 Baaren eingeführt murben, wurden aus Danemart für nur \$920,000 eingeführt. Danemarts Untäufe ameritanischer Farmprodutte be-trugen ungefähr \$15,000,000, mahreno Schweben und Norwegen nur für \$5,500,000 tauften. Unfer Export= handel nach Standinavien bestand hauptfächlich aus Brotftoffen, bie fich in 1900 auf \$9,740,350 beliefen. Un Fleifchprodutten wurden für \$4,698. 750 ausgeführt. Un Mineralien murben in 1900 über \$3,000,000 anWerth exportirt und an Eisen- und Stahl-Fabritaten nahezu \$2,000,000 an Berth.

- Spige Reben find meift nicht fo verlegend, wie - abgebrochene.

### Sübiche Sommer:Bukwaaren.

Gine große und angiebenbe Ausstellung ber neueften Moben. Die Montags - Breife Beigen eine Griparnig von einem Drittel an jebem but.

Wir garniren Bite frei.

450 wundericoue Chiffon-Quite, funftvoll befett mit Blumen, Blatterwerf und Banbern, in jeber hinficht — \$2.48 600 Damen Gute, bubich beseht mit Blumen, Chiffen und Banbern — biefelben wer ben gewöhnlich au \$2.00 69c

Short Bad Matrofenbite und Turbans, alle Farben, ein unbe- 5c grengtes Affortiment gur Musmahl, werth 50c, ju ........ Rette garnirte Bute für Rinber - große feibene ober fance 48c Strob Boms, follten im Retail \$1.50 bringen - Montag ...

Blumen. Crtra Specials, Die bon großem Intereffe 200 Dukend schwarze seibene Blumen, 10 Muster, bie Sorte, die andersmo zu We ber: 106 Janier wied, Montag. 30 Groß Luiss, voll 10c werth, 16 Montag. Stild. 1c

Cenibeb Rofen. und bolle

### Schwarze Aleiderstoffe.

3,000 Stude prachtige ichwarze gangwoll. Rleiberftoffe, Lupin's befte frangofifche Sorte und die feinsten Bradford (England) Fabrifate von feinen Mohairs, gangwoll. Che-viots, Brunellas, Boplins, Melrofe, Etamines, henriettas, Bebfords, Serges, Rovelties u. f. m., bas gange Baarenlager verichiedener öftlicher Importeure, getauft für

Baar für weniger als 40c am Dollar. 100 Stide 1036ll. Mohair Grenadines, De per Parb.

400 Stide 4236ll, fchinarge, gangwolf. Clap Storm Serges, 50e Qualität — 213c. 90 100 Stude 46jöll. ichwarze ganzivoll. 29c Sentiet dazoll. lajvorze ganzwoll. 29c Sentiettos, regul. 60c Baaren. 50 Stüde 543öll. schwarze reinwollene seine Etasnine, gut werth 85c — 39c zu. der Jard. 50 Stüde 543öll. schwarze, ganzwoll. schwere Honer Someipuns, passend stüter zu werden brauchen, billig zu 89c 70c — jbeziell, Pard. 150 Stude 5430U. ichwarze gangwoll, feine im-portirte englische Cheviots, werth voll 59c bas Doppelte unferes Breifes, 79c u. 59c 250 Stilde 463öff. fcmarge, gangmoll. febr Batifis und Runs' Beilings-fpezielle 39c 200 Stüde 5438ll. schwarzes ganzwoll. seines englisches leichtes Broadclath, werth bis zu \$2.50 — zu \$1.29, \$1.19, DSc 79c

Damen . Leibchen Riebrige Raden und armellofe Leibchen für

Damen — um 8:30 Borm. 10 Zhirting Rattun Tarian rothes, Simp-jon's exites ichwarzes Indigo blaues und Standard Spirting Brints, um 4 llbr Nachu., 78.

Batte. 10 Ballen reine weiße 20

Theelöffel. 10,000 Theclöffel, alle famer filberplattirt, fanch Mufter, De billig 3u oc...... 2c

Canton Flanell

Rainfoots.

Gine febr icone Bar: tie von Rleiber Dud, und Blaid. geftreifte and farrirte Rleiber:

Crain Suiting. Sehr icone farbige Streifen, auf leinen= 4c

Rootbeer:

mit felbftichliegendem pfropfen, Stud ... 40

Zurnober: Rragen. Beftidte Turnober:

tee Rleider= Gingham.

63c Baby-Band.

Tifd=Deltud. 5:4 Tifd: Deltud, ein feines Affortiment bon Muftern — 10c Die 18c Cuel., Do...

583öll. boller gebleich: fer Tifch: Damaft, with. 15C

2 Dbs. lange, türtliche rothe, befrantes Zenz trum, Mufter Tich-tücher, nut II:30 Borz-mittags, die 39C

Reranlbete Rabmen Ranfer-

### Baargeld-Notion-Bargains.

10 für Plätteisen: Mag — 4 für 10.
10 bie Platd für Lisie Dut Clasic.
10 für 4 Duhend Haten und Desen.
10 Aragen Stiffeners.
20 für 500 Pards Spulen Basting Jwirn.
10 für Bapier mit 400 Stednadeln.
20 Cube 100 importire zet Toiletten: Kadeln.
20 Gube 100 importire zet Toiletten: Kadeln.
20 bestes schwarzes Besveteen Stohdand.
30 Duhend für Corticelli Anopsioch Ivis. 56 per Spule für Aidarbien's 100-Narb Rabfeibe — per Dugend 55ce. 220 ber Papier für Milmarb's Rabein. 22e jür Kefter bon Ertumpfband Giaftic. 30 per Bolt für Geiben-Rabt Stokband.

Spulen borhaften. 20 filt 2 Dugend weiße Berlmutter-Anobfe. 50 für Raimfod überzogene Dref Shields. 120 für Satin-Gürtel Strumpfhalter. 44¢ für Berfen übergogene Buften Forms für Rleibermacher.

Ungebleichtes Conton Flanell, für Sommer-

Beibe, farrirte und aeftreifte Rainfoots — bie 10c Qualität,

Rleider=Dud.

farbigem Untergrund — Yard....

Mlafden.

Rragen — werth 15c,

Rurfe . geftreif. Rurfe gestreifte Rlei-ber = Ginghams, bie 10c Oualis tat, Darb. 63c

Sammet Babn Ban ber, Satin Ruden ichwarz und alle gar Bolt von 910

Tifo Damaft.

Tifd.Deden.

Tribune-Bilderrahmen Tribune": 16C

Sandidube. fer's Singer tip Stidereien.

Gines Fabritanten Brobe : Streifen non Stidereien, 14 Boll breit, perfette Baas ren, bie Be Qual., Mutter-Cambrics. Futter Cambrics -befte Qual - bon

3born Seife.

) bis 10 Uhr Boi mittags, und 3 bis Uhr Rachm. — Bro

ter & Gamble's Juory Seife —

Spul-Faben.

Coats' & Clart's bester 6=Corb Spulenzwirn — 500

Churien.

21c

21€

Gingham

rirungen und allen Farben, bon bem Stud - feine Grenge

Raumwolle

Refter von gebleichtem benmivoll. Diaper — werth bis ju & die Yard. nun 8:15

Bootfold

und homol fern und

Bercales.

Shjöllige Mbite Stat und Sea Island Ber-cale, von gangen Stild, in allen neuen und homodetnen Ru-

Bath Bieces.

15 Riften, alle Sorten bon Bafcftoffe, wie

Donn Zbajapapfe, wie Zawns , Dranbles, Calico, Dimities, Flannelettes u.f.w. — in Bfund Bündel pusammengethan, auf dem zweiten Flaor, GC

Bed Tiding.

Fanch Tiding, in Langen, Die Jac Sor te - bie DR

Rnichofen.

Rniehofen für Rna-ben, gemacht aus fau-

Bonnets.

21c Die Spule für Coat's & Clart's D. R. 2. beften 6-Cord Bwirn, mahrend 500

Waschbare Aleiderstoffe.

Gin Baar=Ginfauf ju 30c am Dollar, be= ftehenb aus bem gangen Waaren-Borrath eines öftlichen Fabritanten, fest uns in ben Stand, diefe feltenen Bargains in ben allermobernften Stoffen gu offeriren. 15c die Pb. für seines importirtes bunnes gehor Rieberz und Shirt Bailt Gingsham, eine jehr schied Bartie von Roben und farben. Bird überall au Isc bertauft.

15c die Jard für Izid. breites französisches für Zumen und demben und Shirt Baifts für Start Radras, von Reueste für Shirt Baifts für Enmen und demben und Shirt Baifts für Bainen. in rose, Lavender, Rose, blan zund bem neuen Batermeion. Andere berlangen 36c.

1216 bie Barb für 273öll. breites feines im portirtes bestieftes Beinen Barp Chamb brab, in blan, rofa, Navender, Batermelon bray, in blan, roja, Lapender, Water roja und leinenfarbig. Bolle 25c werth. 10c bie Barb für 363öll. breites Leinen Barp Batifte, einfache Farben, einige etwas befomubt; immer zu 25c berfauft. 21 und Sie filt 3236ll, breites Madras und Cheviot Demdenzeug, in allen Farben; muß gesehen, um gewürdigt ju werben. Werth 15c.

Unter-Muslins.

Gute Qualität Duslin:Gemanber, hobigefaumt, mit Spigen und Stiderei befeht, ju 39c

Muslin = Beinfleiber. Um-brella Robe, hibsic be-fest, weeth som De bis \$2, au OSe her: 19c unter bis 25e u. Um 9 Uhr Borm. — Mus-lin-Beinkleiber f. Dainen, Clufter von Tuds, 25 Werthe — ju... 5¢ Ein riefiges Lager bou weisen Muslin : Unterröden, tiefe Flounces, mit Spiten: und Stiderei-Einsfähen. Berthe bis ju \$3.00, 3n \$1.48, 79c

Einfache, weiße Ilnterrode, hobigejaunter ober tudeb Flounce, werben gewöhnlich ju 396 fek bertauft — Woung,
fin sehr schönes Alssortiment aller Moben von
Korset-Leibchen, werth von Soc bis zu \$2.00,
zu \$1.39 herunter dis zu
25e, 19e und.
15c
lim 9.30 Borm. — Einsache Muslins
Decken, gesälteste Rähte, 15c Socte, zu

Aleider-Futterstoffe.

Rauft bas Futter für Gure Commer: Rleiber hier. 3hr erfpart bollauf einen

Prittel und babt bie Musmahl bon einem ber größten und bollftanbigften Lager in gang Chicago. Rero Seide, nur in roth, die Zic Sorte, 1Oc Rontag, Hd. Englische Satins und Serges; in Längen von 1 dis 31 a Harbs, regulärer Merth 31c 20c die Dd., Montag, Id. Das neue Satin Brocabe Stirt Futter, febr icon Seibe appretirt - ber befte 25c 15c Stoff im Marft - Montag, Parb .... Schwarze Silefia Bait Futterftoffe, Die 62c Morie Bercaline, 38 30A breit, echtes fcmars, Nard...... Erok Barred Erinoline, für Zwischen-futter, etwas beschmutt, Pard..... 10 36göll. Spun Luftral, wird gewöhnlich ju 15c berfauft - Barb ...... 5%c 19c 2ªt

Sammer Damen gandschuhe

Drugs und Sundrics. Duffn's Malt Mhisth, 21.00 Grafe. Smift's Specific, 31.00 Grafe. Zaltum-Hulber, per Schaftel. Rie Marinen Mein, 21.25 Grafe. Dr. 3. Friedman's Foot Remedy, robe erman's Egg Shampoo, 25c Crobe. gate's Rafix-Seife

Chawls.

ben, gemacht aus ten Blaibs und fer ten Caffimeres Borfteds, 40c ift ber 121c Unierzeng.

Balbriggan Untergen für Mauner, um 8:3 Bormittags 1220

Strobbute. gilor: und weich e 

### Sviken und Sviken-Applianes.

Unfer Spigen-Dept. ift bas Gefprach ber Stabt. Wit find gezwungen, Diefem Dept. mehr Blat ju geben und mehr Bertauferinnen anguftellen. Der Grund liegt barin, wir haben die richtie Art Spigen - bie Spigen, Die gefucht und mobifch find. Dehr Dus fer, als irgend Jemand. Die Breife bermag fein anderer Laben nachzuahmen. Wir baben einen weiteren großen Bertauf für Montag arrangirt.



In Diefer fpeziellen Partie erhaltet 3hr Calais Spigen Gal: Loons, Cluny und Batifte Galloons, schwarze und weiße Gal-loons, Escurial und Appliques, schwarze seidene Appliques, weiße und Cream baumwollene Appliques.

Spigen, with. 25c für 5e Db. Spigen, wih.85c f. 9e Db. Spigen, wth. 55c für 14e Do. Spigen, wth.75c f. 19egb. Spigen, wth. 85c für 250 Db. Spigen, wth. \$1 f. 38c Db.

Gin Taufend Cartons frang. Balenciennes Spigen und Gin= jäge, jest in großer Nachfrage. Ein spezieller Vertaufstisch für ben Verlauf dieser schmalen Ränder. Große spezielle Herabsetzung per Dugend Pards. Balenciennes Spigen, werth das Doppelte, für 40c, 35c, 25c und 17c per Dugend Pards.



### Unfer halbjährlicher Band-Berfauf.

Stellt alle früheren Unftrengungen in ben Schatten. hier ift ein Bertauf, ber in Bejug auf Berthegeben ein große Bunder ift. Beachtet biefen Breis- mir tonnen biefe Breife nur garantiren fo lange bie Bagren borbalten. Bir glauben ber Radfrage genügen ju tonnen, aber wir tonnen es nicht

Bu nur 5c die Mard.

Bir geben Euch glatte Taffeta Banber, Breiten Rr. 40 m.
60, regulare 20c und 25c Qualitäten. Fanch Taffetas in allen beliebten Schattirungen, ebenfalls zu obigem Preis, obb Banber, werth 15c und 25c. Diefes Item ift ein Bunber.

Unfere zweite große Offerte ift zu 25c die Pard. Bu obigem Breis geben wir die 50c u. Go breiten Conissium und Mousseline und brillant weich gewehten Bander in den neueken Schaftrungen. Dies ist eine außerordentliche Offerte, eine die gewürzigt werden sollte — benn größere Werthe oder bessere Waaren wurden nie zuwor offertet.

Bir haben auch für Diefen Berkauf fpeziell markirt. Gine febr feine Auswahl von breiten Fanch Banbern



### Elegante und prachtvolle Hüte für den Derby.



Bir haben ungefähr 400 fehr modifche Sute, fpeziell entworfen für ben Derbh, und wir wunschen, daß Ihr fie beseht, bevor Ihr Eure Auswahl trefft — wir wunschen, daß Ihr fie seht, weil wir glauben, was hunderte von Damen uns mahrend der lehten Boche gejagt haben, bag teine folde Werthe fouftwo in Chicago gezeigt werden. Wir hören bies jeden Sag. Die großen Geschäfte, die wir in diesen Artiteln maschen, bestärken uns in diesem Glauben.

Es ift nicht zu berwundern, daß wir ein fold großes Gelchäft thun, wenn wir Euch diese eleganten Gainsborough Styles geben, in Reapolitans, Tuscans und Chiffons — mit großen Straußensebern ober Blumen, so gut wie irgend ein \$20 oder \$25 Sut, für...... \$10.00 Auch geben wir Euch hand tudeb Chiffon bute, in allen Farben-hand genahte Braid bute, Drabt-Gestellen - mit ben neuesten Sommerstoffen für Befat-

3ft es ein Bunber, daß die Bente ihr Erftaunen ausbruden?

Falls Ihr Eure hute selbst garniren wollt, tonnt Ihr bier die größten Werthe in ungarnirten buten finden. Leghorns, die \$2.25 Qualität, für \$1.00. Gainsborough und Auscan Alats, \$2.25 Qua-lität für \$1.50. Das seinste Association von hatr Braid hüten in der Stadt.

Ungefähr 200 Dugend Blumen aller Sorten wers ben am Montag zu einem Drittel ihres 25c Werthes offerirt. Drittel ihres 25c in \$3.50—alle zu einem Preis. \$1.50

### Sandiduhe für das Derby.

Ihr fonnt morgen hier ber tommen und bie neueften Dufter in Sanbichuben für ben Derby=Tag ju einer großen Er-parnig ausfuchen.

Rapfer's feibene Taffeta Sanbidube, in meiß, mit ichmarger Stiderei, 2 19c

Seibene Handschuhe, mit bopbelten Finger-fpigen, für Damen, mit ben Sacque Brifts gemacht, in schwarz und 25c Amkerdam seidene Sanbichube, mit doppel-ten Fingerspiken, garantirte Bescheinigung mit jedem Paar, in grau, lohfarbig, Bea-ber, schwarz und weiß, extra spe-zielle Qualität, zu.

Meihe Glace-Baubichube für Damen - find bem Empire-Diefelben find 2-Glagemachte Saubichube, genate Uebernabt, beftidter 7 fpeziell fur bie Derby-Boche.

Milanese Biste-handichuhe fur Damen, mit ben 2-Clasv Fafteners gemacht, fon-traffirende Stiderei in Mobe, Beaber, Grey, lobfarbig, schwarz und 25c

### Richger Perkauf von Sonnenschirmen für den Derbn.

Der größte, jemals in bem "Großen Laben" veranstaltete Connenichirm: Bertauf wird morgen hier abgehalten werben. Uns fer Eintaufer hat foeben bas gange Mufter-Lager eines prominenten Fabrifanten bon feinen feibenen Sonnenschirmen gu 50a

am Dollar gefauft. In Diefer großen Partie bon Connenidirmen, Die wir morgen in fünf Bargain=Bartien gum Bertauf offeriren, befinden fich folche, Die bon \$3 bis \$18 werth find; wir offeriren biefelben ju erftaunlich niedrigen Bargain=Preifen.

Gines leitenben Fabrifanten gange Du= fter=Bartie bon feinen feibenen Sonnen= ichirmen, gefauft ju 50c am Dollar werth von \$3.00 bis \$18.00. Wir haben 1 -Diefelben in fünf Partien getheilt:

Bartie 1 — Chinefifche Seibe Coaching - in affortirten Farben - werth bis \$1.50



waaren und Unterzeug ju billigen Breifen taufen wollen.

und armellos, hubich garnirt mit Geibe:

Spigen - bolles Sortiment bon Farben

und völlig werth 65c bas Stud- 39c

Importirte Spigen Lisle Damen=Strumpfe,

in ichwarg und 14 neuen Farben - Die

begehrenswertheften Strumpfwaaren ber

Caifon - werben in ben meiften Saben gu

50c bis 65c verfauft - in Berbindung mit

einer Partie von Gauge Liste Extract

Strumpfwaaren in ichwarg, Raby und

Cabet Grund, mit hübichen Bolfa Dot

vertitalen Duftern, Marguerites, Daifies,

Bow Anots etc. — werth 50c 39c bis 65c per Baar . . . . . . . . . . . . . . . . .

16 Gige Oben Face golbate

füllte berrenubren, garan:

tirt 20 Jahre ju halten, Scream Bad und Begel,

abfolut ftaubficher, ausge:

ftattet mit echtem amerit.

Baltham \$12 \$6.50

Bartie 2 - Feine feibene Coaching und fanch gar nirte Connenfciume - werth \$2.50 Partie 3 - Gine große Barietat bon feinen feibe: werth bis ju \$6.00, für meiß \$3.50 Bartie 4 - Sochfeine Coaching und fench garnirte

Sonnenfchirme - werth bis au \$5.00 bis ju \$18.00, für ..... \$10.00

Damen = Strumpfmaaren, bollig regular

gemachte Waaren, und viele in ber Bars

tie das Doppelte bon dem werth, 25c was wir dafür verlangen . . . . 25c

150 Dug. Mufter: Strümpfe, bon einem gros

gen Fabritanten gefauft - in ber Mus-

wahl befinden fich ungefähr 50 Dufter, in

ichmars, lohfarbig, gerippte Tops, Boots

Mufter, bedrudte und Extract. 121c

Damen = Leibchen, voll Taped niebrigen

10c, 8c . . . . . . . . . . . .

hals und armellos, folicht und mit Spis

hen garnirt - Die beften Werthe in ber hen garniri — bie benet. 1240, 5¢

Strumpswaaren und Unterzeug.

Rurge und intereffante fpegielle Preise fur fparfame Leute, melde guberfolifige Strumpf.

Seibene Damen : Leibchen, niedriger Sals , Importirte fanch Lisle und baumwollene

Tafchenuhren, Standuhren 2c. unterm Breis.

### Damen-Mustin-Unterzeug und feidene Unterrocke für das Berby.

Spigen Ginfthen und Banbern, runber Flounces, Accordion pleateb Flounces und abgeftufte Effette mit ichmalen Ruffies - \$18 Unterrode berabgefest auf \$10.00 \$15.00 

Fabritanten Refterlangen bon feinem weich 60 |

32:48II. Inbia Linens, Fanch Biques, Craft Guit-

breit, egtra feine Qualitat, in ber gangen Zc Saifon ju 19c und 25c vertauft-Montag ..... 7c

5 Riften Reba Suitings in ichmeren wollenen Corbs

Frang. bandgemachte Corfet Ueberguge, mit echten Spigen und frang. Tuding befest, leicht beichmust, \$2.50 und 3.50 werth, herabgefest 98c

Saton Unterröde für Damen, in fchlichten Farben, Moja, Alan und Sobenber, Umbrella Plounce, mit extra Ruffe, regul. Breis 78c — 35c Montag, heastell.

32=160. Fanch farrirte und geftreifte

40:anl. folicht meike Sheer

Cambric Body, mit Lawn: Flounce, tuded und hoblge: fäumt, reg. Preis 25c Muslin-Röde f. Damen, mit Cambric Flounce u. 25c

98c für viele hübiche Streisfen in weißen Röden, mit vollen flufft Flounceseine ipseiselle Facon hat einen breiten Umbrella-Flounce, mit 16 Reihen von Einsch befektmit Luds avischen dem 98c

Weißwaaren und Leinenstoffe.

Waschstoffe zu niedrigsten Preisen.

500 Stude geftreifte und farrirte Ginghams, 82 Boll | 10 Riften Gobelin und holland. blauer Ralito, befte

Amosteag und Lancafter Schurgen Ginghams, in rofa, blauen, grünen und braunen Rarrirungen,

grau und ichwarg.

Weber Boas, werth \$15.00.

Reber Boas, werth bis gu \$20.00,

36-joll. febr feines foft Finifb engl.

32-30ff. febr feine Sheer Qual. folid-farbige 110

68-joll. folicht weiße Organbies, 32-joll. Smig

u. feine Sheer Bictoria Lawns ..... 25c

Qualität, abfolut echte Farben, bubiche Bers 5c

Organbies, alle Schattirungen .....

Mulls, Berfia Lawns, India Linons

Gute Qualität gebleichtes und ungebleichtes

Long Cloth .....

Damen-Salstrachten, Buffs und Beder-Boas.

Spezielle Offerte bon feinen und Gluffy Feber-Boas, in weiß,

Spezieller Bertauf - Spigen-Rragen, befiidte tudeb und Spigen . Rragen. bi

loons - bas iconfte Lager in Chicago, für, Stud, \$2.75,

neuen feibenen Batifte-Rragen, befest mit febr iconen Spiten u. Spiten Gal-

\$9.75

\$12.00

\$15.00



### Unfer großer Verkauf von Commer-Seidenstoffen.

Die Fabrifanten ber feinften Seibenftoffe bon Guropa und Amerita find Ronturrenten um Gure Gunft. Alle popularen und beliebten Stoffe in maichbarer Seibe und Foulards find jest bier in allen iconen Muftern, Entwurfen und Farben biefer Saijon. Dies ift eine Baich: Seibe: und Foulard: Saijon, wie bon Jedermann anerkannt wird. Die Berthe hier werden fortmabrend größer und die Seidenftoffe find hier bedeutend billiger, als wie 3hr fie anderswo faufen tonnt.

750 Stude echte Habutai waschbare Seibenstoffe, die weit unter bem Preis eingekauft worden sind. dieselben war ren für einen großen Importeur bestimmt, die Sendung bem Berkauf von Seibe geschäftig zu erhalten, lard, in einer sehr ichonen Auswahl von Butern und Farben, Mustern und Farben, wir sicherten uns diese Bartie und kauffen sie zu einem sehr niedrigen Preise — werden dieselbe morgen zum Berz kauf ausstagen — baden fpezielle Bortschrungen sin Berz kauf ausstagen — baden fpezielle Bortschrungen sin diese sied grobe Bargain-Freignis gemacht — die Seibenhöffe sommen in all den neuen Streisen, Check und laide, und vosseller, Kaifes u. f. w. — wie gerantiren jede Yard wascher, Kaifes part wie facht in delholan, Kavb blau, Old Rose, Labender in rosa, bellblau, Ravb blau, Old Rose, Labender, lisa, lohjardig, grau und schwarz und weiß — aus der feinsten Qualität Seide gemacht, und wird gerade icht überall zu Se und 75e berstauft — da wir diesen Kertalf zu dem bemerkensverzicheften Seiden-Vertauf des Jahres machen wollen,

wenn bie Breife, bie wir für biefelbe angefest haben, bies ermoglichen. Wir theilten unfer ganges Fou-

lard-Lager in drei Partien. Bartie I. — 85c Qualität von gangfeibenen twilleb frangöjifden Foulards,, in einer vollen Andswahl von Farben, 35c

Beife Sabutai maichbare Geiben, baffenb für Graduirun werth 45c, für..... ungs: und Ronfirmations:Rl 22c 243öll. fcmarge gangfeibene Taffeta, werth 75c..... 27goll. ichmarges Dil Boileb Ruftle Taffeta, werth \$1.10..... 65c 

### Teppiche, Rugs und Matten.

Alle Mufter von Teppiden und Rugs, Die wir nicht fur bas herbftgeschäft fuhren wollen, find ausgefucht und gu Preifen marfirt, Die einen lebhaften Bertauf fichern, fo lange fie vorhalten - große Quantitäten und große Auswahl.

Bruffels Gewebe Ingrains, 36 8oft breit, ftart und bauerhaft, febr 25c gute Farben ..... Tapefiry Bruffelb, Alexander Smith & Sons' Fabrifat - Parlor-, Sallen= und Treppen=Mufter bagu paffenb ...... Tapefirb Bruffels, Alegander Smith & Sons' egtra Qualitat - ungeheure Mannigfaltigfeit jur Auswahl - Borber, Salle und Treppe baju paffend ..... Arminfter und Bilton Belbet, Alexander Smith u. Sons' Stanbarb Qualita: gminfter und Mitton Beiner, auguntet Omnit - requidrer \$1.00 75c

Chinefifde Matten, fancy Rarrirungen und Streifen - gutes Gewebe- Fiber Warp - Rolle mit 40 Parbs \$3.60-Japanifche Matten, Cotton Barp und Damaft Effette - Rolle mit 20c 40 Parbs, \$7.50- per Darb .....

### Große Werthe in Gürteln.



Gine ungebeure Ausmahl bon echten Segl, Batentleber und Morocco fitting Gurteln, mit all ben neueften Batentichnallen -Tudeb Satingurtel für Damen, mit fanch bergolbeten Schnallen,

Bilton Sallen-Rugs-Orrentalifde Entwürfe und Farben-gerabe ber Rug fü lange, ichmale Sallen-2:3x11:3 2-3x4.0 2:3x90 2:3x11:3 \$4.25 \$4.50

\$3.25 \$1.25 bie beften Sorten Rangpur Smbrna Rugs-John Bromlen u. Sons' Fabrifat-9=0x12=0 30 30U x 60 30U 6=0×9=0 7:6x10:6 \$10.45 \$5.45 \$7.45 Empire Bruffels Rugs - neuer Rug, mit nur einem Saum gemacht-gute Effette-febr beliebter Rug-9x12..... \$14.50

Spezielle, Bartie-Ungefähr 50 Rugs aller Fahrifate, einschl. Wiltonette, Wilton Belbet (nahisos), Azminster (nahtsos) und Bigelow Ciectric gewöhnlicher Bertaufs-Preis bis au \$30.00 — um \$25.00 Ropal Wiltons-9:0x12:0 6:0x9:0 8:3x10:6 \$17.50



### Bargains in fleinen Artifeln.



20 Parb für gute Qualistit Brufb ber Barb - nur in fomars. 8c per Still für Refter bon fanch frilleb Strumpfband Claftic — genug für 1 Baar Strumpfbanber.

30 Spule für 500-Darb Spulen 2c gute Qual. Deftfaben.
2c per Stud für hairpin Cabinets, enthaltenb gutes Afforte ment von Gaarnabeln.

50 Gaarnabeln.

50 Gerie und ichwarze Garr-Andeln, mehrere Sorten, wich. 10c Os.

50 Oh. f. uniere beste Qualität.

Aubular Souhschnüre, eine

Pard lang. Ic Rolle für alle Breiten baumwol-lenes Einfahband.

Sommer-Bettzeng-Spezialitäten.

meritanifchem Bert,

16 Gige golbgefüllte Ber: renubren, Sunting = Ges baufe, garant. 5 3abre gu balten, fitteb mit echten Elgin ober \$6.85 Silberplattirte Theelöffel, fanch Griffe, 12 Sige (bie beliebte fleine und bunne Uhr) golb: gefüllte Sunting Cafe herren-Uhren, garant. Jahre ju halten, ausgestattet mit garantirtem

werth \$10.00.....\$5.00 Oben Jace Danner: und Anaben-Ubren, Ridel- ob. Bun Metal Behäuse, garantirt für 1 3ahr, 95c Stem Bind und Cet ..... Be Baar für Strumpfhalter für Da: | 1c per Spule für gute Qualität | Chatelaine Bags, große Sorte, crocheteb mit Siahle men, Mabchen und Rinder, gem. | Rabfeibe, alle Buchftaben in | perlen besetzte Bags mit Metallfette und Chaelaine perlen befette Bags mit Metallette und Chaelaine

Balen, werh bis au \$4.50. \$1.95

Settings, werth bis ju 50c - Baav.... 19c Echte importirte Rududsuhren, Schweigerbauschene Facon, Gr. 20X13 Boll, feine Deffingmerte, große Gewichte, reintonenber Rududeruf Wir halbe und werth \$9.00 .....

Schwere Rolled Blate Danichettenfnopfe - ein feit



Sterling plattirte, volle Große Dinners - Meffer ober Gabeln, per Stild ....... Rogers' Al plattirte Theelöffel mit fanch 68c Griffen, Set bon 6. Rogers' 16: Dist. bolle Grobe Dinnermeffer, 25c

Rogers' A 1 plattirte Eklöffel ober Gabe

### Riedrige Preise in der großen Grocery.

Schinten, Rartoffeln, Dehl, Raffee und alle anderen Groceries werden bier gu Preifen verlauft, Die eine große Eriparnig an jedem Artitel fichern.

### Mild Cured Schinfen. Sniken = Gardinen - Gelegenheit.

MO

Alle Moas

12 Bis 13 Pards

Gin \$10,000-Gintauf bon feinen Up-to-bate Baaren - & unter ben regularen Preifen - ber Fabritant trägt ben Schaben und wir geben Guch ben Profit.

Liberty Scibe Boas, mit langen, fliegenben Enben,

große Bargains — speziell \$4.98, \$3.98, \$2.75, \$1.98,

Frangbiffche Gifb Ret Garbinen - mobern und bon ausgezeichneter Qualität, gewöhnlich ju 98¢ Shottifde Buipure Garbinen — eine practige Aus-maßt von eleganten und feinen \$1.75

Cable Ret Carbinen — avangig verschiedene Sorten, dies find Maaren bon ausgezeichneter Gitte, in bilbfiden bandgemachten Spigen-Defigns, \$4.00 und \$5.00 Werthe, bas Boar Brüffeler, Boint b'Calais und Renaiffance Gar-bien — biefelben find einfach großartig; ein ein-giger Bill wird End bon ber Großartigleit biefes Bargains überzeugen, bas Baar \$6.90

Muffern und Farben, bie Parb 11 \$2.48, 79c Mergerifirte feibene Bortieren, in allen Farben, bie fchwere \$10.00 Sorte, bas Baar Baift- und Souh-Schachteln, überzogen mit

blumten Art Denims, mit ftarfen ber: \$1.00 golbeten Griffen, bie \$2.00 Sorte für. Portieren, Damaft, Rouleaug. Es ift ftabtbefannt, bag wir in Sanbelsartifeln bon biefer Art ftets bie meitaus beften Berthe an of-\* \$6.90 feriren im Stanbe finb.

### Rinder-Wagen und Go-Carts.

Die Breife an jebem Mufter-Rinderwagen und Go-Cart auf unferem Floor find um 25 Brogent heruntermartirt - nur etwas beschmutt, in jeder anderen Sinficht tabellos.



Diefer bolle Große Bebmoob Rin: bermagen, hartholg und Reeb: Boby. mit fanch Tuch gepolftert, und mit gutem Bercaline: Sone nenfchirm, gran emaillirte Runs ning Bear, enbleg Bummi tireb, Batent Qub Raber, Batent Juswerth \$3.68

Diefer bilbiche Bebtooob Sleeping Co-Cart, Bartholy und Reeb Rouftruttion, großer Meeb Dafb, grin emaillirter Running Gear, enbleg Gummi Tires und Batent Kuhremse, bollftändig mit Bebford Cord Cushion und extra Qualität rufsed Sateen = Sonnensform — eine \$10 \$6.75









Bfd.... 11c Golben Santos Raffee, ferne Qualität, und Mahor Biund \$1.00 per 92c Raffce, per 20c

Beef, feinftes .....15c Bater Bremium Chocolabe. -Roaft Beef, fertig jum Effen. 25¢ nach Bunfc gefcnitten, b. 25¢ Betochter Schinken, Armour's befter Star, in Scheiben gefchnitten, per Bfb. 28c; ganger Schin: 17c hafergritte-bagel Bure Good Co.'s fter rillfitte und frifd gerollte 500 Rinber-Bunge - Betocht und fer-tig jum Gerviren, nach Bunich 

Ralbsbraten - rund gebraten - nach Bunich gefchuitten, 25c

Tomato-Catfup.

Sazel Bure Food co.'s, ber feinfte, ben es gibt, i-Gall. Arug, 32c

Reue fuße Erbfen - Die fein= 25c fen bier gezogenen, Bed .... 25c

Sitie Pflaumen, Oregon Orcard Co.'s French Eureb, 808, 35c 5-Bfb. ftaubbichte Cartons... 35c

Bremner's Cith Soba Cras 620 ders, 1: Bfb. Cartons ...... 620

Rene Rarioffeln.

Reue Saifon, an ber Conne getrod's neter fapanifder Thee, bie erfte



Cerefota: Mehlober Baje Bres mium Patent Mehl - } Bbl. Ead -\$2.10 Lenfefteps berühm tes ganges Beigen:

.. 32c

Diebl ober Ruchen und Baftry Debl -Ropf-Reis, bester Carolina, wird weiß und jart focku ; 6 Pfd. 50c; Pfund..... Ruchen-Zeing — Strawberrh, Banilla, Chocolabe und sechs andere Flavors, Badel De — **£1** 0.0

Dutenb......\$1.00 Potted ober beviled Schinken oder Junge, Armours fancd Berpadung, j Pfund Buche. 80: § Pfb. 4c Robal Bilb Cherry, Brobe-Glas frei fer virt. li Unjen 35c

German Family Seife. | Sigh Teft Lauge ober Botafche, große Gifting Top Ranne .... Milford's neuefte Familienfeife -gebraucht fie für alle Saushalts-und Laundrhamede, 12 Stude 49c, Rifte bon 60 Pfd. Reiner pulverifirter Borag, 1-Bib. Bad......

Rand-Pflangen. Geraniumf 25c 6 Bflan: Blumen: amen, Dugend

Tomato-Pflangen. Camn Grasfamen - bie feinfte Di joung - 60c

doubon Salatol, Flafche ...... Sniber's Chili Sauce, Bintflafche ...... .18t Maine Budertorn, Sagel Bure Food Bad; B. 11e; Dyb....\$1.25 Milford feiner rother Bachs. 14c Roriveg. Des Bloater bie fetteften und besten ten — 5-Bfb. Eimer.

Meine und Lifore. D. F. G. Bhisty, 8 3abre alt,

gezogen in Bond unter Regierungs-Aufficht, Flaiche. 83c

Sermitage Bourbon, 17 Jahre alt, Original-Berichluh unter bebördlich Aufficht, die Flasche \$1.2 Tom Moore Rhe, 10 3abre "Golb Lion" Brand bon Bermont ober Tom Gin Codtails, 750 Eclipie Ginger Ale, Quarts ....92c flaiden, per Dut ..... Baftimore Ripe, 8 Jahre alt, per Gallone ...... .....\$3.00 Dib Bepber Bourbon, 6 3abre \$2.35 Eit Run Ape, 5 Jahre alt, \$2.10 Cabinet Rine, 4 Jahre alt,

Alfopp's berühmtes Olb Englift Ale, abeelogen in England, jede Flaiche garantirt, per Dubend & \$1,30 bints, 88c; Dub. Bints. Unfer "Ertra Choice" Tifch: Claret, per Gallone..... Bort ober Cherry, 5 3abre \$1.15 Sufer Catamba, 4 Jahre alt, per Gallone..... Guinneh' ecter Dubliner Stout, Dugenb ..... Bier. Unbeufer-Bufd Egport - auf leece Flas foen wird ein Rabatt bon 25c 83c

Malt Marrow - 25c Rabatt \$1.10

Bein, ber Gallone ..... 690

# 

Ropffiffen Begüge, 46×384 - The 12c Defenber - merth 16c ..... Bettlaten, 81×90, 21×21, ichwere gebleichte, gut gemacht und appretirt,

billig ju 65c ..... Bettlaten, 81x90, 21x21 Parbs, appretirt - The Defenber — aus extra quter Sorie Muslin ges macht, 330ll. Saum — bie beste Appretur irgend eines Latens — qute Berthe ju 75c. . 59c

Bettfiffen, 22×28 3oll, 7 Bfund gemifchte Ganfes und Enten: Febern, gang geruchlos, mit ber neues ften Sorte Tiding überzogen - tann in teinem Laben unter \$3.00 gefauft werben - \$1.98

### febr fcone Marfeilles Mufter, einfach, gefiober befranft, wie auch fcones blaues und Baragins in Un-lo-Dale Korfets.

Alles, was 3hr in Rorfets gebraucht, befommt 3hr hier fo billig, wie irgend fonftwo, in ben meiften Fällen noch billiger. 98c für neue Straight Front v33c für Straight Front Batifte Rorfets, in 3 Pans

gen — fury, mittel= 98c 39c für ein neues Mobell in niedriger Bufte u. Straight Front, in roja, blau, las venber unb

weiß . . . .

Empire Rorfets, in Ret= ting und gartem roja u. blauen Batifte, 33c 121c für Rinber-Baifts, in allen Größen



### gefchenke in Buchern, Mufik ufw. für gradnirende.

weiß . . .

C. D. Gibion's "Americans," "Drawings" unb Breis \$5.00 - bas Stild ju ..... \$3.25 Rilen's Love Chrick, illuftrirt......90c Bute Blicher für ben Lebensweg. - Inbestment of Influence - Men's Balue to Society - 980

bon R. D. Sillis - Stild gu ..... Gelmet of Raparre - In the Rame of Boman -The Soufe of De Dailly, bon Margaret Corton Botter - Chen Bolben - Juletty - Life Another Botter - Bon Confieur Benucaire - \$1.50 85c

Bee." ber Treffer bon "Ring Dobo," Rachfolger bes "Tale of the Rangaroo - 5,000 Copies 17c 3 Reeb Dou Bern Bably, Liga Jane," bon hormis & Bowers - wir offeriren am Montes 15c 1000 Copies gu..... bonepfudle and the Bee" - "Laft Right as the Moon was fhining" - "Tell me, will my Dream come true?" - "Abfence mates the heart grom fonber" - "Dh Laby Lobe" ...

### Große Tapeten-Berichleuderung.

3hr tonnt bier eine befriedigende Auswahl treffen und Gud große Bargains fichern

bon unferm großen Lager. 

100 Muster in Blumen, Set Figures und allen neuer Entwürfen in hübschen Schatttrungen und Farben — buntelroth und grün, basseit in Harlart und Chiummer, 15e und 20c worth, Berschless 7 c berungs-Preis, per Rolle. 42 Mufter in hubiden Tapeten gur Ausmahl, requisirer Preis Sc, Berichleuberungs:



Gin Dugend feine Photographien.

250

und eine in Lebensgröße, mit einem eleganten Mat, fertig jum Ginrahmen -

\$2.50 Blumen und Boar Briffren fret.

Des Großen Ladens Spar:Bank Bier Prozent Zinfen an allen Spar-Ginlagen.



Die lange Liebidaft.

(Robellette bon Mibert Beiße.)

Bor Jahren las ich einen Feuilleton= Urtitel, in dem fich der Berfaffer ber Mühe unterzogen hatte, die Heiraths= tanbibatinnen nach Jahrgangen gu flaffifigiren, für bie einzelnen Gruppen Ramen zu erfinden und die Mertmale festzuftellen, an benen man bie Buge= hörigkeit ber Beirathstanbibatinnen in bie eine ober andere Rlaffe fofort er= fennen könnte. Ich war schon bamals tein Bungling mit lodigem Saar mehr: auch muffen mich wohl schon zu ber Beit nur noch Damen alteren Datums intereffirt haben, benn nur bie letten brei Gruppen find mir im Gebachtniß geblieben, die gange andere tunft= und geschmadvolle Klassifizirung habe ich total pergeffen! -

Der höfliche Berfaffer bezeichnet bie brei letten Gruppen folgenbermaßen: Drittleste Gruppe (35-40 Jahre), Sturm und Dramgberiobe. Borleste Gruppe (40-45 Jhare), "Gol's der Leufel Jahre. Lette Gruppe (40-50 Jahre), "Die Hollen bes Schlachtfelbes"-Jeit.

Damit fcließt er feine Tabellen. -Der gute Mann hat sich offenbar viele Mühe gegeben - aber feine Arbeit ift nicht weit genug ausgebehnt - fie ift nur ein Bruchftud geblieben, benn bas fein Rrater, beffen Feuer total ausgebrannt und bon Schladen berschüttet ift. So lange ber Mensch athmet, lebt er, und fo lange das weibliche Berg fcblägt, liebt es ober wirbt es um Liebe. Alter schützt vor Liebe nicht: wie in ben wallenden Loden ber Jugend, so auch in bem fparlichen Saare bes Alters weiß Rupibo einen Unterschlupf gu finden, bon bem aus er feine Pfeile fenbet. — Warum foll benn bas liebesbe= bürftige Mädchen mit 50 Jahren ben letten Schuß abfeuern und die Flinte in's Korn werfen? Etwa, um ben na= feweisen Badfischen, bie bas Leben und die Liebe blog aus Romanen fennen, bas Revier zu überlaffen? D nein, bie alte Garbe ftirbt, - aber fie ergibt fich nicht! - Für Guch, Ihr jungen Dinger, bie Ihr an jebem Finger einen Berehrer baumeln habt und bie 3hr Gure Beaux wie bie Sandiduhe mechfelt, ift bie Liebe ein Spiel, ein Sport: Ihr freut Guch an den Qualen ber ar= men Fifchlein, bie auf Guren Rober gebiffen. Ihr loft fie bom Saten unb merft fie wieber in's Meer ber Berfcmabten gurud, unbefummert, ob fie an ber Wunde zu Grunde gehen. Gure ältere Schwester, die in ihrer Jugend auch mit bem Angelhaten des Augenwerfens und Flirtens auf ben Fifch= fang gezogen, aber nichts gefangen hat, legt jest in geschäftsmäßiger Weise bie Leimruthen ihrer zur Schau getragenen Bauslichkeit und bie Schlingen ihrer liehensmirbigen Gesellschaft für ben borfichtigen Bogel "alter Junggefell". Sat fie ihn gliidlich gefangen, fo rupft fie ihm nicht etwa einige Febern aus feinem Gelbbeutel und läßt ihn fliegen, fonbern fie fest ihn in ben Bauer ihres Bergens, füttert ihn mit Sugigfeiten ber Liebe, und verschließt vor dem schleichenden Raubthiere, Gifersucht, bie Thure mit bem golbenen Schluffel ber Treue. — Lagt Guch einmal bie Geschichte von ber Liebschaft Tante Minchens ergablen, bann werbet 3hr erfahren, wie mahre Liebe ausfieht und wie bie Treue ber Liebe erft bie echte

Es werben im nächften Juli 6 Sabre, baß ich bie Bekanntschaft Tante Minchens machte. Wie icon fo oft borber. hefand ich mich wieder einmal auf ber leibigen Wohnungsfuche. - In einer ber bielen, fleinen Gaffen, bie in bie Milwautee Abe. auslaufen, in bernahe einer polnischen Gemeinbeschule, fah ich bie befannte Bifitentarte bes herrn Forrent im oberen Stodwert eines Framehauschen. In ber unteren Gtage befand fich ein kleiner Laben, ein fogenannter "Schoolftore", in bem Schulfinber ihren Bebarf an Schreib= utenfilien, Beften, Büchern u. f. m. einfaufen. Zweds naberer Mustunft über bie gu bermiethenbe Mohngelegen= heit trat ich in ben Laben. — Ein klei= nes, bewegliches Frauchen fam aus ber hinter bem Store gelegenen Stube herbor getrippelt und fragte mich freund= lich nach meinem Begehr.

Meibe gibt. -

3ch war erftaunt, als ich fie naber betrachtete. Ihr fast noch jugendliches Geficht, in bem feine Falte ober Run: gel gu feben war, aber mehr noch bie Lebhaftigfeit ihrer Bewegung, bie Glaftigität ihres Ganges, Die Munterfeit ihrer Unterhaltung, bilbeten einen mertwürdigen Rontraft zu ben fchneeweißen Saaren, die in großer Fille, wohlgeordnet, bas fleine Gefichtchen umgaben. Sie war offenbar eine bon ben gludlichen Berfonen, bie noch im borgerudten Alter ihre Jugenbfrifche bemahrt haben, und beren Ericheinung fo fampathifch wirtt. Wenigftens auf mich. Wenn ich fo einen jugendlichen Greis ober eine jugendliche Greifin febe, freue ich mich, bag biefe Berfon es fertig bekommen bat, ber Beit ein Schnippchen ju fchlagen und ihren Wechfel auf Jugendglud und Jugenbfraft prolongirt zu erhalten; mahrend bie meiften Unberen bon uns bor ber Beit an Rorper und Geift alt gewor= ben find und unfere Schulb an bas Schicfal lange bor bem Zahlungster= mine abtragen muffen.

Nachbem ich ihr meine Miffion betannt gegeben, zeigte fie mir bie 3im-

Bohnung. Sonft ift bas Zimmermie= then für mich immer ein fehr unange= nehmes Geschäft. Die Leute bes Sau= fes, benen ber Landlord bie Schlüffel gu ben leeren Bimmern übergeben, ber bielen Störungen mube, zeigen uns murrifche Gefichter; bie anderen Saus= bewohner machen halblaut mehr ober minber nieberträchtige Gloffen über uns, ihren gufünftigen Sausgenoffen; in ben gu bermiethenben 3immern herricht eine erftidende Atmosphäre, ba fie lange nicht gelüftet find; bann beim Ausziehen haben die letten Be= wohner allen Schmut und allerlei Ge= rümpel gur freundlichen Erinnerung hinterlaffen - furg und gut, bas Bimmer miethen ift faft fo fchlimm, wie bas fpater erfolgenbe Gingiehen. Sier aber bei biefem freundlichen Frauchen in bem ftillen und fauberen Saufe war bas Gefcaft ohne alles feelische ober forverliche Unbehagen abgewickelt. Auf meineBitte versprach fie, mir auch eine tüchtige Aufwartefrau gu beforgen, und ichon wollte ich mich empfehlen, als mir noch zur rechten Beit einfiel, bag es boch wohl nicht mehr als recht fei, wenn ich mich mei= ner neuen Sausgenoffin borftellte. 3ch nannte ihr baher meinen Namen. Sie fnigte wie ein junges Mädchen, bas weibliche Berg ift nach fünfzig Jahren | fich für eine Chre bedanten will. "3a". lachte fie bann, "bann mußte ich auch Ihnen wohl meinen Namen nennen! Aber alle Welt nennt mich bier Tante Minchen, fodaß ich beinahe meinen ei= gentlichen Ramen bergeffen habe... Ga= gen Sie getroft nur Tante Minchen gu mir...." "Aber", fiel ich verlegen ein, "ich tann boch nicht..." "Na", fagte fie halb ärgerlich, halb beluftigt, "wenn Sie mich nicht kennen, mein Name ift Minna Eigelberger." "Alfo Frau Gi= gelberger", fing ich wieber an. "Bas? Bas ift bas?" rief fie jubelnb und fchlug bie Sande über bem Ropfe gu= fammen. "Frau! Frau! He! he! he! ich bin ja noch Fräulein!" "Alfo besten Dant, mein liebes Fraulein, für Ihre Gefälligkeit." Damit empfahl ich mich. Um nächften Tage "mubte" ich ein. Dant ber thatfraftigen Unterftugung bon Seiten meiner ftartfnochigen, neuen Aufwartefrau, ging ber Gingug gludlich bon ftatten. Blog bie große Glode bon meiner Studirlampe er= hielt einen gu freundlichen Rippenftoß ber Marianna, und ein Stud fprang Statt gu fluchen, wie es minber gefühlbolle Menschen in meiner Lage gethan hatten, troftete ich meine Da= rianne mit bem Sinweis, baf fold ein Ding für fünfgig Cents gu taufen fei. "Sie brauchen teine fünfzig Cents für eine neue Glode auszugeben", fagte fie, "wenn ber Tante Minchen ihr Rarl nach Saufe tommt, flidt er bas Stud wieber für 5 ober 10 Cent mit feinem Patent-Bement binein, und bas halt bann beffer als neu!" - "Der Tane Minchen ihr Rarl? Mer fonnte bas nur fein? Um Ende ihr Cohn? Doch Tante Minchen war ja unverheis rathet! Bielleicht - man fann ja nicht wiffen - aber nein, ich schämte mich fofort, baß ich etwas Schlimmes von bem guten Frauchen benten tonnte. -

> eigentlich ber "Tante Minchen ihr Rarl" fein tonnte! Reugierbe, fo behaupten bie Männer. ift ein ausschließlicher Fehler des weib= lichen Gefchlechts. Aber bie Manner haben boch wohl nicht fo gang reage, daß fie fich gegen bie Reugierbe für gefeit halten, benn, wenn ein pitantes Ge-Schichtchen aus ihrer Befanntichaft bie Runde macht, spitzen sie aufmerksam die Ohren und zeigen mit einem Male ein gang merkwürdiges Interesse an ihrem Nächsten, ober beffen Frau und Tochter! Natürlich wollen fie bas nicht aus Neugierbe thun, i bewahre, es gefchieht nur, um beurtheilen gu tonnen, ob man noch ferner mit ber tompromittirten Familie verkehren fann! — Was mich anbetrifft, fo gestehe ich offen, daß ich fehr neugierig bin; aber ich bin gu ent= dulbigen, benn mo follte ich alle bie wahren Geschichten herbefommen, bie ich ben berehrten Lesern auftische, wenn ich nicht hier herumhorchte und bort mittheilfame Leute ausfragte? - Bei meinen Aufwartefrauen ziehe ich aber bie Grenge: benn, wenn bie ausgefun= ben haben, baß ich neugierig bin, fo finte ich in ihren Augen fofort auf bas Niveau ber Rlatichweiber herab und ich muß täglich bie gange "Chronique fcanbaleufe" ber Nachbarfchaft anhören, bie ich leiber nicht zu meinen Geschichten berwerthen tann, benn bas ware ein gefährliches Unterfangen für mich. Wo ber Fuchs wohnt, fliehlt er fein Suhn. — Ich ging also recht biplomatisch bei ber Marianne bor, um Näheres über "Tante Minchen ihren Rarl" gu erfahren, und ich feste bie Rlatschmaschine in Bewegung, ohne anscheinenb bie Raber auch nur mit einem Tropfen meiner Neugierbe geölt zu haben .- "Der Tante Minchen ihr Ratl ift boch ber Tante Minchen ihr Bräutigam", fagte fie in einem Tone, als ware fie über meine Unwiffenheit erstaunt; "bas weiß boch jebes Kind hier fechs Blod im Um freife," feste fie bingu, "benn bie Tante

Minchen wohnt in biefer Rachbarichaft

bereits 10 Nahre und ift mit ihrem Rarl

wohl an die vierzig Jahre berlobt!" — Bierzig Jahre berlobt! Ich mußte an

mich halten, um nicht bor Freude auf-

euschreien. War dies boch wieber ein

bie Phantafie bes fühnften Roman-

fcreibers, eflatant bewies. Ja, vier-

Neugierig war ich aber boch, wer benn

auftragt war, miethete ich bon ihr bie | zig Jahre find fie verlobt," fuhr Ma= rianne fort, "er war bamals Unterofti= gier in Graubeng - ich ftamme auch aus ber Gegend - und fie war Dienft= mabchen bei einer Offiziersfamilie. Bielleicht haben Sie bavon gehört, daß in ben 60'er Jahren eine bom Sauptmann Beffel, ber ein großer Menfchenfchinder war, befehligte Rompagnie bes 44. Regiments bemfelben bor ber Front wie ein Mann ben Behorfam verweigerte. Obwohl ber Sauptmann für verrudt erflart murbe und balb bas rauf im Irrenhause zu Schweg ftarb, wurden die Meuterer fehr bart be= ftraft. Rarl befam 20 Jahre Feftung und hat jebe Stunde babon abgefeffen. Tante Minchen tam mit ihren Eltern nach Amerita, aber fie bewahrte bem armen Gefangenen an ber Beichfel ein treues Undenten und fchrieb ihm jedes Jahr einen Brief, ber ihn troften und gum Mußharren ermuntern follte. 2113 er endlich entlaffen wurde, handigte ihm ber Teftungstommanbant eine fiattliche Summe ein — Minchens aanges erfpartes Bermögen, bas fie bem Liebsten geschickt hatte, damit er zu ihr über's Baffer eile und fich ihr endlich in ihre Urme ichliegen fonnte. Rarl fuhr sofort nach Hamburg und nahm Paffage für ben nächsten Schnellbam= pfer. Um zweiten Tage nach ber 216= machte er bie Entbedung, feine Brieftasche abhanben gekommen und muthmaßlich von einem Mitpaffagier geftohlen worben mar.

Mehr noch als ber Berluft bes Gel= bes schmerzte ihn bas Abhandenkom= men bon Minchen's Abreffe, bie fich unter feinen Brieffcaften befunden. Er konnte sich nicht einmal auf ben Ramen ber Stadt befinnen, Mues, mas er wußte, war, daß biefe Stadt in Bennfhlvanien lag. — Rathlos ftand er in Caftle Garben ba. Der Trieb ber Selbsterhaltung zwang ihn, Arbeit zu suchen. Er arbeitete nur turge Zeit stetig, benn bie lange Rerterhaft hatte feine Rrafte gebrochen, ber Berluft bon Minchen's Sabe feine Willensftarte gelahmt. - Er lebte, wie fo viele Taufenbe andere Ginmanderer in New Port, burch Berrichtung kleiner Arbeiten von der Hand in den Mund. — Mls ber Commer tam, beschaffte er fich bas nöthige handwertszeug und gog als Regenschirmflider und Binn= befferer burch's Land. Er burchftrich bie öftlichen Staaten, gang Bennihl= banien, Jowa und landete schlieflich in Chicago. Wenn ihn die Hoffnung getrieben, fein Minchen gufällig angutreffen, auch diese Hoffnung hatte ihn

chen, bie fich wieber ein Baar Dollars erspart hatte, nach Chicago. Sie mar fcon ju alt, um in einen Dienft gu ge= hen und eröffnete bier unten ben fleinen Store für bie Beburfniffe ber Schultinder. — In turger Zeit war fie ber Abgott ber Rleinen und burch biefe murbe fie auch bald bei ben Müttern bekannt und beliebt. Da fie niemals über ihre Bergangenheit fprach, fo befaß Jedermann das Schidlich= teitsgefühl, fie nicht barnach zu fragen, aber wir fühlten Mue, daß fie mehr, als bas gewöhnliche Mag bes Leibens burchgemacht haben muffe.- Go moch= ten etwa zwei Jahre in's Land gegan= gen fein, als bie Rinder eines nachmit= tags mit einer großen Neuigkeit nach haus gelaufen tamen: — Die Tante Minchen sei aus ihrem Laben gesprun=

Bor etwa gehn Jahren fam Min-

gen und habe einen Regenschirmflider umarmt und gefüßt, habe fortmah= rend gerufen: "D. mein Rarl, mein Rarl!" Der sei ihr ins haus gefolgt und als fie neugierig in ben Store nachgefturgt feien, ba habe ihnen bie Zante Minchen Die Sanbe mit Canby gefüllt und gefagt, fie follten nur nach Saufe geben, fie werbe ben Store heute Bufchließen. - In ben nächften Tagen ergahlte fie in ihrer Bergensfreube uns Frauen ihre ganze Liebes= und Lei= bensgeschichte und wie fie burch Gottes wunderbare Fügung ihren Jugenbgeliebten wieder gefunden. — Aber boch war wiederum ein fleiner Wermuths tropfen in ben Becher ihrer Freude geträufelt; ein hinderniß hatte sich ihr in ben Weg geftellt, daß fie ihren lieben Rarl nicht heirathen tonnte. Dies bin berniß war ber gute, lieber Rarl felbft. Er hatte es fich einmal in ben Ropf gefest, bag bie Ehre ihm verbiete, fie gu heirathen, fo lange er in ihrer Schul's stehe. Sie bat, sie flehte, sie beschwor ihn; er behauptete fein Stud. - "Wer Schulben hat", fagte er, "ift abhängig, und bas ift tein Mann, ber bon feiner Frau abhängig ift." — Was tonnte fie

thun? - Geit Jahren geht er jest un-

ermüblich bom frühen Morgen bis fpa=

ten Aben'b feinem Gefchaft nach; er spart jeden Cent, ben er bei feinem armfeligen Gefchäft berbient, unb bringt ihn ihr. Neulich hat fie einer Nachbarin erzählt, daß nur noch weni= ge Dollars an ber Summe fehlen, bie fie ihm einst nach Graubenz geschickt hat. — Wenn die ihr lieber Karl aufgebracht haben wird, bann endlich wür ben sie sich heirathen und so recht, recht glüdlich fein!

te mich erft recht neugierig gemacht und ich brannte barauf, ben Saupthelben Rarl fennen gu lernen. 3ch hieß fie baher Tante Minchen au bilten, ihren Karl, wenn er Abends gu ihr fame, ju mir hinaufzusenben .-Marianne ging, um meinen Auftrag auszuführen, febrte aber fogleich wie-

ber gurud. Zante Minchen liefe bit-

ten bie beschäbigte Glode herunterau-

Diefe Ergählung ber Marianne hat-

fchiden; ihr Rarl ware Abends febr mube und es fiele ihm fcmer, bie Treppe hinaufzusteigen. Er würbe bie Arbeit in ihrem Store verrichten und wür= be fie morgen bie reparirte Glode heraufbringen. — Unter bem Vorwan= be, Stahlfebern taufen gu wollen, ftieg ich Abends bie Treppe hinab, um in ben Store ju gehen und meine Reugierbe zu befriedigen. Ich konnte beim Herabsteigen von ber Treppe aus burch bas Glasfenfter ben Laben überschauen. - Soeben war ein alter Mann einge= treten. Er trug einen lebernen Rangen, offenbar Sandwertszeug enthal= tend, und ein Bundel Regenschirmftode — bas typische Bilb bes "Muchfatirs", wie wir ihn täglich auf ber Strafe fe= ben, wenn er feinen monotonen Lodruf: "Brellas to fix, tin to mend!" erfcallen läßt. - Tante Minchen war ihm entgegen gesprungen, hatte ihm ben Rangen abgenommen, bas Bunbel Stode in die Gde geftellt. Dann ftrei= chelte fie ibm bie Wangen und gab ibm einen herglichen Willtommentug. -Der alte Mann lächelte glüdlich, bann nahm er aus feinem Rangen einen gro-Ben Pineappel. "Den hat mir eine Laby geschentt", fagte er, und ließ fich mude in einen Stuhl fallen. "D. Du-guter, füßer Karl," lachte Tante Minchen, "Du bentst doch immer zuerst an mich!" Sie schlang ihren Urm gärtlich um feinen Raden: "Wie mube Du aussiehft! Aber warte nur, balb brauchft Du nicht mehr herumzulaufen. Es fehlen blos noch fünfundzwanzig Dollars." — "Blos noch fünfundzwan= gig Dollars", wiederholte er mechanisch - bann fant ihm ber mube Ropf auf

bie Bruft. Es war ein merkwürdiges, eigen-thümlich anheimelndes Bilb, biefes alte Liebespaar. — Lange schaute ich barauf. — Dann schlich ich mich leise nach meinem Zimmer gurud: es fam mir wie Entweihung bor, jest ftorenb

einautreten. -Bunberbare Traume umgautelten mich in ber folgenden Racht. 3ch faß bor einer Billa in einem herrlichen Garten, ein reigenbes Weib lehnte ih= ren Ropf an meine Bruft, mabrend zwei fleine Madchen auf bem Rieswege fpielten - ba wedte mich ein entfegli= der, marterschütternber Schrei! 3ch springe auf. Das war fein Traum! Ich höre laute Worte im Laben. Halb: angetleibet fturge ich bie Treppe hinun= 3mei Frauen bemüben fich, eine Dhnmachtige in's hintergimmer gu tragen. Roch mehrere Frauen find an-wefenb. Auf allen Gesichtern liegt ftarres Entfegen. "Was ift gefchehen? frage ich Marianne, die fich ebenfalls im Laben befindet. - "Tante Minchen ihr Rarl ift tobt!" wifpert fie gurud, "auf bem Beimweg nach feinem Quartier hat ihn ber Schlag gerührt." —

Am dritten Tage barauf ift er unter großer Betheiligung ber Nachbarfchaft Die Betheiligung peerdigi iporden. war wohl eine fo außerorbentlich gro-Be mehr um Tante Minchen, als "ih= rem Rarl" zu ehren. Gie hat aber Nichts bavon erfahren, sie glaubt über= haupt nicht, baß ihr Rarl tobt ift; in bem Ufpl für harmlofe Grre schaut fie bon früh bis fpat durch's Fenfter und freut fich, daß ihr Liebfter Abends tom= men wird. — Arme Tante Minchen!—

(Bon Dorothee Goebeler.)

MIs er bie Strafe boch im Rorben erreicht hatte, hemmte er plöglich ben raschen Schritt. Die fturmende Gludseligfeit, die ihn so lange vorwärts getrieben, als hatte er Mügel, in die wiebergewonnene Freiheit hinein, machte einer jahen Beflommenheit Blag. Er sah die Straße entlang, finster und un= reundlich lag sie ba, auch jest, wo bie fcheibenbe Frühlingsfonne ein lettes golbenes Licht darüber warf. Auf bem Fahrbamm lärmten die Rinder, und bazwischen liefen Frauen auf und ab, Frauen in rauhen Arbeitstleibern, aber alle geschäftig und hochbepadt. Es war am Abend bor Charfreitag und fie mußten eilen, fertig gu merben.

Gin tiefer Geufger bob feine Bruft, jögernd, mit müben, schleppenben Schritten, ging er weiter. Da, Rums mer 198, bas war es. Sein Blid flog an bem Saufe empor, ein unfreundlis cher, vermitterter Bau. Bahllofe Fenfter, aber alle buntel - nur aus einem wurde noch gearbeitet.

Er fließ bie schwere hausthure auf und trat ein. Das Gas brannte bereits, eine armfelige, offenfladernbe Flamme, die ber Zugwind auf und nie= ber trieb. Langfam, langfam, ben Ropf tief gefentt, flieg er die fcmubi-

gen, ausgetreienen Treppen empor. Im erften Stod eine Reihe von Ramen, ber, ben er fuchte, war nicht ba= bei; auch nicht im zweiten und britten, bann aber - ein bumpfer Schrei entrang fich feinen Lippen, ba gwifchen Bifitentarten und berfchmierten Bapierfegen das kleine Schilb - bas Bronzeschild. Er ftarrie barauf bin, als wollte er bie zierlichen Linie ber verschnörtelten Ginfaffung für ewig in fein Gebächtniß einprägen. Geine Mugen glühten, mit beiferer Stimme wiederholte er ben namen — Burtner -Burfner. Bor feinem Geifte ftanb ber Plat, wo er biefes Schild gulett gefeben, bas elegante Treppenhaus braugen im Beften in ber Lugowftrage. Ginet

nächsten Moment hatte er fich wieder aufgerafft und zog bie Glode.

Drinnen rührte fich nichts, erft nach einer gangen Weile näherten fich Schritte. Das Geräusch einer Sicherheitstette brang heraus, dieThur murbe vorsichtig aufgezogen. "Wer ift ba?" fragte eine Frauenstimme durch den

Der Mann antwortete nicht. "Wer ift ba?" wieberholte bie Stimme mit ungebulbigem Ton.

Aber ber Mann schwieg noch immer; erft als ber Spalt fich langfam wieber schloß, trat er einen Schritt vor und fagte leife: "Ich bin es."

Gine lange Paufe, bann flog bie Thur auf, ein erftidter Auffchrei: "Ger=

"Ich bin es." Er trat an ihr bor=

über und brückte ben Riegel hinter fich in das Schloß. Auf dem halbdunklen Rorribor ftanben fie fich gegenüber, er fuchte ihre Sanb: "Amalie!" und mit einem leife bittenben Musbrud noch ein= mal: Mmalie" "Du -?" fie tonnte faum ein Wort hervorbringen. Un ihrer Stimme horte

er, wie sie bebte. "Du - nein aber, aber tomm doch herein." Wie eine Träumenbe, Willenlose wantte fie nach bem Zimmer, aus bem fie offenbar getommen, als brauche fie einen Salt, ftutte fie fich mit beiben Sanben auf ben großen runben Sophatisch.

Er blieb an ber Schwelle fteben. Gine gange Beile fprach feiner bon ihnen, bann fagte er: "Ja, ich bin nun wieder da, Amalie."

Seine Stimme ichien fie wieder gu sich selbst zu bringen. Sie stürzte auf ihn gu und faßte feine beiben Urme: "Ja — aber, wie ift — wie ift es möglich — jett schon — wie ist —?

"Sie haben mir bas lette Bierteljahr erlassen. Er fagte es, ohne sie angu-"Und Du bift frei? - frei? - Du

bleibst jest bier? - Bei mir? Ihre Mugen fuchten bie feinen. Ueber fein ernftes, tiefgefurchtes Be-

sicht flog ein Leuchten, er legte ben Urm um ihre Schulter: "Darf ich benn,

"Uch Du - ihr Ropf fant an feine Schulter, ein Schluchzen erschütterte ihren Rörper, bann fab fie ploglich mit einem Lächeln zu ihm auf: "Nein, aber — nun ftehen wir hier — ziehe Dich boch erft einmal aus. Sie nahm ihm ben hut ab und half ihm aus bem Ueberrod und mit einem prüfenden Blid feine hohe Geftalt umfaffenb: "Du bift aber magerer geworben."

"Ja - Gefängnifluft!" Er fuhr mit ber hand burch bas buntle haar, in bas fich fcon graue Faben mifchten. - "Alfo hier wohnt ihr nun?"

"Seit zwei Jahren -", fie folgte feinem Blid burch bas Zimmer. "Ja, es ift anders geworben bei uns, nicht mahr? Reine sieben Zimmer mehr. Die Möbel tennft Du wohl noch? - Unfere alte Frembenftube - bie wenigftens haben fie mir gelaffen. Aber ift es nicht doch gang nett hier? Wir haben den gangen Bormittag Sonne. Siehft Du, hier im Zimmer fclafe ich mit Grich, Sans hat fein Bett in ber Ruche und Alfe fcblaft in ber Rammer, weil bie immer erft fpat kommt und lange liegen bleibt, ba ftort fie uns anbern nicht. Rein, mas die Rinder fagen werben!"

Sie hatte ihn unter allem Geplauber burch die fleine enge Wohnung geführt, als wollte fie ihm und fich damit fort= helfen über bie eigenartige berlegene Stimmung biefes Wieberfehens, nun blieb fie bor ihm fteben:

"Aber fonft bift Du boch immer gefund gewesen, ja? Du haft ja nie= mals bon Dir boren laffen in biefen fieben Jahren?"

"Du warft es, bie mir feine Untwort fandte —"

"Ja - bas war bamals" fie rudte einen Stuhl an feine Seite und nahm bie Stopferei, bie fie borbin bei feinem Rommen aus der Hand geworfen, wie= ber auf, mechanisch zog fie ben Jaben hin und her "bamals. — Ich hätte ge= antwortet — ja glaube, ich hätte ge= antwortet. Aber fiehft Du - bamals tam meine Schwester wieder und sprach bazwischen, - ich hatte nicht auf meine Schwefter hören follen - niemals."

"Sie hatte fcon Recht, Amalie!" er fah finfter bor fich hin. "Nein, fie hatte nicht Recht -", fie

Philittelte heftig ben Ropf, - bamals brach grell blendenbr Lichtschein, bort glaubte ich ihr, als fie bann aber fortging, - fie wurden nach Rolberg berfest, weißt Du, - als ich allein blieb und nachbenken konnte, da habe ich boch flar feben lernen. Rein, fie hatte nicht Recht. Es hat niemand Recht, ber fich einbrängt amifchen Mann und Beib - niemand - " Sie brach ab und machte eine Paufe, fprach aber fcon nach wenigen Setunden weiter: "3ch hätte nicht auf sie zu hören brauchen gewiß nicht, aber Du weißt ja, wie ich bamals war, jung und unerfahren und wußte nichts bom Mann und Manner= art. Und bann bie Gifersucht - Diefe schredliche Eifersucht, da leiht man dlimmen Worten gern fein Ohr. Ja ich habe mir bas Bertrauen nehmen laffen, bas Bertrauen ju Dir, bas mar all' unferes Elends Anfang. Du hatteft Dich ju mir gurudgefunden, beute weiß ich's - und woher benn gurudges funden bamals? Aus einem luftigen Freundestreis. Ich hätte ftille halten follen — aber ich habe Dich von mir getrieben - mit meinem Grollen unb Sabern habe ich Dich von mir getrieben

bern, in bas - Berberben binein -". "Du! — Jawohl Du!" Er fprang empor und begann im Zimmer auf und nieberzuschreiten, fein Athem ging schwer und feuchend, ein Zug namenlofer Qual malte fich auf feinem Geficht. Sinter ihrem Stuhl blieb er fteben -"Und boch war ich nicht schlecht, Amalie.

— Ich habs nicht behalten wollen, das

Gelb. Rur eine Unleihe - für turge Beit - bis bie Beschäfte beffer gingen, aber Du weißt ja, ber große Buder= frach, bie Papiere fielen, Berlufte, im= mer neue Berlufte! Und braugen bas Leben, all die tolle glangenbe Luft, bie ich so liebte, bie ich nun entbehren follte, da überkams mich, Leidenschaft, wilbe Leibenschaft, nur nicht aufhören mit bem Benug - nur nicht aufhören! Und ich nahm mehr, immer mehr, all bie Depots, all bas Gelb, bas uns anvertraut war, es war wie ein Rausch. Ja, ich bin gum Betrüger geworben, Ehre und Stellung, Beib und Rinb hab ich berrathen um die Luft einiger Stunden. Aber ich habe gebunt. Amalie, in ben langen Jahren, in ber ein= famen Zelle hab ich gebüßt. Ich bin ein anberer geworben, ich will fühnen, und wenn Du es noch einmal mit mir

versuchen willft, Amalie?" Er ftredte ihr bie Sand bin. Gie antwortete nicht, aber fie legte ihre Rechte in bie feine, und fo hielten fie sich lange Zeit.

Der Mann nahm querft bas Wort: "Ich — ich komme auch nicht mit leeren Sanben. 3ch habe verbient. Gie ha= ben mich in ben Bureaus beschäftigt. Es ist nicht viel, aber doch für den An= fang, und dann habe ich auch eine Stellung. Unfer Unftaltsprediger hat mich empfohlen - als Buchhalter feinem Schwager - er hat eine chemische Fabrit in ber Neumart. Um Erften fange ich an. Es wird alles gut werden, Amalie."

"Ja, es wird alles gut werden." Un= ter Thränen lächelnb fah fie gu ihm auf. "Und nun bift Du ba - nein, ich fage, was bie Rinber für Gefichter machen werben!"

"Ja, die Rinder", er fette fich wieber neben sie, "bon benen haben wir noch gar nicht gesprochen. Die Jungens, wie ich mich manchmal nach ben Jungens gefehnt habe! Sie find wohl groß ge= worben, nicht!"

"Das tannft Du Dir wohl benten!" Gie nahm bie Arbeit bon neuem bor. "Besonders hans, ber reicht Dir noch über bie Schulter, fo ein langer Laban ift bas, trop feiner 18 Jahre. Du wirst ihn übrigens balb feben. Er tommt gleich. Heute hören fie fcon um Sechs auf in ber Fabrit."

"Was hören fie?" Er brehte langfam den Robf. "Er hört um Gechs auf in ber Fa

brit, - ach fo, bas weißt Du ja gar= nicht - er ift nämlich Beiger in einer Mafdinenfabrit. Er hat fconen Ber= ienft. 15 Mart bie "Aber heizer — hans heizer —?

Er ftarrie fie an, als berfianbe er fie

"Ja, was blieb benn weiter übrig!" - sie zog ein fertiges Paar Strümpfe ineinander — "es brach boch alles zu= fammen damals, wir ftanden boch rein bor bem Nichts, ba mußte ber Junge boch verdienen. Und fiehft Du, querft war er hausdiener in einer Runfthand: lung - aber ba gab es nicht viel, und bann tam er auch einmal zu Leuten, bie uns fannten — bon früher her. — "Uch ja", fie feufzte auf, "wir haben es manchmal schwer, wirklich fehr schwer. Früher habe ich die Rüche noch bermiethet, aber nun ift ja Erich aus ber Schule und berbient auch, er ift Lauf= junge brüben im Buttergeschäft, nun wollten wir es mal fo versuchen, und etwas gibt Ilfe bazu, viel nehme ich

aber nicht von der." "Mber Beiger - Laufjunge", er faß mie gelähmt.

"Ja, es ift mir auch nicht leicht ge= worden" - fie ließ die hande in den Schoof fallen und fah bor fich hin. "Ich hatte auch anbere Plane, bas weißt Du ja. Gott, es find ja orbent= liche Jungens - aber bie Umgebung was sie da lernen! Ich habe mir ja Mühe genug gegeben, aber es nutt — wirklich nicht." Ihre Augen ftanden wieber in Thrä-

Er folug bie Sanbe bor bas Geficht und ftohnte auf, bann fagte er: "Uber Du haft ja noch Ilfe."

"Jawohl - ich habe noch 3lfe." Bas ift mit 31fe?" Gie antwortete nicht, fie mufte fich, ben Wollfaben burch die Rabel gu brin=

gen, aber es gelang ihr nicht, ihre Sanbe gitterten gu fehr. "Was ift mit 3lfe?" "Dh nichts — was foll benn fein?" "Sie hat auch eine Stellung?"

"Ja, fie hat auch eine Stellung. Er maß fie mit einem langen Blid - bann sprang er auf und padte ihren Urm: "Amalie, Du - Du verbiraft mir etwas. Was ift mit 3lfe?" "Nein, nein — gewiß nichts

ft nur - fie hat - nein, ich tann es Dir ja ruhig fagen - fie fingt nam= lich recht hilbsch - und weil es boch fo gut bezahlt wirb - hat fie es angenommen, fie ift nämlich - Sängerin geworben - bei einem Bariete. Es foll aber ein anftänbiges Lotal fein, ja, ein fehr anftanbiges Lotal." Sie fagte es, als wollte fie fich felbst beruhigen. "Und bas haft Du gelitten?"

Seine Arme fanten feblaff berab, es habern habe ich Dich von mir getrieben | lag fein Vorwurf in feiner Stimme,
— aus bem haufe — zu — zu ber An- aber ein schmerzliches Staunen.

Sie fdwieg, gleichmäßig fcob fie bie Nabel burch ben Strumpf warf fie ploglich die Arbeit fort: "Ja, was follt' ich benn machen? D mein Gott, nein, Du fannst Dir ja gar nicht benten, wie es tommt, wenn man die Rinder auf Arbeit Schiden muß und bann noch bon ihnen abhängig ift. Das tann fich ja tein Mensch benten! Und follt' ich ihr benn bie Thur weifen? Dann war' fie mir gang berloren gesgangen — bas tonnt' ich boch nicht?" Sie faßte feine Sand und fah mit eis nem bergweifelten Blid gu ihm auf. "Rein — bas — tonnteft Du nicht."

Er fagte es, ohne fie anzusehen. "Und Du barfft ihnen auch nichts fagen, Ferdinand - nein, nein, Du barfft ben Rinbern nichts fagen - fie würden Dir fclimme Borte geben. -Du weißt nicht, wie fie geworben find. - Berfprich mir, ihnen nichts au fa-

"Ich — ich berspreche es. Er murmelte es mehr, als bag er fprach.

Die Frau lieft feine Sanbe fahren und wandte fich auffeufgend wieber ber Arbeit zu: "Ja, es tommt alles fo anbers im Leben, Ferbinand, fo anbers! Aber - folog ba nicht jemanb?

Sie horchte auf. "Ja - bas ti hans, ach um Gotteswillen, und ich habe ihm noch nicht einmal bie Rilche aufgeräumt und Bafchwaffer bingestellt, ba will ich aber gleich - fie ftand auf und griff nach ber Lampe -"nein, blieb Du hier — ich fag' es tom allein und" - ohne auszureben, eilte fie hinaus.

Von braugen flang eine scheltenbe Stimme: "Jott nee, Mutter, nifct is in Ordnung. Allet liegt wieber uf mein Bett. Des olle lieberliche Bali, bie Alfe — fann die nich ihre Kledage wechhängen? Aber nee, bet jeht immer haste, was be tannste, bet se hintommin ihr Tingeltangel."

"Aber hans - Sans!"

Der Mann in der buntlen Stube hörte nichts mehr, er faß wieber in ber Sophaede, bas Geficht in ben Sanben bergraben. Bor feiner Seele flieg es auf wie eine Bifion. Die Schulb, bie er gefühnt und bergeffen geglaubt, feine Schuld fland wieder bor ihm ba schwarz, brobend, riefengroß, und er wußte, daß diese Schuld noch nicht ge= bußt war, bag ihre Schatten weiter machfen würden, baß jest für ihn bie Strafe erft begann — bie Strafe!

Die Befteuerung in den deutschen niin Staaten.

In ber bon Professor Julius Bolf in Breslau herausgegebenen Zeitfdrift für Cogialwiffenschaft beröffentlicht ber babifche Finangminifter Dr. Buchenberger eine Abhandlung über bie Befteuerungsberhältniffe ber einzelnen beutschen Staaten. Rach bem Auffat Buchenbergers beträgt bie Belafte mit biretten Staatssteuern auf ben Ropf ber Bevölkerung in Preugen 4,95, Sachfen 7,81, Baiern 5,78, Württentberg 8, Baben 7,98 Mart. Ginfdlieglich ber fogenannten Berfebrafteuern (Stempel, Taren, Gerichts. gebühren, Erbichaftsfteuern, Lotterie u. f. w.) ergeben fich folgende Rablen: Preugen 8,36, Sachsen 9,87, 10.73. Württemberg 10,80, Baben 10,98 Mart. Sachsen und bie fübbeutichen Sigaten haben außerbem noch particulare Aufwandsfteuern (Fleifchfteuer, Bier= und Beinfteuer, Malagufa schlag), unter deren Ginrechnung Die Gefamnittopfbelastung mit Landes sieuern aller Art durch folgende Zahlen wiebergegeben wirb: Sachsen 11,17, Baiern 16,51, Burttemberg 16,16, Baben 17,64 Mort. Breugen berbantt feine begunftiate Stellung hauptsächlich ben hohen Gifenbahnüberschüffen, die ben allgemeinen Landesfinangen dienfibar gemacht finb. Bei einem Bergleich ber fleuerlichen Ropfbelaftung mit bem Auslande tommt Deutschland fehr gut weg. Finangminifter Buchenberger gitirt als Beweis hierfür folgerbe Biffern aus Abolf Wagners im vorigen Jahre erdienener Brofdure: "Die Flottenberflärfung und unfere Finangen": Un Bollen und inneren Berbrauchsfteuern entfallen auf ben Ropf ber Bevölkerung in ben Jahren 1896—98 im beutsche Reich 15,28, Frantreich 33,72, Groß britannien und Irland 25,12 Mart. Much mit Ginrechnung ber Berbrauchs inlandsfteuern in einzelnen beutichen Staaten (Bier= und Weinfteuer) in ber Höhe von beiläufig 5—6 Mart auf ben Ropf bleibt die Kopfbelaftung an innere.t Berbrauchsfteuern in Deutschland hinter berjenigen von Frankreich unb Großbritannien immer noch namhaft gurud. Much bas Berhalinig ber Gefammtbelaftung mit Bollen und Berbrauchssteuern einerseits, mit biretten Steuern (Erbichaftsfteuern einbegriffen) anbererfeits ift im beutschen Reich wesentlich günftiger als in anderen europaifchen Staaten. Es entfallen auf ben Ropf ber Bevölterung in ben letten Nabren: 1. Direfte Steuern (einschlieftlich Erbschaftssteuern) in Preußen 6,07, in Baiern 5,90, in Frantreich 16,59, in Großbritannien 16,15 Mart; 2. Bolle und Berbrauchsfteuern (in Baiern einfolieglich Malgauffchlag) in Breugen 15,28, in Baiern 21,06, in Frantre 33,52, in Großbritannien 25,12 Mart. Mit anberen Worten: Die Gefan topfbelastung an diretten und indiretten Steuern ift im beutschen Reiche nur et

wa halb so hoch wie in Frankreich und

# Weltmacht.

Roman bon Dt. Stabl.

(12. Fortfehung.)

Es war an einem ber golbenen Frühlingstage, an benen bie Liebe burch bie Walber und über bie blübenben Felber geht, an benen jeber Athem= ber Natur ein Brautlied ift unb jeber Hatur ein Brautlied ift und jeber Hauch ber Lüfte ein Liebeskuß.

Im Waldesgrunde lag es wie frisch= efallener Schnee von filberweißen Unemonen, und bie Ringeltauben gurr= ten in ben alten Riefern.

Wie ein Fiebertranter irrte Bring Urnulf auf feinem Golbfuchs im Balbe umber, bie Ziigel lagen lang auf bem Sals bes eblen Thieres, und feine Saltung brudte ben Sobegrab bes Migmuths und ber hoffnungs= lofiafeit aus.

Plöglich fuhr er fo jah aus feinem trübfinnigen Träumen auf, baß Balbur fich bor Schred baumte. Dann tam ein unterbrückter Jubelruf bon feinen Lippen. Dort — bie schlanke, helle Geftalt über bie Walbblöße schrei= tenb, jest in ben Pfab im Unterbusch biegend, bas war bie Beigerfehnte, comerglich Entbehrte — bas war feine Andere als Wulfhild!

Gin leifes Schnalgen mit ber Bunge, ein Tippen mit ber Gerte und wie eine Schwalbe flog Balbur über ben meis chen Waldboben ber geliebten Spur

Langfam fclenberte Wulfhilb ben grunverwachsenen Waldpfab bahin. Sie hatte bie Sanbe voll Balbblumen, und ber Strohhut hing ihr am Urm. Wie bas Connenlicht golbene Funten in bie blonbe Flechtenfrone auf ihrem Saupte ftreute, glich fie ber Balbes= tonigin.

Ein leichter Suffclag hinter ihr ließ fie aufschreden aus ihrer Traume= rei, in ber fie eben ein Frühlingslied=

chen bor fich hingefummt. Sie ftanb Bring Urnulf gegenüber, ber fich aus bem Sattel schwang, auf fie zueilte, mit jauchzender Freude ihre beiben Sanbe ergriff und fie mit Ruffen

"Baroneß! - Wie ich mich freue . Sie find wieber gesund - o, wie ich mich freue!"

Er glühte und lachte, er mar außer fich in bem Glüd biefes Wieberfebens. bie Freude war fo groß, so ehrlich, und er fab fo hubsch aus in biesem tnaben= haften Jubel, bag es Wulfhild faft wie ein froher Schred burch alle Abern und Nerben ging, fo geliebt zu werben. Die Waldblumen fielen ihm alle gu

Füßen, und eine beiße Blutwelle färbte ibre blübenben Mangen tiefer. "Welch' eine Ueberraschung, Pring!

Do tommen Sie benn ber?" lachte fie ihn fröhlich an.

"Wo ich alle Tage herkomme! Alle Tage bin ich hier bergweiflungsvoll umbergeirrt, um Ihre Spur gu fuchen! Endlich, endlich, Gott fei Dant, habe ich Sie gefunden! Sie Treulofe! Sie haben fich uns unter bem Bortvanbe. schwertrant zu fein, entzogen, fich bier auf Ihrem berwünschten Walbhof ein= gesponnen und sind gesund wie bas blübende Leben! D, Baroneg, warum haben Sie mich bas leiben laffen! Es ift nicht recht, einen Menfchen fo gu qualen, ber Ihnen nichts gu Leibe ge= than hat, ber nur finnt und benft, mas er Ihnen Liebes thun tann!"

Gott ichune mich bor meinen Freunden, bor meinen Feinden will ich mich felber fcugen!" lachte Bulfbilb übermuthig. "Sie bofer Pring, miffen Sie benn nicht, baß Sie mir gar nichts Liebes thun burfen? Aber Gie thun mir Unrecht. Ich war recht fehr frant und gang unausstehlich schlechter Laune. Erft ber Frühling hat Alles wieber gut gemacht!"

Ja, er hat Alles wieber gut ge macht, biefer Augenblid macht Alles gut! Gie erlauben boch, baß ich Gie auf Ihrem Spaziergange begleite?" "Aber 3hr Pferd?"

D, bas läuft mir nach wie ein Bundchen." Der Bring befestigte bie Bügel am Sattel, flopfte ben Sals bes braben

Thieres und fagte liebtofenb: "Romm, Alterchen, tomm!" Balbur trabte ihm barauf gemächlich

nach, fich ab und zu ein Maul voll Blattgrun holenb. Die beiben jungen Leute gingen tie-

fer binein in bas Walbesweben. 3m= mer bichter und üppiger wurde das Un= terholz, goldgrune Dammerung wob fich über bem wildberwachsenen Pfab, bie Bogellieber flangen füßer, inniger. Bulfhilb plauberte luftig, und ber Bring ergählte, wie obe und unertrag=

lich die Stadt jest sei. Barum find Gie nicht auf Ihrem conen Landfig, in Chergroba?" fragte Mulfbild.

Bas foll ich benn ba allein anfangen? Ich würbe verrückt in bem alten einernen Raften von herrenhaus! 36 fabre wohl mal hinaus, um zu ja= gen, auch intereffirt mich die Fohlen= aucht, aber bon ber Land= unb Forft= wirthschaft, bie ja in guten Sanben ift,

berftehe ich zu wenig."
"So follten Sie es lernen. Machen Sie es boch wie ich. Glauben Sie, ich batte bas Leben auf bem Bauernhofe ausgehalten, wenn ich nicht felbft wie ein Bauer gewirthschaftet hatte? 3ch habe Alles von Grund aus gelernt, Rühe melten, Schweine maften, Feberbieh gieben und Felber bestellen. 3ch babe im Garten gegraben, gefaet unb Dit biefen Sanben!" fagte ber

gepflangt, Brot gebaden und getocht." Pring boll gartlicher Bewunderung. Und er nabm eine ihrer fclanten, fcon eformten Sande in die feine und fuhr anft streichelnd barüber hin.

Wulfhilb entzog sie ihm. "Dabei habe ich bas große Geheimniß gelernt, bag Arbeit allein ben ben erzieht und ben Charafter bilbet," fuhr fie fort. "Wer nicht arbei-tet, tann nie jum Bollgenuß bes Da-

Ich möchte es von Ihnen lernen," fagte ber Bring weich. "Der leibige

Dienst ist ja auch eine Arbeit, aber ich habe mir bie Pladerei möglichft bom Salfe gehalten, benn ich tann nicht behaupten, bag mir Refrutendrill unb Parademärsche irgend einen Daseins-genuß geschafft batten. Aber von Ihnen würde ich Alles lernen, Sie tonnen Alles aus mir machen,"

"Sie follen aber nicht Alles aus fich machen laffen, fonbern Gie gang allein follen bas aus fich machen, was Sie für aut und recht erfannt baben."

"Haben Sie Gebulb mit mir, Baro-Sätte ich eine Mutter gehabt wie Sie, ober eine Schwester ober auch nur eine Geele, bie annabernd einen Ginfluß auf mich ausgeübt hatte wie Gie, es ware Alles anbers! Aber Sie ten= nen ja bie Luft, in ber ich groß gewor= ben bin."

Wulfhild schwieg und fentte nachbenklich bas Haupt.

Es war ein schönes Gefühl, eine Menschenfeele fo gang in ber Gewalt ju haben und ihr guter Engel ju fein. "Menn ich Gie nur immer bei mir haben fonnte!" feufgte ber Bring. "In Ihrer Rabe ift bas Leben reich und fcon und gut, aber ohne Gie ift es nicht werth, geliebt gu werben! Wie es mir guwiber ift, biefes schale, frivole Da=

fein!" Er sprach aufrichtig und glaubte felbit, gang ehrlich zu fein. Bulfhilb mar gur Beit ber Magnet feines Lebens, ber ibm Riel und Richtung gab. Und weil biefer Magnet auf bas Rechte wies, bob fich fein ganges Gein über fich felbft hinaus und tam in gute Bah=

Sie famen jest an ein Walbgatter und rubten aus.

"3ch tann nicht immer bei Ihnen fein wie eine Mutter ober Schwefter aber ich will Ihre Freundin fein und Ihnen in allen Dingen mit Rath und That gur Seite fteben," fagte Bulfhilb und fah, auf bas Gatter geftügt, mit bem offenen, flaren Blid ihrer großen Augen zu ihm auf, ber neben ihr

"Sie tonnten boch immer bei mir fein - Bulfhilb - als - als mein Weib!"

Der Pring beugte fich berab und flüsterte das lette Wort noch an ihrem

Das junge Mabden fentte bas erglühende Gesicht tief herab und schwieg. Gin Sturm von erregten Empfindun= gen ging burch feine Geele.

Rings umber in Duft und Rlang bas Liebesleben und Weben bes Len= ges. In grünem Dammerfcatten ber= lor fich ber Pfab bor ben Augen bes jungen Menschenpaares, und bie Walbeinsamteit wob um fie ben Marchenzauber.

Faft fduchtern faßte ber Bring nach ber schmalen Hand, die neben ihm auf bem Gatter lag, er hielt fie feft unb frefter und jog fie an feine beigen Lip= pen. Er ftammelte in truntenen, flebenben Lauten bon feiner Liebe Wonne und Leib, und Bulfhild laufchte regungslos, wie verzaubert.

Die biefes flüfternbe Liebeswerben aufammenklang mit ber großen Früh= lingssymphonie bes Walbes!

War vas nicht Alles ein holbes Frühlingsmärchen, was fie ba erlebte? Der irrenbe Bring gefangen im Bauberring ber Waldfee? Und fie fah ihn an, fie fah bas feine.

chone Knabengesicht mit bem brennen= ben Liebesblick.

Sie lächelte. Dann lachte fie leife und glodenhell, nahm ben blonben ihn auf ben rothen Mund mit bem fei= benweichen Bärtchen.

Das tam fo überrafchend, bag ber Bring taumelte. Aber er faßte fich balb, und er las

in ihrem Auge, bag er ben Zauber nicht brechen burfe. Go legte er nur gang leife und gart ben Urm um fie, und in einem Raufch bon Wonne bot er ihr die verlangenden Lippen. füßte ihn wieber und wieber, icheu, ber= ftoblen, bann beiß und lange.

Er fant bor ihr in bie Rniee, als wolle er sie anbeten, und als fie sich auf eine Lattenftange bes Gatters feste, legte er ben Ropf in ihren Schoof. Sie ftreichelte fanft fein weiches Saar. "Bleib ruhig, gang ruhig," flufterte

fie, "wir find Beibe bergaubert. Rur bie schwarze Dohle fieht's und bie große Goldneffel bort. 3ch bin bie Waldhere, und ich habe ben verirrten Pringen gefangen. 3ch fuffe ihn, und bann geht er gurud in fein Ronigreich und wird ein großer, guter Mann. Es war etwas frant und unrecht an ihm, ich aber habe ihn gefund gefüßt. Ich lege meine Sand auf fein Berg, und es wird immer nur bas Gute wollen. Und ich lege meine Sand fegnend auf fein Saupt, und es wird immer nur große, gute Gebanken haben."

Sie flüfterte und tofte leife mit ihm, und bann fing fie an gu fingen, leife, gang leife, bas alte, fuge Lieb: "Ull' meine Berggebanten -

Und ber Bring lag wie in einem feligen Traum und wagte taum gu athmen, aus Furcht, ben Zauber gu ftoren. Die Sonne fant, bie Dammerfcat= ten wurden tiefer. "Romm," fagte Bulfhilb, fich erbe-

benb, "fonft finden wir nimmer mehr nach Saufe!" "Bleib!" fchrie er leibenschaftlich auf

und wollte fie gurudhalten. Aber ein Blid wies ihn gurud.

Wiberstandslos schritt er neben ihr ben Beg gurud. "Mein Weib," fagte er flehend, "jest

bift Du mein!" Heirathen, heirathen thu ich Di nit!" fang Bulfhilb nedifc.

Das machte ihn von Neuem toll und rafend, aber fie hielt ihn in Schranten. Er bestürmte fie jeboch bon Reuem mit Bitten und Flehen, und da fagte sie

energifch: "Ich berspreche nichts. Was ba fommen mag, weiß ich nicht. An Mun= ber glaube ich nicht, und es müßten fast Munber geschehen, bamit wir uns bei rathen tonnten. Bergiß nie, biefe Stunde war ein Gnadengeschent. Gefchente verpflichten zu nichts. Wenn Du Drachen töbten tannft, giftige, mörberifche Drachen langjähriger Lobfeinbichaft und unberföhnlichen Saffes, bann versuche es, mich zu gewinnen Wenn Du nicht ben Muth haft, berfuch es erft nicht. Das Gine fage ich Dir: Der Weg gu Dir geht für mich nur burch bas große Portal bes Bergogschloffes. Durch eine Sinterthur tomme ich nicht!" Sie näherten fich jest bem Walbes-

faum. "Leb wohl!" wintte Bulfbilb mit ber hand und berichwand in einem

Seitenweg Die ein Truntener ritt ber Pring beim burch bie bammernbe Frühlings= nacht, nachbem er feinen Balbur wie ber eingefangen, ber ihm bie gange Zeit über nicht bon ber Seite gegangen mar.

26. Capitel.

Um folgenden Tage fehrte bas Glüd mit feinem hellften Connenschein in ben Waldhof ein.

Der Oberft wollte fich eben gu einem Spaziergang ruften, hatte bie alte Jagbmuge über ben Schabel gezogen und pfiff feinem Sunde aus ber Sin= terthur bes Saufes, als bie Borberthur bon einer feften Sand gcoffnet wurbe, bie nicht bem alten Knecht Siebert ge= borte. Und ein Mannesschritt, wie er ba über bie Badfteinfliefen bes Borplages tam, fo jugenblich fcnell, fo leicht und freudig, war lange nicht in bem ftillen Bauernhaufe gehört mor=

ben. Erftaunt, mit einem ahnungsvollen Schred wandte fich ber Oberft um und mit bem Rufe: "Bater! Bater!" lag

ihm fein Gobn in ben Armen. Der Oberft tvar eine tiefelharte Ra= tur und für Gentimentalität hatte er nicht viel übrig, aber in biefem Mugen= blide übermannte ihn bie ungebeuere Freude. Er mantte und ber Aufschrei: "Junge, mein Junge!" tam wie ein erftidtes Schluchzen aus ber Tiefe feines

Es ift eine Gigenthumlichkeit eines blöklich bereinbrechenben großen Glus des, baß es bie gange Schwere vorans gegangenen Leibs bem Bergen gur höchstpotenzirten Empfindung bringt. In biefer gaben Unfpannung ber Geühlsnerven nach ben beiben Extremen ber tiefften Depreffion und ber bochften Graltation liegt die oft tödtliche Ge= fahr folder Gludsüberrafdungen.

Liebevoll ftugten bie ftarten Urme Roberichs ben Bater, ber tobtenbleich. mit mantenben Anieen an feinem Salfe lag. Er fühlte bie Gefahr und fein eigenes, aufwallendes Gefühl unterbrudenb, rebete er ihm beruhigenb gu. Der alte Mann fand langfam feine Selbftbeberrichung wieber und erholte

"Es war zu biel - alter Junge ftammelte er, "bie alten Rerven find murbe - wenn Ginen bas Schidfal fo gertreten hat - und nun bie

Freude, Die Freude!" "Nun wird Mues gut, lieber, lieber Bater! Romm, faffe Dich, - werbe mir nur nicht frant - jest fangt ja wieber ein neues Leben an für Dich, jest foll Dich nichts mehr anfechten!" Wie gut bas flang!

Es gibt Menfchenworte, benen feine Simmelsmufit gleich tommt. Rein Rraut und fein Gaft auf Erben befit bie Beilfraft, bie ein Menschenwort

Der Oberft richtete fich ploglich ftraff verwittertes Gesicht, als fame bie berlorene Jugend wieber.

"Junge!" rief er, feinen Sohn fraftig auf die Schulter schlagend, und feine Stimme flang wie ein Trompe= tenftoß, "jest wollen wir's ihnen zei= gen! Die Dellmenhorfts find wieber

"Mutter, Mutter!" jauchate er gleich barauf burch bas ganze Saus, "wo haft Du Dich benn wieder verfrochen? hörft Du benn nichts? Siehft Du benn nichts?"

Und es wurde lebendig im alten Waldhofe.

Mutter und Schwester, Anecht und Magb tamen aus ben verschiedensten Rammern und Winkeln berbei, benn ein beller Ton war an ihr Ohr gebrungen, wie ihn bas Bauernhaus noch nie gehört, ber Jubelton bes Glücks.

Und Krüper, ber Dachshund, wie hector, ber hühnerhund, bie alten Betreuen aus Stochaufen, tamen enb. lich, aus bem Stalle befreit, in rafenber Freude gesprungen, um ihren jungen herrn zu begrüßen. Es mar gut, baß fie tamen, benn ihr fürchterliches Gefläff und Freudengebeul und bie Rothwenbigfeit, fie abzuwehren und gu bandigen, half ben Frauen etwas über bie große, überwältigende Rührung bes Augenblicks hinmeg.

Die Sonne hatte noch nie fo hell gechienen und bie Schwalben unter bem Dachfirft noch nie fo frohlich gezwitdert für die Einwohner bes Walbho= fes, wie an biefem Tage.

Bater und Mutter liefen ben Gohn gar nicht aus ihrer Mitte, und bes Er= gahlens und Berichtens gab es fein Enbe. Sie fanden ihn berändert und boch gang ben alten, lieben Jungen in ihm, ber ftets ihres Bergens Stolg gemefen.

Man fah ihm beutlich ben Schidfalstampf an, ben er auf Tob und Leben getämpft. Er war ein Mann ge= worden, ber bie erfte Jugenbblüthe abgestreift. Etwas von bem Zauber und ber Frische, von ber unberührten Bor= nehmheit und liebenswürdigen Gorg= lofigfeit feiner früheren Schönheit war babei verloren gegangen, bafür hatte er an Männlichfeit und Ausbrud bes Charafters, an bem Bollgefühl feiner Berfonlichkeit und an Intelligeng gewonnen. Das Leben hatte ihn nicht

schüttelt, Alles in ihm und an ihm war Bur Reife getommen. Es that feinen Gliern wohl und tam icon fast einer Rehabilitirung gleich, daß er das Bauernhaus mit allem Zubehör "coloffal gemüthlich" fand. Ja, es gefiel ihm so ausnehmend gut in biefer frühlingsfrischen Ländlichkeit

umfonft tuchtig burchgerüttelt und ge-

nothwendiges Gepäc aus dem Hotel der Residenz, in dem er mit Rausch-nigks eingekehrt war, holen zu lassen und mindestens einige Tage bei den Eltern gu bleiben.

"Aber, Kind," wandte Frau von Dellmenhorft ein, "wir tonnen Dir ja gar teinen Comfort bieten in biefer mehr als mangelhaften Bauernwirth= fcaft: Und Du bift bie großen Sotels gewöhnt."

"Gib mir eine Dachtammer, Mutter, und eine Streu! Ich werbe mich glud= lich fcagen, ben Sotels entronnen gu fein!" fagte Roberich lachenb. "Bas glaubft Du benn? Da braugen in bem großen Arbeitskampfe verliert man bie Abhängigkeit von Meußerlichkeiten gang. Wenn man nicht erfriert, nicht berhundert und nicht bei lebenbigem Leibe gebraten wirb, ift man gang gu= frieben. Alles Unbere ift Rebenfache. Für mich gibt es nun nach all' bem Ge= gerr und Larm ba braugen nichts Schöneres, als hier mit Euch im Walbe gu fein. Dies Bauernhaus ift ein gu= mel, und nichts thut mir wohler, als ber grüne Blätterschatten ba bor ben Fenftern und bie lieben Bogelftim= men.

Bulfhilb, bie bei feinen Borten ge= rabe eingetreten mar, fah ihn aufmert= fam und beforgt an. Gie borte eine gewiffe Mübigfeit heraus, bie ben GI= tern in ihrer Bergensfreube entging. Und fie allein wußte ben Grunb.

MH' fein Rampfen und fein Erfolg hatten ihm boch ben bochften, schönften Breis bes Lebens, bas Glud bes Ber= gens nicht erringen fonnen.

Und wieber trat ihr bas Bilb ber Jagb nach bem Glud" por Mugen. bas Bilb von bem Phantom ber lodenben Göttin, bas auf ber rollenben Rugel bem bergweifelten Jager ent=

"Un Bulfhild habe ich meine Freube," fagte Roberich gu ben Eltern, als biefe bas Zimmer wieber verlaffen batte, um in ber Rüche ein würdiges Festmahl borzubereiten. "Wie herrlich fie fich entfaltet hat! In allen Lanbern und Bonen habe ich teine gefeben, bie ich ihr gur Geite ftellen möchte! 34 glaube mahrhaftig, fie wird felbft Rauschnigts exotische Schönheit ber= bunteln! Diefe Gublanberinnen, wenn fie noch fo berlodend find, tragen boch alle ben Stempel einer nieberen Raffe und entbehren bes feelifchen Baubers. Es find farbenprächtige Blumen ohne Duft, um ben gang abgebroschenen Bergleich zu gebrauchen. Dagegen folch' ein Mabchen wie Bulfhild! Bei

ber ift ja Alles Duft und Geele!" "Go?" fagte ber Dberft troden. "Gin bisthen weniger Scele und mehr gefunde Bernunft mare mir lieber. Sete Du ihr nur mal wieber ben Ropf gurecht, bie ift bier gang entartet. Frauengimmer verlieren gleich bie Dis rection, fo wie fie aus ihrer Sphare tommen. Und Deine Mutter nehme ich babon nicht aus, fie leiftet jeber

Thorheit bon ber Geite Borfdub. Frau bon Dellmenhorft ihrem Sohne heimlich mit ben Augen gu und berließ bas Bimmer. Der Oberft tlagte nun bem Sohne seine gange Leibensgefchichte, und Roberich wurde nachbenklich. Er fah ein, baß bas alte Beim fich nicht nur außerlich, fonbern auch innerlich bollig beranberi hatte. Der fociale Niebergang unb bie Roth hatten ihren Zersetzungspro= ceg an biefem Familienleben bollzogen. Er hatte bei ber Jugend ben Charafter auf. Es ging ein Schein über fein | mit allen guten und Rehrfeiten herausgebildet und bei den-alten Leuten die Altersschwäche gezeitigt, b. h. die Un= fähigkeit zur Anpaffung an neue Da=

feinsbedingungen. Roberich sprach jeboch beruhigenb auf feinen Bater ein und berfprach, bie Schwester gu fonbiren und gu beein=

fluffen. Bis tief in bie Nacht, nachbem bie Eltern längft gur Rube gegangen, fa= gen die Geschwifter plaubernd in Bulf= hilds Stübchen beifammen, bas Robe= rich für ben Inbegriff aller Behaglich= feit und Poefie erflärte, für einen echten Märchenwintel.

Bor ben offenen Fenftern flüfterte ber Nachtwind in bem alten Ruß= baum, und auf ben Simfen blühte ein ganger Wald von frischen Frühlings= blumen. Wulfhild hatte bas blonbe haar gelöft und lag in einem bellen Regligee in einem ber alten, aus Stodhaufen geretteten Pruntfeffel von berichoffener, fabenicheiniger Bracht, in ihrem Lieblingsedchen, einer Epheulaube am Fenfter, währenb Roberich, feine Cigarre rauchend, auf und ab ging ober fich zuweilen ber Schwefter

gegenüber fette. Ihr erftes Gefprach brehte fich um

Roberich hatte längft ihre Berheira= thung mit Normann erfahren und bie erste Entfäuschung bereits in ber Ferne burchgefämpft und ausgetoftet.

Aber nie war ihm ber Schmerg um ihren Berluft fo fühlbar geworden wie | hat?" jest bei ber Beimtehr.

Wie ift es möglich?" fagte er in tiefer Bitterfeit gu feiner Schwester. "Wie tonnte fie ben alten Gelbframer heirathen mit ber Liebe zu mir im Ber= zen? Die Frauen find wirklich zu Allem fahig!"

"Ich glaube, Du bift fehr ungerecht, ermiberte Bulfhilb. "Dentft Du an unseren letten Spaziergang im Stods haufener Part? Wie ich Dir rieth, nicht ohne ein erflärendes Wort bon ihr au geben, bas ihr halt und hoffnung geben tonnie für die Zutunft? Du wollteft nicht, wolltest Dich nicht binben und haft fie jahrelang ohne ein Beichen Deiner Liebe und Treue gelaffen.

"Ich tonnte es nicht thun," fuhr Roberich auf, "tonnte es nicht mit meinem Gewiffen verantworten! Meine Bufunft war ganz ungewiß, ganz in Frage gestellt, und all' die Jahre hinsburch stand unser Schickal auf des Wessers Schneide. Ich habe es Guch nafürlich möglichst derheimlicht, wie zweifelhaft unfer Erfolg war, b. h. ber große Erfolg, ben ich haben mußte, um ein vermögenstoses Mäbchen heirathen zu können! Hauptsächlich Raufchnigks und Stille, bag er fofort befchloß, fein Beirath bat ben Musichlag gege

Aber siehst Du, ich hatte mich ja nie gu fold' einer Geirath entschließen ton-nen, ich bachte ein paar Mal baran, aber ich fühlte die Unmöglichteit. Und Elfe bat es getonnt!"

"Ich bente, Rauschnigts heirath ift eine Neigungssache?" fragte Wulfhilb mit abgewandtem Gesicht.

"Run ja, wie man's nimmt. Das Weib ift schön, bas macht schon Jebem Beib ift son, ous mach Bielleicht ges Plaisir auf einige Zeit. Bielleicht ges nügt's ihm auch auf bie Dauer. glaube, es ift ihm überhaupt Neben= ache. Du wirst ftaunen, wie er sich entwidelt hat. Wirklich ein ganger Rerl, ein Genie in feiner Art. Er bleibt zwar immer ber Plebejer, aber es ift etwas Machtvolles an ihm. So einen finbet man nicht alle Tage. repräsentirt ja icon eine ansehnliche Capitalsgröße mit feinen zweieinhalb Millionen, aber wenn er fo weiter macht, wird er noch eine Macht im Lanbe.

"Das tann boch ein Jeber! Durch Beirath reich werben!" bemertte Bulf: hild geringschätig.

"Die Beirath hat ihm ja nur die lets= ten Wege geebnet. Das Gelb hat er felbft erworben. Du berftebft bas gahlen wollte, was für ein genialer, tolltühner Speculant er ift, und wie feine fouverane Energie Mues gu fei= nem Willen gwingt! 3ch bente, er wirb morgen mit feiner Frau bertommen. Und nun fage mir Wulfhild, was ift bas mit Dir und bem Bater? Ihr fceint in Conflicte gerathen gu fein, nach bem zu urtheilen, was er mir beute ergahlte! Ergable mir Alles! Bapa hat mir verschiebene Unbeutun= gen gemacht, bie ich nicht gang berftebe. Du haft boch nicht im Ernft die Ab-

ficht, gur Buhne gu geben?" "Uch, Roberich ber Conflict ift viel größer, als Papa weiß! Es ift feltfam, es qualt ihn wie eine unbewußte Ahnung. Rann ich Dir mein Geheimniß anbertrauen? Willft Du mir berfpre= chen, treu gu mir gu fteben, wie in gu= fich im Geffel aufrichtenb, mit großen, bangen Augen.

"Du machft mich fehr neugierig, Schwefterchen! Sag' mir nur Alles, ich bin immer noch Dein guter Ramerad, ber mit Dir burch Did und Dunn geht!"

Roberich feste fich Bulfhilb gegen= über und legte bie Cigarre auf bas Fenfterbrett. Er blidte mit gartlicher Bewunderung seine Schwester an, Die wie ein Bilb ausfah mit bem lang mal= lenben, halb gelöften Blonbhaar. "Roberich - - Pring Urnulf liebt

mich!" Es war einen Augenblid tobtenftill im Rimmer, man borte bas Gurren eines Nachtfalters, ber in bas Milch= glaslicht ber fleinen Lampe auf bem Sophatisch taumelte.

Die Sand bes Brubers legte fich fcwer auf ben Urm ber Schwefter. "Bring Urnulf liebt Dich?" fragte er mit einem feltfam beiferen Ion in ber Stimme. "Wie tam er bagu? Als was liebt er Dich? Für einen Pringen bon B. gibt es nur ebenbürtige Beira-

then ober - Maitreffen!" Bulfhilb machte eine ftolge Bewegung mit ber Sanb. "Er will mich beiratben - er murbe

jedes Opfer bringen, mich heirathen zu fönnen!" Roberich athmete tief auf. "Er würbe? Das ift ein behnbarer Begriff. Wulfhilb, Du bift mir bie gange, volle Wahrheit schulbig. Um Gotteswillen, verheimliche mir nichts. Das ift eine furchtbar ernfte Sache. Du tannst Dich in jeter Beziehung auf

mich verlaffen. "Co hore!" begann Bulfhilb, unb fie erzählte ihm wahrheitsgetreu ben ganzen hergang ber Begebenheiten. Sie fing mit ber Schilberung ihres Le= bens und Strebens auf bem Balbhofe an, ihres bergweifelten Ringens, fich aus ber Roth und Debe biefer einge= engten Exifteng berauszuarbeiten. Ihre Befanntichaft mit ber Pringeffin unb ben beimlichen Bertehr mit ben fürft= lichen Geschwiftern berichtete fie bis in alle Einzelheiten. Sie verschwieg nicht bie Scene mit bem Bringen, bie ibm bie Ohrfeige eingetragen, ebenfo menig

die Begegnung am borhergehenden Tage im Malbe. Roberich laufchte mit ber lebhafte=

ften Sbannung. "Gott fei Dant!" fagte er aufath= mend zum Schluß. "Ich habe mich nicht in Dir geirrt. Du haft Dich famos benommen. Aber ich febe, ich bin aur rechten Beit gefommen. Das ift eine fehr, fehr bebentliche Sache! Gott, wenn bas ber Bater ahnte!"

"Roberich!" fagte Wulfhilb mit großem Nachbrud. "Rann es Rinbess pflicht fein, fich ben ganglich überlebten und unhaltbaren Borurtheilen eines Baters gu opfern, ber feine Unfahigfeit ber neuen Beit gegenüber ermiefen

"Rein," ermiberte Roberich ohne Befinnen. "Du tannft Dir benten, wie weit ich mich bon bem Standpuntt ber Eltern ba braugen entfernt habe, wie ich aus allen alten Berhältniffen unb Borurtheilen berausgewachfen bin. 3ch fpreche Dir volltommen bas Recht ju, Deinen eigenen Weg ju geben. Aber Rinbespflicht ift es und bleibt es für uns Beibe, fo viel Rudficht auf bie alten Eltern zu nehmen, Die fich nicht mehr anbern tonnen, bag ihnen bas Leben neben uns möglich ift. Sag' mir bas Gine, Bulfhild: Liebft Du ben Bringen ?"

"Db ich ihn liebe?" fragte Bulfhilb und stütte bas haupt schwer in bie Sanbe. "Ich glaube überhaupt nicht an Liebe!" fuhr fie auf, und in ihren Augen flammte es. "Er hat einen ge= miffen Zauber für mich, und es mare eine Genugthuung, ihn gu beirathen und auf biefe Beife ben alten, bofen Conflict ju lofen. Bare es nicht ein Triumph, Roberich, wenn ich als Bring Arnulfs Gattin herrin bon Chersroba wurde? Wenn bie Dellmenhorfts mieber die erfte Familie im Lande würs

Roberich. "Das ift auch eine bon ben alten, echt europäischen Schwächen, aber sie sind schließlich so alt wie bie Menfcheit, und felbit bie freigebores nen Töchter ber ameritanischen Republit fennen teinen größeren Chrgeis und feinen höheren Stola, als bie Er= werbung irgend einer unferer alten Fürftenfronen. Und boch muß ich fagen, Du bift mir eigentlich ju fcabe für biefes intellectuell und moralisch min= bermerthige Bergogshaus. 3ch hatte Dich lieber an einer anderen Stelle ge= feben. Un ber Geite eines hervorra= genben Mannes - 3. B. eines unferer meltbeherrichenben. Induftriefürften, bie fich gern mit Tochtern aus alten Familien verbinden. Und - ich habe immer gebacht, Du, gerabe Du, muß: teft einer echten, rechten Liebe fabia fein!"

Bulfhilb fentte bas Saupt unb chwieg. Die langen, seibenweichen Saare fielen faft wie ein Schleier über ihr Geficht.

"Schabe," fuhr Roberich finnenb fort, indem er seine Cigarre wieber aufnahm, "fo einer wie Raufchniat. bas mare ein Mann, wie ich ihn Dir gewünscht hatte! Der hatte Dich mohl nicht, es nütt nichts, wenn ich Dir er- auch bie Liebe gelehrt! Und Du pagteft als Weib viel beffer zu ihm als biefe geift= und charatterlofe Buppe."

Bulfhilb marf mit einer ftolgen Bewegung bas haar zurud. "Aber Roberich, eine Dellmenhorft heirathet boch keinen Parvenü! Ich mette, er tragt jest Brillantboutons im Chemifet und eine baumbide golbene Uhrkette. Nein, bas könnte ich nie

aushalten!" Roberich lachte.

"Gang fo fchlimm ift es nicht - Du wirft ja feben. Aber Dein Bring will mir nicht recht in ben Ginn. 3m beften Falle ist er ein unbedeutender Junge! Ra, vielleicht machft Du was aus ihm, bas Zeug haft Du bazu, und es tommt ja häufig vor, baß gerabe hervorragenbe Frauen Rullen bon Männern lieben. Aber vorfichtig muß biefe Sache ten, alten Tagen?" fragte Bulfhilb, angefangen werben, fehr borfichtig, wenn wir Rataftrophen berhüten mollen. Lag mich nur erft jest mal bas Terrain fondiren und mir ein Urtheil bilben, was ba ju thun ift. Willft Du mir ein Berfprechen geben?"

"Das mare?" "Richt mehr mit bem Bringen unter

bier Augen zusammen zu tommen!" "Das Berfprechen geb' ich Dir gern. Es war mein fefter Borfat, es unter jeber Bedingung ju bermeiben. 3ch rühre feinen Finger, um ben Pringen ju gewinnen! Wenn er mich nicht aus eigener Rraft erringt, wird er mich nie geminnen!"

"Das ist recht! Mehr verlange ich nicht von Dir. Das ift ber echte Frauenftolg! Wir muffen Baters megen fehr vorsichtig in biefer Angelegenheit sein. Alles andere besprechen wir morgen - es ift jest fpate Nacht. 3ch bente, ich nehme Guch für's Erfte eine fcone Wohnung in ber Stabt.

"3ch bliebe ben Sommer über lieber auf bem Balbhofe - er ift mir lieb geworben," wanbte Bulfbilb gogernb ein, benn fie erfchraf bei bem Gebanten an ein Zusammenleben mit Raufch= nigts in ber Stabt.

"Das wollen wir Alles überlegen. Gute Nacht jest, Schwefterlein!" Roch lange nachbem ihr Bruber fie berlaffen, fag Bulfhilb am Fenfter und traumte in die buftfcwulle Fruhlingenacht hinaus. Mit einem feltfam wonnigen Grauen lauschte fie ben fen, unergrundlichen Lebensgebeimniß raunten und raufchten, wisperten und

flüfterten.

27. Capitel. Um folgenben Tage in früher Rach= mittagsftunde hielt ein ftabtifcher Miethsmagen por ber Thur bes Bauernhauses auf bem Waldhofe, bem ein

Berr und eine Dame entftiegen. Mit flopfenbem Bergen ftanb Bulfhild hinter bem Fenftervorhang ihres Stubchens berborgen und fpahte bin= ab, um einen Ginbrud ber Gafte gu ge= winnen, ehe fie gur Begrüßung hinun-

terging. Rein, bas war fein progenhafter Barbenu, ber ba unten Roberich herg= lich die Sand schüttelte, wie fie im Stillen gehofft hatte! Es war auch fein Schimmer vom internationalen Welt= bummler und gar feine Rachaffung bom anglo = ameritanischen Befen an

Es war berfelbe Mann, ber einft mit ihr getollt, gelacht, geschwärmt hafte eine furge, felige Beit - ber ihr freies, unbesiegtes Gerg gur Liebe und fie in feine Urme gezwungen, ju jenem einen, füßen, schmachvollen Ruß!

Derfelbe! Und boch wie herausge= machfen aus fich, fo viel mehr Mann, in bes Mortes höchfter Bebeutung! Und bas war fein Beib? Roberich hob fie eben aus bem Ba= gen, ein reizendes Geschöpf! Zierlich,

gefchmeibige Grazie in jeber Bewegung,

ein pikantes, bolbes Gesicht von ameri= tanischem Thous, gekleidet wie eine Bariferin bom feinften Gefchmad! Bulfhild hatte ihr haupt noch nie so hoch getragen, noch nie so sehr bas Freifräulein bon Dellmenhorft mit eis nem ber älteften Stammbaume im Lanbe martirt, wie in bem Augenblide ber Begrüßung mit Frau Rellie

Rauschnigt. Man tonnte fich taum zwei größere Gegenfähe benten, als biefe beiben Frauengeftalten, bie fich gegenfeitig mit vollenbeter Söflichkeit und mit jener inftinttiven, beimlichen Feindfeligfeit begriißten, bie ftets beim erften Blid wie ein Berhangniß gefühlt wirb.

Bulfhilb überragte Frau Raufchnigt faft um Saupteslänge, unb trop fcmellenben, blübenben Bracht ihrer Jugenbfülle hatte ihre Erfcheis nung eiwas herbes neben ber meichen Ueppigfeit ber Ameritanerin. Mit bem gangen Aufgebot ihrer raffinirten Glegang tonnte bie Frembe fie nicht in ihrem schlichten, weißen Frühlingsfleib mit bem einzigen Schmud ihres herr-lichen Blonbhaares verbunkeln. Es trat fogar ber umgefehrte Fall ein,

Bulfhilds lichte, bebre Ericeinung brücke die elegante Ausländerin zu Roben. Nellie Raufchnigt fühlte bas mit dem Feingefühl, das alle eitlen Frauen in biefer Beziehung besigen. Gie war jeboch mit bem Bewuftfein unenblicher Ueberlegenheit und mit maglofer Geringschätzung für bas Deutschihum im Allgemeinen und für bie berarmte Familie bom Dorfe gang fpeciell gefommen.

Die Ueberraschung, bier eine burch= aus ebenbürtige Rivalin zu finden. wirfte baber fehr ungunftig auf ihre Stimmung.

Dietrich Rauschnigt ftugte, als er Bulfhilds zuerst ansichtig wurde. Er hatte in bem großen, nervenanfpan= nenben Arbeitstampfe ber bergangenen Jahre feine Zeit zu Sentimentalitäten übrig gehabt. Gelbft bie fconfte Erinnerung berblagte allmälig in bem grellen, nüchternen Licht jener Schaffens = Atmosphäre, in ber er lebte. Seine Augen waren unberwandt auf bas eine Ziel gerichtet gewesen, bas "Großcapital" hieß, er hatte in ber fast übermenschlichen Anspannung fei= nes Intellects und feiner Energie fich felbft und alles Unbere bergeffen. Seine Che mar nur eine Stufe gemes fen auf ber Leiter, bie zu biefem Biele führte, und erft heute, erft in biefem Mugenblide, gewann eine tobte Erinnerung burch Bulfhilbs Anblid Leben.

Und fo berichieben find Mann und Weib in ihrem Empfindungsleben, bag er ofine Vorwurf und nur mit Freube an bie früheren Begiehungen gurudbachte, an jenen einen, beiß ems pfunbenen Abschiedstuß, ben er bem schönen Mädchen gegeben. Er war gang ftolg barauf, als er fie jest in herrlichster Entfaltung ber bamals inospenhaften Schönheit bor fich fah.

Mit herglichem, gang unbefangenem Sandebrud begegnete er Bulfhilb und biese Unbefangenheit verrieth bem jun= gen Mabchen Alles. Sie fühlte fofort, baß fie eine "angenehme Erinnerung" für ihn fei, und bas machte fie gang tühl und ruhig. Sie haßte in biefem Augenblide nur fich felbft für ben Aufwand an Gefühl, ben fie an ihn berschwenbet.

Es blieb ein Troft für fie, baß fie borgestern ben Pringen im Walbe gefüßt. Wie unfäglich albern ware fie fich borgetommen, wenn fie biefem Manne bis gur Stunde bie Treue gehalten hätte!

Mle biefe Empfinbungen gogen nur bligartig burch Beiber Geelen; in bem Tumult bes Wieberfebens und ber Begrußung blieb teine Zeit, seinen priva= ten Gebanten nachzuhängen. herr und Frau bon Dellmenhorft

begrüßten Rauschnigt faft wie einen

heimgekehrten Sohn und tamen feiner

Sattin mit ber herglichften Bubortommenheit, entgegen. Mit bem feinen Tact ber echten Bornehmheit übersah Frau bon Dellmenhorft bie tleinen Ungezogenheiten ber Ausländerin, bie nicht Feingefühl genug befaß, bie freiherrliche Familie bon ihrer Umgebung gu trennen und bie lettere gu ignoriren. Mit naiber Ungenirtheit fanb fie Mles in Deutschland "ichauberhaft", begriff nicht, wie man in folch' einer Rleinstadt wie die herzogliche Resibenz überhaupt existiren fonne. Gie war fogar tactlos genug, ben Walbhof mit einem ameritanischen Lanbfig ihres Baters zu bergleichen und fragte fcaubernb, ob man benn überhaupt ohne

Telephon und Gleftricitat bas Leben gu ertragen im Stanbe fei. Bulfhild befaß nicht die Langmuth ihrer Mutter, fie wanbte ber Dollars Bringeffin balb fpottifch ben Ruden, nachbem sie ihr eine scharfe Uniwort

gegeben. "Wir legen mehr Werth auf Herfunft und Erziehung eines Menschen als auf Heußerlichkeiten," fagte fie von oben herab. "Und wenn die Amerita= ner Deutschland fo unerträglich finben, muß man fich febr wunbern, bag es ber bochfte Chrgeig ameritanischer Erbinnen bleibt, irgend einen beutschen Baron, Grafen ober Pringen gu beira=

Frau Rellie befaß nicht Schlagfertigfeit genug, ihr eine entsprechenbe Antwort zu geben, sie bemerkte nichts=

agend: "D, meinen Gie?" Man konnte ihr jedoch ansehen, baß

fie fich ärgerte. Bulfhilb manbte fich bem Manners gespräch zu, bas fich mit großer Lebhaftigteit um die Thätigfeit und Erfolge ber beiben jungen Männer im Muslande brebie.

Der Dberft mar feit ber Rudtehr fei-

nes Sohnes wie ausgetauscht. Die gallige Bitterfeit und nerboje Gereigt= heit seines Wesens hatte sich in die beste Laune verwandelt. Mit großer Freimuthigfeit befannte er sich als völlig besiegt, eingebent ihrer früheren Meinungsberschiebenheit über

ben Werth und Unmerth bes Großcapitals. Rauschnigf und Roberich waren gute Rameraben geblieben. Gie fprachen jest mit vielem Bergnügen bon ihren gemeinichaftliche. Erlebniffen, bon ben Abenteuern, Gefahren und Wibermartigkeiten, bie fie erlitten, und gaben einige befonbers intereffante unb schwierige Geschäftscomplicationen zum

Beften. Das Intereffe, mit bem Bulfhilb guhörte, veranlagte Raufdnigt, fich ausschließlich an sie zu wenden, und er erstaunte über bas Berstanbnig und bie fonelle Auffaffungsgabe bes jungen Mabebens für alle Culturericheis

nungen. "Dente Dir nur," fagte Roberich mit einem gartlichen Blid auf feine Schwefter ju Raufdnigt, "Bulfhilb hat fich bier bollig gur herrin ber Gi= tuation gemacht und biefes Bauernaut bewirthschaftet wie ein Mann. Was fagft Du bazu?"

(Fortsehung folgt.) - Muchein Jubilat. Barter: "Gie werben gerabe ber hunbertfte fein, ben ber Scharfrichter topft feit feiner Anftellung." — Beruriheilter: "Ach, wie intereffant!" (Bon B. Dt. - Tollenfe.)

IV. Es war an einem fconen fübafritas nischen Herbstabende, eine Woche bor 1897. Die Stammgäfte Morit Sterzels hatten ihre Abend= mahlzeit beenbet und fagen nun in bem als "Speifefaal" benutten Nebengim= mer gemüthlich plaudernd beifammen. Dabei murbe jumeift Pfeife geraucht, benn bie importirten Zigarren maren — des Zolls von 15 Sh. (\$3.75) auf's 100 megen - fehr theuer (unter 1 Sh. tonnte man nichts Rauchbares betom: men) und die einheimischen waren trog bes immer noch hohen Preifes bon 6 B. per Stud fchlecht. Der Transbaaler Tabat eignet fich eben nicht für Zigarren, ift bagegen als Pfeifentabat fehr gut und fo billig, bag man ihn vielfach in Birthichaften-ebenfo wie Zigaretten - als "Freilunch" auf ben Schanttischen fteben fieht.

Alijo ber Wurzbacher hat bas Seilespleißen schon fatt und ift in's Wirthageschäft gegangen?"

"Schon lange, und berbenten tann man's ihm nicht. Er hat bem berflirten Rumfteben, wie er's nannte, bon Un= fong an feinen Geschmad abgewinnen fonnen und fann in einer Bierhalle feine befonderen Talente jedenfalls auch viel beffer verwerthen. Seine Frau foll ja eine gute Röchin fein, bas tann's ihm taum fehlen."

"Wie ift's benn hier mit ben Mbgaben und wie ift's mit ben Bierpreisen im Engros-Gintauf?" frug ber erft feit turgem zugereifte beutsche Leutnant a. D. Brand. "Sie find ja wohl Sach=

verftändiger, Stolberg." "Das Bier toftet brei Schillinge Die Gallone, in 6= ober 12=Gallonen Faf= fern, und bie Ligens für bie Bierhallen ift 36 Pfb. St. bas Jahr, für eine "Bar", in ber auch "Liquors" vertauft werben bürfen, 75 Pfund. Wer nach 9 Uhr offen halten will, muß bann außerbem eine Nachtligenserwirten; bie toftet & Rrone, also 22 Sh. ben Tag und tann für einen einzelnen Jag ober gleich für ben gangen Monat erwirtt werben. Sie berechtigt natürlich auch nur zum Offenhalten bis 12 Uhr; nach Mitternacht barf teine Wirthschaft mehr offen fein - was hinter ber ber= schloffenen Thure borgeht, fummert natürlich Niemanden — bas wißt 3hr

"Stellen bie Brauereien hier auch bie Ginrichtungen, wie brüben in ben "States"?" frug ber Chicagoer Demes.

"Das ichon; bie Hauptfache ift aber bie Ligens, bas beißt einen Blat gu bekommen, ber eine Ligens bat, benn neue Ligenfen werben fehr felten bemil= ligt, und alte werden nur dann auf ein anderes Gebäube übertragen, wenn bas alte gang baufällig und gefährlich ober gefundheitsschäblich geworben Bare bas nicht ber Fall, bann würden wir hier noch viel mehr Wirthschaften haben; so, wie's ift, machen die 200 Bars und Bierhallen faft ausnahmslos aute Geschäfte. Der Wirth, ber auf= paßt, muß Gelb berbienen."

"Na, bie Brauereien verdienen jeden= falls noch viel mehr; umfonft fahren fie nicht mit so fampsen Gäulen und fonft murbet Ihr Berren Bier-Agenten sechsspännig fahren, ein wenig mit bem Wirth politifiren und trinten (natur= lich auf Regimentsunkoften) und bas Gelb einftreichen. Die Arbeit ift für Die Raffern. Ronnte mir auch gefallen."

bis, befonbers gum Trinfen." "Und Sie, Brand, jum Rlugichna=

"Und Ihr hättet Talent bazu, Da=

den, wie ber Sterzel fagt." "Ruhig, feinen Bant, ich will Guch auch ein Geschichtchen bom Gepp ergah= Ien", mischte fich ber "Carpenter" Grothaus, ein ftattlicher Mann Mitte | ter fcheint aus Wiberfpruchen gufam= ber Dreifiger Jahre in's Gefprach, aber Ihr burft mich nicht berrathen, baß Ihr's bon mir habt, benn ber Sepp bort nicht gern babon. Die "beilig Rreig Rrugifiren" fliegen nur fo ber= um, wenn einer ber Wenigen, bie babon miffen, einmal eine Anfpielung macht. Alfo, es ift nun schon ein Weilchen ber - ber Sepp war erft wenige Tage in feinem neuen Beruf und noch ein Bisden "grun" und angftlich hinfichtlich ber hiefigen Wirthschaftsgesete. Da tam eines Tages in Sepps Bierhalle ein Mann, ber zwar anftanbig getleibet ging, aber buntelhäutig unb fcmarg= haarig war, wie ein Raffer, und eine Sprache rebete, Die bem Raffern-Eng= lisch gang ähnlich flang. Sepp ftutt. Er glaubt zwar aus bem, was jener fagte, bas Bort "Bier" herauszuhören und war feiner Sache gewiß, als er ei= nen Schilling auf ben Schanttifch legte; aber er schentt nicht ein. Er gudt fich ben Mann an und traut bem Frieben nicht. Er hat viel von bem ftrengen Berbot bes Biervertaufs an Raffern gehört - 100 Pfund Strafe ober 2 bis 3 Monate Gefängniß! "Ih, bas fonnt mir grabe paffen, bentt er, ba will Dich fo a brotneibischer Rollege 'neinlegen." Go fieht alfo mein Gepp ben Schilling nicht und fo bort er nicht auf besifremben wieberholt borgebrach= ten Spruch. "So'n Rauberwelfch". bentt Gepp, "wie fann 'n Rerl nur fo fprechen." Dabei bebient er eifrig bie anberen Gafte, nur bin und wieber ei= nen fcnellen Seitenblid auf ben un= beimlichen Gaft und feinen Schilling merfenb. "Wenn ber Rerl boch nur gehen wollte!" Der ging aber nicht, fon= bern schlug ploglich mit ber Fauft auf ben Schanttifch, bag bie Glafer flirrten. "Ja Rreugfatra", rief er, "triag i benn ta Bier!?" Der Gepp ließ auerft in freudigem Gored ben Munb und ben Bierhahn offen fteben, als er bie traute Beimathsprache borte, faßte fich aber schnell, schob bem Mann bes Glas Bier hin, bas er eben für einen

Unberen eingefüllt hatte und rief ihmbormurfsvoll zu: "Ja, warum foagft's net glei, daß D' a Landsmann bift?!"

"San i g'wußt, ba Du aner bift was lernst net englisch verstehn?!" Englisch nannte er fein Rauberwelfc!"

"Das ift ber Rraus, ben tenn ich Derfelbe, ber einmal perhaftet morben mar, weil er eine "Barmaib" gefchlagen haben follte, weil fie ihn Raffer ge= nannt hatte, und beffen Sprache tein Dolmetich auf bem Gericht verfteben tonnte. Der englische hatte gefagt, bas ift ein Frangofe, ber Frangofe hatte ihn für einen Staliener erflärt, ber italie= nische Dolmetfcher meinte, fo 'ne Sprache gabe es nicht in bem fconen Italien, und ber hollander, ber auch beutsch bolmetscht, hatte ben Ropf ge= schüttelt. Da hat benn endlich ber Rich= ter erft auf englisch, bann auf beutsch gefragt, mas er benn für ein Lands= mann fei, und ba tam bie Antwort: "I bi a Boar!" Das "Boar" hatte ber Bohlmann, von ber reitenden Polizei, schon einmal gehört, und bann soll man ben Sepp geholt, haben, als Dolmetfch zu bienen. Jest foll ber Rraus entichloffen fei, auch Birth ober Barteeper zu werben, bamit er boch ohne Mühe und Rrafehl Bier friegen fann."

"Na, bas mare wieber etwas für ben Windmann", mischte sich Werner in's Befpräch. "Die einzigen wahren Berufe bes Baiern im Muslande find bie bes Bierbrauers ober Wirthes." Das ift fein Lieblingssbruch - nun hat er wieber neue "Beweife""

"Sie fcheinen auf ben Windmann nicht gut zu sprechen fein?"

"Im Gegentheil, ich hab' ihn fogar

fehr gern, aber 's ift ja nichts angufan= gen mit bem Menschen. Schabe um ihn. Er ift ein ausgezeichneter Zeichner, fann jebergeit als Ingenieuer geben, hat überhaupt etwas gelernt und fann arbeiten für 3mei, wenn er will. Er will aber nicht, ober nur bann unb ba. wo Andere in ber Regel nicht wol= Ien - wenn's ihm nichts einbringt. Als ich Ende '95 frant war, hat er sich aus freien Studen erboten, meine Ur= beit zu machen und babei in 14 Tagen fo viel fertig gebracht, wie ich in brei Wochen zu leiften pflege, und babei fträubte er fich, irgendwelche Begah= lung anzunehmen, und als ich barauf bestand, bat er bas Gelb nachher einem Cape Bon geschenkt, ber gern heirathen

"Ja, bas weiß ich; Tomharris heißt ber Mann; und er arbeitete als Fuhr= mann bei Smith & Co. Gin intelligen= ter Bursche. Seine Frau hat ihn bor vielleicht einem halben Jahre berlaffen und ift haushälterin bei bem Strong geworben....

"Was, bei bem Berficherungsmann Strong, ber mitunter hierher tommt?"

"Bei bem." "Beiß bas ber Windmann?"

"Jebenfalls. Er fpricht gwar nicht babon,aber ich glaube, ber Tom Sarris hatte es nur bem Windmann gu ban= ten, daß ihm ber "Schambod" erspart blieb und er mit turger Gefängniß= ftrafe babontam, als er bamals ben Strong wegen ber Berführung feiner Frau gang jämmerlich burchgehauen hatte. Dafür vergöttert ihn ber Farbige, der, wie ich glaube, bereit ware, für Windmann burch's Feuer gu ge= hen, und ber Strong, ber übrigens ei= gentlichStrang heißt, haßt ihn, wie bie Sünde, ober wie die Sunde bie Tu= gend haft, benn fo leichtfinnig Wind= mann ift, fo ift er bem Strong gegen= wohl auch etwas turger gehalten wer= | über boch Gold. Für ben Windmann ift ben. lebrigens ein gang angenehmes | ber Strong anscheinend Luft, aber ich | Gefchäft, hoch vom Bod vier- ober gar | glaube, erwartet nur auf eine Gelegenbeit, feinem getreuen Tom Rache an Strong zu verschaffen; ich habe wenig= ftens ein paar Mal Bemerkungen ge= hört und Blide aufgefangen, bie bem Strong nichts Gutes berfprachen. Windmann ift ein guter Saffer. Wenn ich ihn richtig beurtheile, tann er unter Umftanden fo hart und graufam fein, wie er fonft gutmutig und weichherzig ift, und in Berfolgung eines beftimm= ten Zieles wird er jebe Rudficht unb Gefahr vergeffen. Sein ganger Charat= mengefest. Er fpottet über bie Frauen und zeigt fich ben "flirtenben", aber auf Anständigkeit Anspruch erhebenden Frauen gegenüber oft geradezu brutal; fann aber in Wuth gerathen, wenn ir= gendwer in feiner Gegenwart bon einer ihm bekannten Frau respettwibrig fpricht. 3ch glaube, er ftammt aus einer

fehr guten Familie - und hat auch hier fehr gute Berbindungen er fpottelt aber über Familie, Rang und Stand. Er ift im Innerften fo etwas wie Menfchen= berächter und Ariftotrat reinften Baffers und gibt fich als Boltsmann unb rother Demofrat. Er fpielt um hoben Ginfat Poter u.f.w., ift unnachtfichtlich im Spiel und tnöpft mit ber größten Gemutheruhe feinem Gegner ben let= ten Schilling ab, um bann bas Gelb mit vollen Sanben gu berichleubern ober gu verschenten. Er fpielt gludlich an ber Borfe und bei ben Rennen, und behauptet nichts zu befigen, als fein Spieltalent, aber ich glaube, er hat ein namhaftes Bermögen und thut nur fo als lebe er bom Spiel. Rurgum, ein mertwürdiger und intereffanter, aber

faum ein gludliche unb-Denfch." Unterbeffen waren in ber Schantftube bie Gafte ein= und ausgegan= gen, und "Feldwebel" Stergel, ein fleiner bidbauchiger Samburger - ebenfo gutherzig, wie grob - und fein bubiches 17jähriges Tochterchen, Minnie. bie hinter bem Schanftisch thronte, hatten giemlich viel zu thun gehabt. Stergel war als guter Deutscher, Boeren= freund und Engländerhaffer fehr beliebt bei ben Deutschen, und beshalb gum Relbwebel im Freiwilligenforps gewählt worben. Minnie war noch mehr beliebt, weil fie ein frifches, mun= teres Wesen hatte und hubsch und rund und fittfam war. Ein folches Mabchen war eine Geltenheit in einer Johanness burger "Bar", benn bie Engländerinnen ober Frangofinnen, welche gumeift als "Barmaibs" beschäftigt maren (es gab auch Deutsche) und 5 bis 10 Bib. bie Woche an Lohn erhielten, waren gwar oft auch munter, hubsch und

und, jumeift aber bas Gegentheil von fittfam. Deshalb mar Minnie, wie ge= agt, febr beliebt und verschaffte ihrem Bater manchen Baft; bie jungeren Gafte bewarben fich, bisher erfolglos, um ihre Bunft, und bie alteren Stamm= gäfte bezeugten ihr ihr Wohlgefallen, indem fie barauf bestanben, ihr beim Rommen und Geben bie runbe, bier= feuchtehand gu bruden, ober gar, wenn ber Feldwebel nicht in ber Nähe war, ben Berfuch machten, ihr unter's runbe Rinn au greifen.

Das Lettere hatte eben ein großer, fraftiger Mann, Enbe ber Dreifiger, berfucht, beffen mit einem mächtigen Schnaugbart gegiertes Beficht ben röthlichen Schimmer aufwies, ber auf eine gemiffe Borliebe für einen guten Tropfen Schliegen läßt, und er hatte bafür einen berben Rlaps auf bie Sanb geerntet, als Windmann und Burg= bacher in die Thur traten. "Recht fo, Minnie, flopfen Sie bem Bar bie-Pfoten!" rief Windmann. "Der Wigel foll feine Zärtlichkeiten an feinen Befangenen auslaffen, für bie paffen fie beffer. Mein Freund Gepp Burgba= cher- herr Dbergefängnigmarter Bi= gel", ftellte Windmann ichergend por. "herr Wigel ift ein großer Berehrer bon schönen Frauen, und er hat Glud, ber Bigel! Wenn er auf ber Strafe geht, guden ihm alle Weiber nach und man weiß nur noch nicht, ob feiner zwei großen Ulmer Doggen ober bes schönen Antlig bauernd erleuchtet. Daburch ift ihm ber Ramm fo geschwollen, bag er es magt, feine Mugen gur Minnie gu erheben und fie in feinen Mußeftunden andichtet:

D, Minna, holdes Madden bu, Du raubteft mir ja meine Ruh'.

Reich' mir 'nen "Ran" und Bier, Der Schilling ift schon hier, Und nide, Minna, bu, Dem Ochsen freundlich gu.

und ihr als Zeichen feiner Ergebenheit tagtäglich ungahlige "Rümmel und Bier" abkauft. Ich fage Dir, Seppel, ber Wigel ift ....

"Gin anftanbiger Mann, ber fich solche Sticheleien nicht gefallen zu laf= fen braucht, und mein Gaft, Berr!" -Feldwebel Sterzel rief's mit Donner= ftimme, und aller Augen wendeten sich ber hinteren Thur zu, durch die der Feldwebel, jest angethan in vollerUni= form, nach turger Abwesenheit foeben wieder eingetreten mar.

"Halloh, who's this?" rief Wind= mann in gemachtem Erstaunen , "by George and Vicky, Mr. Sterzel! Sergeant Sterzel, her most gracious Majesty's most humble sers vant. Mr. Sterzel, how do you do, Mr. Sterzel?"

"Ih, ba foll boch gleich 'n Donnerwetter reinschlagen-Sie- Sie woll'n mich foppen? Weg mit bem Bier ba. Minnie, fo'n entfamigter Englander= freund friegt bei mir feinen Tropfen, und wer mich foppen will fliegt rrraus - fag' ich!"

Das flang gefährlich, und Sterzel fah gang gefährlich aus, wie er mit hochrothem Ropf fein "Arraus!" ber= ausschmetterte, aber es war nicht fclimm. Die Gafte lachten nur, Min= nie lachte, und Windmann lachte am Meiften. "Bravo, Felbwebel!" rief er, "bravo, fo gefallen Gie mir. Gin fchoner Unblid, folch' germanischer Born, ben ich mir bier und ba berichaffen muß, bas freche Treiben ber eblen Briten ertragen zu tonnen. Und nun laffen Sie einmal antreten gur Attade, Ster= gel, ich bab' Ihnen bier einen neuen Refruten gebracht. Sepp Burgbacher will Ihnen helfen, bas Baterland fchirmen."

Die Margenschnee bor ber Sonne fo berichwand bor biefen Worten ber Born bon Sterzels Angeficht.

Ift's auch wahr"? "Ja freilich ift's wahr. Der Gepp ift wieber einmal beftohlen worben. Gin Raffer hat ihm feinen ichonen neuen Unjug geftohlen, und er meint nun, eine Uniform würde ihm gut fteben. Sehen Sie fich bie Pracht mal an, Murabacher. Schon gelbgrau mit fcmargen Auffchlägen und Borftofen. und ber schneibigehut. Fein, was? und bas ift bie Dienftuniform. Run follten Sie erft einmal ben BerrnFelbwebel in Barabeuniform feben - bie Mugen gingen Ihnen über bon all ber Schon= heit und Bracht! Und bas Befte babei ift: fo schone Uniform friegen Sie auch, und Stiefel und Strumpfe bagu, und sie brauchen weiter nichts zu thun, als fich einzuschreiben. Bu erergiren und fich abzugualen brauchen Gie nicht, wenn Gie nicht wollen. Goon Mander hat fich Uniform und Stiefel ge= holt und ift bann nicht wieber getommen...."

"Windmann, jest ift mir's aber gu bunt. Das waren fo Leute von Ihrer Sorte, bie bas thaten. Gin anftanbiger Mann nimmt es ernft, und wir Deuts fchen exergiren um 100 person ge-als bie andern. Es wird tuchtig gefchen egergiren um 100 Progent beffer briut. Wir find jest gufammen an 1500 Mann: zwei hollanbische Batail= lone, ein deutsches ("alle Wirthe und Bierbrauer bon Johannesburg und Umgegend", marf Windmann bagwi= chen), "und zwei frangofifche Rompag= nien. In Pretoria fteben 1000 Mann. in Rruegersborp 400, in Beibelberg 300. Die Engländer follen's nur noch einmal magen, wir werben's ihnen gei= gen ("trinten fie alle unter'n Tifch") Rube, fag' ich, herr! — Löhnung gibt's nicht, aber bie Regierung hat 8000 Pfund bas Jahr ausgeworfen für Uniformen und Baffen. Wir egergiren gweimal bie Boche im alten Gefang= nighof und halten hinter Bramfontein regelmäßige Schiegubungen unb Scheingefechte ab, febr gum ellrger ber Englanber, bie fich icon oft barüber beflagt und hinter ben Joubert geftedt haben, aber ausgerichtet haben fie nichts. Seute Abend wirb egergirt, wir geben gleich los und Sie tommen mit. Borber wollen wir aber noch eins trins

bes Felbwebels Führung ab gur eblen Gine Minute fpater erfchien Stergels rothleuchtenbes Geficht noch ein-

mal in ber Thur. "Sie bleiben bier, Mikel ?" "Ja, ein Beilchen noch." "Und Sie auch, Bindmann?"

"Ja, ein Weilchen noch", äffte ber bem Wigel nach.

In ber Obbut Beiber ichien bem braben Felbwebel fein Töchterchen wohl sicher; mit einem "Na, benn Ab= jes!" schob er ab.

Eine halbe Stunde mochte verflof= fen fein. Windmann, Unger und Demes hatten die Zeit ehrlich zwischen dem Bürfelbecher und ber aus Chicago ftammenden "Ridel in the Glot"=Ma= fcine getheilt, bieweil Wigel ftanbhaft seinen Posten an der "Bar" behauptet und getreu feiner echt germanischen Abstammung immer noch eins getrun= fen hatte, die liebliche Minnie aus ben fleinen Schweinsäuglein verliebt an= alokend. Da betraten ein paar neue Gafte bas Lotal. Der Gine bon ihnen, ein wohlbeleibter Mann, Mitte ber Dreifiger Jahre, mit englischen Barttoteletten und in hochmoderner Com= merfleibung trat mit einem lauten "'n Abend, meine Berren!" und bem Gebahren eines Mannes, ber bes "Guten" zu viel that, an bie Bar. Muf Wigels "Guten Abend, Strong", Morgenroths wegen, das fein milbes | nicte er bem zu: "Na, alter Rerter= meifter, immer noch in ben Banben unglüdlicher Liebe? Laufen immer noch bem Ganfeblumchen nach, wo boch fobiele...." Er brach ab. Windmann hatte fich ihm zugewendet und fah ihn mit feinen großen Grauaugen etwas fpottisch voll in's Geficht: "Bfui Teu-

fel, bas Untraut." "Ben meinen Sie, Berr?" braufte ber als Strong Begrüßte auf. "Na, natürlich bie Zigarre. Fühlen

Sie fich etwa getroffen?" Strong warf einen unficheren Blid auf Windmann und wandte fich bann bem Mäbchen gu. "Gute Bigarren für uns alle und etwas Bier."

"Na nu", meinte Wigel, "Sie sinb höllisch spendabel; was ift benn in Sie gefahren? Und wo haben Sie benn ben Affen ber?"

"Ja, feben Gie, Wigel, währenb Gie unerhört bas Banfeblumchen an= schmachten, fliegen mir bie schönften Rofen gu ..

"Braune Rofen? Ift nicht Jebermanns Gefchmad." "Besonders wenn man sich's nicht

leiften fann. Stimmt, Wigel. Aber auch weiße und rothe, fo bag man nicht weiß, wo zuerst zuzugreifen." "Na, haben Sie sich man nicht. Wie heißt benn bie eble Barmaid?"

"Barmaib? hat fich was. Gieht bie aus, wie 'ne Barmaib?" Dabei gog er einen Brief aus ber Tafche, ent= nahm diefem eine Photographie und warf die an Windmann borbei bor Wigel auf die Bar. Der nahm fie auf und betrachtete fie. Es mar bas Bilb eines etwa 25jährigen fconen Mäb= chens bon folanter und boch boller Figur, und mit großen ernfthaften Mugen.

Donnerwetter, bas ift was Feines!" meinte Bigel, und Minnie rief: "Uch, wie fcon!" "Bas Feines? Das will ich meinen.

Beamtentochter, parlirt frangofifch und flimpert Rlabier, aber leiber arm wie 'ne Kirchenmaus, wie sich jett her= usftellt, und gewaltig fprob fie aber schon flein triegen. Renne bie Familie ichon feit Jahren - berflucht hochnäsig früher; und auf die Ziererei bes gnäbigen Frauleins bin ich reinge= fallen. Dente als Braut wird fie fcon zahm sei — ja Ruchen! Reine fechs Ruffe habe ich gefriegt. Die Leute waren einmal wohlhabend und lebten auch bor zwei Jahren noch auf gutem Fuße, und als die Alte ftarb, fchrieb ich mei= ner Braut, fie folle alles zu Gelb ma= chen und hierher tommen. Dente na= türlich, fie bringt 'nen hübschen Bagen hat sich's verbammt lange überlegt, aber nun tommt fie. Ber= tauft hat die schöne Glife Mein= rab auch Alles, was bie Alte hin= terlaffen hatte, bas war aber nichts als etwas hausrath und brachte gerabe ge= nug, die Reife gu bezahlen. Das Ber= mögen scheint allmählich aufgebraucht ober berloren gegangen gu fein, und bie Wittmenpenfion ber Mutter hörte bei ihrem Tobe natürlich auf. In der hinficht bin ich etlich reingefallen. Pagt mir überhaupt nicht recht, bag fie gerabe jett tommt."

"Gie meinen wegen ber biden Rodin, ber Unna? Die nimmt Sie boch nicht, und wenn Sie auf ihr Belb fpefuliren, bann berlieren Gie. Die ift bon ber Gorte, bie bier arbeitet, Gelb verbient und fich amufirt, um bann, wenn fie genug zusammen hat, nach Deutschland zu gehen und die wohlha= benbe Dame zu fpielen. Dem L. hat fie einmal gefagt: "Sie heirathen? Fällt mir gar nicht ein. In Deutschland fauf' ich mir 'nen Leutnant."

"Ra, laffen Gie man", lachte Strong, "mich wurbe fie nur gu gern nehmen, und wenn bie Emma nicht fame, war' vielleicht was braus morben."

"Bas wollen Sie benn mit braunen Liggie anfangen?" "Na, bie behalt' ich vorläufig noch und nachher friegt fie einfach ben Laufpaß, mas ift weiter babei?"

"Bfui Deibel, fo'n Mifttafer!" rief Windmann, aber Strong mar mohl gu betrunten ober feine eigene Erzählung intereffirte ihn felbft au fehr, furg, er achtete nicht auf den anzüglichen Ginmurf und fuhr fori:

"In fünf Tagen tommt bie Blenheim Caftle, auf ber meine Braut bie Fahrt macht, in Capetown an. holte fie gerne ab, aber bas geht nicht. Roftet zu viel, uub ich habe gerabe jest gu viel gu thun; auf ben Minen finb ten. — Antreten!" Und sie traten an bie "Bar" und tranken, und bann 30s gen diejenigen der Anwesenden, welche zu ben Freiwilligen gehörten, unter muß ich mich tüchtig dranhalten."

"Da paffen Gie nur auf, bag nicht ein Unberer fie Ihnen abspenftig macht. Dergleichen ift schon öfters bagewesen."

"Was wegfchnappt? Mir macht Reiner ein Frauengimmer abfpenftig, bas ich behalten will, bas fag' ich 3h nen. Und bas Jungferchen will ich erft einmal klein machen. Jur Sicherheit laß' ich fie auch vorerst nach Pretoria geben - ju meiner Roufine, Die ein Rofthaus hat. Da tann fie beim Ro= chen helfen und fich gleich noch bie

Aussteuer berbienen. Die Rarte war von Sand zu Sand gegangen, undStrong hatte fie fcbließ= lich wieber in ben Brief geftedt, biefen aber in ber Sand gehalten, mahrend er in feiner truntenen Rebfeligfeit prahl= te, und ihn bann, als er fich am Enbe bes Schanttisches bon bem "Freis lunch"= Tabat eine Zigarette breben wollte, bort hingelegt. Bahrend er fich noch mit feinen in ber Trunfenheit un= geschidten Fingern abmuhte, bas Roll= chen gu breben, rief ihm Bigel gu: "Rommen Sie, Strong, wir fnobeln eins!"

"Bin babei!" Damit ging Strong hinter bem Ruden ber Unberen nach bem am an= bern Enbe bes Schanttifches tapfer fei= nen Plat behauptenben Wigel gu. -Der Brief blieb unbeachtet auf ber Gde bes Schanktisches liegen.

\* \* \* Etwa eine Stunde fpater eilt ein Mann ichnellen Schrittes burch bie bunteln Strafen bes Geschäftstheils ber Stadt immer weiter gen Weften, bis er bor einer fleinen Wellblechhütte im Norden von Fordsburg Halt macht. Er flopft an die Thur; breimal fchnell hinter einander. Drinnen regt sich et= was, und eine Stimme, beren Rlang ben Farbigen verrath, fragt: "Wer ift ba? Sind Sie bas, herr Windmann?"

"Ja Tom, mach' auf." Die Thur öffnet fich und eine buntle, chlante Geftalt von Mittelgröße er= deint in ihrem Rahmen "Tom, ich brauch' Dich. Saft Du

Beit?" "Für Gie immer, Bof." "Es wird aber vielleicht ein paar Mochen bauern." "Macht nichts - wenn's Monate

"Gut, triff' mich morgen früh um 7 Uhr an ber Part Station. Gute Nacht,

"Gute Nacht, Bog!"

Langfamen Schrittes geht Winbmann feinen Weg gurud. Er bentt über fein Borhaben nach. "Es ift eine Gemeinheit, anberer Leute Briefe in ber Tafche rumzutragen, aber ich lefe ihn ja nicht, nur an ben Namen liegt mir und an bem Bilbe. Und übrigens fann man Ungeziefer nicht anftanbig behandeln. Der Rerl friegt bas Mäbel nicht - - Und bann, - - ach was, bas wird fich schon finden! -

In ben nächsten Tagen fah man nichts bon Windmann in Johannesburg, und eine ber Drofchten, beren Standplat an Pritchard Strafe mar, hatte einen neuen Rutscher.

### Der Rongreg der Boeten. Man fchreibt aus Paris: Das 20.

Jahrhundert bedeutet auch für bie

Dichter eine Erneuerung ihrer Beiftes=

gewohnheiten und Methoben. Gie lefind nicht länger weltferne Traumer. Gie fchreiten feften Trittes auf bem fichern Erbboben dabin. Die frangofifchen Dichter haben beschloffen, einen Rongreß abzuhalten und fich mit ihren gemeinfamen Intereffen gu befchäftigen. Gin Rongreg! Intereffen! Dan ift erstaunt, solchen Worten auf Dich= terlippen zu begegnen. Aber ber Liebermund hat auch gelrnt, die Sprache bes Tages zu sprechen. Und man glaube nicht, baß es fich hier um einen Einfall unbefannter Reimjäger ban= belt. Die gange heilige Schaar berlyrifer bes "Mercure be France", ber "Blume", ber "Boque" und ber anbern "jungen" Zeitschriften, bie übrigens anfangen, in die Jahre zu tommen, ift auf dem Rongreß bertreten, ber ge= fürte Dichterfürst Leon Dierg, ein Sangerfürft boch in ben Sechzig, führt ben Borfit, ber alte Gully = Brubhom : me, ein Atabemiter und Mitglied bes Orbensrathes ber hrenlegion, fchreibt ben Ginberufern, bag nur feine Rrant: heit ihn verhindere, in Person an dem Rongreß theilzunehmen, turg, biefer Rongreß ift wirtlich ein allgemeines Maifelb ber frangösischen Lyrit. Bas in aller Welt tonnen nun Dichter parlamentarifch zu erörtern haben? Goll einem bas Dichten burch Mehrheits= beschluß zeitweilig ober für immer un= terfagt werben? Will ber Parnag fich frandifch gliebern? Gollen für ben Begafus fefte Reitschulregeln niebergelegt werben? Mus bem befanntgegebenen Programm ift nicht mit boller Deut= lichteit zu erfeben, was ber Rongreß eigentlich will. Auf ber Tagesorbnung siehen folgende brei Fragen: 1) Ueber bie Dezentralifation ber Dichttunft. (D. h.: wie ftellen wir es an, um in unferem Provingneft weltberühmt gu werben, wenn wir nicht genug Gelb haben, um in Paris = Montmartre gu leben?) 2) Die poetische Erziehung bes Bolfes. (D. h.: wie bewegen wir bie Leute, Gebichtefammlungen gu taufen, ober wenigstens Gintrittsgelb au bezahlen, um uns unfere Bebichte porlesen zu hören?) 3) Ueber ben freien Bers. (Sollen vielleicht Reim und Dag beschlugweife abgeschafft werben, unter Strafanbrohung gegen Bumiberhanbelnbe?) Benn über biefe brei Puntte etwas Bernünftiges ober unterhaltlich Unvernünftiges gefagt werben follte, fo wird auf ben Rongreß gurudgutommen fein.

- "Retrut Nebelsteiger, heben Sie beim Marschiren bie Füße nicht so hoch, wie ein Rameel, bas ben Aequator

### Saisongemäße Waschstoffe.

Meber 100 Siften von befler Qualitat und nenefte Mufter - gekauft für Baargelo weit unter dem Werthe - es ift unmöglich abnliches ju auch nur annabernd diefen Preifen ju bieten.



für Dimities, mit bellem Grund und dübschen Blumen: e. 1230 u. 15e für die Ausw. b. neche als 30 kiften Pimities, 300 fies und Organdies, in all ben peuen Farben und Euts-würfen.

19c für importirte Organdies, einige Atlas geftreift, in bellen und buntlem Grund, in prachtvollen Blumen-Entwürfen, Streifen uin., und gut 35c werth.

24c für mercerized Bongces, en prachtvollen Foulard.
Muttern – jeben aus wie 85c Foulards.
Foulards. Weißmaren für Graduirungs-Rleiber, beftebend ans frang, ganbies, 3nbia Linons - Berfians, Swiffes, Batiftes, Oreganbies. India Linons

10c, 15c, 20c, 25c, 29c, 35c, 45c bis 79c gebe Darb bas Doppelte weeth 2e für Fabrifrefter von Bictoria Lamns - bie Sorte, wofür 3hr in ber Rachbarfchaft be bezahlt,

### Spigen-gardinen, Polserwaaren, Carpets, Rugs, Mattings und TAPETEN.

Die größten Bargains in Spigen-Gardinen werden am Montag und Pienflag auf unferem fünften Gloor ju haben fein. Ginfache Genters, Battenberg und Bruffels Effente und alle allerneueften Jacons von Parfor Gardinen und werth bis ju 85 und \$6 das Paar, ju \$3.98, \$2.98, \$1.98, \$1-48 und 98c das Paar.

44¢ für 503off. mergerifirte Tapeftro, in ben neueften Effetten, für Feftoon Drapern und \$1.00 bie Parb merth.

9c für 42jölligen Gardinen: Muslin in bub. iden geftreiften Gifetten 33c für Gilfoline, welche babon in Reftern

andere in gangen Studen und bubichen Muftern .. Tapeten.

1 c d. Mosse für büb: 5 c die Mosse stimmers der seine Glimmer Tapeten, alse Farben, nationen.

3 c die Mosse für 122 c die Kosse fleine rothe, grüne feinken Tapeten, die und gelbe Tapeten mit felbe Sorte, die in 9: und lässel, dazu pas seinen Borders.

33 e versauft vord.

### Carpets und Rugs.

25c die Parb für Gure Ausvohl 79c f. 28×541A.

der Gure Ausvohl 79c f. 28×541A.

der die Gure Ausvohl 79c f.

\$3.69 für eine fels für hinefiice und jabon Arufseter Art Augs
— Carpet Größe, 9×
10.6, ein großer Bars
gain.

23c für Quart-Rannen won fertig gemifchter hausfarbe, 25 Farben. 5c für Rr. 9 American Bhitemafb Bitte

### Muslin-Unterzeug.

Basement, Speziell.

für Standard Sheeting Brints, auch paffend für Baifts und Rinder-Rleiber. 33c für Schurgen und Dreg Style

33c für Trauer Brints, Indigoblaue Brints, turfeprothe Calicos und Calcutta Fans

4¢ für Pard breite gebleichte Muslins, Fas brifrefter, 2 bis 10 Dbs. Stude, werth &c. 50 für Barb breiten gebleichten Cambric Duslin.

5c für Boot Fold Bercales, in bellem und buntlem Untergrund, in all ben neuen harbungen und Entwürfen, paffend für Wrap-pers, Baifts und Rleiber.

6c und 10e für gebleichte Kiffenbesuge, ge-faumt und fertig jum Gebrauch - bie 10c und 15e Sorte. 63c für 12je ertra Qualitat Bercales, in all ben neuen Grubjahrs- und Sommer-

7c für Ertra Qualität Quting Flanellftoffe, in ben Streifen, Cheds u. f. w.

9c für 36-joll. Narbbreite Ginghams, in etreifen und Cheds-gerabe bas Richtige für Shirtings, Baifts und Rleiber. 10c für Fabrit-Refter bon egtra Qualität gangbarem und fanch Bett Tiding, Die

18c Sorte 15c für 36 Zoll breite Satjuma Foulards (mercerized), bon ben Bebford Fabriten, gem. um für 2de vertauft zu werden, in Delio, blauem Untergrund, mit Bolfa Dots und Foulard Entwürfen.

33c für ungebleichte Bettilicher, 2} bei 2} yarbs, gefaumt u. fertig jum Gebrauch. 46c für Mohant Balleb gebleichte Bettilicher —21 bei 21 Jarbs, gerriffen, gebügelt und gefäunt, fertig aum Gebrauch. 50 Kiften Mustersätide von seidebestidten Flancussinien, verth von 60e bis \$2.00, 31 \$1.30, 59e, 49e unb.

### Souh Bargains.

Ohne Zweifel Die größten Conhamerthe Die unferen Runden je offerirt wurden. leber 900 Paare Slippers für kleine Mädden und Kinder, aus dem besten Lici Kid Leder gemacht, in lohfardig und schwarz, mit Patentieder Spiken und netten Schleifen, jedes Kaardandgewendet, alle Erößen von 5 sür Säuglinge die 2 für Mädden — \$1 Werthe 59c Speziester Einfant

Spezieller Ginfauf Boar ben niedri: gen Schuhen und Southern Ties f. jarbig u. jchwarz, extra gute Quas lität Kid Stod

Auswahl morgen.

Ueber 900 Baar von hoben Stiefeln für Damen, in Batentleder, mit schwarzem Tuch-Obertheil, falblederne und lohfardige Belours, nette und neue Coin Ichen, Overa und Militär Saden, leidte, bieglame soblen — ein schöner, neus modischer Schuh, gewiß \$2.50 werth — Eure Auswahl, morgen.

### Liste Handsdyuhe.

Mufter-Bartie won Fabrif: Bandiduben für Damen, getauft bon 3. B. Farwell & Co. 350 Duhend, bestehend auf Seide Lisse und Suede Lisse, 4 Anöpse, 2-Clasy und Sacque Mrifts, ju weniger als der Hölfte des Preisses – während dieselben vorhalten. 10c Ranfer's feibene Sanbiduhe, mit boppelten Fingerfpigen, alle Farben und Größen.

### Sommerkleider für Anaben.

Soeben erbalsten, 500 elegante waschbarte Angüge für. Anaben, alle in der neuesten Wode, m. prachtvollem pragitollem großem Sateen Matrofen-grogen, After 3 bis 10, ireffit Eure Auswohl, benn bies find vossitive 75c bis \$1.50 Werther, Eure **39c** Muswohl, Montag... 40 Brownie lleberhofen mit Bibs, Musmahl, 14 14c Montag...
Ertra feine Aniehofen für Anaben, hübsche Muster, fact gemacht, und gewöhnslich für 50c vertauft, Eure Auswahl.
Montag... Amei und brei Stud Uns juge für Anaben, paffend für Graduation, elegant ges

### 5. Floor, Speziell.

5c für Fenfter : Rouleaug, 3x7 Fuß, auf Batent Sprungfebern. 9c für Spiken-Gardinenftangen, 4 fuß lang in Giden oder Rirfden Bolitur, Figture

obunanorg.

5.6 jir Ange und Mobels

Franse.

9e ift Crira Qualität bon Denims, Cres

9e ons, Gilfolines, auf unsern Bargain: Iis
| ihen-man muß fie jeben um fochenega fomnen.

3meiter Minor. bis 4 Jahre, Clufter Tuds und Saum, Unterrode, Clufter Tud's und Saum, gut gemacht — fpeziell ..... 19c Muslin Bromenaben-Rode für Damer Flounce, fudeb, frang. Banb - Montag für ..... 25c Korfet-Bezüge, Spiten befett, wolle Drawstring an ber Baife, Montag für..... 25c

2-Stild Corbeb Site für Rinder, In Anopflöcher, feine Qualität, Montag für. Befte Qualität Muslin Gowns—ein fple Affortiment, alle Moben, prachtvoll mit rei beiett, hohlgefäumt und Auds — bis au \$2.00 — Montag für

### Sommer-Korfets.

25c für Sommer Rets-Rorfets, baffen febr gut qu Spirt Maißs, mit Spiken und befeht, perfettes Aaffen — regulärer Breis Ge-30.4.

48c 68e und DSe für bie Brobe-Bartie 46c clus. Jabrifanten bon Barner's rog-freien Korfets, einschließend die fehr bellebeten geraben Fromt Effette, bolle gereb Gifte ten Butte, sind in allen Längen und Farben bors banben, Satin, Coutif, Batiste und Ret — tea guiarer Preis: \$1.00 bis \$4.

### Auferordentliche Spikenwerthe

5c bie Yard für eine große Bartie bon fanch waschbaren Spigen und Einsten bie felben find bie beken, bie in ber Stadt je für biefen Breis angezeigt wurden — 50 bie Pb.

10e bie Bb. für ein großes Affortiment bot fanch waschbaren Sbigen und Ein steben breite und mittlere Gorten - weiße Ereams, Butter und arabische Schattirungen biefe Spigen find gut werth von 35e bis Montag werden biefelben alle ju einem bertauft werden — 10e bie Parb.

25c bie Barb für bie feinfte Auswahl von Balloons — arabifde, welfe, ichwarzen feibenen ere Schafftenngen - feine Qualitäten und breite Gorten — Berthe bis ju 75c — 25c bie Pb. 35c bie Barb für feine Rottingbam Allavers in weiß und Butter Streifen und fand Beichnungen — Werthe bis ju 75c — 35.

Meue Bander. Augenblidtich bericht eine grobe Rachtrage nat ichmalen Banbern. Bir legen eine feine Ona lität von Atlas- und Groß Grain-Band jur Bertauf aus, in allen Farben.

Ro. 1-10c für 10:Darb Stud. Ro. 2-15c für 10:Dard Ctad.

19c bie Bb. für feine Qualität gangfeiben Atlas Liberty Band, 3f Roll breit, in allen befferen Schaftirungen, einichl. weiß, 28c b Mb. 10erth, 99b. werth.

24c, die Jarb für Azolf. Liberty Seibe Ban:
prahivolle Auswahl in bochfeinen Karben – fotonge fie borbalten – regut. Sob Sorte.
Sehr feine Qualität Leinen Tad Sammet Band, Seiben Kace, perfettes Schwarz, Kanten garamiert uicht auszufafern—micht wie bie billige Sorte, die bon unferen Rachbarn offerire mehr

### Ro. 1 — Berfaufs-Breis, 1de per Bois, 2de inf. Ro. 1 — Berfaufs-Breis, 23de per Pois, 3de inf. Ro. 1 — Berfaufs-Breis, 25de per Pois, 3de inf. Ro. 1 — Berfaufs-Breis, 25de per Pois, 45e infs. Ro. 1 — Berfaufs-Breis, 25de per Pois, 45e infs. Ro. 1 — Berfaufs-Breis, 35de per Pois, 5de infs. Ro. 1 — Berfaufs-Breis, 35de per Pois, 5de infs. Bargains in Jutterfloffen.

12c für öfterericifches heartus, eut 15c 2c für feibenappretirten Crinoline, inCream und Grau, Die 10c Sorte. 3c für ichwarzen Rod . Canbas, bie regulare 5¢ für 36jöff. farbige Bercalines, reguli

71c für ichwarges Spun Glas Rad . Gut-9c für feine Dualität mercerigeb Sateens (Ja-brit-Refter), gute Langen, beliebte Garben und Schwarz, die Sorte, wofür 3hr We beim Sild bezahlt. 21e für Gure Auswahl von einem aroben Bercalines, Satens, Grinolines, Silefias ules, bis ju IS. die Jard werth.

Strophiite-Verkauf. Bletter Bloot.

Anaben- und Rinber-Strofbute, lauter 19¢ Unbere aufm. 115 gu 98c. Manner = Strobbitte, merth 50c, 19c merth 19c, 50 Unbere aufm. bis ju \$1.48.

### Bargains in Leinen.

50 für 16 Boll breites gangleinenes Sanbtud-6c für türkifche Sanbtficer, Grobe 20 bei

23¢ für echten türfifc rothen Lafel Damat, bie 35c Corte,

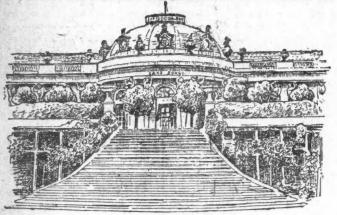
34c für Sholl, gebleichten Tafel. Damaft, in bubifchen Muftern und überall 50e werth.
57c für Grire-Qualift gehafelte Bettoden, bubiechen Marfeiler Auchen — bie felbe Gorte, fur bie 3fr andersmo \$1.00 begabte.

### Soldatenftädte. — Der Spreewald.

Duch jugefchnitten. Der größere Theil toren, Grafen, Barone, Bauerstnechte, ber Einwohnerschaft — gegen 65,000 Bagabunben usw. – Seelen — ist vom Militär abhängig, Der nächste Kön Bataillon, bas Regiment ber Garbe bu bas zweite Garbe Felbartillerieregi= Und außer biefer gewaltigen Barnifon gibt es hier noch Rriegsschu= len, Unterofficiersfculen, Cabetten=

In Botsbam ift Alles auf bas bunte bes und jeber Bilbung: Priefter, Doc-

Der nächfte Ronig, Friebrich ber respettibe bom preugischen Sofe, und Große, lofte gwar fofort bas Regiment bie übrigen Potsbamer find eigentlich ber langen Rerle auf, aber Potsbam ju ben Borftabtlern bon Berlin gu manbte er feine Gunft noch weit mehr rechnen. hier liegen in Garnifon Die | gu, als es ber Bater und Die Borfahren Pracht= und Prunkregimenter ber gethan hatten. Er foll mahrend feiner preußischen Armee: Die Schlofigarbe, Regierung in Potsbam nicht weniger bie taiferliche Felbgensbarmerie, bas als 24 Millionen Thaler verbaut has berühmte erste Garberegiment zu Fuß, ben, eine Riesensumme, wenn man ben bie Garbejäger, bas Lehrinfanterie bamaligen Werth bes Gelbes veranschlagt und bie vielen Kriegsjahre be-Corps, bie Leibgarbe Sufaren, bas benft. Das größte unter allen Schlöf= erfte und bas britte Manenregiment, fern Potsbams murbe bon Friedrich fogar unmittelbar nach bem fieben= jährigen Rriege errichtet. Er wollte burch biefen Bau beweifen, bag fein Rriegsschat noch lange nicht erschöpft Unftalten, Militar-Baifenhaus und fei. Diefes Schlog, bas Geburts- und gahlreiche andere militärische Inftitu- Sterbehaus bes Raifers Friedrich tionen. Go tommt fast auf jeben vier- III., hat jest wieber feinen alten Da= ten Potsbamer Ginwohner ein ftram- men "Neues Palais" erhalten und



Cans Couci.

mer Solbat und auf jebes hubiche bient gegenwärtig bem beutichen Rai-Mabchen wohl gar eine ganze Cor- fer zum eigentlichen festen Wohnsite. poralschaft. Berlin liegt nur eine halbe Alle Hohenzollern haben es vortref Eifenbahnftunde von Potsbam ent- lich verftanben, ihr Gelb gut angulven= fernt, getrennt babon burch ben berr- ben, wenn es galt, ben Brunt und ben sichen Grunewalb und wenn biefer Glanz bes preußischen Königshauses nicht wäre, so würde die Reichshaupt- zu erhöhen. Auch ist verschiebenen ftabt ihre Fangarme wohl balb gang Spröglingen biefes mertwürdigen Bebis nach ber Solbatenftadt ausstreden, schlechts Kunstverständnig in hohem wie fie ja schon Charlottenburg voll- Mage eigen gewesen. Man fann beiftanbig umtlammert hat. Die Gifen= bahnverbindungen find vorzüglich und lern'schen Soldaten regelmäßig ein fo tann man Botsbam faft zu ben Sohenzollern'icher Macenas folgte und Bororten Berlins gahlen. Daher auch Die eigentliche wirkliche Ausnahme biebas gang unverhaltnigmäßige Wachs- fer Regel bilbete Friedrich Wilhelm thum Potsbams, welches auch noch ge= III., welcher weber ein großer Golbat.

Alle Sohenzollern haben es bortreff= nahe fagen, bag auf einen Sobengol=



förbert wird burch bie fich immer machtiger entwickelnbe Induftrie.

Die Stadt ift gang als eine Schopfung ber preugischen Rurfürsten und Bei bem alten Frig finden wir jene bei-Ronige anzusehen. Der große Rur- ben Familienzuge fogar vereinigt und fürst hat ben Grund gelegt zu ber Blü- ebenfalls bei bem gegenwärtigen Raithe Potsbams, bas allerdings ichon fer. Diejenigen hobenzollern aber, um bas Jahr 1300 als armfeliges welche ausschließlich Solbaten waren. wendisches Fischerborf auftritt. Jener haben bie bon ihren Borgangern gegewaltige und gewaltsame Preußen- hegte tunftfinnige Neigung als Fami-Glanges bes Haufes Sobenzollern= auch mit wenig Berftanbniß, fo boch Brandenburg, erhob Potsbam gur Re- ftets mit großen Mitteln weiter gefor=

noch ein Runftfreund mar, wie er über= haupt als ber unbedeutenbfre unter ben preußischen Monarchen angufeben ift.

eigentliche Begründer bes lientradition übernommen, und wenn



Potsbam. Stadtichlog.

fibeng, baute bas erfte Schloß und legte bert. Unter biefen gunftigen Umftanben Luftgarten an. Seine biretten ben ift im Berlauf von zwei Jahrhun-Rachfolger festen bie Arbeit fort und berten bas heufige Botsbam entstannamentlich Friedrich Wilhelm I., ber ben. Dag es ein fleines Parabies ge-Gifentopf bes Tabatscollegiums, mel- worben, braucht taum noch hervorgeder feinen Sohn, ben fpateren "alten hoben gu merben. Erft in Botsbam Frig", bas Schidfal bes ungludlichen und feiner berrlichen Umgebung bebon Ratt theilen laffen wollte und ber tommt man einen Begriff bom Glange Friedrich zwang, der hinrichtung bes bes toniglichen Saufes. In der Saupt-Freundes zuzuseben — hat fehr viel stadt Berlin muß man ihn nicht fuchen. ür Botsbam gethan. Er gab ber Das alte Schloß jenfeits ber Linben Stabt ben militarifchen Charattet, ift ein burch feinen riefigen Umfang welchen fie bis heute bewahrt hat.

allerbings imponirenter, aber eigents Bleich ju Unfang feiner Regierung, lich boch ein recht bufterer, langweiliger



Botsbam. Marmorbalais.

sten; aus ganz Europa wurden ihm sid der Glanz des Hauses Hohens durch seine Werber oder von den Für-sollern.

Die Perle von Potsdam und Um-bergesandt, sogar aus Afrita und gebung ist Sans Souci, die Schöpfung Affien, aus ber Türkei, aus Griechen- bes alten Frig. Die Plane für Schloß land, Italien usw. befanden fich Leute und Part bat der König selbst pezeich- barunter, und zwar Leute jeden Stans net. Nach seinen Angaden besorgten

18 fic Berlin meigerte, bas Leibregis und alterthumlicher Bau. Aber in bent einzuguartieren, jog Friedrich Rotsbam und Charlottenburg, in Bilhelm mit bem ersten Bataillon bes. Sans Souci, im neuen Palais, in Baelben nach Botsbam. Die Gorge um belsberg, bem Marmorbalgis und in eine "langen Rerls" lag ihm am nache ben vielen andern Schlöffern, entfaltet

die Baumeifter, Künftler und Landschaftsgärtner bie Ausführung. Es wimmelt in bem herrlichen Bart von Bilbfaulen, Dentmälern, Fontanen und Rubebanten, jeboch es fallt nichts fo fehr in die Augen, wie jene alte Windmuble. Freilich, die Geschichte



Sans Couci. Windmühle.

bon bem bodbeinigen Bindmuller, ber bas Rammergericht in Berlin gegen feinen Ronig anrufen wollte, ift gar nicht wahr, benn ber Müller murbe abgefunden und feine Rachto:nmen befigen heute noch bas Grundftud in Erbpacht, aber wenn fie auch nicht wahr ift, jene fcone Geschichte, fo be= fist fie boch als Sage eine ungeheure Lebensfähigkeit, welche ihr wegen ber bemokratisch-trotsigen Tenbenz ja auch zu gönnen ist. Das Schloß Sans Souci ist ein ungeheuer langer und niedriger Bau, 90 Meter, 280 Fuß lang und 15 Meter tief; ber mit einer tupfergebectten Ruppel getronte Mit= telbau tritt etwas aus ber Façabe hervor und hebt baburch bie monotone Gleichmäßigteit auf. Das Schloß ift



Potsbam. Friedensfirche.

eine ber beften Schöpfungen ber Rococco=: Architeftur. Auf bem Plate bor bem Schlosse, einer burch herrliche Runftwerte geschmudten Beranda, wollte Friedrich begraben werben, jefeine Nachfolger haben biefen Bunfch nicht erfüllt und fo fteht jest fein Garg in ber Barnifonfirche, aber feine elf Lieblingshunde bat man auf ber Terraffe feierlichft bestattet und biefehunbegraber werben jebem Fremben pflichtschulbigft als große Mertwürdigfeiten gezeigt.



Babelsberg.

Bon ben Bimmern intereffirt querft ber große Marmorfaal, beffen Dede bon fechszehn torinthifden Gaulen getragen wirb. Durch bas Mengel'sche Bild ift biefer Saal weltbefannt geworben. Sier hielt Friedrich im Rreife feiner Bertrauten feine von Beift und Laune belebten Dahlgeiten ab, welche Boltaire "wahrhaft fofratis fche Gaftmähler" nennt und bon benen ein anberer Zeitgenoffe fchreibt: "3ch zweifle, ob in Guropa eine migigere, angenehmere, lehrreichere und lebhaftere Gefellichaft angutreffen ift, als an biefer Tafel; es scheint, als wenn ber Monarch fich eine Luft mache, fich ba=



Eingang ju Cans Couci bei feiner toniglichen Burbe gu entfclagen, um nur als ber Liebensmür= bigfte unter ben Menfchen gu erfcheis nen." - Dem Speife=Saal benachbart ift bas Empfangs-Bimmer, an biefes ftogt bas Mufitzimmer mit fchnortelhaft reich verzierter Dede und fpiegelbetleibeten Banben; hier ift auch noch ber Flügel bes Königs mit einigen fei-ner Roten aufbewahrt, ferner eine Uhr, welche in ber Tobesftunde bes Königs stehen geblieben sein "foll". Wir betreten das benachbarte Wohn- und Sterbezimmer Friedrich's, in beffen Alcoven bas Bett, in welchem ber Rönig ftarb, ftand und an beffen Band bas einzige Delportrait hängt, welches Friedrich in seinem 56. Jahre von sich

malen ließ. Nebenan liegt Friedrich's Bibliothet. 2118 Napoleon mit Murat und anderen Generalen bies Cabinet besuchte, stand er lange schweigend vor bem Arbeitstische, bann nahm er ben Hrbeitstische, bann nahm er ben Hut ab und sagte: "Meine Herren, lassen Sie uns diesen Ort ehren, benn er ist heilig!" — Besonders interessant ist auch das Koltaire-Zimmer, welches beim Besuche des großen französischen Bhilosophen den diesem bewohnt wurde; die Mände sind mit halbgelbem Getäsel bedeckt und wirksam heben sich

bon biefem bie holggeschnitten Ber-gierungen ab, bie auf Anordnung bes Rönigs hier angebracht wurden und bie malitibs gegen ben einstigen Be-wohner biefes Raumes gefehrt sind: bie Bugbogel beuten Boltaire's Reifeluft an, bie Pfauen feine Gitelfeit, Die lust an, die Pfauen seine Siteltert, die Affen seine Häßlichkeit, die Sichkätchen seine Raschbegier und die Papageien seine Reugierde; selbst die Sessel sind mit anzüglichen Stickereien versehen, da sie Seenen aus den Jabeln Lassontaine's, den Boltatre haßte, tragen.

- Wieberholt und berfchiebentlich längere Beit weilte Boltaire bier, ge= tragen bon ber Gunft Friedrich's und bes Sofes. "Riemand gilt bier für ge= bilbet, ber nicht biefes Dichters Werte im Ropfe ober in ber Tafche bat," fdrieb einft ber englische Gefanbte aus Bergir: und Boltgire felbft fchreibt aus Sans Souci: "Ich habe von mei= nem Cabinet nur brei Schritte, um bei einem Manne gu fein, ber boller Geifi, Grazie und Phantafie ift. 3ch habe bas Pergnugen, ihm bei feinen miffenschaftlichen Arbeiten nüglich gu



Babelsberg.

fein, und ich gewinne daber neue Rrafte gu meinen eigenen ... Mle meine Stunden find toftlich bier, und ich babe an meinen Rofen feine Dornen gefunben, turg, unfer Philosophen= parabies ift über alle Beschreibung er= baben." - Aus biefem Parabies follte fich jedoch Boltaire burch feine Sab-



Potsbamer Riefengarbe.

fucht, feine Intriguen, feine Gitelfeit und Unberschämtheit felbft berbannen; 1753 hielt er fich zum letten Male in Sans Souci auf, feine Rudtehr hatte er fich burch feine Fehler abgeschnitten. Bon Geift ein Gott, von Gefinnung ein Schuft" - biefes Urtheil fällte Friedrich über ihn, aber ftets bat er bem Benie Boltaire's bie bentbar höchfte Berehrung bewiesen.

Attr bie "Conntagpoft".

Bie Maugli bie Dichungel bineinließ. — Begenftiide ju biefem Berfahren, wie man fle in ber Grobftabt andaurnd beobachten tann. - Erodenlegung mora: lifcher Sumpfe. - Mitarbeit ber Gifenbahngefells fchaften an bem Berte. - Indem fie ber Stadt belfen, Dienen fie auch bem eigenen Bortbeil.

In feinem toftlichen Dichungel-Buch

ergählt Rudnard Ripling, ber Dichter mit ber anglo-indifchen Doppelnatur, unter anderen Geschichten auch bie bon ber Strafe, welche Maugli, ber als Bflegefohn und Blutsbruber bon Bolfen in ber Dichungel aufgewachfene Bilbling, über ein Dorf berhangt ob ber gar ju großen Thorheit und Schlechtigfeit feiner Bewohner. Die Strafe besteht barin, bag Maugli -Rlager und Richter und Strafvoll= ftreder in einer Berfon - die Dichun= gel in Die Dorfgemartung "hinein= läßi". Seine vierfüßigen Freunde aus ber Bilbnig muffen ihm bei biefem feltfamen Beginnen Borichub leiften. Die Glephanten Iniden Die Obft-Baume und frampfen bie Saaten in ben Boben, bie Wilbichmeine mühlen bas halbreife Getreibe mit ber Burgel auf, und mas Diefe fcmeren Truppen verschonen, bas wird vertilgt bon ben Streifforps ber flüchtigen Rebe und Sirfche. Und mabrend ein Theil con Dlaugli's vierfüßigen Bunbesgenoffen ben Dörflern fo ihren Rahrboben ber= muftet, umgieben bie Bolfe nächtlicher Beile und folieglich am hellen Tage heulend in immer engerem Rreife bie Siedlung, läßt ber Banther feinen fcmeiternben Jagbruf in immer gro-Berer Rabe ber Behaufungen erfchallen, in welchen sich, giternb und zagend me-gen bieses rathselhaften Aufstandes ber Thierwelt, die Feinde bes Wolfssohnes verftedt hatten. - Und fcblieglich, in ber buntlen Racht, geben bie Bewohner ber Dichungel jum Sturme über. Der Glephanten-Batriarch Sathi und feine ftarten Cohne, bon Mougli gur Buth gereigt, werfen fich mit ihren maffigen Leiben gegen bie, aus Bam= busftaben und Binfengeflecht nur feicht gefügten Banbe ber Scheuern bes Dorfes, fo baß biefe zusammenbrechen, und bie für bie Regenzeit angefammel-ten Borrathe auf ben Boben riefeln, um bort bom Troffe ber Beerfcaar Maugli's berfchlungen ober bermuftet au werben. - Bohl murbe es nun bem iungen General ber Wilbnif ein Leich= tes und feinen Betreuen eine Luft fein bie Dorfgemeinbe hinguwürgen bis auf's lette Glieb, aber an's Leben will Mougli "feinem Bolte" nicht, nur fort will er die Dörfler wiffen, sie sollen ihm durch ihre Gegenwart, durch ben Geruch ihrer Thorheit und Feigheit

feine Dichungel nicht mehr berpeften. Er begnügt fich bamit, fie gur Flucht gu gwingen, jum Abzuge nach ber nächsten größeren Nieberlaffung ber Menfchen, ben fie eilenbe antreten muffen, wenn fie, ihrer Borrathe und ihrer Ernteaus= fichten beraubt, im Urwalbe nicht elenb bertommen wollen. Und fie flieben, Furcht und Entfegen im Bergen, Die beftändig machgehalten werben burch bas Geheul ber sie unterwegs umfreisfenben Wölfe, durch bie Fanfarenstöße aus ben Ruffeln ber Glephanten, Die ihnen bas Geleit geben, burch bes Banthers gellenben Sohn= und Trugruf. Berobet und verlaffen liegt hinter ihnen bas Dorf im Didicht, schuplos preisge= geben Maugli's Marobeuren aus ber Thierwelt und unabläffig herniederfirömenben Regenguffen, bie gemeinfam bas Wert ber Berfiorung vollenben. Als die Regenzeit herum ist, ist die Dorfgemarkung von der Dschungel übersponnen mit ihrem Netz von Schlingpflanzen, und wuchert auf ben Medern, bie bem Balbe abgerungen waren, in ben Strafen und auf ben Wohnplägen ber Dörfler gleich bicht bas Dichungelgras - feine Spur ift mehr übrig geblieben bon ber Unmefen= heit ber Menschen, die fich hier abgemüht und abgeplagt hatten in ber Gor= ge um ihr tägliches Brot.

Die vorstehend in fowachen Umriffen wiedergegebene Stigge Ripling's fallt mir unwillfürlich ein bei bem Gebanten an Gegenftude bagu, welche man bier in ber Groffladt fich bon Zeit gu Beit abfpielen fieht. Mit ber Dichungel in ihrem, bon

menschlicher Rultur unbeledten Buftanb tann man ben Lebeebiftrift bergleichen, ber fich in Chicago breit macht un:nit= telbar neben bem Brennpunkt unferer großstädtischen Zivilisation, wie bas Gefchäftszentrum mit feinen Sanbels= palaften, feinen hochragenden, Bienen= forben bergleichbaren Gefcafts= und Bureau-Gebäuben fie barftellt. Bor fünsundzwanzig Jahren etwa bilbete noch die Dtabifon Strafe bie Gub= grenze bes Lebeefumpfes und hie und ba erftredten fich Musläufer beffelben über die Grenze hinaus bis gum Fluffe hin. Dann murbe mit ber Trodenle= qung bes Sumpfes begonnen. Gin Baujergebiert um bas andere wurde ihm abgerungen, und wenn hie und ba in bem erwähnten Gebiet noch bis auf ben heutigen Tag ein feuchter Blat, ein Reft bon Sumpfboben übrig geblieben, fo hat man bas leicht überfeben tonnen bei ber Musbehnung bes eroberten Gebietes. - Begenwärtig ift man wieber im Begriff, eine neue, gewaltige Brefche in bie Lebee gu legen. Die Schulgrundftude, auf welchen bie Armorn=Boligei= wache und die unmittelbar öftlich an biefelbe anftogenden Gebäude fteben, find an eine große Berlagsfirma ber= pachtet worden, welche barauf ein gemaltiges Druderei-Gebäude errichten wirb. Schon hat ber Stabtrath ben Ramen ber "Bacific Abenue" umgeanbert. Balb werben auch bie anderen alten Bauten abgetragen, bie sich bon ber Ban Buren Strafe aus füdlich amifchen ber Clart Strafe und ben Geleifen ber Rod Jaland-Bahn erhe-ben, ohne auf ben Beschauer irgendwie erhebend zu mirten. Der Brachtbau, welchen bie Rod Island= und bie Lake Shore-Bahn an die Stelle ihres gegenwärtigen Empfangsgebäubes gu fegen beabfichtigen, broht auch ber Cherman Strafe in ihrer jegigen, wenig angte= henben Eigenheit ben Untergang und berfpricht bem anftogenben Theile ber Wifth Abenue Erlöfung aus langer

Es ift die Rebe bavon, die Jones-Schule, an ber Ede bon Plymouth Court und Sarrison Strafe, weiter füblich zu berlegen und an Stelle ber= felben eine neue Reviermache für ben Diffrift gu bauen. Die Barrifon Strafe, bann nicht mehr wie jett burch ein Gewirr fie freugender Gifenbahngeleife in eine Sadgaffe verwanbelt - in ben neuen Bahnhof follen bie Geleife fechszehn Fuß über ber Strafe hinein= führen - wird gum Range einer gro-Ben Bertehrsaber emporruden, langs ber es feinen Plat mehr geben wird für bie lichticheuen Sumpfbewohner, bie man bann auch in ben wenigen Geis tengagden zwischen harrifon und Ban Buren Strafe nicht mehr wird bulben wollen, in benen sie gegenwärtig noch einen Unterfdlupf finben. Mit ihrer Bertreibung bon bort wirb, wenn nicht früher, fo boch jebenfalls bann begon= nen werben, wann bas neue Bunbesgebaube vollenbet fein wird. Diefer Beitpunit mag nun freilich noch in beträcht= licher Ferne liegen, eintreten aber wird er eines Tages boch, und erleben merben ihn Gingelne bon uns auch noch. -Darauf mag's in bem Bormarich gegen die Levee eine Paufe geben, aber biefelbe wird nur furg fein. Wird ber Ungriff nachher wieber aufgenommen, fo wirb bas nächfte Biel ber Bewegung bas fein, bie Lebee bis über bie 12. Strafe bin=

Berlorenheit.

aus gen Guden gurudguwerfen. Ohne nach einem beftimmten Plane au berfahren, hat man bei ber Troden: legung bes Sumpfes ber Levee boch faft regelmäßig biefelben Mittel ange-wandt. Buerft wurde eine ftarte gelbmache in's feindliche Gebiet gelegt, in Geftalt eines Bahnhofes, eines Fabritober großen Gefcaft3-Gebaubes. 2118bann ließ man Licht, möglichft viel unb möglichft belles Licht in bie Gden und Wintel fallen, wo in Schmut und Fäulniß Lafter und Berbrechen bei einander hauften. Diefe begannen bann fich zu verfriechen, und es war nun ein Leichtes, die Berbindung herzustellen, zwischen bem vorgeschobenen Bosten und bem Sauptheere. Auf diese Beise ift ber Plymouth Place, einft fo ziemlich bie verrufenfte Gegend ber Stabt, ein Diffritt bon Drudereien und Berlagsanstalten geworden, wie man sie in glei-der Großartigfeit nur noch vielleicht in Leipzig und auch bort nicht so hübsch in Reib und Glieb nebeneinander findet.



# Günstige Gelegenheit, Patent: Medizinen zu taufen.

St. Bernards Rrauter Billen . . 170 hamburger Tropfen . . . . . . . 350

Freses echter importirter hamburger 170 | Masted Milt, die 50ce-Größe . . . 380 Rafted Milt, die 1.00-Größe . . . 760 Malteb Milt, Die 3.75-Große . 3.00 Reftles Rinbermeh! . . . . . Baines Celery Compound . . . . 750 Soobs Sarjaparilla . . . . . . 75e

Briefliche Auftrage bon außerhalb ber Stadt mohnenben Runden erfult. - Bers langen Gie unfere Breife für irgendwelche in unfer Fach einschlagenbe Artitel. Sie eriparen Gelb.

In ber Cuftom House Court geht's lange nicht mehr fo wuft zu wie früher, seit ber gewaltige Monadnod Blod sie überragt und mit feinen vielen hundert Fenfleraugen fie überwacht. Bollenbs wird's um biefes alte Jagbrevier menfchlichen Raubgezüchtes gefchehen fein. wenn erft einmal bie herren bon ber Beftern 3n= biana = Bahn sich bagu ent= foliegen werben, nicht immer nur gu nehmen, fonbern auch einmal zu geben und durch ben Bau eines wirklichen Bahnhofes, wie er fich für eine Groß= stadt schidt, ber gangen Gegend einen anderen Stempel aufzudruden, als ben bes Unfertigen, Grengerhaften, ben fie jest noch zeigt, und ber ihr hauptfächlich burch ben ftallartigen Charafter bes gegenwärtigen Empfangsgebäudes ber lieben wird, bas auch räumlich ben in's Roloffale gewachfenen Bertehrsbeburf niffen nicht mehr entspricht.

\* \* \*

Richt zum Benigften burch bie Schä: bigfeit feiner Bahnhofsbauten und bie in jeder Sinficht oberfaule Rachbar schaft, welche man gar zu lange bei ben= felben geduldet hat, ift Chicago außers halb in Berruf gerathen. Bekamen boch fehr viele Durchreisenbe bon ber Stadt taum mehr zu fehen, als biefen fläg: lichften Theil unferes ftabtifchen Beich bilbes. Und wenn bas Urtheil, welches fie fich banach über uns bilbeten, nicht eben gunftig ausfiel, wer will's ihnen berargen? Manches hat fich in ben lets= ten gehn, fünfzehn Jahren in Diefer Sinficht gebeffert. Nachbem an Stelle erbarmlicher Schuppen gunächft ber Northwestern= und bann ber Union: Bahnhof entstanben waren, wurde ber ftattliche Grand Central-Bahnhof aufgeführt, und endlich berftand fich auch bie Minois Central=Bahn bagu, bie Branbruinen am Fuße ber Late Strafe, welche fie ftanbhaft über zwanzig Jahre lang als Empfangshalle benugt hatte, wenigstens für Fahrgäfte, die aus weiterer Entfernung hierhertommen, burch ben Bau am Part Row gu erfegen, ber fich bon außen wie bon innen feben laffen fann, ohne ber Stabt Schanbe zu machen. Neuerbings fcheint nun in die Bahngefellschaften eine mahre Bauwuth gefahren gu fein. Die Berren Direttoren haben zu ihrer Bermun= berung bemertt, bag bas viele Belb für bie Soberlegung ber Geleife feineswegs fortgeworfen ift, fonbern in Form ftei genber Ginnahmen aus bem Borftabt= perfehr und verminberter Belaftung bes Schabenerfah-Rontos fehr gute Binfen trägt. Gie mögen nun glauben, bag fich auch ein bischen Bepränge, ein bisden Rudficht auf ben Schönheitsfinn und bie Bequemlichfeit bes Bublitums an ben Empfangsftationen mit ber Dauer aut bezahlen wirb. Richt nur ber Rod Jeland Bahnhof foll in nach= fler Butunft burch einen Monumentalbau erfett werben, sonbern auch bie Northwestern = Bahn will wiederum bauen, und es foll Ausficht borhanben fein, bak auch ber Union= und ber Bolt Strafe-Bahnhof in gwei, brei Jahren modernen Reubauten Plat machen werden. Soffen foll man ja ftets bas Beffe, und für die Trodenlegung bes Levee-Sumpfes, Die Musrobung ber Dichungel wird bie Musführung biefer Blane bon großer Bebeutung fein.

- Wachtmeifter (ber auf bem Rode eines Golbaten ein Roghaar bemertt): "Sie erscheinen wohl nächstens anstatt mit bem Portepee mit bem Ranapee?" — Einjähriger! ziehen Sie Ihren Bauch ein, fag' ich! Bas find Sie benn in 3ivil?" — Einjähriger:

"Schaufpieler, herr Unteroffiger." "Mh fo! Merten Gie fich's aber, hier gibt's feine Falflaffrollen." - Erfat. - Mann: "Bei meinem Rollegen ift fcon wieber ein fleiner Runge angefommen!" - Frau: "Nicht

mahr, Mannden, bafür taufft Du mir

einen hübschen neuen Commerbut?" Car alle feftlichen Gelegenheiten empfehlen I wir unser reichhaltiges Lager importiter somie alle Sorten hiefiger Weine, barunter ben von den beiten Aerzten so fehr empfohlenen BLACK ROSE. Außerdem enthält unser Lager bie großte Auswahl feiner Bhisfies, Sherries, guteBortw eine, Arac, Jamaica Rum, echtes Zwetichenwaffer, Ririchwaffer ic.

Kirchhoff & Neubarth Co., 53 4 5 5 Bate Str. 7ag, bifrion\* Lel. Main 2007. 2 Thüren shlid von State Str.

# SCHMIDT & DECHERT.

Weinen, Liquoren und Ripe und Bourbon Whisties. 43 C. Clarf Str. lomai, fo. bi. bo, line





### Peterman's

DISCOVERY tödtet Rafer, wel-

de darüber hins weglaufen.
Wird versandt in Kannen mit elaftischen Seitenstüden und Kusguß, um die Flüssische in den Kannen mit elaftischen Seitenstüden und Kusguß, um die Flüssische in der Kommen Gerins dung in selberzorm ist eine aberen berthoole "Emulsion" den Luestische und dann sehr leicht mit einer Bürke auf das Holmer und kann sehr leicht mit einer Bürke auf das Holmer und in Spalten appliziert werden und wird den den der herbeigerichte. Es ist den wohlbekannter Thatsack, das früher mie ein Artitel bekannt war, welcher zur Justierenheit Wanzen tödete.
Kabrzitt ausschlichsich von W. m. De ter man, 34 West 13. Strake, New Yort Cith, und London, "Neach Jood" ist eine registrirte Landelsmarke.
Ander 3.3. Strake, New Yort Cith, und London, "Kach Geob" ist eine registrirte Landelsmarke.
Ibe Lion Store, Siegel, Cooper Co., The Faix, Celsbert Chomical Ca., III Deatown Str., S. L dezer & Go., 3100 Commercial Abe., und allen bedeutenden Läden und Apotheten.

Finangielles.

### Foreman Bros. Banking Co.

Saboft-Ede LaSalle und Madison Str

Kapital . . \$500,000 Heberiduß . \$500,000 EDWIN G. FOREMAN. Späffbent

OSCAR G. FOREMAN, Bire-Triffing GEORGE N. NEISE, Raffire, augemeines Bant . Geldaft.

Ronto mit Firmen und Private

perfonen erwünfat.

Geld auf Grundeigenthum

gu berleihen. mikiste Creenebaum Sons, Bankers, 83 u. 85 Dearborn Sir.

Geld Wit haben Geld zum Berleihen an hand auf Edicagoer Erundeigenthum die zu irgend einem Betrege zu den nied bei gescheinen. Betrege zu den nied bie gescheinen Betrege zu den nied bie gescheinen. Ba, obiologie, Waten. Sa, obiologie,

C. F. Schumacher. Seld ju berfeiben. Guntige Zebingunger Riebrigfte Sinfen. Grunbelgentom bertauft. Feuerverfiderung. mist. 3mt, ion, mif



Photographische Ateliers. 1167 Milwaukee Ave., nahe Rorth Mpe. - Zel. 1055 Beft.

553 S. Halsted Str., nahel 4. Str.—Zel. 638 Canal. Sochzeits., Gruppen- und Ronfirmations-Bilder in ben prachtvollften Gge: nerien und Ausmahl. Diefe Ungeige ift \$1.00 werth, wenn fie bon einem Aunden im bas Atelier gebracht wird, mat berechtigt au einem foner Rilbund Rabmen. 23mg, fafon, 6m

### EXTRA billig nach Europa Exkurfionen in Inui Schiffskarten

\$30 nad Samburg-Bremen. 528 nach Antwerpen—Rotterdam.

3. Riaffe in Echnelbambfer,

Ertra billig in 1, und 2. Kajute. Deffentliches Rotariat Für Bollmachten rechns 82. — Erbschaften prompt kollektirt. — Confularische Beglaubis gungen beforgt. — Man spreche vor Zimmer 18, 167 Washington Str., nahe 5. Ave. Star Tourist Agency ANTON BOENER I, Mgr.



Remefte Borrichtungen gem Unterfuchen ber Mu Unterindung frei. 1216 Milwaukee Ave., Strasse.

Goldzier, Rodgers & Froehlich,

Advokaten, 820 Chamber of Commerce, LA SALLE & WASHINSTON STR.



(Bon Wibert Beibe.)

englische Rurt schämvoll jejämbelt wer= ben, ohne Gambeln hat es ber Eduard nich' langer ftanben tonnen. -

Grieshuber: Das Sprüchwort fagt: "Der Rater läßt bas Maufen

Lehmann: Grieshuber, jeh Du mich mit die Spruchwörter fort. Frieher habe ich ja ooch wohl meinen hohe= ren Jebantenflug mit 'nen Baar traf. tige Spriichwörter nachjeholfen; aber id babe meine Meinung nu jang und jar jeanbert. Alle find fe merfchten= theils nich' mahr, un' wer mit Spruch= wörter liejt, liejt doppelt. -

Rul .: In meine Opinien find bie Browerbs bie truthvolle Expreschen bon bie Biehpels ihre Gibias. Quabbe: Berber nennt Spruch=

wörter bas Golb ber Nationen. Lehm .: Rich Allens, mas jlangt, is Jolb. - For'n Beifpiel will id Ihnen blog bet Exempel von'n Dowie anfieh= Det Sprichwort fagt: Rein Prophet jilt in feine Beimath nich. Un' nu möchte id Ihnen blog fragen, ob ber Prophet Elias hier in feine Bei= math nifcht jelten buht? Jeber hat Ungft, ihm an feinen feurijen Bagen

gu fahren. Der Staatsanwalt bellt ihn an, beift ihm aber nicht, bie grand= Jury verfticht fich hinter unjefchriebene Jefegbücher, die Jefundheits=Behorbe ertlärt bet Beten und ben Musfat für feine ansteckende Rrantheit nich, Die Polizei mit ihrem ichlechten Jewiffen, fürchtet seine Offenbarungsjabe, und feine natierlichen Feinde, Die Dottors, Apotheters, Die Jeiftlichen un' Die Bei= tungsichreiber, vereinijen fich zu einem Schimpf = Truft, ber weiter nifcht be= amedt, als die jrogartigfte, unentjeltli= de Reflame, wo man je in Chicago for

Qu.: Allerdings murbe bas folgenbe Spruchwort für ben Dowie = Fall beffer fich eignen: "Der Schilling gilt am Meiften, mo er gefchlagen wirb."-

einen Menschen ober Engel jemacht

Leh.: Aben bei mich ftimmt bet Sprichwort nu janz und jar nich. -3d mache g. B. hier einen bon meine po= litifche hochfeinen Bige. Sofort fchreit Ihr Raffern und ber Biermirth ba: Mu! Raus", und ruft womöglich auch noch ben Namen ber hohen Boligei unnüglich an. - Biet Bochen bruff left Ihr benfelbigten Meibinger in 'n "Klabberabatid)" ober in n' "Ult" unb bann fagt Giner ober ber Undere: "Du, Lehman, lies mal ben Big über bie Raiferin bon China hier. Go 'ne Bige, mein Cohn, mußt Du machen!" - Sat bet Sprichwort recht? Ree, als jeschlajener Schilling jelte id hier nich' einen Cent! -

Qu.: Aber andereSprüchwörter finb und bleiben bon unanfechtbarem Berth, 3. B .: Welcher Bufunft murbe unfer herrliches, großes Baterland entgegen= geben, wenn wir bei ber nächften Brasibentenwahl bie goldene Regel: "Aller guten Dinge find Drei" beachten murben und, wie einft bie Frangofen ihren verbienten Bonaparte gum britten Mal bas Ronfulat, wir bem großen Wil= liam McRinlen jum britten Mal bie Brafibentschaft übertragen würben.

Gr.: Gi! Gi! Berr Jingo! Ihr lagt bie Rage ja foon giemlich fruh aus bem Sade. - Alfo, man genirt fich gar nicht mehr, aus gemeiner Bediententeble auf die Warnung unferes großen Bafhington gu fpuden? - Barum auch? - Bfeift ber "Bog" auf die uns von den Grundern der Republit hinter= laffene Berfaffung, fo tonnt 3hr Anechtsfeelen auf Die Grunber felbft pfeifen! - Alfo, einen britten Termin für McRinley! wie für Bonaparte bas britte Konfulate? Das Uebrige finbet fich bann ichon. - Ronful, Brafibent auf Lebenszeit, Dittator, Raifer ufm.

Qu.: Um Gottesmillen, Berr Grieshuber, wer bentt benn an ein Raifer= thum.... lächerlich.... Raiferthum!!!

Gr.: Roch Schredt Guch bas Wort! Noch schämt Ihr Euch, auf offenem Markte bas heiligeErbe Eurer Bater, bie Freiheit, ju vertaufen. Aber Ihr bringt Stud für Stud burch Sinterthuren in's Pfandhaus, um Guch mit ben gligernben Lappen bes natio= nalen Großbuntels gn befleiben unb bas golbene Ralb ber verfluchten Groberungsfucht zu umtangen. Bielleicht tommt noch ber Mofes bom Berge gurud und fahrt unter Guch Rotte Ro= rah - vielleicht erhebt fich bas Bolt noch in ber Stunbe ber Gefahr und halt fürchterliche Abrechnung - vielleicht aber auch nicht.

Rul .: Du fiehft gu blad, Griesbuber. Grant war boch annihau ein Mohr-Biero, biefeits fehr popular burch feine Benichen=Lahs; aber beim Laufen für ben britten Term bat er nicht einmal bie Rominafchen gefriegt. Die Riefens, wo in die Conwenschen bamals gegen ben britten Term gege= ben wurden, sind auch noch heute in

Forf und merben rifpedtet merben! Lehm.: Am End' ooch nich! Frant hatte mit 'n Gabel in bie Fauft jejen bie Balfte ber Boter jefampft und ihnen baber bollifch falfc femacht. Der McRinley hat aber ben jeheimften Wunsch in die Bruft bes niedrigsten Boters qu erfüllen jefucht. For'n Jin-go hat er ben Rrieg, for biefleichen bas

Rulide: Ra, nu foll ja an bie | Monopol, for bie Induftrie ben Schut. zoll, for ben Urmen ben bollen Din nerpail; wie Schillers Mächen aus bie Frembe, for Jeben hat er Etwas je bracht. Det et babei unseren Staats fcat etlich an bie Rieren jejangen, bet er, in seine Gijenschaft als Major, wie'n folder, uff Rejimentsuntoften Schulben jemacht hat, bet unfere Jugend in 'nen ferchterlichen Rlima bahinjerafft is, bet wir unser Chrenwort jebrochen und bet wir mit die jange Weltjefdichte uff hauen un Stechen fteben, baran bentt natierlich unfer bummer Unterthanenberftand nich', un

> "Burrah for McRinlen!" Rul .: Nich bloß ein Mäbicher mit 'n Dichie, auch ein Dabr mit bem Bei berfteht bas Spenben bon bie publid Fonds. UnfereTrefchrie ift wieber einmal plahb aut, und es ift jett bie Rweftfchen, ob man 15 Prozent bon bie City Empleuies bisicharichen ober jeben 30 Tage auf Forloh ichiden

bei bie Bahl wird's wieber heißen:

Gr.: Das ift fchwer zu berfteben! Do bie Sunbefängerei en Gros jest boch fo florirt, follte ber Staatsichat bon ben Strafgelbern orbentlich über= laufen!

Leh .: 3m Sunbefang in Chicago liegt feine Simmitrie nich. Jewiffer= magen als Abbance-Agents for bie Sundefängerei find 80 Boligiften 60 Tage lang mit's Absuchen bes Terrains beschäftigt jewefen, um bie Sunbefan= ger = Truppen nachher ieber bie Lage bes Feindes "Pointers" jeben gu ton= Das Berbienft eines Boligiften um's Baterland wird uff girtum 3 Dollars per Tag tagirt; alfo 60x80x3 = 14,400 Dollar toftet allein ber Re= tognoszirung = Dienft. - Det is gu ville. - Die Beamten, wo man jett per Orber be Mufft uff 30 Tage beurlau= ben will, fonnten ihre unfreiwillige Ferien ja jar nich beffer anwenden, als mit bie Sundewajen loszuziehen, for bie

jenfalls biefelben jejen einen entrufteten Mob zu schüten. Gr.: Und bas thut oft Noth! -Begen bie Sunbefänger geht bie Chi= cagoer Bevolferung gefchloffen bor. -Db Reich, ob Urm, ob Yantee ober Bollad, ob Jube, Chrift ober Beibe, ob Borfenmann ober Bleiftiftpebbler; ber Sunbefänger ift ber gemeinschaftliche Feind Aller, ber Saf gegen ibn berbru-

hunbefänjer fogufagen als zweitehanb

bie Nebenjaffen abzusuchen un' nöthis

bert bie berfchiebenften Glemente. Qu: Und wenn ber Chicagoer ober die Chicagoerin in's Ausland geht, fo nimmt er ober fie biefen Sag mit. Bang Paris fpricht augenblidlich über nichts anderes, als ben Rampf, ben bie Chicagoerin Mrs. D'Beil, bie Gattin bes bekannten "Gerftentonigs", am legten Mittwoch mit einem halben Dugenb hunbefänger in Baris hatte und aus bem fie und ihr weißer Bubel, wenn auch schwer bleffirt, fiegreich hervorge=

gangen finb. -Leh .: 3d jloobe, bet fo eine feine Laby mehr Unftan'b befiben und fich nich burch 'ne Reilerei gur hauptattrat= tion bon 'nen Strafenufflauf for bie Jamangs machen fout.

Qu.: In ihren Abern rollt eben bas beife Blut ihrer friegerifden Bor-

fahren! -

Leh: Der Richter in ber Magmell= Station hat neilich ooch fo eine beiß= blütige, 38jährige, eirische Jungfrau mit 'ne Ordnungsftrafe bon 10 Dollar und Roften abjetiehlt, weil fe uff offentliche Strafe einen 63jahrigen jungen Mann abjefnuticht bat.

Gr.: Der "junge" Mann mar eigents lich burch bas "Abknutschen" schon beftraft genug; hat aber boch noch 3 Dols lars berabben muffen.

Rul.: Das ift nicht mehr, als reit. Unfere Striehts tonnen for anberen Burpog gejuhft werben.

Leh.: 3d möchte wiffen, for was for einen? Rul.: In bem letten City-Raungel

hat man doch bon bem Fatt Rotig genommen, bag bie Garbeners bon ber Giibfeite einen guten Rartoffel-Rropp gehabt und excellenten Rabbitich auf unferen Striets gerähft haben.

Leh.: Salt's Maul! Sonft liefern uns bie neibifchen New Dorter und St. Louifer noch zu bem Rohl bie , Buricht-

Charlie (ber Wirth, fich bummftel= lenb): Burft? Lunch? Bebaure, ber ift alle!

Leh.: Wir wollen teinen Lunch! Charlie: Ach fo, 3hr wollt bie Rarten! Na, benn los bafür — bier find bie Rarten.

- Gut gemeint. - Freund (gum mobernen Maler, ber ihm fein neueftes Bild zeigt): "Du, morgen besuche ich Dich mit noch einem herrn, bem zeig's

aber nicht, ber ift - Irrenargt!" — Paffenbe Anwenbung. — Thea ter=Direttor (gur erften! Liebhaberin): "Aber Fraulein, Gie haben fich bei Ihrem geftrigen Auftreten nicht bie geringste Mühe gegeben! Bebenten Sie boch, bei ber hohen Bage, bie Sie be-tommen!" — Schauspielerin: "Gerr Direttor, bas Gelb fpielt bei mir feine

### Für die Küche.

Beichmorte Surten. - Die Burten werben gefchält, ber Lange nach in 4 Theile geschnitten, bon ben Rernen befreit, bann in Stude geschnitten und weiß ober braun mit Mehl, Buder, Gewürg und Butter berbidt, ober man wällt diefelben in tochendem Baffer ein paarmal auf, gießt fie ab und läßt fie bann in folgender Sauce noch einige Beit schmoren: Bu 4 mittelgroßen Gurten ichneibet man 2 Ungen fetten Sped in feine Bürfel, lagt ihn bellgelb braten, thut 2 Löffel Dehl bagu und rührt 1 Bint Baffer, etwas Gffig, Salz, gestoßenen Pfeffer und fo viel Buder ober Shrup bagu, daß bie Sauce üßsauer wird. Man tocht fie auf und farbt fie bann mit Buderfarbe braun. Sehr aut!

Burtengemüfe. - Die Burfen werben gefchält, in bide Stiide geschnitten, in etwas gefalzenem schwa= chen Effig abgetocht und berfelbe abge-Dann schwigt man 1 Eglöffel Mehl in 2 Ungen Butter, füllt Fleischbrühe auf, murgt fie mit Pfeffer, legirt bie Sauce mit zwei in Milch zerquirl= ten Gibottern und gibt fie gu Schmor=

Gebämpfte Gurten. - Die Gurten fcalt man, macht bas Rern= haus heraus, schneibet fie in längliche Stude, bratet fie in Butter braunlich, übergießt fie mit brauner Rraftbrube, würzt fie mit Pfeffer und Salg, bampft fie weich und fügt bor bem Unrichten 1 Theelöffel Buder und 1 Eglöffel Beineffig gu, man tann auch fleine 3wiebeln mit in ber Butter bampfen und bie Sauce mit Gibotter binben.

Gebadene Burten. - Rach bem man bie Burten gefchält hat, ichneibet man fie ber Lange nach in vier gleiche Theile, Diefe wieder in finger= lange und fingerbide, ober in beliebige Stude, welche man eingefalgen 10 Dinuten fteben läßt. Dann legt man fie auf ein Tuch, trodnet fie ab, beftäubt fie leicht mit Mehl und badt fie licht= gelb in beißer Butter ober Fett, worauf man fie gum Entfetten auf Fliegpapier legt. Gie werben giemlich heiß als Barnitur gum Lungenbraten, Rinb= fleisch ober bergleichen gegeben.

Rofentohl. — Will man ben gangen Winter Rofentohl haben, fo reißt man ben Stiel mit ber Burgel aus und bringt biefe in ein Sandbeet in ben Reller. Man entfernt bie auße= ren Blätten ber fleinen Blattrofen, brüht den Rohl in fiedenbem Galgwaffer, fühlt ihn und bringt ihn in eine Rafferolle mit burch Mehlschwige feimig gemachter Fleischbrühe mit einem Löffel Buder und 1 Prife Salz ge= mürat.

Sautirter Rofentohl. Man bringt ben blanchirten Rofentohl auf einer Giertuchenpfanne in fteigenbe Butter, beftreut ihn mit Buder, & Thee= löffel Calz und etwas Mustatbluthe und fcwentt ibn fo lange über bem Feuer, bis Butter und Buder gang eingefogen find und der Rohl weich ift; man garnirt ihn mit Saucischen.

Rohlteim chen. - Die im Frühling heraustommenden Reimchen bes Gruntohls fcneibet man jung ab, ba er fonft in Bluthen ichieft und gibt fie als Frühlingsgemüse. Sie werben wie Grüntohl bereitet.

Grüntohlmit Rartoffeln. - Man berlieft, putt und mafcht ben Rohl, läßt ihn abtropfen, brüht ihn 20 Minuten in liedendem Salawasser. brudt ihn aus, hadt ihn fein mit 3wiebeln, verkocht ihn mit durch Mehl und Rinberfett feimig gemachter Fleisch= brühe, süßt ihn und gibt Salztartof= feln bagu.

Grüntobl mit geröfteten Rartoffeln. - Den Grüntohl bereitet man wie borber angegeben und röftet tlein ausgestochene Rartoffeln in Buder und Butter, Die man trangformig um ben Rohl auf die Schiffel legt.

Grüntohl mit Sahne ober Mild. - Man bringt ben gebrühten, feingewiegten Gruntohl in reichlich Butter mit geriebener Gemmel, bunftet ibn unter fortwährenbem Rühren, gießt Bint fuße Sahne ober Milch gu, würgt ihn mit 1 Brife weißen Pfeffer und gibt ihn ju Falfchem Safen, Ganfefleisch etc.

Sauerampfer als Ge müfe. - Man nimmt bie jungen Blätter bes Sauerampfer, mafcht fie, nachdem fie gereinigt worden find, brei Minuten in tochenbem Golzwaffer und gießt dieses wieder ab. Bu 2 Sanden voll gebrühtem Sauerampfer röftet man 2 Eglöffel weißes Mehl in Butter, boch fo, bag es gang weiß bleibt, füllt nachher Bouillon barauf, boch nicht zu viel, bamit es nicht zu bunn werbe, und läßt es & Stunde tochen. Bor bem Anrichten gieht man es mit 4 Eibottern ab und würzt es gehörig.

Sellerie. - Diefer ift fast unentbehrlich, da er fowohl bei dem Fleische als bei ben Fischen ben guten Ge= schmad erhöht. Zum Rind- ober Ralbfleisch als Gemüse gegeben, ift er fehr gut und man fcneibet bann bie Ropfe nach Belieben und tocht fie leicht in Waffer oder Fleischbrühe ab, zu welcher man etwas weiß geröftetes Dehl mil geriebener Gemmel hingufügt.

Robirüben. - Man ichalt fie, chneibet fie in möglichft feine Bürfel ober Scheiben, mafcht fie gut, läßt fie in fiebenbem Baffer brühen, bringt fie bann in eine Rafferolle mit Rinbsfett ober Fleischbrübe, läßt fie bollenbs weich tochen und gibt etwas Sprub ober Buder, & Theelöffel Galg und eine hellbraune Mehlschwige zu. 2118 Beilage paßt gebampftes Rind-, Sammelund Schweinefleisch, sowie alle Urten Rotelettes.

Furchtbarer Berbacht. - Junge Frau Brofeffor (gu ihrem Dann auf ber hochzeitsreife, ba ihm allerlei Berfonenberwechslungen paffiren): "Rimm' Dich boch 'n bigchen zusammen, Alfred, sonft muffen ja die Leute benten, Du hast mich nur aus Zerstreutheit gehei-

### Benn man fomuggelt. (Bon Rurt Banbin.)

Mls wir borgeftern bei bem alten Grafen auf henneberg zu Gafte waren, tam bie Rebe auf bas Schmuggeln. Der bide Ritterautsbefiger aus Reilersfelbe batte eben ergablt, wie feine Frau bie Bollbeamten gefoppt und feinen Pfen= nig Boll für einige feibene Rleiber be= gahlt hatte, bie fie in Baris theils für fich, theils für einige Befannte einge-

tauft. "Ra, bas tann man boch eigentlich nicht schmuggeln nennen," schloß er feine Marte

"Doch wohl," fagte ber Graf lachelnd. "Ich bin ein absoluter Gegner ber Schmuggelei."

"Wollen Sie wirklich behaupten, Sie hatten fich biefes Bergebens nie fcul= big gemacht?" fragte ber Gutsbefiger. "3ch muß bie Frage leiber mit nein beantworten. Doch bas geschah unter milbernden Umftanden, und trogbem folgte die Strafe ber Gunde auf bem

"Biejo benn?" ertonte es bon ber-Schiebenen Geiten. "Ja bas ift eine gange Befdichte,

boch wenn die Berren Luft haben, fie fich anzuhören . .

"Ratürlich! Bitte, ergahlen," rief man neugierig.

"Es war im vorigen Jahr", fuhr ber Graf fort, "als meine Frau und ich nach Italien fuhren. Gie erinnern fich mohl noch, wir berbrachten ben gangen Winter in Rom. Run hatte ich gerabe ein paar Tage, bebor wir abreifen follten, eine Rifte Zigarren bon einem Spanier geschickt bekommen, mit bem ich einmal in Paris Befanntichaft gemacht hatte, und bem eine ber größten Plantagen auf Cuba gehörte. Ich hatte ihm über einige vermeintliche Berwandte hier im Lande Auftlärung verschafft, und gum Dant bafür schickte er mir bie Zigarren. Es waren Sabannas, aber Sabannas, meine Berren, wie Gie fie leiber felten ober ich barf mohl fagen, nie zu rauchen bekommen. Gin Aroma hatten fie. af . . . . " babei folof ber Graf halb Die Mugen und ichnalate fo laut' mit ber Bunge, bag Diana, die alte Jagdhundin, erschroden aus ihrem Schlaf auffuhr, - "aber ber Spanier ichrieb mir auch, es mare bie Gorte, bie ausschlieglich für ben ruffischen Sof beftimmt mare.

Na, ich war natürlich ärgerlich ba= rüber, daß ich fie ben gangen Winter über follte zu haufe fteben laffen. Auf jeben Fall wußte ich, baß ich einen gro= Ben Boll bezahlen mußte, wenn fie mir nicht einer bon ben Sallunten bon Boll= beamten ftahl. Rurg und gut, ich hatte große Luft, fie gu Saufe gu laffen,felbft wenn sie in der Zwischenzeit an Aroma berlieren follten.

Um Tage, bevor wir reifen follten, stehe ich also in meinem Zimmer und rafire mich und unterhalte mich mit meiner Frau, die im Rebengimmer figt und fich bon ber Miller frifiren läßt bie Miller ift nämlich die Rammerzofe meiner Frau. Ich beklage mich nun barüber, daß ich bie schönen Zigarren me= gen bes berbammten Bollmefens in Stalien zu haufe laffen muß .- "Scha= be, baß ber herr Graf por allem folche Anaft hat, was nur ans Schmuggeln erinnert." bore ich bie Miller fagen. 3mifchen unferen Untleibegimmern ift nämlich nur eine bunne Bortiere. -"Biefo benn, Miller?" frage ich. -

"Ach Gott, das war garnicht barauf berechnet, daß ber Berr Graf es boren sollten, aber es könnte boch nicht so ge= fährlich fein, eine Rifte Zigarren an ben Zollbeamten borbei zu bekommen.

- "Na, ich wüßte nicht, wie ich bas anfangen follte," fage ich nun. - "Ach Gott, Berr Graf, bafür murbe ich ichon forgen, man tonnte ja gum Beifpiel eis nen doppelten Boden in Ihre Gutichach= tel machen." — Einen doppelten Boben? Gind Gie berriidt, Miller? rufe ich. - "Du lieber Gott, herr Graf, ich meine ja nur eine Lage Pappe und bie Bigarren barunter, ober man tonnte | meiner Frau gu fteden. fie auch in bas Receffaire ber gnäbigen Frau legen." - In das Receffaire ber gna . . . . hm . . . Das ware gar nicht fo übel, Miller, aber ba ift mohl tein Play bagu! - "Oh, eine gange Menge, im borigen Jahr haben wir ja breifig Ellen Band" . . . - "Sind Sie ber= rudt, Miller?" bore ich bie Stimme meiner Frau. "Aber," fagt fie barauf,

Du fouft bie Zigarren ruhig bon ber Miller beforgen laffen." Ra,ich wollte fie verteufelt gerne mit= haben, und bas Enbe bom Liebe mar. bag ich bie Rifte aus Bergeflichfeit in meinem Untleidegimmer fteben lieg. Richtig, als ich mich zu Mittag angie= hen will, find die Zigarren verschwunben bis auf eine, die bie vorforgliche Miller mir gum Abschied por ber Reife bagelaffen hatte. Und bas mar gut, bag ich bie wenigftens betam, benn

nun horen Gie weiter. Wir reiften in einem Buge Tag und Nacht bis nach Rom, und unterwegs war taum Beit, bas Effen hinuntergus schlingen, geschweige benn eine orbent= liche Mahlzeit zu genießen, bie bie Ginleitung gu einer anftanbigen Bigarre bilben tonnte. Infolgebeffen ertun=

### Schuldig oder Michtschuldig?

Reun aus gehn Mannern betennen lid foulbig ber Mebertretung ber Ratur-Gefehe. Babricheinlich mar es ihnen nicht befannt, baß eine Berfündigung gegen bie Ratur ftett folimme Folgen bat. 36 fel59 litt lange Beit an biefen Folgen, befonbers an Rerbenfcmache, Energielofigfeit, Impotent, unnetfirlichen Berluften, Gebachtnisidmade, Mübigfeit unb Riebergefchlagenheit und berfucte mehrere ber fogenannten Juftitute, bod ohne jeglichen Erfolg. Durd Jufall Anhitute, doch obne jeglichen Erfofg, Durch Jufall erfuhr ich enhlich don einem neuen Seiliblem, mittels weiche ich meine edliche Mannestraft wieder erfangte. Aus Dansbarteit mede ich meine Heilung öffenetig nud bin ich bereit, jeden, schwachen und nerwöfen Mann, welcher mie im Bertrauen ichreibt, über diefgichere Auf zu unterrichten und zwer nofffindig ben kenfrei, denn es ist meine einzige Absicht, anderen Seibebachteitze Mann wein ernstgemeintes und underenntagiges Unerbieben fich zu Ause macht und dahrt, wieder ein trafftiger, gefunder und pliftlicher Mann wird, ihr mein aufrichtigker Munich, Rogelberg, 1400 Abird Abec, Koof Island, 3U., it meine Uberfft.

Für Montag. ben u. Rinber, wth. therftitch Braid, . Bolts, reg. 10c,

ürtelichnallen,

# MILWAUKEE AVE & PAULINA SI

# Wür Montag.

Lobfarb. Damenftrumpfe, 7c

Der vierstöckige Anban, 72×100

Buführen, fiellen wir für Montag bie folgenben außerorbentlich niebrigen Breife:

füblich an Milwautee Abenue, und bie gangliche Entfernung ber füboftlichen Band unferes Sauptgebaubes

binnen ber nächften zwei Wochen zwingt uns zu einer rafchen Rebugirung unferes Lagers. Diefes aus-

### Waschfloffe-Speziell.

	the state of the s	
WASH GOODS	28 Stiide ichficht ichvarze feiben-fin- isheb Rleider Sateens, beste 33c Cualität, per Pard. 50 Stiide gemisches Covert Cloth für Demeurode, beste 123c Gorte, per Pard. Beste gemusterte Foulards, alle neuen Moden, liber 100 Muster um babon zu mablen, ber Pard. 200 Stiide Erdusseibe, werth 25c per Pard — wird bertaust zu. 250 Stiide ichweere blau u. braun sar- ritter Schürzen Gingbann, per Pard. 2 Kiffen Mester von 10e und 123c Aleis ber Grad. 2 Kiffen Mester von 10e und 123c Aleis ber Grad. 22. joll. genusterte Kieider Sateens,	8½0 290 150 3½0 6½0
	feidenfinifhed, werth 15c,	810
Befte 25c farrirte und gestreifte weiße Schurgen: Lawns, Darb	110 150 gemufterte icott. Rleis ber Lamns, Die 5c Qualitat, Yarb	310

Möbel. Unfere Breife für gute Dlobel find 25 Brogent niedriger wie biejenigen ber Leichte Abjahlungs: Geichälte-Glegante Rubebetten, afft. Berthe, \$7.00 werth, Breis ..... 5.00Chrimmer Etuble, bobe Rudlehne. Solgfik, fonigte Rudlehne, billig ju 85c -

Maffib eichene Egzimmer-Stubte, Robrit, ichniste Rudlehne, fo lange ber Bor-15c rath reicht für. eicherer Eh 6 Fus 5 50

	415	9.90
Ei	fenwaare	n.
Spring Singes fi		
Door Bulls für I bas Stiid	Crabtthuren,	20
Familien - Gisy firtem Stable gem	angen, pon go	ilpani: 100
Rägel beim Gas g rantiren unfer So und Möbelschreine	u Gabrif - Brandmertszeug i er als die feir	eifen - Bir ga:

### Weine und Likore. Mount Samilton Claret, ein feiner Zafelmein, per Gallone..... Importirter Berliner Rummel, per 98¢

Flasche, &c — speziell, 6 Flaschen 250	
Stickereien.	
5000 Yards Stiderei, Rautirung und Einsab Caubric, Swiß und Nainfoot, Stoffe, die 20c bis 35c die Pard werth find, per Pard	
Spesieller Bargain. 150 Stude Alaber Stiderei, regularer 85c 756	

Dubmaaren-Speziell. Stroh Shapes, Short Bads, Ileine und große Dreh Shapes für Damen, in allen 5c Barben, Auswahl.

Sofon, Deildeus Stiefmitterchen, After, Laubewerf und andere Muslim: und Sammet: Blumen, leicht terfuitere ham Annhaben. ben 15c 5. leicht gerfnittert bom Sandhaben, ben loc bis 50c per Bund werth, Auswahl..... nen 150

# Waifts, Skirts und Capes.

Damen Shirtmaifts, gemacht aus feinen Bercales, affortirte Facons, alle Größen, werth bon 75c bis \$1.00, Ausmahl ... Sommer:Rode für Damen, que ber beften Qualitat echtfarbigem blauem Bolta Dot Dud, Flounce Bottom garnirt mit 6 Reis ben Braib, ertra weiter Sweep, alle Langen und Baiftmaße, guter 2Berth ju 2.98, ein fpe. Preis 1.25 nur für einen Zag ..... Tud Capes für Damen, befte Qualitat B

netian Cloth, burchweg feibegefüttert, gar: nirt mit 3 Reihen Chenille Ginfaffung und 8-joll. Seibenfpigen um bie Schulter, egtra weiter Smeep - 25 Roll lang, werth man \$6.98 bis \$8.98 -



muffen fort ju \$3.98 und .....

Unterzeug.

Fanch geftreifte geribpte Unterhemben fen für Anaben, Groben 24 bis 34, 25c werth, für Aleider.

1000 Baar weiße Dud ober Bique waschare Ruichofen für Anaben, Alter 8 bis 8 Jahre, bil-lie ju 25c, unfer Preis, ben gangen 5c 

Shuh-Bargains. Little Gents lobiarbige Bici Rib Sonute: Schube mit Extension-Soften. Baffton i Mb-icike, gan; mit Leder-Leige, Groben 1 1.25 9-13, ein Bargain ju \$1.68, Breis. 1.25

Gin fpegieller Boften bon feinen Bici Rib Lace Congres Manner: Souben, einfache Beben ober mit Tips, fcmeren ober leichten Sobien, alle Größen, billig ju \$2.50, Breis,

Broquen! Celerh Kola Rerbine, für das Blut und 51c die Rerben, die 81 Broße, für. 33c Omega Dif, per Flajche. Bromo Cether, Die 25c Grobe, 15c Seidlin Rombers, echte, volles Gewicht, 110 Betermans Road Food, 90 Armours Fine Art Toiletten Seife, 5c

Blue Seal Bafeline

۱	Shundlagen.
	Broaches Stid Bins Leber und Bint Manfeet ten-Anapfe, ein regularer 25c Berth,
	Sut und Beauty Bins, ein regularer 40
	Gin feines Affortiment bon Sals- und Pfeffer. Budschen aus gefchliffenem Glas, ein 25c regularer 50c Berth für
	Gas- und Gafolin - Wefen -

Screens. 2 Brenner Ridel plattirte Gus : gemacht und gute Qualitat, Preis. Defen, fterl 95c nner Summer Ring Dels Dfen. mil 1.25 Doppelte Brenner Gafolines Defen, Breis 1.95 Blangende und beft polirte ftablerne Bodifen, für Gas-, Gafoline- ober Del. 1.25 Unsgiebbare Genfter: Screens, gut gemacht unb

gute Qualitat Drabt. berftellbar .bon 24 bis 37 30ff. .....bon 24 bis 37 8off. Bir haben bas bollfanbigfte Lager ban Gisforanten auf ber Beffeite. Commt und ex-

### Steingut-Waaren.



# Feine importirte beutsche Salami Som= 19¢ W. 21. Wieboldt & Co.

bigte ich mich garnicht, was aus mei- ein. - "Bas jum Teufel ift benn mit nen feinen Ruffen geworben mar. 211= lerdings nahm ich mit einem gewiffen Intereffe mahr, wie bie Miller bei ber Rollvifitation an ber italienischen Grenze ben Berfuch machte, einem italienischen Zollbeamten bie Rafe einzuflemmen, ber bie Frechheit hatte, befagten Rorpertheil in bas Receffaire Der Mann untersuchte bie Sachen in aller Gile, boch batte er ben Blid gefehen, ben bie Miller mir zuwarf, fo hatte er vielleicht boch etwas genauer nachgeschaut . . . Na, wir tamen alfo fpat am Mbend nach Rom, gingen fofort gu Bett und fchlie= fen 14 Stunden in einem Buge. 211s ich am nächften Morgen in bas Bimmer trat, fand ich ju meinem großen Erftaunen einen großen Saufen Bigarren auf bem Schreibtifch. 3ch fagte natur=

Ito nichts gu ber Miller, taufte aber an

faitbroche, die ich ihr bon meiner Frau

bemfelben Tage eine allerliebfte Do=

überreichen ließ.

3m Sotel treffen wir Falt. - Sie wiffen, ein Bruber von ihm bewirthichaftet bas Gut Faltenberg. Wir fpeifen natürlich zu Mittag, und nach bem Effen frage ich ihn, ob er nicht hinauf= fommen wolle, um eine Zigarre gu raus chen! Na, bas wollte er natürlich ganz gerne. 3ch biete ihm also eine bon ben Russen an, sage ihm aber absichtlich tein Wort. Ich wußte von alter Zeit her, daß er sich gut auf Zigarren ber-stand und freute mich schon auf sein überraschtes Gesicht. Also er zündet bie Zigarre an, thut einen Zug, thut zwei Züge und rümpft bann gang eis genthumlich bie Rafe. "Bas jum Teufel hat benn ber Menfc?" bente ich, ber hat ja ben Befchmad für eine gute Zigarre vollständig verloren." Ingwis chen ftede ich meine Zigarre auch an, aber weiß ber Teufel, wie fie schmedte: "Was ich benn bas?" fage ich, "mit ber Zigarre ift etwas nicht richtig." "Ja, Bigarre ist etwas nicht richtig." "Ja, mit meiner ist es auch nicht richtig," erklärte er. "Na," sage ich, "das ist aber merkwürdig, das soll doch ganz aus-gesuchte Magre sein: aber solls gefuchte Baare fein; aber laffen Gie uns eine anbere probiren." Bir gunden uns jeber eine neue an, biefelbe Romöbie. Run berieche ich eine nach ber anteren, aber alle halten einen gang cis aber bas barf man berlangen, bag bie genartigen Gerach, fo ein Mittelbing amischen Chlor und dem Zeug, das und sie verhindern, Schaden anzuri man gegen Motten in die Sachen streut, dem Raphtalin. "Miller," brülle ich, "Miller, fommen Sie mos rein!" Die mit dem Tode bedrohen, so werden Miller tommt vom Schlafzimmer her- auch vagirende Kapen eingefangen.

ben Zigarren los?" fage ich. - "Die Bigarren? Der Berr Graf haben fie boch felbft fortgeftellt, bamit ich . . . "Unfinn, bas weiß ich . . . Uber riechen Sie mal baran; fobiel Begriff merben Sie wohl auch bom Tabat haben, bag Sie wiffen, wie eine gute Zigarre riechen muß." — "herr Gott, bas ift ja bas Bahnwaffer ber Gnäbigen! "Unglüdlicherweise ift bie Flasche entgwei gegangen, als ich bas Receffaire bem Bollbeamten bor ber Rafe gu= tlappte." — "Ra, bas ift ja 'ne nette Geschichte," fagte ich und ärgerte mich; über bie Broche, bie fie fich bereits porgeftect hatte.

Ja, wie gefagt, "ich bin pringipiell gegen jebe Schmuggelei," folog ber Graf feine Erzählung.

### für und wider die Ragen.

Die "Wiener Abendpoft" fchreibt: Bei dem fürglich in Wien abgehaltenen Bundestage bes öfterreichischen Bundes ber Bogelfreunde wurde ein allgemeis ner Bernichtungstrieg gegen bie Raben beantragt und befchloffen, bie Bepolferung burch Flugblätter über bie Schädlichkeit ber Ragen aufzuklären und bie Ragen im Intereffe ber Bogel für "bogelfrei" zu ertlären. Faft gleich zeitig hielt ber "Berein für Ragenschutz und Ragenpflege in Deutsch-land" in Dresben feine Jahresberfammlung ab, wobei Preife für bie Pflege ber Kagen vertheilt und bie Gründung von Afplen für Ragen be-Sprochen murbe. Wie foll fich nun bie Bebolferung gegenüber fo wiberftrei= tenben Unichauungen verhalten? Goll man bie Ragen ichonungslos vertilgen ober foll man fie fcugen und pflegen? Das Richtige wird wohl in der Mitte liegen. Die Rate ift ein beliebtes Saus thier, und wenn man fie auch nicht mehr wie die alten Aegypter als gebeiligtes Thier betrachtet, fo genießt fie boch, namentlich in Frauentreifen, warme Sympathien und ift ein angenehmer hausgenoffe, ber fich fast mit berfelben Treue wie ber hund bem Menschen angeschloffen hat. Sie rudfichtslos zu bertilgen, ware ungerecht Ragenbefiger auf ihre Thiere achtgeben und sie berhindern, Schaden anzurich-ten. So wie die Jagdherren jeden frei im Walbe herumschweifenden hund mit dem Tode bedroben, so werden ja



Sind Sie tanb?? Jebe Art ben Zanbheit und Schwerheit, ift mit anferer neuen Erfindung heilbar; nur I geborene unturirbar, Ohernfanfen ber fauf. Beffereit Guren frad. Abenfreie Antern und Anstunft. Jeber lann fich mit geringen Ag u Sunie feloft beilen. Internationale De veilanftalt, 596 ga Galle Mue., Chteage.

### "Alle berühmten Aerzte

Ainei		10mbbibdi
Bld,	Bringt biefe Angeige und erhal- tet 10 d Rabatt unb Car Fare.	
HANTO E.	Bei Jahne. \$5.00 Borgellanfronen \$2.50 Briden Arbeit \$5.00 Bellungen. Interjudungen. \$1.00 Eus jeden. \$1.00 Eus jeden. \$1.00 Enspfaltstionen. \$1.00	N
39	Ede Dabifen u. Dearborn Str.	

### ORLD'S MEDICAL

INSTITUTE, ADAMS STR... Zimm gegenüber der Fair, Dezter Bullding. Die Lerzle dieser Anfalf find erfahrene denis jäciffen und detrachten es als eine Gre. ihre le Mitmensfehen lo fineit als möglich von ihren den heiten. Sie deilen gründlich unter Barake geheimen Arankheiten der Ardnuer, dieben und Menstruckionskörnungen oder vorlichung, derstorene Kaunkoerfeit se. tienen don arfter Angle Oversteuren, für Geitung don Brücken, Arebs, Ammoren, die (hobentrankpeiten) & Konjulitiet und dense

nur Drei Dollars

Lefet die "Abendpon",

Froving Brandenburg.

Betlin. Um Bergichlage ftarb im Alter von 57 Jahren ber fonigl. Rammermufitus Carl Philippfen, welcher ber tonigl. Oper feit bem Jahre 1873 angehörte. - Gein 50= jahriges Jubilaum als Arbeiter in ber Maschinen= und Lokomotivenbau=Un= stalt bon U. Borfig feierte ber in Tegel, Brunnowstraße 9 wohnhafte Schloffer August Bende. - Gein 70= jahriges Dienstjubilaum beging ber jegige Musikalien = Inspettor ber eneralintenbantur ber Rgl. Gcau= fpiele hermann Friefe, ber am 24. April 1831 als elfjähriger Chorfnabe in Mogarts "Zauberflote" gum erften Male bie Buhne bes Opernhauses betrat. - Poftfetretar Beinrich Dingwerth beging fein 50jähriges Post= bienstjubilaum. - Sausbefiger Frang Rahl, Ropeniderftr. 58, feierte mit feiner Gattin Auguste, geb. Heitchen, bie golbene Hochzeit. — Als Hochstap= ler festgenommen wurde ber frühere Lieutenant Sorft Bobemer.

Roepenit. Gin neues Rathhaus foll hier errichtet werben. Die Gemeinbevertretung bat zu biefem 3wede 375,000 Mit. bewilligt. Das Rathhaus foll als Badfteinbau im gothifchen Stil aufgeführt werben und auch einen Rathsteller enthalten. -Infolge Renterns bes Bootes bei einer Fahrt auf ber Spree ertrant ber Ar= beiter Pipfchula mit feinem breijahri= gen Anaben. Gin zweites Rind Bip= ichula's tonnte gerettet werben.

Rathenow. Superintenbent Emil Lebrecht Arminius Glotte feierte fein 50jähriges Amtsjubiläum.

Rübersborf. Ihre goldene bocheit feierten ber igl. Broduttenauffeher a. D. Friedrich Mirich unb feine Chefrau Wilhelmine, geb. Ben=

Schöneberg. Gin Ginbruchs= biebstahl murbe Rachts in ben Ge= fcaftsräumen ber Firma Graff & Co. berübt, wobei ben Dieben Baaren im Werthe bon 3-4000 Mart in bie Sande fielen.

Froving Ostpreußen.

Rußfelb. Fischer Philipp Prona, welcher im Juli b. J. vier Rnaben bom Tobe bes Ertrintens er= rettete, erhielt bie Rettungsmebaille am Banbe.

Labian. Die Leiche bes im Januar berichwundenen Befigers Da= bib Thieffies aus Timber murbe biefer Tage an's Land gefpult. Thieffies ift beim Rachhausegehen bom Geden= burger Martt in eine offene Stelle ge= ratben und ertrunten.

Langheim. 3m Alter bon 85 Jahren ftarb ber Weltermann ber oftpreufischen Geiftlichen, Pfarrer Bier=

Liebemühl. Gin Unglüd ereignete fich auf bem Bartingfee. Die Maurer Rohlmann und Laschtowsti, Befiger Baafner, Fifcher Beruth und Rnecht Ziemer aus Widenhagen fuh= ren auf einem Rahn bon ber Controll= bersammlung in Sonnenborn beim. Ploglich tenterte bas Boot und die In= faffen fturaten in's Baffer. Dem Schiffer Rlein aus Tharben gelang es, heruth, Baafner und Lafchtowsti mit feinem Rahn gu retten; Rohl= mann und Biemer ertranten.

Mühlhaufen. Als ber unber= heirathete, 36 Jahre alte Schuhmacher Rebbner Nachts heimtehrte, begab er fic mit einem Gimer nach bem Brun= nen, um Baffer für fein Bferb gu holen. Sierbei fturgte er in ben Brunnen und fand ben Tob.

3m Wallgraben bes Billau. Offforts ertrantte fich ber Mustetier Strauf bon ber 7. Compagnie bes Infanterie = Regiments No. 43.

Froving Westpreußen. Dangig. Mustetier Blum aus Thorn, welcher im borigen Berbft feine Braut, eine Näherin, hier gu erfchie= Ben berfuchte und fich bann felbft ichwer berlette, erhielt bom Rriegs= gericht fechs Monate Gefängnig. -Schiffsbauer Jenfen, ber fich um ben Schiffsbau in unferer Stadt große Berbienfte erworben hat, ichieb aus bem Leben.

Graubeng. Der bon 3. Comp. bes 3nf. = Regts. No. 141 aus Graubeng befertirte 22jahrige Mustetier Martin Braemer hat bei Rollat bie Lanbesgrenze überschritten und ift bon ruffischen Grengfolbaten festgenommen morben.

Ronig. Rach Unterschlagung größerer Summen fuchte ber Rechnungsführer bes Dominiums Doms laff Rubolf Grobe, geboren 17. Dez. 1877 in Schleswig, bas Weite.

Marienmerber. brannte bas Dachgeschof bes Sinterge= baubes bes Burftfabritanten Soff mann in ber Marienburger Strafe

Tuchel. Der bifchöfliche Dele= gat Pfarret Tulitomsti hierselbft beging fein 50jahriges Priefterjubilaum. Froving Fommern.

Stettin. Grtrunten ift ber 42 Jahre alte Ernst Schmuchel aus Warom. Er fiel bon einem am "Bulcan" liegenben Schiff in die Ober. — Beim Auffpringen auf einen Stragenbabn= magen tam bas 16jährige Dienstmäb= den Unna Forfter gu Fall und gerieth unter bie Raber bes Wagens; ber Tob trat auf ber Stelle ein.

Raugard. Auf Gut brach in einem Taglöhnerhaufe Feuer aus, bas die habe ber bier in bem Be= baube wohnenben Familien einascherte. Der breifahrige Cohn einer Tochter bes Arbeiters Dallmann, ber ben Rleinen in Pflege genommen hatte, tam in ben Flammen um. Das ber= heerende Elemente griff auch auf bas Rebenhaus über und gerftorte ben

Reppow. In angetruntenem istande bestieg in Reu-Drabeim ber Trbeiter Rohn bon bier einen Rahn, perlor bas Gleichgewicht, fturgte in ben

Dragigfee und ertrant. Reseltow.

Soppe und fein in Gretfenberg anfaf. iger Schwager, ein Steinmet, waren mit bem Abbruch eines Stalles unb. einer Scheune beschäftigt. Gin fallen-ber Balten traf ben Steinmegen fo ungludlich, bag an feinem Auftommen gezweifelt wirb.

Untlam. Mus bem Leben fchieb ber Ehrenbürger unferer Stadt Carl Ludwig Wegner; über 50 Jahre war er Mitglied bes Stadtberordnetencol= legiums.

Brebow. In ber Buderfabrit feierten Siebemeifter Friedrich Lestow und Maschinenmeifter Mag Biese ihr 25jähriges Dienstjubilaum.

Bütow. Auf ber Schlogmühle wurde ber 20jahrige Cohn bes Be= figers ber Mühle Roniegtow bon ei= nem Treibriemen erfaßt und mehrere Male mit berumgeschleubert. Mit töbtlichen Berletzungen murbe . er ichlieklich befreit.

Faltenburg. Ginen fteilen Weg hinabfahrend, gerieth ber Ader= bürger Jente unter feinen eigenen Ba= gen. Töbtlich berlett wurde Jente in einem Rrankentorbe in feine Bohnung getragen.

Froving Schleswig-Kolstein. Riel. Auf bem Bauterrain ber Germania = Werft traf ein herabftur= genber Balten ben Arbeiter Begler fo unglüdlich, bag er alsbalb berftarb. -Auf ber Rudfahrt bon Ablergrund, wo er Untersuchungen borgenommen, brach auf bem Rreuzer "Jagb" Feuer aus. Durch bie fofortige Inbetrieb= fegung aller Pumpen tonnte bas Feuer ichnell gelöscht werben. Der Schaben ift unbebeutenb.

Rrummenbiet. Sofbefiger S. Dohrn rettete bie in bie hochange= schwollene Betau gefallene 10jahrige Tochter bes Hofbesigers vom Tobe bes Ertrinkens.

Lägerborf. Feuer afcherte bas bem Rathner C. Sohnte gehörige Wohnhaus ein.

Anläglich ihrer gol= Melborf. benen Hochzeit waren bie Cheleute Rentier Thonffen und Frau Gegen= ftand gahlreicher Aufmertfamteiten.

Mölln. Aus ber Stadtraths= mahl ging Gottfried Burmefter hervor. Reumunfter. 3m Alter bon 97 Jahren berichieb bie alteste Gin= wohnerin ber Stadt, Frau Brugge.

Reuftabt. Dem Arbeiter S. Fr. Brade ift aus Unlag feiner 55jah= rigen treuen Dienstzeit bei bem Ralt= brennereibefiger Fiebig bas Allgemeine Chrenzeichen berlieben worben. Froving Schlesien.

Breslau. Das Ober-Rriegs= gericht bes VI. Armee = Corps berur= theilte den Musketier Julius Thomas vom 23. Infanterie = Regiment zu Reiffe, ber in ber Truntenheit ben ihm Ruhe gebietenben Sergeanten Großgewiß beleibigt und mit Tobt= schlag bedroht, sowie die Unteroffiziere Müller und Hielscher thätlich angefal= len hatte, zu brei Jahren vier Monaten

Boltenhain. In ber Stabt: berordnetensitung wurde ber bisherige Stadtverpronete Raufmann Grund= mann bon Bürgermeifter Marste als Rathmann eingeführt.

Gorlit. Bor ber hiefigen Straffammer ftanb ber feit 1894 in Mons prattizirende Argt Dr. meb. Cohnreich ber beschulbigt war, gelegentlich einer Maffage eine Batientin beleibigt gu haben. Der Gerichtshof verurtheilte ben Angeflagten wegen thatlicher Beleidigung zu einer Saft bon 6 Bochen. Sirfcberg. Bom hiefigen murgericht wurde bie Bauslerehe= frau Erneftine Stumpe aus Nieber= Wiesenthal, die angeklagt war, burch fortgesette Buchtigungen ben Tob ihres Sjährigen unehelichen Sohnes Oswald verurfacht zu haben, freige=

sprochen. Froving Polen.

Bromberg. Gine aus ber Brabe gezogene Leiche wurde als bie des Re= staurateurs Emil Budnit bon hier ?r= fannt. Bubnit, welcher Spuren bon Beiftesgeftortbeit zeigte, wollte eine Reife nach Bofen machen, hat aber bie Reife nicht angetreten. - In Bab Bilbungen ftarb ber Boligei=Infpet= tor a. D. Rollath. Er ftanb feit Un= fang ber 70er Jahre im hiefigen ftab= tifchen Dienft, gunächft als Polizei= commiffar, bann als Bolizeiinfpettor. In e fen. Auf bem naben Gute Zechau wurden an einem aus Rugland augereiften Arbeiter Die Boden festge=

Inowraglaw. Geinen Con= furs melbete ber Raufmann Sugo

Rusch an. Roften. Der wegen Unterfcbla: gung berhaftete Rreisspartaffen=Con= troleur Zimmer bon hier wurde bom Schwurgericht in Liffa zu gehn Mona-

ten Gefängniß berurtheilt. Froving Sachlen.

Magbeburg. In großer Auf-regung befindet fich die Familie Des Wertmeifters Schachert; ber 17jahrige Sohn Abolf, ber bei einem Raufmann in Lehre mar, ift feit einiger Beit fpur=

los verschwunden. Ungern. Raufmann Guftab Wernede in Magbeburg = Neuftabt, Forftautsbesiger bon Beinrichshorft bei Ungern, bat aus Unlag feiner filber= nen Sochzeit ber hiefigen Rirche 3000 M. geschenkt.

Ufchersleben. Die golbene Sochzeit feierten bie Cheleuten Arbeiter August Lange und Frau.

Erfurt. Unter einen Motorwa: gen ber Strafenbahn gerieth bas 6-jährige Söhnchen bes Metallbrehers Pfundheller; ber Anabe war fofori

Senthin. Durch Brandwunden an ben Sanben und im Geficht fomer verlett wurden Photograph John und beffen Gehilfe, indem bei einer photo= graphischen Aufnahme mittelft Bliglichtes bie bagu verwendete Patrone egplobirte.

Gommern. Die Stabtverorbne ten haben einstimmig ben Bürgermeifter henning aus Brebfc jum Oberhaupt unferer Stadt gewählt.

Groß - Germersleben. Sier feierte bas Fleifchermeifter 3. Bel-

phal'sche Chepaar in aller Rustigkeit bie golbene hochzeit.

Froving Bannover. Sannover. Mus bem Fenfter bes zweiten Stodwerts fturgte ber dreijährige Anabe Rarl ber Tapegier Drogefchen Cheleute, Gerharbtftrafe 1. Der Anabe erlitt einen Schabelbruch, woran er berftarb. - Befinnungslos murbe auf ber Diele feines Saufes ber Arbeiter Mohrhoff aus ber Silberftrafe in Gr.=Buchholz aufgefunden. Man schaffte ben Schwertranten, ber ber= muthlich bon einer Leiter gefturgt ift, in das Clementinenhaus in Hannober, boch hatte er bei ber Anfunft icon feinen Geift ausgehaucht.

Uch i m. Berhaftet wurden bie Ghe= leute hoopmann, bie gulett in heme= lingen wohnten. Gie fteben in bem Berbachte, ihr ca. 6 Monate altes por= eheliches Rind in ichredlicher Beife mighanbelt und baburch feinen Tob

herbeigeführt zu haben. Banteln. Die auf einem biefigen Sute beschäftigte Arbeiterin Pauline Lifon aus Lesgia, Rreis Rofenberg, wurde verhaftet. Gie ift geftanbig ihr neugeborenes Rind getobtet und ben Leichnam in eine Abortgrube geworfen

Dfterobe. Der Gemufehanbler Rrug machte feinem Leben burch einen Soug in bie Schläfe ein gewaltsames Enbe. R. war bor einigen Tagen Do= gen Trunfucht entmundigt worben Beine. Der 16jahrige Beinrich Quoms in Gabenftebt murbe im Stall bon einem scheuen Ochsen nieberge= rannt und fo fchwer berlegt, bag er am

Tage barauf ftarb. Berben. Der Sjährige Cohn bes Schiffers Moje fpielte mit Rameraben auf bem Schlepptabn feines Baters an ber Allerbrude. Ploglich fcog ber Rnabe über Borb, verschwand im Waffer und tam nicht lebend wieber jum Borichein.

Wellenborf. Die unmittelbar am Bahnhof gelegene Sormerzeriche Wirthschaft ift niebergebrannt.

Froving Weltfalen. M ün ft er. Im Zoologischen Garten fand die feierliche Enthüllung ber beiben Dentmäler bon Profeffor Dr. Altum und Dr. Frig Befthoff ftatt.

Brilon. Feuer legte bas Saus bes Schloffermeifters Raifer in Afche. Buer. Insolvent geworben ift Raufmann Ifibor Oppenheimer.

Dortmunb. Die Straftam= mer verurtheilte den früheren Redat= teur ber sozial=bemotratischen Arbei= terzeitung, Unton Brebenbed, wegen Beleibigung bes Regierungspräfiben= ten, bes Lanbraths bes Lanbfreises Dortmund und bes Amtmanns in Bradel gu 3 Monaten Gefängnig.

Fürftenberg. In einem am Wohnhause borbeifliegenben fleinen Bache ertrant bas breifahrige Töchter= chen ber Cheleute Glasfabritant Bott= cher.

Sorbe. Durch unborfichtiges Umgehen mit einer Bogelbuchfe erichof ber Arbeiter Rlinte, welcher auf bem Felbe Bogel ichiegen wollte, ben 13= jährigen Sohn bes Inbaliben Saus= maier.

Dinben. Auf bem biefigen Bahnhofe ber Lotomotivführer Bod bon einem Berfonenguge überfahren und getöbtet. Bod hatte bor Rurgem fein 25jähriges Dienstjubilaum ge= feiert.

Reubedum. In einer Dun= gergrube ertrant bas vierjährige unb einzige Sohnchen bes Arbeiters Frang

Winterberg. Gänzlich nies bergebrannt ist bas Wohnhaus bes Ganglich nie= Raufmanns August Braun.

Abeinproving. Röln. 3m Jagbausrüftungsge= schäft bon Engelbert Clever fand eine folgenschwere Explosion statt, augen= cheinlich hervorgerufen burch Unborfichtigteit beim Füllen ber Patronen. Der Buchfenmacher Bolf murbe febr schwer verbrannt, er tonnte oon der Feuerwehr nur mit größter Mübe unter ben Trümmern herborgeholt werben, zwei Lehrjungen find leichter verlett, besgleichen ein Feuerwehr= mann. Die Souterrainraume, fowie ber Laben find bollftanbig bemolirt. Bolf ift im Rrantenhause feinen Ber-

lekungen erlegen. In Ling wurde Duffelborf. ber bon hier aus ftedbrieflich berfolgte Falfcher Benno Saibtamp berhaftet. Er wird ausgeliefert werben. — Das Bericht ber 14. Divifion erflärte ben Retruten Philipp Josef Steffens für

fahnenflüchtig. Duisburg. Raufmann Mu-guft Röllmann ftellte feine Zahlungen

Effen. In Concurs geriethen bie Firma Albert Simon und Singer und ber Raufmann Chriftoph Rohne. Grefrath. Burgermeifter Gpi= denheuer feierte fein fünfzigjähriges Amtsjubiläum.

Ohligs. Das 21 Jahre alte Töchterchen bes händlers 3. Suf-schmidt wurde von ber elettrischen Strafenbahn überfahren und war auf ber Stelle tobt.

Froving Seffen Maffau. Raffel. Der Bebell bes Fried= richs = Shmnafium, Melcher, feierte fein 50jahriges Dienftjubilaum. -Dienstmann Rleinschmibt mar im Begriff, bas Geleise ber Strafenbahn gu überschreiten, als bie Glettrifche in boller Fahrt angefauft tam. Der Wagen erfaßte Rleinschmibt und schleuberte ihn mit folder Wucht zu Boben, baß er einen Schäbels und

Armbruch babontrug. Frantfurt. Im Alter von 70 Jahren ift hier Brof. Dr. Johann Georg Zehfuß, ehemaliger Direktor ber höheren Gewerbefcule, geftorben. -Tanglehrer Jonas wurde wegen Sitt= lichteitsberbrechens verhaftet; ber Rebatteur von Dad wird wegen besfelben Berbrechens ftedbrieflich verfolgt. Granbenborn. Scheune unb

Stallung bes Matlers Stephan Feh brannten nieber. Raffau. In ber Emfer Strafe bicht bei ber Geburtsftätte bes Freiherrn bon Stein find vier alte und leicht gebaute häufer und fechs Scheunen niebergebrannt. Sieben Familien find obbachlos.

Oberlahnftein. Der wohnhaft gemefene Beiger Jatob Gieben wurde beim Rangiren auf bem Bahnhof Troisborf burch bie Buffer tobtgebrückt.

Röhrba. Maurermeifter Georg Methe bon hier tam gu Falle und brach bas Schlüffelbein. Mittelbeutsche Staaten.

Altenburg. Aus bem Leben fchieb ber frühere Erfte Staatsanwalt am Landgericht Geh. Juftigrath Löber. Bernsgrun. 3m Dorfteiche ertrant bas im 3. Lebensjahre ftebenbe Töchterchen bes Gutsbefigers Sauen= ftein.

Blantenburg. ber Musführung bon Sprengarbeiten im Steinbruche am Cleef berungliid= ten bie Arbeiter Junge und Leegewig aus Altenbrat baburch fchwer, bag ihnen beim Bohren an einer berbotenen Stelle burch Dynamit gefprengtes Ge= ftein entgegenflog.

Braunlage. Das Chepaar Baumgarten feierte bas Feft ber gol= benen Sochzeit.

Festgenom= Braunschweig. men wurde hier ber bon ber Umtsan= waltschaft zu Wolfenbüttel wegen Diebstahls stedbrieflich verfolgte Pferbefnecht hermann Müller aus Batenftebt. - Maurer Mede fturgte auf bem Wege nach feiner Arbeitsftätte plöglich rudwärts zu Boben, wobei er Berlegungen am Ropfe erlitt, bie ben Tob gur Folge hatten.

Ramburg. Maurer Fischer konnte sein golbenes Jubiläum als Arbeiter ber Firma Trübner feiern, ber er burch brei Generationen treu ge= blieben ift.

Roburg. Nach längerer Rrant= heit starb im Alter von 69 Jahren Ge= heimer Commerzienrath Jacob bon Mager, Seniorchef ber hie= figen Firma Jacob Maper, welche in Frantfurt a. M. und anderen Plagen 3meignieberlaffungen unterhält.

Dbersbaufen. Der an eis ner Scheune mit Reparatur = Arbeiten beschäftigte Maurer Chr. Roll fturate in Folge Fehltrittes bom zweiten Stodwert herunter und erlitt fcmere Berletungen.

Sachsen.

Dresben. Freiherr bon Find, Mitglied ber erften Stänbefammer, ftarb an ben Folgen einer mit Lungen= enizündung berbunbenen Influenza. - Armenamisfetretar Poehler erichog fich, wie man vermuthet, wegen Umts= berbrechens. - Gein 50jähriges Burgerjubilaum feierte Raufmann Frang Rarl Friedrich Runath.

Aborf. Kurze Zeit vor feiner Einlieferung in's Zuchthaus Walbs heim hat der Raubmörder Roth aus Sohl eine Meineibsanzeige gegen feine Schwägerin, ein 17jahriges Mabchen Namens Thetla Leiftner, welche in Plauen in Dienften ftanb, erftattet, worauf biefe in Untersuchungshaft ge= nommen wurde. Wahricheinlich auf eine anderweitige belaftende Ausfage ber Leiftner bin ift nun auch bie Mut= ter bes genannten Roth, eine frant= liche, 67jährige Frau, welche in zweiter Che mit bem Rorbmacher Chriftoph Dölling in Sohl verheirathet ift, ber= haftet und an das hiesige Amtsgericht eingeliefert worben.

Böhringen. Der frühere Be= ber, jegige Garnausgeber Rrell beging fein 50jähriges Jubilaum als Arbeiter ber Webwaarenfabrit F. G. Lehmann,

Aftiengesellschaft. Freiberg. Der frühere hilfs-lehrer Robisch in Ebersbach, welcher bort fowohl wie in ber Dresbner unb Freiberger Gegend Schwinbeleien berübt bat, wurde bom biefigen Landge= richt ju 9 Monaten Gefängniß berur-

theilt. Frantenberg. In einem in ber Ischopau bei Dreiwerben aufge= fundenen Leichnam ift ber bon bier feit bem 7. Marg bermißte Fleischermeifter

Robert Liebscher erkannt worben. Flogberg. Die hermann'iche Mühle brannte völlig nieber. Bei ben Löscharbeiten berunglüdte ber 55jah= rige Schuhmachermeifter Bierling, ein Rriegsbeteran, ber bon einfturgendem Mauerwert erschlagen wurde.

Gafern. Der 35jährige berbeis rathete Bertführer Biller, Bater bon brei Rinbern, ermorbete feine Geliebte, ein 21jähriges junges Mädchen, burch Revolverschuffe und beging bann Gelbstmorb. Das Motiv ber That bilben bie Chehinderniffe, bie für bas aus Meigen ftammenbe Liebespaar bestanben.

Rebafchüt. Mus einem nahe= gelegenen Teiche rettete ber Mühlen= besitzer Grosche mit eigener Lebensgefahr einen 4jährigen Anaben.

Delsnig. In einem Unfalle bon Geiftesftorung fprang ber Bergarbeiter Schurer aus bem Fenfter feiner im 3. Stod gelegenen Wohnung; er trug fcwere Berletungen babon. Dber = Dppach. Feuer ger= ftorte bas bem Bleicher Rarl Benb= fouh gehörige Bohnhaus.

Rabibot. Die gur Meigner's schen Schankwirthschaft gehörige Scheune, sowie bie Wirthschaft bes Nahrungsbesitzers Rostock brannte nie=

Rugborf. Die Schneibemühle bes Crumann'ichen Mühlwertes ging in Flammen auf.

Beffen Parmstabt. Bensheim. Oberlehrer Abam Roos feierte fein 25jähriges Amtsjubilaum.

Maing. Spenglermeifter Geba= ftian Born fturgte bei ber Arbeit an einem Saufe ber Grabenftrafe bom Gerüft und verlette fich berart, bag alsbalb ber Tob eintrat. - Dustetier Frang Lothar Lehr aus Boden= heim bom 88. Infanterie = Regiment wurde bom Rriegsgericht wegen Fahnenflucht, Beleidigung bes Officierscorps und Betrugs zu acht Monaten Gefängniß und Berfetung in die zweite Klasse des Soldatenstandes Ober - Florsheim. Der feit-herige Abjuntt Georg Balter fiel fo ungludlich bon einem Scheuergeruft, baß er auf ber Stelle tobt mar.

Dber - Ingelbeim. Der Wirth Ronrad Hoffmann erhielt megen Diebstahls 5 Monate Gefängnig. Oppenheim. In ber Scheune ihrer bes Landwirthes Johann Bängler nen. brach Feuer aus, nach beffen Unter= brudung ber Gigenthumer bermift wurde. Man forfchte nach und fand ben bertohlten Leichnam unter einem Bagen in ber berbrannten Scheune liegenb.

Dft hofen. Beim Spielen tam ber 15jährige Johann Gifenhauer fo ungludlich zu Fall, bag er fofort eine Leiche war. — Landwirth Jatob Em= mert hat burch Bergiftung mit Galgfaure feinem Leben ein Enbe gemacht.

Bapern.

Min chen. Der berftorbene Mit-

besitzer bes Spatenbraus, Seblmanr, bermachte lettwillig ber Stadt Munchen 200,000 Mart zu einer Stiftung, welche die Forderung ber Wohlfahrt und Berschönerung ber Stadt be= gwedt. - Chrentanonitus und Sof= benefiziat an ber Allerheiligenhoftirche Josef Anton Schneiber, ber im Ottober fein 50jähriges Jubilaum als Geistlicher beging, ist an einem Berg-schlage gestorben. — Juftigrath Max Aub, freiresignirter t. Abvokat und Rechtsanwalt, ift geftorben. — Bei Bornahme von Reparaturarbeiten fturzte ber 24jährige Spänglergehilfe August Dreper aus Mölln bei Lübed bom Dache eines breiftodigen Saufes an ber Entenbachftrage in ben Sofraum hinab und blieb tobt am Plage.

Un bech s. Pater Magnus Gatt= ler beging bas golbene Briefterjubis laum. Er ift geboren am 14. Juni 1827 gu hinnaug bei hinbelang im Mugau und vollenbete feine Stubien an ber Universität München.

Mugsburg. Erichoffen hat fich ber Bolizeiwachtmeifter Michael Maier. Gine gegen ihn eingeleitete Untersuchung wegen Sittlichkeitsver= brechen foll bie Urfache fein.

Bamberg. Der Rupferschmieb Loreng Gehringer fturgte auf einer Bergnügungstour nach Wattenborf fo ungludlich bom Rabe, bag er tobt am Plage blieb. Der Berungludte war Bater bon bier unmunbigen Rin= bern.

Bahreuth. Der Brivatier Da= bib Sanbel, ein Achtunbvierziger, ift gestorben.

Berchtesgaben. In ber Sa= linenschmiebe brach ein Feuer aus, bas ben Dachftuhl und bas Innere bes Gebäudes fast vollftanbig ger= ftörte.

Rürnberg. Das hiefigeSchwur= gericht berurtheilte ben Bauunterneb= mer Johann Saas wegen betrügeri= fchen Banterotts gu 14 Monaten Ge= fängniß. Der Bruber bes Ungeflag= ten Privatier Georg Saas und ber Reifende Gerftner murben wegen Bei= hilfe gu je fechs Monaten Gefangnif berurtheilt. - Der Reftor ber Rurnberger Rünftler, ber Maler Wilhelm Troft, ift im Alter bon 89 Jahren ge= ftorben.

Planegg. In ber b. Sirfd'ichen Brauerei brannte ein Stall mit Remile nieder.

Traunftein. Geftorben ift bier ber Bermalter ber Pauer'fchen Apo= thete, herr Abalbert Rehm. Württemberg.

Rirch heim. Ihre Zahlungen eingestellt hat die Firma Max Helffe= Laibach. Die Bahl bes Bauern J. Seglinger jum Ortsvorfteher mur-

de bestatiat. Leonberg. Abends brach in ber hinteren Gaffe, hinter bem Gaft= haus zum Schwanen, in einem fehr eng gebauten Säufercomplex, Feuer aus, bem bas größte und schönfte Bes baube biefer Baffe, bas bon brei Fa= milien - Gottlob Diehl, Schafer, Guft. Reppler, Bauer, und Schölltopf, Delhanbler - bewohnte Saus jum Opfer fiel. Die Bewohner retteten

taum bas nadte Leben. Im Mafchi Lubwigsburg. nenhause ber Aftiengefellschaft Biegel= werte Lubwigsburg fand man ben gräflich verftummelten Leichnam bes Beigers Bed in bernahe bes Schwungrabes liegen. Der Berungludte hat fich bei bem Berfuche, gegen Barm= laufen bes Rabes Bortehrungen gu treffen, bem Rabe genähert, ohne Die Maschine abzustellen, ift auf bem öl= getränkten Lager ausgeglitten und bom Rabe erfaßt und getödtet worben. Leinweiler. Feuer gerftorte bas Gehöft bes Weiherbauern Funt. Der Befiger tam wegen Berbachts ber

Brandftiftung gur Saft. Marbach. Die biefer Tage hier ftattgehabte Amtsverfammlung er= mählte ben langjährigen Ortsborftanb Schultheiß Rünlen bon Ottmarsheim jum hiefigen Oberamtspfleger.

Tübingen. Prof. Merg, ber 17 Jahre an ber hiefigen Realschule wirfte, ift an einem Bergleiben, bas ben erft 58jährigen Mann icon feit Monaten bom Berufe fernhielt, ge-

Der Unterofficier Unger 11 I m. aus Wilbenftein (D.=A. Crailsheim) bom Grenabier = Regiment Ro. 127 hatte am 19. Marg ben Grenabier Beber, ber bie Stiefel nach Unficht bes Unterofficiers nicht rechtzeitig geputt und vorgezeigt hatte, burch Fauftschläge-gegen bas Rinn mighan= belt, ihn gegen bie Bettlabe gebrückt und gewürgt. Das Rriegsgericht er= tannte auf fechs Bochen Mittelarreft.

Baibingen a. G. Rach länge rem Leiben ftarb bie Leiterin ber biefigen Rleinfinberfcule, Schwefter Maria Breger, im Alter bon 60 3ahren. Gie ftanb ber hiefigen Schule 25 Jahre lang vor. Bangen. 3um Stabt= und Spital = Arzt wählten bie burgerlichen

Collegien ben prattischen Arzt Dr. ß a l.b.e.n b u ch. In Flammen gegangen finb Wohnhaus und euer bes Bauern B. Raifler, Balbenbuch.

Diebelshahn. Diefer Tage entfernte fich bie Frau bes Müllers Chrift. Bahn, welche mit ihrem Mann in Unfrieden lebte, aus bem Saus ihres Mannes, um beffen Dighand= lungen zu entgehen, und begab fich zu ihren Eltern, bie bei Mühlader moh-

Freiburg. Für fahnenflüchtig erklärte bas Gericht ber 29. Division ben Referviften Muguftin Boerlen, ge= boren 30. Gept. 1875 gu Rieberburnhaupt, ben Mustetier Rarl Friedrich Gimbel, geboren 9. Marg 1878 gu Mengen, ben Mustetier Johann Roth, geboren 5. Februar 1880 guFrauenau= rauch, ben Mustetier Emil Schuler, geboren 4. Auguft 1878 gu Lorrach, und ben Refruten Kaber Wagmer, ge= boren 28. Upril 1878 gu Blobelsheim. - 3m Alter von 68 Jahren ftarb

Gaftwirth Martin Betich. Sedlingen. Erhängt hat fich in feiner Bohnung ber 50 Jahre alte, verheirathete Landwirth Jofef Sam=

Beibelberg. Die Straffammer berurtheilte ben 49jährigen Taglöhner Rofef Nagel aus Leobschütz wegen Sittlichteitsverbrechens ju 1 Jahr Be-

fananik. Jeftetten. . 3m Mühltanal er= trank die hochbetagte Wittwe E. Straub. Sie wollte Stroh negen und betam babei bas Uebergewicht.

Rehl. Rach langem Leiben ftarb Rufermeifter Rarl Braun. In ber Schlacht bei Ruits murbe er burch einen Tritt feines töbtlich bermunbeten Pferbes schwer verlett. Im Jahre 1894 hatte er bas Unglud, bag ihm beim Bichen ein Fuß explodirte und ihn so schwer verlette, daß er feit die= fer Zeit an's Rrantenbett gefeffelt mar.

De gfirch. Der Raufmann unb Bezirksrath Rarl Galler ift geftorben. Opfingen. Wohnhaus und Scheuer bes Landwirths Jatob Stroh= bach gingen in Flammen auf.

Pforgheim. Der lette hier wohnhafte Trager eines berühmten Ramens, ein Nachtomme jenes helben= muthigen Burgermeifters und Unfuhrers ber 400 Pforgheimer in ber Schlacht bei Wimpfen, Raufmann Louis Deimling, ftarb im Alter bon 60 Jahren.

Sasbach. Steinbrucharbeiter R. Fleit tobtete feine Frau, mit ber er im Unfrieden lebte, burch Beilhiebe ge= gen ben Ropf. Der Unhold murbe ber= haftet.

Schonau. Bei ber Graangungs= mahl für bas mit Tob abgegangene Mitglied bes Gemeinberathes, Raufmann 3. Scheib, wurde Blechwaaren= Fabritant Lubwig Mannschott ge= wählt.

ABeinpfalz. Raiferslautern. Raufmann Natob Beimann ift wegen betrügeri= schen Bankerotis in Untersuchungshaft

genommen worden. Lambsheim. Der 72jahrige, icon etwas geiftesschwache Georg Lebfücher wollte feine Pfeife angunben, wobei feine Rleiber in Brand geriethen. Un Urm, Bruft und Ruden er= litt Lebfücher fo ichwere Brandwun=

ben, baß er nach turger Beit ftarb. Qubmigshafen. Das fechsjäh rige Sohnchen bes Bahnwarters Gro-Ber ift beim Baben im Rhein ertrun=

Mutterftabt. Berhaftet wurde bie Chefrau Rechner, geb. Bagler bon hier, die beschuldigt wird, etwa 800 Mt. in Ludwigshafen geftoblen gu ba= ben. Bon bem Betrag wurden nur noch wenige Mark bei der Diebin vorgefun=

Birmafen 3. Berfchwunden ift ber verheirathete Friseur und Agent Jatob Grifchy von hier. Derfelbe mar in letterer Zeit in Zahlungsschwierig=

feiten getommen. Rorheim. Sohnchen bes Felbichüten Beter gerieth in Abmefenbeit feiner Eltern an eine Flasche Dbium und trant aus berfelben. Die Folgen bes Gifttrantes stellten sich bald ein, indem bas Rind unter ben Augen ber heimgefehrten GI=

tern feinen Geift aufgab. Siebelbingen. In einem Un= falle von Schwermuth erhängte fich ber

Uderer Rafpar Brechtel. Ellaß: Lothringen.

Stragburg. Bom Bericht ber 30. Divifion wurden für fahnenflüchtig ertlärt: Gergeant und Zahlmeifter-Afpirant Guftab Schmidt bom Sufaren=Regiment Ro. 9, Ulan Rarl Bez= mann Jarius bom Ulanen-Regiment Ro. 11 und Mustetier Bruno Richter bom Infanterie=Regiment Ro. 136. Rrapfengaffe im Gefchäftslotale bee Seinen Confurs melbete ber Rauf= Frau Rofa Schreiber Feuer jum Musmann Sans Eduard Ader an.

Gebweiler. Der Bachter ber am Fuße des großen Belchen gelegenen Melterei "Belchenhütt", Richacher, murbe infolge eines Wortwechsels von einem feiner Anechte erfchlagen. Der Mörber hat fich im Dorf Rimbach ten Gemeinbebehörben geftellt.

Me g. Wegen Berlegung ber Wehr= pflicht ift bas Bermögen folgenber Berfonen mit Befchlag belegt worben: Wilhelm Detlef Beinrich Boftet Beig, geb. am 7. September 1872 gu Reu= münfter, Rarl Wilhelm Julius Thron, geb. am 28. Januar 1873 gu Löbejung, Ebward Winterfeld, geb. am 6. Juni

1878 gu Rirmilten. Mecklenburg. Neuftrelig. Gergeant Schmibt, ber einen Gelbftmorbverfuch mittelft

Revolvers unternahm, ift feiner Ber= wundung erlegen. Barchim. Müllermeifter Lubivia Röpde feierte in guter forperlicher und geistiger Frische mit feiner Frau bie golbene hochzeit. - Auf bem Grund= tude bes Tuchmachers Wuftrow entftand Feuer in einem Gebäube, in meichem fich bie Bertftatt bes Tifchlers Beters befand; bas Gebaube ging in

Flammen auf. Oldenburg.

Olbenburg. Der Oberhof= marical v. heimburg ift im Alter bon 75 Jahren geftorben.

Dbelgonne. Die golbene Doch geit feierten ber Proprietar Diebrich

Wefer und Frau. Bisbed. Der Malermeifter Dra bemann wurbe auf offener Strafe bon einem Ginwohner aus Grite erichlagen. Der Mörber ift verhaftet. Der Erfchlagene binterläßt eine Frau und 7 unmunbige Rinder.

Freie Städte.

hamburg. Der Schwiegerbater bes von ber "Bulgaria"-Rataftrophe her bekannten, unerschrodenen Capis tans Schmibt, Berr Rebing, feierte mit feiner Gattin im Rreife bon Rinbern, Enteln und Urenteln in feiner Bohs nung in ber Altonaerftrage bas Geft ber golbenen Hochzeit.

Bremen. Die Bürgerschaft befclog mit 80 gegen 36 Stimmen bie Aufhebung ber Berbrauchsfteuer auf Fleifch, Butter und Rafe. Erfat foll burch bie Erhöhung ber Ginfommen. fteuer und Gebäudefteuer gefchaffen

werben. Lii bed. MIs eine Beftie in Menichengestalt tann berarbeiter Baginis. fus bezeichnet werben, ber fein einjähriges Cohnden in jeber Befchreibung ipottenber Beife mighanbelte. Go find bem armen Wefen unter anderem Ur= me und Beine gebrochen und es ift jett ben Berletungen erlegen. Die Mutter machte bem Staatsanwalte Unzeige. ber bie Testnahme bes Unmenschen veranlaßte.

Soweiz.

Marau. hier ftarb im Alter bon 67 Jahren Oberft August Rubolf, bis bor ca. zwei Jahren Baffenchef ber eibg. Infanterie, ein Mann, ber bem fcweizerischen Militarmefen große Dienfte geleiftet bat.

Altborf. Infolge eines Unfalles von Schwermuth fturgte fich bei Attinghaufen Schreinermeifter Bapt. Trefc bon hier in die Reuf und ertrant.

Altenborf. Rach ber Schief. übung zielteMelchior Subli von 3berg, feit Jahren Anecht beim "Kreug" hier, aus Spaß auf ben Unton Anobel jus ber Abichlacht. Der Schuf traf nur gu gut und Anobel mußte nach Glarus in bas Spital gebracht werben. Subli wurde berhaftet. Burgborf. 3m Alter bon faft

80 Jahren ftarb nach längerer Krant= heit Fürsprecher Morgenthaler, Bater, lange Jahre vielgesuchter Unwalt, Grograth, Berfaffungsrath und bis gu feinem Tobe Prafibent ber Bernischen Brandversicherungs=Unftalt. Frauenfelb. Sier prallte ber Rantonsichüler Otto Adermann von Langborf, ber per Rab nach Saufe

fahren wollte, mit einem Fuhrwert gu=

fammen, wobei er abgeworfen und fich

im Sturge einen Schabelbruch jugog. Der Ungliidlich verschied, ohne wieber bas Bewußtsein erlangt zu haben. Gabmen. Letter Tage berunglüdte mit einem Zweispännerfuhrwert Wirth Joh. Tännler bon hier, indem bie Pferbe scheuten und Tännler unter

ben Bagen fam. Gin Armbruch und andere Berletungen waren bie Folge. Gramichen. Im Refenthal ift ber weitbetannte Biebbanbler Dan. Richner im hohen Alter bon 83 Jahren

geftorben. Laufen. 3m Alter von 81 Jahren ftarb Johann Weber, mahrenb mehr als 50 Jahren Stadtweibel. Bor einigen Sahren hatte er feine golbene Sochzeit gefeiert.

Thorishaus. 3m Gidholg bet Thorishaus foling ber Blig in bas Mohnhaus bes Gottfried Beibel Land. wirth. Das haus brannte bis auf ben Grund nieber.

Desterreich Angarn. Bien. Der befannte Orientmas

ler Dr. Jsrael, welcher feit Jahren in München lebte, verschieb in einer biefigen Beilanftalt im Alter bon 43 Sahren. Benige Stunben bor feinem Tobe ift die Mutter Israels, Frau Umalie Israel, nach längerem Leiben, 72 Jahre alt, geftorben. - Die Buch= handlung Rende, welche in Theatertreifen fehr befannt mar, ift mit Baffiven in der Höhe von 600,000 Kro-

nen zahlungsunfähig. Mufterlig. Gegen ben 42jahrigen Taglöhner Ebuard Wagner aus Neu = Raufnit ift wegen fcmerer Rörperverlegung, berübt an feiner greifen Mutter, Angeige erftattet mor-

Bubapeft. Der 17jährige Berrschaftsbiener Josef Terfit hat bem Sausbefiger Bilhelm Müller Berths papiere und Jumelen in ber Sobe bon 12,000 Rronen geftohlen und ift flüchs tig geworben.

Brunn. Rachts tam in ber

bruch, bas, als es entbedt murbe, bereits eine weite Ausbehnung anges nommen hatte. Der burch ben Brand angerichtete Schaben beträgt 12,000 Rronen. Rlagenfurt. Das hiefige Garnisongericht berurtheilte ben Corporal Bobi bom 6. Sufaren = Regiment, welcher einen Solbaten berart miß-

handelt hatte, bag ber Tob eintrat, ju 11 Jahren fcmeren Rerfers und Dearabation. Gisgrub. Bur haft tamen ber 30 Jahre alte Artift Robert Regler und ber 28jährige Rellner Robert Rarl Bohm, Die beim Hotelier Rubolf

Chelmann einen nächtlichen Diebftagl

berühten. Türmig. In ber Biela ertrantte sich bie 32 Jahre alte, ledige Marie Holzinger.

Reuftift. Ginen Schaben bon 10,000 Kronen berurfachte ein am Dreimartfteine im Saufe bes Sauers Mlois Bernwieser ausgefommenes Dachfeuer.

Luxemburg. Bech = Rleinmacher, Geftor.

ben ift Pfarrer Weber infolge einer Lungenentzündung, im Alter bon 77

Efca = Alg. In ben hinterge-bäuben bes Schantwirthes Alcadre brach Teuer aus, bas erheblichen Schaben verurfacte.

Mit bem leuchtenber werbenben Colorit ber fommerlichen Ratur fteigern sich auch bie Farben und bie coloriftifchen Effette ber mobifchen Reuheiten. Dabet aber hat bie Dobe nie mehr als jest tunftfertigen Damen= handen Gelegenheit geboten, burch gierliche, mehr ober weniger mühevolle handarbeiten an ber Ausgestaltung ber eigenen Toilette mitzuwirten.

Uebrigens fpezialifirt bie Mobe fehr genau: für jeben 3wed hat fie ein besonderes Motiv, bas in vielseitigfter Beife pariirt wirb. Den einfachften Charafter haben natürlich bie Stra Bentoiletten. Sier berricht bie engli fche Form bor, bas Jadentleib mit einer leichten Blufe ober einem einfachen Blufenhemb aus Geibe, Batift u. f. w. Diefe englischen Rleiber at= beitet man aus Bigogne, geftreifter Serge und Mohair, sowie auch aus Pique und Satin, fo baß fie mit ho= her, prattischer Bedeutung doch die für beiße Sommertage nothwendige Leich= tigfeit berbinben. Für beffere Toilet: ten biefer Urt berwendet man auch hellfarbiges, glanzenbes Sommertuch, Grenabine, Alpaca, Seibenleinen u.

Elegantere Toiletten arbeitet man aus fehr weichem, irifirenbem Taffet, Foulard, Bongefeibe, Geibengrena= bine und Geibenleinen, bie alle in bollftanbig neuen Muftern und Farbeneffetten erscheinen, einfachere Toi-Tetten aus Ctamine, Boile, Bollen= muffeline, Batift u. f. m. Bielfach find es Streifenmotive, bie in anmuthiafter Beife ben mobernen Gegef= fionsftil mit bem Gefchmad aus ber Beit Louis XV. und bem ber breißi=



ger Jahre bes neunzehnten Jahrhunberts berbinben. Much bie Formen zeigen Untlänge an biefe Beiten unb namentlich bilben bie großen Rragen und fragenartigen Garnituren aus penegianischer Guipure und Breton= fpige, die fehr beliebt ift, in ihren berschiedenen Formen und Abstufungen eine besonbers tleibfame und babei malerische Bergterung für bie Rleiber.

Wie tolerant bie Mobe ift, zeigen auch bie hin und wieber auftauchen= ben, lofe herabfallenben Rleiber, bie für fclante Geftalten recht fleibfam erscheinen. Bermenbet man bie erft= genannte, reiche, malerische Falten bilbende Form vielfach für Haus- und Gartenfleiber, fo finbet bie lette mit ber leifen Biegung an ben Suften mehr Beachtung für bie Strafe. Die bertifalen Nahte find häufig mit gefteppten Streifen aus abftechenbem Stoff, wie beispielsmeife Geibe auf Duch und umgefehrt berfehen, mas ben eigenartigen Charafter bes Rlei= bes noch mehr herborhebt. Den obe= ren Abichluß bilbet ein fehr turges Bolerojadchen ober boleroartiger Befat. Säufig ift bie linte Seite ber Bruft mit einer Schleife, Rofette u. f. w. bergiert, bon ber lange Enben, Schlingenbufchel und bergleichen ber=



Reben ben gwar noch immer recht begunftigten Bolerojadchen macht fich aber jest bie blusenartige, oft über= baufchenbe Zaille recht bemertbar, ja man arbeitet fogar Rleiber aus buftigen Stoffen bolltommen lofe, als fogenannte "Uebertleiber", bie nur in ber Taille burch einen breiten Gürtel aufammengehalten werben. Diefe Form ift natürlich nur für folante Geftalten geeignet, benen fie eine gemiffe läffige Grazie und Anmuth ber-

Rleibfam und reigboll ift bie Blufe aus feinem, weißem Tennisflanell, bie ihren befonberen Schmud burch eine bon geschidten Sanben ohne große Mübe und Roften auszuführenbe, gragiofe Stiderei erhalt. Diefe burch ihr eigenartiges Mufter fich auszeich= nenbe, jest fehr moberne bretonifche Stiderei ift mit buntfarbiger Bafch= feibe im Retten=, Stiel=, Bier= unb Anötchenstich ausgeführt. Die Sti=

einem hoben, ebenfalls mit Sammet begrenzien Stehkragen und an ben am Handgelent 2 Zoll hoch in feine Säumchen genähten Blufenarmeln 2 Boll breite Bandchen. Die leichte Ausführbarteit und hubsche Wirtung ber Stiderei macht fie auch fehr geeig= net gur Bermenbung für Blufen aus Batift, Bique= und anderen Bafch= ftoffen, gu benen bann bie glangenben



baumwollenen Stidgarne bermenbet werben fonnen. Born und hinten find ber Blufe gu beiben Geiten einige Säumchen eingenäht und born baufcht fie fich leicht und ift noch gruppenweiß mit tleinen Golbknöpfen befest. Der Schluß ber Blufe befindet fich unficht= bar auf ber Schulter und links feitlich unter ber einen Falte. Den Gürtel bilbet schwarzer Sammet. Recht fleidfam und jugendlich erscheint auch ber runde hut aus Reisftroh, ber als einfache Garnitur nur eine Falten= windung aus weicher, malbenfarbener Seibe und ein paar fehr große, feitlich angebrachte, heller schattirte Blumen

Bum Nacharbeiten in ben berfchie= benften Stoffarten und gur Bermen= bung berichiebener Garnituren ift bie einfache und hubiche Form ber Toi= lette, Figur 2, geeignet. Unfer Dri= ginal ift aus weißer Geibengage über weißem Taffet gearbeitet und mit einer ausbrudsvollen Bergierung bon fcmarger Bageapplitation, bie mit einfacher, weißer Rurbelftiderei um= randet und befestigt ift, berfeben. Die Applikation zieht sich in aufstrebenden Bluthen über bie Borbertheile ber Zaille, bie Mermel, bie breiten Falten bes Rodes und umgiebt als breite Buirlanbe ben oberen Rodtheil, born mit einer fcmalen Rante im Taillenabschluß endend. Eng um die Suften anliegend, erweitert fich ber Rod nach unten burch fächerartige Ginfage, Die in regelmäßigen Entfernungen ben Ginschnitten eingefügt find. Dit



fcmarger Seibe ausgeführte Languettenbogen bilben bie Umranbung bes unteren Saumes, wie ber born ausge= ichnittenen Blufentaille. Der Ginfat aus weißer, gefalteter Bage ift mit einem quereingereihten, breiten Bageftreifen garnirt, ber mit ichwargen Atlasftreifen bergiert ift; biefe Garni= tur wieberholt fich auf ben glatten Mermeln, bie unten leicht telchartig ge= fcnitten find. Schwarzes Atlasband. born gur großen Schleife gefnüpft, umgiebt bie Taille.

Allen Unforberungen bes mobernen Gefchmades entspricht bie recht eles gant wirtenbe Toilette aus naturfarbenem Seibenleinen mit großen, weis Ben Mufchen, Figur 3. Gie befteht aus einem lebertleib, bas weiche, ma= lerische Falten bilbet und unten rings= um in Batten ausgeschnitten ift. Es ift auf einer Futtertaille aus weißem Taffet gearbeitet und burch einen ebenfolden Rod vervollftanbigt. Diefen begrengt ein 6 Boll hohes Taffet= pliffe, bas ein hoher Bolant aus wei-Ber Seibengage verschleiert. Ihn garnirt mehrmals ichwarzes Sammet= banb. Der Bolant wird zwischen ben Batten bes lleberfleibes fichtbar, bas bafelbit icone Klöppelborbure umranbet. Auf ber Futtertaille ift bas Ueberkleid vorn leicht faltig, hinten in zwei Tollfalten arrangirt und wirb burch einen hohen Gurtel aus Gilbersoutache, die burch umhatelte Ringe geleitet ift, gufammengehalten. Born tritt ber Oberftoff etwas auseinanber und ift mit weißen, mit Cammetbanb befehten Gagetheilen begrengt. Die mit fleinem Musschnitt berfebene Taille fcmudt außerbem ein großer, choner Aragen aus Rloppelfpige. Den weiten, mit Rloppelborbure umranbeten und in Patten ausgeschnittenen Mermeln find Sagepuffen einges heftet, bie Spigenbunbchen und ein

umranbet bie Bolants. Als lette Reuheit werben zu ben eleganten Sommertoiletten leichte Mantelets aus farbigem, häufig in Changeant - Tonen gehaltenem Taffet

Gazevolant begrenzen. Sammetbanb

wird im Taillenabichluß bon einem Taffetgürtel festgehalten, ber fich ben Falten bes Rudentheils anfügt unb feitlich Satenfolug hat. Die mit Stoffriifchen befehten, weiten Belerinenarmel find unter bem, mit gelblichem Taffet gefütterten, bon Rufchen umranbeten Capuchon fehr faltig ein= gereiht und fallen, bie Sanbe bis gur Balfte bedenb, gerabe herab. Born an beiben Geiten bes Mantelets finb am Abichluß bes Capuchons ichwarze Sammetbanbrofetten angebracht, beren berichieben lange Enden mit ber= Gentelhülfen abichließen. Das Mantelet, bas felbftverftanblich auch geschloffen werben tann, läßt ein Rleid aus gelblicher Seibengrenabine fichtbar werben, beffen hoher Stehfra= gen bon ichmarzem Cammetbanb um= ranbet wirb.

### Beerbilder aus Fraufreich.

Geit bem Decret bom 27. Juli befteht ber oberfte Rriegsrath bes frango: fifchen heeres aus folgenden Genera= Ien: Prafibent Rriegsminifter Louis Unbre, Bige-Prafibent General Benri Joseph Brugere; ferner gehören bagu die Generale Sauffier, Burlinden, Bierron, Bebe, Duchesne, Regler, Qucas und Regrier, endlich ber General= ftabschef Benbegec und beffen Stellver= treter.

Bon biefen Generalen ift ber General Brugere für einen Rriegsfall Beneraliffimus ber Armee. Unter ihm fteben fünf Urmeeführer, nämlich Ge= neral Duchesne (erfte Urmee, 7., 8., 13. und 16. Corps); General Lucas (zweite Urmee, 5., 9., 12. und 17. Corps): General Refler (britte Armee, 4., 6., 11., 18. und 20. Corps); General Regrier (vierte Urmee 1., 2., 3. und 10. Corps); General Bebe (fünfte Armee, 14. und 15. Corps), endlich tommt für Europa auch bas 19. Corps (Algier) in Betracht. Unter biefen Armeeführern gilt ber General be Regrier als ber tüchtigfte.



General Brugere. Francois Oscar be Regrier murbe am 2. Ottober 1839 geboren, besuchte bie Schule bon St. Chr, tam am 1. Ottober 1859 als Unterleutnant gu ben Jägern und nahm als Jägeroffi= gier an ben Rriegen 1864 bis 66 in Ufrita, fowie 1870-71 im 4. Corps an bem Rrieg gegen Deutschland theil. Regrier wurde bei St. Privat am linten Anie verwundet, lag feitbem in Met im Lazarett und entwich am 3. Robember 1870 in Uniform und gu Pferbe aus ber Feftung. Unterwegs hielten ihn zwei Ulanen an. Er zeigte bem einen feinen Lagarettichein, er= fchof, mahrend biefer las, ben anderen und erreichte glüdlich belgifchen Boben. Er begab sich nach Lille, wo Faibherbe ihn gum Befehlshaber bes 24. Marich= jägerbataillons ernannte. Seitbem murbe Regrier noch zweimal bei Billers = Bretonneug am 27. November und am 18. Januar 1871 bei Bermanb bermunbet. Nach bem Rrieg bon 1870 -71 blieb Negrier als besondere Un= ertennung für feine Leiftungen in fei= ner Stelle als Bataillonstommanbeur. wurde 1875 Oberftleutnant, 1879 Oberft und nach ber Probing Dran gur Betampfung einer Emporung gefcidt. Durch biefen Rriegszug tam Negrier abermals in aller Mund, weil er einem mufelmännifchen Dentmal. bas ber Berfammlungsplag ber Em= porer gemefen war, unter frangofifcher Ueberwachung einen anderen Plat gab. Die Preffe griff Negrier wegen feines Gingriffs in Die Religion ber Mufelmanner an, allein Regrier erzielte ben erhofften Erfolg, und bie Bevölterung



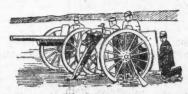
General Regrier. Chrenbegen. Regrier lehnte jedoch ben Degen unter ber Begrunbung ab, bas Bewußtfein feiner Pflichterfüllung unterfage ihm bie Unnahme. Der Degen tam barauf an bas Dufeum ju Oran. Im Jahre 1883 jum General befördert, trat er an die Spize ber 2. Brigade bes Tongkinefischen Expeditionscorps, wurbe nach ber Ginnahme

vision in Besançon, barauf das 11. Corps in Kantes und später das 7. Corps in Besançon. Bei den Manövern an der Ofigrenze führte Regrier eine Armee. In den Drepfustagen hielt Regrier in der Officiersmesse zu Besanzon eine anti-republikanische Rebe, berenthalber ber bamalige Rriegsminifter, General Gallifet, ihn feines Commandos enthob und aus bem oberften Rriegsrath entfernte. 3m vergangenen Jahr fette ber Prafibent Loubet sich für ben General, ber inzwi= schen im Elnfee seine Lonalität be= theuert hatte, ein, General be Regrier erhielt barauf feinen Blat im oberften Rriegsrath gwuid.



Gen. Billot mit Orbonnan gen.

Der General be Gallifet ift 1830 geboren, wurde 1853 Unterleutnant, nahm am Rrimfelbzug theil, erhielt für fein Berhalten bon Sepaftopol bie für fein Berhalten bor Gehaftopol bie cier Napoleons III., machte ben Felb gug in Merito als Estabronchef mit, trug bei Puebla eine schwere Bermun= bung babon und wurde mit ben erober= ten Feldzeichen nach Frankreich zurüd= geschickt. Gin Granatsplitter hatte ihm ben Unterleib aufgeriffen, und ein eis gens conftruirter Apparat erfette feitbem bas Bauchgewebe. 1867 wurde Gallifet Oberft und erhielt 1870 bie 2. Brigabe ber Ravalleriedibifion Marguerite. In biefer Rommandoftellung erlangte Gallifet burch feine Attaden in ber Schlacht bei Seban, bei La Ga= renne, Berühmtheit. Rach ber Capi= tulation bon Seban tam Gallifet als Rriegsgefangener nach Robleng, fehrte mit bem Friedensschluß nach Frant= reich gurud und erhielt in ber Armee bon Berfailles eine Cavalleriebrigabe. Mit biefer nahm er an bem Rampf ge= gen bie Commune theil, schonte aber bas Leben Rocheforts, seines Jugend= freundes, als er mit ber Eretution ber Kommunarben betraut wurde. 1875 wurde Gallifet gum Divifionscomman= beur in Dijon beforbert, erhielt barauf bas 9. Corps in Tours, später bas 12. Corps in Limoges, wurde Armee=3n= fpetteur, Borfigenber bes Caballerie-Comites und Mitglieb bes oberften Rriegraths. Er gilt als ber Reforma=



Felbartillerie.

tor ber beutigen frangöfischen Caballe rie. Bei feinem erften Erfcheinen als Rriegsminifter auf ber Minifterbant empfingen bie Sozialiften ihn mit ben Rufen: "boch die Commune, nieber mit bem Morber!" Als Kriegsmini= ster entfernte er einige mit den Nationalisten liebäugelnde Generale und Stabsofficiere bon ihren Poften und war auf bie Stärtung ber Macht bes Ariegsminifters bebacht. General be Gallifet ift einunbfiebgig Jahre alt, feine torperliche Ruftigfeit bat in ben legten Jahren ftart abgenommen, allein feine Berwendung im Ariegsfall ift nicht ausgeschloffen, und beshalb mußte seiner hier gebacht werben. Das Gleiche geschieht mit ben Generalen Sauffier und Billot, für die bie 211= tersgrengen nicht gelten, weil fie bor bem Feind commandirt haben.

General Sauffier wurde am Januar 1828 in Tropes geboren, ber= ließ 1850 als Unterleutnant die Schu= le von St. Chr und wurde fcon mit fiebenundzwanzig Jahren Bataillons= Commandeur. In der Frembenlegion nahm Sauffier an ben Felbzügen in Ufrita, ber Rrim, Stalien und Mexito theil und wurde wieberholt bermunbet. 1869 jum Oberften beforbert, er= hielt er bas 41. Linienregiment, bas 1870 jum 3. Corps gehörte und fich in ber Schlacht bei Colomben mit berbor= ragenber Tapferfeit fchlug. Bei ber Capitulation von Met protestirte er im Ramen ber Officiere feines Regi=



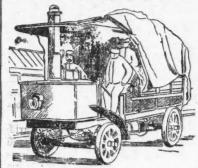
Mufmerfen bon

graben. ments gegen bie llebergabe, und biefer Schritt mar es, ber ihn in Frantreich für fein ganges ferneres Leben popus lar machte. Rach ber lebergabe bon Met murbe Sauffier junachft in Maing internirt, barauf in Graubeng. hier gelang es ihm, nach Rugland gu enttommen und nach Frantreich qua rudgutehren. Bu Anfang Januar 1871 wurde er gum General beförbert und mit bem Befehl über bie 3. Divis fion bes 19. Corps betraut. Der Maffenftillftanb bon Berfailles feste aber feiner Thatigteit ein Biel. Rach bem Rrieg bon 1870-71 unterbrudte Sauffier in einem achtmonatlichen Knötchenstich ausgesührt. Die Stischen gestragen. Unsere letzte Abbildung getragen. Unser letzte Bronk Bac-Ninh und Hongboa Großen Bac-Ninh un

wurde Sauffier Divisions = Comman= beur, 1879 erhielt er bas 19. Armees corps in Algier, darauf das 6. in Chalons f. M., mußte aber nochmals nach Algier geben, um bie Unruhen in ber Proving Oran zu unterbruden. Seit bem Jahr 1884 mar Sauffier Militargouberneur bon Baris, barauf Bice = Brafibent bes oberften Rriegs= raths und bis 1898 Generaliffimus. Seine ftarte Beleibtheit, Gicht und bo-

Geit bem im bergangenen Jahr erfolgten Rücktritt bes Generals Jamont ift General henri Joseph Brugere Generaliffimus. Brugere ift 1841 geboren, berließ bie polntechnische Schule 1861, war 1870 Hauptmann und wurde mahrend bes Rrieges jum Ma= jor beforbert. Rach feiner Gefangen= Schaft in Det enttam er am 2. No= bember, stellte fich ber Regierung ber nationalen Bertheibigung gur Berfü-

fcheinen.



Beidügter Transportma

gen. gung und murbe bem 18. Corps (Billot) zugetheilt. In ber Schlacht bei Beaune la Rolande am 28. November 1870 veranlaßte Hauptmann Brugere bei Les Cotelles die Wegnahme eines preußischen Geschütes. Diefem Um= stand verdantt Brugere hauptsächlich feine Popularität. Brugere bewährte fich aber auch bei ben Operationen Bourbatis gegen ben General bon Werber. 1871 nahm Brugere an ber Bewältigung bes algerischen Aufftanbes theil, mit bem Jahr 1879 fam er ins Elnfee, und damit beginnt feine politische Beriode, die nur für turge Beit burch bie Theilnahme an ber Erpedition nach Tunis 1881 und bas Commando über die 12. Division un= terbrochen wurde. Als Corpschef be= fehligte er in Bourges bas 8. und in Umiens bas 2. Corps. Während ber Brafibentichaft Loubets murbe Brugere an Stelle bes Generals Zurlinden Gouverneur von Paris und nach bem turg barauf erfolgten Rudtritt monts Generaliffimus. Er ift noch junger als General be Regrier, er= freut fich aber weber bes Ansehens biefes Generals noch bes Generals Ja= mont.

Der General Billot hat bereits im Rriege 1870-71 ein Armeecorps befehligt. Er führte es bei Beaune la Rolande unter General b'Aurelle, fpa= ter unter Bourbati gegen General von Berber. Wegen bes Treffens bon Villersezel gilt er in Franfreich als einziger Sieger bon 1870-71. Billot ift am 15. Auguft 1828 geboren, berließ 1847 bie Schule St. Chr und



Fouragetransport. trat neungehnjährig in ben Generalftab als Unterleutnant. In Afrita und Merito wurde er in Tagesbefehlen fiebenmal lobend erwähnt. Rriegsausbruch 1870 mar er Dberftleutnant in Afrifa, wurde bem zweiten Corps zugetheilt, wobei er megen fei= nes Berhaltens bei Spichern wieberum im Tagesbefehl genannt murbe. Rach ber Uebergabe bon Det entfam er nach Luremburg, murbe am 9. November 1870 Oberft, am 29. November Briga= be= und am 6. Dezember Dibifionsge= neral. 218 Bourbati ihm aber ben Befehl anbot, nahm Billot ihn nicht an. Rach bem Friebensichlug erhielt er ben Rang eines Brigabegenerals und murbe am 30. Marg 1878 Divifionscommanbeur. Darauf befehligte er bas 15. Corps (Marfeille), murbe Mitglieb bes oberften Rriegsraths unb aweimal Kriegsminister. Ihm berbantt Frankreich hauptsächlich die heutige Organisation bes Generalftabes. Billot trat zum erften Dal zurud, als bie Regierung bem Pringen bon Orleans ben militärischen Rang entzog. Sierauf übernahm er bas 1. Corps in Lille. Ueber Die jungften Urmeeführer ift

noch wenig zu fagen, weil sich keiner im Felbe in einer höheren Stelle be= thätigt hat, bis auf ben General Du= cene. Diefer General ift 1837 in Gens geboren, berließ St. Chr 1857, murbe bei Golferino bermunbet unb zeichnete fich im Feldzug in Tongting aus. Als Divisionskommanbeur erhielt er 1894 ben Befehl über bie Gr= pedition nach Mabagastar.

Muf bem Beim weg.



ang'ftrichen, . . 3' glaub' alleDarmftädter Runftler.

Es ift nun wieber eine icone Zeit für bie Künftler Deutschlands. Rach langen Jahren bes Stillftanbes, mo bie Schöpfer nur furgen Athem, bie Plane enge Grengen hatten und bas Bublitum, ber ftete Freund und Feind bes Rünftlers, gefrennte Bege vom Maler und Bilbhauer ging, ift jeht vielerlei geschehen, was ben engen Un= hes Alter laffen feine Bertvenbung im folug ber Schaffenben an bie Genie Feld, obwohl er noch bem oberften genben zu allgemeiner Freude und Kriegsrath angehört, als ungewiß erjum unverfennbaren Rugen ber beutchen Culturentwidelung berbeiführen fann und wirb. Der enge Unschluß ber Runft an bas Leben, bas ift bas gange Geheimniß ber neuen, wenn man will mobernen Cultur; in biefem Biele treffen fich bie berrifden, manch= mal thrannischen Plane eigenwilliger Rünftler, bie leife, oft erft nach bem Ausbrud ringenbe Sehnsucht mancher Dichter ober ftill beschaulichen Menfchen und bie ruhig ausgesproche nen, wiffenschaftlich begründeten, phi lofophifch=nationalotonomifchen For berungen bon Männern wie Rustin Lichtwart und Unberen. Die Runft - fei es nun Malerei, Bilbhauerei. Dichtung, Tang ober Runftgewerbe -



Eingangsthor.

foll nicht mehr ein Lugusbing für wenige, eng begrengte Musnahmsftunben fein, fondern foll bas tägliche Leben burchbringen. Bur Berwirflichung dieses Gebankens will bie beutsch Runftlercolonie, beren feierliche Groffnung biefer Tage im Beifein gahlreicher Gafte aus bem In= unbauslande ftatt= fand, ihre beften Rrafte einfegen.

Großherzog Ernft Ludwig bon Sef fen ift ber Schöpfer ber Rünftlercolonie und seine Resideng Darmftabt murbe ben Rünftlern gaftfreundlich geöffnet. Mus aller herren Lanber bat er fich Rünftler berufen, hat ihnen auf ber Mathilbenhöhe ein fcones Grunbftud überwiesen und im Berein mit tunftfin= nigen Bürgern feines Lanbes allerlei Erleichterungen jum Bau ihres Saufes geschaffen. Zwei Jahre wurde ernft ge= arbeitet, und nun ift bie Colonie, gu= gleich auch bie Ausstellung fertig; im fellen Sonnenschein ift feierlich bie Er= öffnung vollzogen worben.



"Darmftäbter Spiele".

Musftellung und Colonie find bies: mal eins. Der große Fortschritt im Musstellungsmefen ift bemBesucher auf ben erften Blid flar: ftatt Sallen, meiter Sallen mit mehr ober weniger organifch zusammenhanglofen Baaren ober Runftobjecten gibt es biesmal eine Reihe bon Saufern, an und in benen alles Runftwert Ausstellungsgegenftanb ift. Bon ber Architeftur bis aum Tifchzeug entftammt Alles Rünftlern. ift Alles entwidlungsfähig, Reim gu neuer Runft.

Um Tage ber Eröffnungsfeier fanb auch bie erfte Aufführung ber "Darmftabter Spiele" ftatt, bie nichts conben= tionell Theatermäßiges haben follen. Much bas haus felbft, wie faft bie ge= fammte Coloniearchitettur, bermeibet bie gewohnte 3witterftimmung zwischen ber Beihe ber Schaubuhne und bem Maffenanfammlungsraum bes Ge= ichaftstheaters. Das Saus ift gang violett ausgeschlagen, in einem einzigen warmen Farbenton gehalten, ber bon allem Anfang an eine feierliche, rubige Stimmung erzeugt. Die Dede ift mit Tuch tapeziert und ausgeschlagen, was bie Atuftit erhöht. Es gibt nur einen Rang, und ber halbfreisförmig ausge= bauchte Zuschauerraum, in bem es nur freistehende Stühle, nicht feste Reihen



Behrens' Rünftlerhaus. gibt, ift burch Fadeln, bie auf Stanbern unregelmäßig im Saal bertheilt find, erleuchtet. Auch auf ber Buhne gemahnt nichts an's Theater; nur ein becorativer hintergrund, ber mit ben einzelnen Aufführungen wechselt, aber nie illustrirt, sondern nur eine ähnliche Stimmung erzeugt wie bie Dichtung ober bie Mufit und bie nothwendigften Requisiten find auf ber Buhne, auf ber es weber Couliffen noch Soffiten gibt. Ein schönes Bild, eine poetische Stim= mung, bas ift es, was man bon einer Aufführung ber "Darmftäbter Spiele" mitnehmen foll. Die Leitung bat ber hessischen Dichter W. Holzamer; die erste Aufsührung brachte Musik aus "Obe-ron", Goethe's "Anakreon" wurde mit Mufit von Sugo Bolf vorgetragen und einige lhrifche Scenen holzamer's Bon ben Gebäuben bet Colonie verrens besondere Erwähnung; das trägt die ernste Inschrift: "Steh mein Haus, im Weltgebraus!" haus für ben Alltag ift es freilich nicht, fonbern eine Umgebung für große Merfe.



"Aber Schaffner, warum fahren wir benn nicht?" "Ja, fcau'n S', es finb erft 13 Beronen im Bug, und ber herr Expeditor ift halt so abergläubisch!



. Gie wollen alfo meine Tochier heirathen? Ja fagen Sie 'mal, was verdienen Sie eigentlich? Wie hoch beläuft sich Ihr jährliches Ginkommen?" "Aber, herr Commerzienrath, bas Bischen Mehr ober Weniger tann boch bei Ihrem Fraulein Tochter nicht in

Betracht tommen!" Gin folauer Chemann.



Sie: "Diesen But follteft Du mir taufen; er macht mich um zehn Jahre Er: "Was fpielen bei Dir gehn



Schmierenbireftor (gum Schaufpies ler): "In biesen Schuhen können Sie unmöglich ben "Carlos" fpielen, Die paffen ja nicht!"

Schaufpieler: "Das muß ich beffer berfteben, ich war boch früher Schu-



"herr Genbarm, herr Genbarm: rief ber Donnerbauer, "in mein Reller is fo a spinnburrer Diebsterl burchs Fenftergitter 'neing'schlofen; tommen &' g'ichwind und thun G' ihn berarrentiren!"

"Ja, Donnerbauer, tann er bermell nicht entwischen?"

"O na herr Genbarm, i' hab' ja bie Thür' zug'sperrt!" "Aber, Lapperl, ba friecht er ja wieder burchs Fenstergitter hinaus—" "Ah, ba 'naus tann er nimmer

herr Genbarm; i' hab' ja bem Kerl gleich eine rechts und lints 'runterg's haut — da is' er no amal so bid 'wor-ben!"

### Bargains in Slandubren, Talchennhren und Silbermaaren

cin \$5.96 Weris für \$3.95,

600 das Stild sür amerikanische
herrens ober Anabon-Ubren.

490. des Stild sür Kidel Alarms
Ubren.

500 sür ein Set don 6 Wm. A.
Hogers' fanch Shell hocheine Satiii Theelöffel.

500 sür ein Set don 6 Bm. A.
Roger's fanch Shell schwafeln.

500 sür ein Set don 6 Sbell silberblattirten Theelöffeln, Satin Hillberblattirten Ehlöffeln, Gabeln ober
Lave für ein Set don 6 Sbell silberblattirten Ehlöffeln, Cabeln ober
blattirten Ehlöffeln.

450 das Sild sür Erpfiall-Glas 3

Koger's fanch Shell skröffeln,

450 das Sild sür vierfach blattirte
bosen hür Tepfiall-Glas 3

Coda-Hallen, mit Satin-Geiffen, sehr sein.



10e bes Stild für Erpftall:Glas Buder:

### Unterzeug unter dem Herstellungs-Kostenpreise

Feines Balbriggan Man= Feines Seibe geftreiftes Man- Feinftes Liste Thread Manner-Un: ben, alle Großen borrä: thig, Gure Auswahl

Merino Semben und

ner = Unterzeng, Unter= ner-Unterzeug, 2=Thread egop= terzeug, Seibe Plated, 2=Thread Bal= hemben und Sofen, in tifche Baumwolle, einfarbige briggan u. mergerifirte feibene Dems einfachen und fanch Fars Balbriggan oder fanch gestreifte ben und Beintleider, in fanch Fars ben, geftreiften und ein= 25c Bosen, alle Größen, 35c fachen Effetten, alle Grös 69c

# Phänomenaler Verkauf von Shirtwaists, Sommer = Kleidern, leichten Möcken und Jackets

Der riefige Cintauf von Shirt Baifts bon S. M. Foster & Co., Fort Banne, Ind., sest uns in Stand, Bargains zu geben, wie sie von feinem anderen Laben geboten werden tonnen. S. M. Foster & Co. find Jabritanten, wohlbekannt im gangen Lande als die Berfertiger der allerseinsten Shirt Baifts, fos wohl in Bezug auf Zuthaten wie Schnitt u. daß wir im Stande find, Guch das Erzeugniß der Foster & Co. Fabrit zu solche Gelegenheit mag sich in der Saison nicht wieder bieten, vielleicht nicht in Jahren. Der Berstauf der vergangenen Boche hat alle früheren Berstäufe um ein volles Drittel übertroffen und am Montag erwarten wir das doppelte Geschäft zu machen als an irgend einem Lag seit der Eröffnung unseres Shirt Maift Departements. Dritter Floor, sudliches Ende. Wir haben genügend ersahrene Bers



2.95 für \$5 neue seidene Sommer : Maifts für Damen — brei eles gante Muster — sind Matrosentragen, elegant bejeht mit Cluster Lucing, farbigem Sohlsaum und langem Satlor How Knot, ein sinschopen, bink, blau und weiß — Größen 22 bis 44.

für \$20 Cton Suits für Damen, gem. von Broad und Benetian Cloth in dellen Harben — Jadet Seibe Salbes, mit Fransen ingesahr, neue gerundete Front Effette u. Taffeta Seibe Salbes, mit Fransen ingesahr, neuefter Karing Shape Flounce Rod mit bestem glazed Futter und Taffeta Etrap Besah mit bestem glazed Futter und Taffeta Strap Besah mit bestem glazed Futter und Taffeta Seibe Bobice — Kod ob. Waift sann einzeln getragen werden.

Baift fann einzeln getragen werden.

14.75 für Seide Foulard Kostüme für Tamen für das Derbn. Eure Ausen. Siene Seide Foulard Koffüme für Tamen für das Derbn. Eure Ausen. der Koffüme the reichen Mustern und Färbungen — bergeftellt den Erzerten als Männer-Schweider. Die Maifts sind drachtvoll beseth mit aradischen Spiken und Sammet, mit Kombination weiker Kront, alle gefüttert und daneb. Röde sind sehn derbn Stord Stirt d. weikem Lawn Accordion plaited. Diese Anzüge sind wirfslich 20.00 werth.

5. 95 f. \$10.00 elegante Sommers feider für Damen — eles gante bibliche, neue Moden, Waft if mit Spisen beleit, Chiffon und Band — hibliche neue Facon Kode mit febe bereiter Ruffle am Rand, befest mit Spisen, Efirt oben eingefaht mit Jand s Gürtel — egra speziell für Montag.

1.95 für \$6 mit Setbe gefütterte Jadets, gemacht auf ganzbollefüttert mit Laffeta Setbe, eng anfoliefender Riden und Bog Front
Tailor-ftitche Rabte.

449c für \$1.00 weiße birt Waifts f. Damen, aus Quter Qualität garen gemacht, bie gange Front ift febr foon tudeb, französischer tudeb Riden, Open Boof umgeichlagener Kragen, in allen Gröbent — ein sehr schon bassendes, sehr liebsames und fühles Kleibungsftud.

Dungsftild.

98c für \$2.00 Lawn Matrofen Shirt Waits für Tamen jolide Jan, wie auch weiße, mit Chemifette aus veißem Lique und rundem Matrofentragen, mit einem langen MatrofenSchleifendand, Front ift febr school tuded, und Rüden hat nettes Aufing, berfett paje nettes Tuding, perfett paj-end, mit Bifbop Aermeln fend, mit Bifhop Aermeln Dies ift nicht bie bunne, bil Dies in nicht die dunne, bitfige Sorte, die anderswo für
biesen Preis verfauft wird,
jondern eine ber besten Maifts
und größten Werthe, die jesmals in dieser Straße gezeigt

wurden.

1.25 für 2.00 iheer weihe Lawn Baifts f. Das men, ganze Front ift tuded, boblgesamt und mit Stiderei besetz, eis niee haben auch einen abnehmbaren Matrosentragen, mit Taschentuch skante, französischer tuded Rücken Alihop Aermel und tuded Meift Bands, in allen Größen, dies Baifts sind die größten Werthe, die je offerirt wurden.

19c für 75c Damen Erirt Baits, gemacht aus cales, in bubichen gefreiften und gebrühmten Muftern, mit

für \$1.00 Damen S hir t Machte, in soli-ben rosigarbig, und blauen Zowis, edenio in duutten Haeben von Schwarz niit weißen Figuren und Stretien, beiest mit wei Rei-ben Damburger Stiderei und Gombination fanct Lande-tront, Mide und Bord-rfeite Luded-een außergewöhnlicher Werth.

49c für \$1.50 Tamen & h i r t Maeits, Saller-tragen und Me-ichneibergemachte u. mit Ein-iak garnitt, ganacht aus Bercale, Lawn und fanch Sembenkoffen bon der feinsten Lualität, in hibisch gestreiften und geblümten Mustern, der-jeft passenb.

ten Madras = Stoffen, mit Tuded weißem Lawn Dides und Aragen, Bischofs = Ucruel — ebenso 50 Dugend Allover Auded Lawn Waifts in Rosa, Blau, Heliotrope und kanariensarbig, sowie in Weiße.

4.98 für So.00 ungefütterte Rleiber : Rode für Damen, eine neue Sendung bon raten Roden, Facon und Dobe bon ben berühmteften Dobellen topirt, in ber neueften Facon gemacht, bon Somefpun, Brilliantine Cobert und Cheviot Clothe, neuefte Flaring Facuns, befest mit prachtvollen Entwürfen bon Tuding und Strap ping, perfett paffend und niedlich geichne ert burch: weg, in Grau, Lobfarben, Blau, Braun und Schwarg

- alles gute Langen. 12.50 für \$20.00 Taffeta seibene Rfeis berrode, ungefüttert, das neue feine Modell, speziell für uns gemacht, mit bem neuen Clufter tudeb Jop und eleganten Applique Ruffle und feparatem Ruffle bon fehr feinem Ret, mit vier Reiben bont Saffeta Ruching befehr, ein febr hubich hangen: ber Rod, und ber prachtvollfte, der je gu diefem Breis bertauft wurde - alle Langen.

98c für \$1.50 Leinen Crait Ateriber Grand jur Damen, mit abgeftuftem Flounce, mit breitem Strap bon weißem Dud und Ginen Braid befest, febr nolle Flaring Bacon, in Langen bon 40 bis 45 Roll.

1.25 für \$2 weiße Pique Rode für Dasmen, eleganter neuer Flaring abgestufter Flounce Effett, Top bom Flonnce beabed mit niedlichen Du= ftern ben Stiderei, breiter Saum, Langen Fon 40



Damen, swei prachtvolle Facons, nach einem ber neueften Facons mobellirt, mtt Stideret und Sobls faum befekt, Sap Rabte finifbeb Gurtel am Tap.

### Ein wichtiger Verkauf von Sommer-Kleiderstoffen.

Gintaufend Stud von hochfeinen Rleiberftoffen fur ben Sommer, arrangirt fur fcnellen Bertauf, Breife, Die eine Furore in Rleiberftoff-Rreifen verurfachen merben-Saupt-Flur. Gub-Enbe.

per Pard für reinwollene Kleiderstoffe-großer | 453oll. gangwollene Storm Serge. Räumungsverkauf von reinwollenen Kleiderstoffen, die schönsten und dauerhaftesten Stoffe umfaffend, die im Markte find.

403öll. ganamollene Chebiots.

453öll. gangwollene frangofifche Gerge. 403oll. gangwollene Benetians.

40jöll. gangwollene Granites - Gure Auswahl gu 50c die Pard.

59c die Pard für 52:zöll. reinwoll. Homespuns in hellen, mittleren und Oxford-Mischungen.

### Extra Spezielles in Idywarzen Stoffen 69c bie Pard ffir 46gollige gangwollene Granites, eles

ganter reicher Ginifb in Bire Twift Stoff-bies ift unfer regulärer 85c Berth. 35¢ bie Dard für 40goff. gangmollene Batiftes, leicht.

glatter Finifh, elegantes Schwarg, paffenb für feparate Baifts ober gange Guits. 39c die Pard für gangwollene Chebiot Snitings, ein außergewöhnlicher Merth, tonnen anderswo nicht zu biefem Breife gefauft werben.

85c b. Bb. für feibene Grenabines; wir behaupten nach-brifdlich, bag bies ber befte Werth ift, ben wir je ju biefem Areise offerirten, früherer Preis \$1.25 Db.

65¢ bie Pard für 21goll. garantirt ichwarge Taffeta, Ga: rantie für jebe einzelne Darb, bie einzige Taffeta, bie ju biefem Preife verfauft wird und mit einer Garantie-Marte verfeben ift - latt Gure Abreffe bier, wenn 36r ein:

89¢ bie Darb für 36god. fdmarge Taffeta, allerbefter Fi= nifh und Glaus, wir garantiren fie als absolut bauerhaft, werth \$1.25.

33c bie Parb für waichbare Seibe, corbed und brocadEffette, gutes Affortiment, burchaus echtfarbig, gerabe 25 Stude mehr babon, regularer Preis 50c. SDe bie Pard für farbige Taffetas, gangfeiben, Auswahl aus 25 verfchiebenen Schattirungen.

Ein außerordentlicher Verkauf von feiner Seide. 39¢ und 50c tie Darb für feibene Foulards, bollftan: Siges Affortiment, unfere reg. 75c und 85c Berthe, um damit aufzuraumen, offeriren wir für 39e und 59e.

65¢ bie Db. für Crepe be Chine, fcmarg, weiß und rabmfarbig, in bem neuen crinfled Effett, echte \$1 Qualitat, tann anbersmo nicht billiger getauft werben. 19c für 39c waschbare Seibe und Taffelines, in Beiß und Crean—um mit bem Rest berselben abfgurd: men, offeriren wir sie morgen ju 19c bie Parb.

29c bie Barb für 24gollige ichwarze dinefifche Seibe, werth 39c.

# Doppelte Werthe in hochfeinem Schuhzeug

Riefige Baargelb-Gintaufe von überladenen Fabritanten machen folde Preije bei uns möglich. Gin Paar neue Schuhe fur jebes Baar, bas fich als nicht gut erf. Bici u. falbled. Rannerschuhe, Rundenarbeit, lohf. und Schmarg, leichte u. schmerzeorten, bie neuesten Beben und Facons - ein überladener Fabrifone weift - es ift eine Garantie, Die mit jedem Baar geht, bas wir vertaufen.



Facons für Stragen und Dreg Gelegenheiten, gang Rib ober mit Tuch: und Befting : Dberthei: len, fowere hervorftebenbe und leichte gebrebte Sohlen, in Lobfarben und Schwarg, jebe mog: liche neue Frühjahrs: und Sommer:Facon, alle Größen u. Breiten. für Dabden und Rinber = Soube, 750 eine Auslese bon unferen neulis lichen Gintaufen. Schuhe und

heure Partien ju 95e unb 75e. für Dongpla Schube für Rinber und Babies, in Schwarg, Lobfar: ben, Roth und weinfarbig, Spring Saden und einfache Cohlen, jum Anopfen und Schnuren, Großen bis 8; eben: falls Ladleber in ben fleinen Rummern.

alled juberläffige Schube, garantirt - 2 unge-

Clippers, eine gemifchte Partie,

alle Größen in einigen Sorten -

für Baby : Souhe und Rinder Tennis Ogforbs, auch Obbs und Enbs bon Glippers, angebrochene Großen



Orfords für Damen. 98¢ für \$2.50 Og: - in Schwarg, Lobfarben und weinfar: big, Marlowe und weinfars big, Marlowe und Schnürs Facons, — ein großes Uf-fortiment, alle Größen in ben meiften Partien ber größte Berfauf ber Sai: fon in niedrigen Schuhen

wir geben Euch ben Bortheil - \$3.00 Schuhe für\$1.95. 1.45 für ax Schube für Manner, gewöhnlich für ungefähr \$2.00 verlauft - wir haben fie in allen Facon Beben, frang, unb Opera Leiften, Congres, Sai: ter, Schnure und Orford Facons, in allen Gro: Ben : ebenfalls Dil Grain Arbeitsfouhe-Ausmahl

> für Casco Raib : Schuhe für Rna: 950 für Casco Ralb = Souhe für Ana-ben, alle folid, bon auserlesenen Fellen gemacht, in Lohfarben und Schwars, baben bie ftablernen Girclets am Bottom, Raib Bamps m. Rangaroo Obertheile - follten für bebeutenb mehr bertauft werben - swei große Partien für 1.25 und 95c.

# ungefähr 35 Prozent meniger als ber reguläre mar -

### Droguen, Batent. Medizinen

58c füt Binthams Begetable Coms für Barner's 29e f. Conburas Gar:

Chefity Tablets (poll: faparilla Combound, \$1

25e für } Bint fla: 59e für Robert's rei: iche Gifence of Beb= nen Dais Bhisteb. 5e für Aper's Root: 250 für & Bint Gla: Beer Egtract, macht 5 iche Rampher: Spiritus. Ballonen.

Ranbige Bebandlung.) Sorte.

10c für Lithia Tablets. De per Bfund:Rolle Abforbent Cotton. Be für Bellabonna Bla-Se per Pfb. Schachtel fters. für Epjom Salg. 59e für Stowitine, \$1

33e für Stuart's Corte. Potober. 35e für Borfeforb's 29e für Bint = Glaiche Beef, Iron and Bine.

für Samion's 15e für Berb Lagatib Tonic (beilt Ratarrb.) Thee, 25c Sorte.

### Gummiwaaren und Toi= lettenartifel.

59¢ für 3-Quart Fountain Springe, brei hartgummi-Röhren.

5e bas Stud ober 55e 43e für große Glafde bas Dugend von medi: Bojobont. partie bon 100 Groß Rulber. chliegend Theer:, Rar: 39e für Rirf's Beil: bol-, Saut-, Ralen- benmaffer. berma= u. blaue Seife.

De für geBintflasche 10c für Mennen's hang. Bab Rum. 49e für 2-Ot. Honn 53e per Unge tain Springe, mit 4 Buerlain's "Zich." Röhren, alles in schöner Holzschadtel. 49e für 2-Ot. Rom-fogne, 25c Größe.

GDe für 2:Ot. Rom: bination Fountain Sp: 19e für Creme Mar-ringe, mit bester Qua quije oder Orange Stin lität Beutel und Tu: Food. für Leby's La Borften Jahn : Burften, Gejichts : Bul- werth 20c.

9c für Gummi Dreffing Saar- ober Zeug-Bur-

"Laffen Sie boch mal ben Mann ben

### Domestics

4¢ bie Pard für 27göllige feine geflichte Flans nelettes, Domet und Canton Flanelle merth 7c.

4c bie Darb für Stanbard Amosteag Schurgen. 46 Gingham, in einfachen, gebrochenen und fanch Cheds und ben buntlen Tweebs.

6¢ Die Pard für 4:4 gebleichte Stanbard Cot: tons, alle bie beften Sabrifate, wie Gruit of the Loom, Farmers' Choice, Lonsbale, Chapman

7c bie Bard für Cretons, für Möbel-Ueberguge, alles bolle Delfarben, find fuhl und ichonen bie Dobel mabrend bes Commers

31c bie Barb für Merrimac Shirting Brints, für Anaben-hemben und . Baifts, in fcmarg:und:weißen, blau-und:weißen und bints und-weißen Brintings. 41c bie Darb für amerifanifde inbigoblaue

Sattinnen nicht burch ju langes Mus-

bleiben zu erzurnen, bachte ichon Rei=

ner mehr baran, ob bie Mustetiere fei=

ner Rompagnie Fuglappen ober

\* \* \*

Der große Tag ber Mufterung war

berangefommen. Man hatte in ben

letten Tagen nur putende, scheuernbe,

mafchenbe und flidenbe Solbaten in

Run aber war alles in befter Drb=

nung. Die Belmfpigen, bie Rnopfe,

bie Roppelichlöffer, alles bligte und

blinfte; ber General fonnte gufrieben

fein. Und augenscheinlich war er es

auch, als er mit bem Oberften bie Front

bes Regiments entlang fcritt, jeben

einzelnen Mustetier bon oben bis unten

Dabei tontrolirte er bie Torniffer,

bie Rochgeschirre, bie Belme, ließ fich

hin und wieber bie Sohlen ber Stiefel

zeigen, fand hier bald etwas zu tabeln,

Juglappen, herr hauptmann Der-

tens?" fragte ber General ploglich, als

er bei ber fechsten Rompagnie angelangt

Wie bom Schlage gerührt ftand ber

geängstigte Rompagniechef bor bem Ge-

ftrengen. Doch nicht lange bauerte es,

und feine im Augenblid verlorene Gei-

ftesgegenwart tehrte gurud. Stramm,

bie Sand an die Müge legend, antwor-

tete er: "Strumpfe, herr General!"
"So, fo, hm hm — möchte ben Sit

"Biehen Sie Ihren Stiefel aus, Musterier Bent," befahl ber haupt-

Diefer that, wie ihm geheißen. Er hatte teine Strumpfe, sonbern Fuß-

bei einzelnen Leuten mal feben."

"Tragen Ihre Leute Strümpfe ober

ben Rafernen gefeben.

bort etwas zu loben.

mufternb.

mar.

fen, Bolta Dot und Scroll Effetten.

### 2Seißwaaren

Lawns, indifdes Leinen, nainfoots, u.f.w. für Commencement = Roftume und Com= mer-Rleider, ju einer großen Erfparnig.

Die Pard für 40gollige Bictoria Lawns, 510 bie Nard für 403öllige Bictoria Lawns, Fabrifrester, in 2 bis 10 Db. Längen, febr gute Qualitat, Die leste Partie Die: fer Saifon gu Diefem Breis. 91¢ bic Darb für Inbia Leinen und Bictoria

Lainns, extra fein und Sheer Qualitat, für Shirt Baifts und Rleiber, regul. 15c Stoffe. 121c bie Darb für feine weiße Rainfoofs und Ros belty geftreifte Effette, überall an ber State Str.

15c bie Dard für feine fcmeiger Dulls, Inbia Linens und Bifchoff Bamns, in einer bub:

10c bie Darb für 20c weiße Biques, bie febr feinen fchweren corded Belts, in fold grober Rachfrage für full Dreg Rode, -Montag offe: riren wir große Berthe ju 25e, 15e unb 10e bie Parb.

25c 29e und 39e die Parb für Batistes, rahme und natursarbig, in ganz Baumbolle. Salls Leinen und ganz Leinen, 27 bis 34 390 breit, große Wertsche — speziell für Montag zu 38e, 29e und 25e die Parb.

um bie nächsten Rompagnien genauer

hatte man einen Gimer falten Baffers

plöglich über ihn geschüttet. — Er pro=

birte im Geift schon Civil und Chlinder=

ben nachbachte, fchritt ber General mit

bem Oberfien gu ben anbern Rom=

ben unbefriedigenben Untworten !

Bahrend er über fein geplagtes Le=

Wieder diefelben Fragen, - biefel=

Der General wendete fich zu bem

"Sie scheinen Ihre Herren im Dienst

nicht zu fehr anzuftrengen, herr Dberft.

Das muß anders - total anbers wer-

ben! Ich werbe in zwei Tagen noch

einmal biefelbe Befichtigung abhalten.

"Bu befehlen, herr General!" Run möchte ich noch bas erfte Ba-

"Bu befehlen, herr General!" Schon gang niebergebrudt, geleitete

ber Oberft ben Borgefetten gu ber er-

Seine einzige hoffnung fette er auf

bie erfte Rompagnie, auf Sauptmann

Schulz. Der hatte ihn noch nie mit

einer richtigen Untwort im Stich ge-

Der General begann feine Mufterung

"haben Ihre Leute Fußlappen ober Strumpfe!"

"So? Diefer Flügelmann ?. B., was trägt er?!" — "Strümpfe, Herr

"Möchte mal feben, mein Junge, ziehn Sie mal Ihren Stiefel aus,

wandte fich ber General in leutfeligem

Diefer gog fofort feinen rechten Stiefel aus und zeigte einen groben,

"Bas aber trägt fein Rebenmann?"

"Berichieben, Berr General!"

bei ber erften Rompagnie.

Ion an ebn Solbaten.

aber tabellofen Strumpf.

ragte ber General weiter.

Sauptmann Mertens ftanb ba, als

### Waschbare Aleiderstoffe Tafel-Leinen Immer am billigften hier

31c bie Jarb für seibene Ginghams, No-peltb Seibe puntfitte Chambrays, und seibenen Orforbs - bie beften, bie je in Chicago gezigt wurden - all bie iconen Jar-ben-Rombinationen und Cffette. Bon biefer Sorte Baaren ift nie eine Jarb unter 50e vertauft worz ben.

19e die Jarb für schottisches Madras Zeug, 300 Stüde importirte Zephprs in neuen Streifen und Farben — blaue, rosa, Lavender — wie auch schwarz und weiß — regulärer 35c Werth — speziell für morgen zu 19c.

23c bie Barb für bebrudte Lawns — [peziell für ben morgigen Berfauf in unferer Abtheilung für waschbare Stoffe im Basement Unneg — 5000 Parbs von ebrudten Lawns, febr gute Oualität — all die beliebten Farben, feine Raufsarenge.

5c bie Yarb für Rovelty Batiftes — bubiche Mufter in puntirten, Scroll und blumigen Beichnungen, rofa, blau, roth, Kile und Deflostrope Cfiette.

121c bie Barb für Roechlin's frangöfische Organdies, und Leinen appretirte Dimisten - all die eleganten Brintings - bie neues ften Beichnungen in Blumen: und Streifen-Effeten - bie eleganteften Farben.

25c bie Nard für funitouse Seiben Organbies und feibegeftreifte Bongees, 100 Stilde bies fer Stoffe, Die jeht in so großer Rachtrage find für fleibsame Shirt Baifts und Whend-Trachten.

\$2.50 bertauft ju merben.

29¢ und 31e die Pard für Tischtuch: Damaft feine gang gebleichte Tischtucher: 60 und 66 3oll breit, egtra ichwer und glatter Finifh. hochfeine Defigns - zwei fpezielle Bars tien für Montag ju 29e und 31e bie Darb.

59c für befranfte Tifctilder, gebleicht und filbergebleicht, egtra ichwerer leinener Damaft 60×84, einfach weiß ober mit farbigem Borber, bubiche Defigns.

49c für ein halbes Dugend Rapfins - Spegial-Bertauf bon beichmutten Raptins, begrengte Angabl in bochfeinem irifdem leinenem Damaft, & und & Große, feine und fcmere Qua-Bist, offerirt zu einem großen Barggin, in 1: Dugend Partien ju 49e, 75e, 88e, \$1.00 und \$1.25.

Refter bon Tifchtuch-Damaft - bie fammtliche Muster-Auswahl eines Leinwand-Fabritanten gu Belfaft, Irland - 5000 Tifchtuch-Langen, voll ge-

bleicht und silbergebleicht, von 68 bis 72 Zoll breit, eine große Auswahl in Designs, etwas beschmuht durch das Anfassen. 59c, 62c, \$1.90 und \$1.18 für 2 . Yarb. Refter.

75e, 78e, \$1.25 und \$1.48 für 24-Nards Rester.

95e, \$1.17, \$2.25 und \$2.93 für 3:Parbs Refter.

Damen.

### Kurzwaaren - Spezialitäten Elastische Strumpfhalter 100 für 19c fanch Mer. 10 für 2 Rerten mit

cerigeb elaftifche Sibes Spring Gaten u. Defen. Supporters. 24c bie Darb file 5e 19e bas Baar file 35c fdmarge Mohair Bruff

feinfte fanch feibene Binbing. Sibe Sofe Supporters 4c bie Parb für 8. M. für Damen. 10e für 25c Gatin Belt Rothidilb's Special Belbeteen Stirt Binb. Sofe Supporters für ing, fcmars und farbig.

Ie bie Spule für 5e bas Dugend für be-Unglo ichwarze Rabfeis fte Tubular Schubidnits be, gestempelt 100 Dbs. re, alle Großen. 4c f. 6. DarbaBolt feis ne weiße unb farbige

Abfeibe für Rleiberma-berinnen. Rähleibe für Aleibermas herinnen.

100 das Baar für 250 mit reinem Gummi ges fütterte und doppelt überzogene DreßShields

50 für I Dugerd rein-weiße Berlmutterknöpfe, alle Größen.

1230 für 250 Cample Gbell Daarnabeln.

Se das Paar für 15c befte Stodinet Dreß: 5e für 15c Shell Poms Shields. padour Kämme. 2e für 5c fanch Stones 10e für 25c Shell Sibe Get Spring hutnabeln. und Empire Ramme.

### Gin Dienftgeheimniß.

(Sumoreste bon &. b. Rampf.)

Der neue Regimentstommandeur Oberft Schubert war ein außerft liebenswürdiger herr, bienftlich wie auferdienftlich, nur befaß er eine Schwäche, mit ber er feine Untergebenen, und bor allen Dingen feine Rompagniechefs, faft gur Bergiveiflung brachte.

Er berlangte nämlich bon jebem Sauptmann, bag fich biefer genau um bie Bribatberhaltniffe feiner Dann= schaft bekummere; speziell war es aber bie Fußbekleibung - eine für ben Infanteriften ja allerbings wichtige Frage bie ben Oberft am meiften gu interef= firen ichien.

Diefes Intereffe berlangte er nun auch bon feinen hauptleuten und langweilte biefe fehr mit feiner wiederholten Frage: "Trägt ber Mann Strumpfe ober Fuglappen, herr Sauptmann?"

"Fußlappen, herr Dberft!" mar bie prompte Antwort bes geplagten Rom= pagniechefs.

"So, so — — hm — hm. Ganz recht, febr einberftanben. Laffen Gie ben Mann mal bie Stiefel ausziehen." Der Mustetier that, wie ihm gebeihen — aber o Schreden, er hatte feine Fuglappen - fonbern Strumpfe an.

36 bachte Sie beffer informirt über Ihre Leute, herr haupimann!" Mit ftrafenbem Blid und furgem Brug berließ ber Oberft ben noch gang beschämt baftebenben Rompagniechef, um balb barauf einen Anderen mit berselben Frage zu beglüden: "Hat der Mann Strümpfe ober Fußlappen?"

"Strümpfe, herr Dberft!" antwortete biensteifrig und überzeugt ber

"So, fo, mein Junge; ftridt Dir Mutter wohl, nicht wahr? Möchte gern mal feben — ob fie auch figen! Es gibt auf ben Marfchen immer fo viel Fußfrante!" wanbte fich ber Oberft jest an ben Haupimann.

Stiefel ausziehen!" Wieber that ber Solbat, wie ihm ge= heißen; aber auch hier flimmte die Musfage bes haupimannes nicht. — "Der Mann hat ja Fußlappen!" brummte ber Oberft geärgert. "Wie es scheint, wiffen bie Berren wenig Befcheib." Durch biefen Borwurf war Hauptmann Donat nicht wenig ärgerlich. Er ließ bie Rompagnie abtreten und begab fich bann gu ben Rameraben feines Bataillons, um ihnen feinen foeben erlebten Merger ju erzählen.

Man beschloß, fich beim Frühichop. pen zu troften. Doch auch bier tam balb wieber bas Befprach auf bes Dberften Stedenpferb,

nämlich bie Fußbetleibung.

Man berathichlagte bin und ber Reiner mußte einen Musweg, ben Bunfchen bes Oberften gerecht ju werben. Der Ginzige, ber bisher immer Glud mit einer richtigen Untwort gehabt, war hauptmann Schulg. Er hatte fich baburch bie gange Gunft feines Regimentstommanbeurs erworben. Wie machte er es nur, bag er immer bie rich= tige Antwort ju geben im Stanbe war?

boch gerabe fo wenig Gebanten lefen, mie mir!" "Der Oberft follte uns jest nicht mit folden nebenfächlichen Dingen langweilen — jest, einige Tage bor ber Musterung, wo Jeber bon uns doch ben

"Das ift boch reiner Zufall," bemertte

Hauptmann bon Bod. "Schulz fann

Ropf gerade genug boll hat!" "Bielleicht will er bem General mit biefem "Fußlappen=Bogel" imponiren", meinte lachend einer ber Anwesenden.

"Wollen's abwarten und uns nicht borher schon aufregen. In brei Tagen wissen wir mehr als heute!" bemerkte Hauptmann Dürr.

Die Stimmung befferte fich balb, ber Aerger wurde bergeffen, — das Ge-spräch auf andere Bahnen gelenkt.

Als sich die herren vom Frühschop-pen trennten, um ihre verschiebenen wandte sich der General ärgerlich ab,

Extra-Spezielles: Im Basement für Betttucher, 21×21 Darbs, gemacht 31¢ für Bettinger, 27×27 debeeting Cotaton, nur 200 babon — Eure Ausmahl, fe lange ber Borrath reicht, ju 31e.

und andere gerabe fo gute Qualitaten

fchen Auswahl, all bie neueften Effette.

gu besichtigen.

pagnien.

Dberften.

taillon feben!"

ften Rompagnie.

laffen.

General!

Brints, in Foulard: Muftern, fanch Strets

Bu Befehl, herr General!" Mustetier Schmidt zog feinen linten Stiefel aus und zeigte bem General

Sie ben Mann feinen Stiefel ausgie=

"So, fo, hauptmann Schulg, laffen

einen fauberen Fuglappen. "Sie wiffen gut unter Ihren Leuten

Befcheib, herr hauptmann!" Aber, bon Natur migtrauisch, bachte er, ber Sauptmann tonnte fich bie bei= ben Borberleute ausgesucht haben, und fuchte fich nun aus ben hinteren Reihen

Mustetiere aus. Ueberall betam er bie richtige Untwort, überall bie ihm angegebene Fuß= fleibung gu feben. Unter freundlichem Sanbeschütteln trennten fich General und Oberft, um erft am Nachmittage wieber beim Liebesmahl gufammen gu

Schulz wurde bon ben hauptleuten mit Fragen befturmt, wie er fich nur fo bon jebem Ginzelnen die Fußbetleibung merten tonnte. "Run, fo tommen Gie in eine ftillere

Ede, meine herren, bamit fein Unbe-

Voll Wiffensbrang folgten bie Ra-

fugter mein Runftftud aufschnappt."

anipefenb.

Das gesammte Offiziertorps war

meraben biefer Aufforberung. "Co hören Sie benn," Sauptmann Schulg, "mein bochft ein= faches aber prattifches Mittel. 3ch laffe bie Leute auf ben rechten Fugen Strümpfe, auf ben linten Fuglappen tragen. Habe ich auf die Frage bes Borgefesten nach ber Fußbefleibung Strumpfe gefagt, und ber Betreffenbe will fich überzeugen, fo laffe ich ben Solbaten ben rechten Stiefel ausziehn; habe ich Fußlappen geantwortet, fo

noch einmal. Merkwürdig, wie gut heute bie Sache ging.
"Sehen Sie, Gerr Oberft, baß es zu — Die schlimmste Reue faßt uns a machen ist, — baß ich nicht zu viel ver- für Manches, was wir nicht gethan.

muß er ben linken ausziehn! Einfache

Sache alfo!" - - 3wei Tage waren bergangen. Der General besichtigte

lange. Jest konnten es bie herren in zwei Tagen lernen. Spreche Ihnen übrigens meine bolle Zufriebenheit aus — bitte, bies auch dem Offizierkorps zu

### Die todtbringende Opale.

übermitteln ! 3ch bante!" -

bereits eine ganze Sammlung Queens= lander Opale jum Angebinde erhalten und hat biese angeblich fo unheilvollen Juwelen mit großem Bergnügen angenommen. Die fünftige Berricherin Englands theilt burchaus nicht ben Aberglauben, ber fich an ben Befit fol= cher Steine beftet, und für ben bas un= gludliche Schidfal Maria Stuarts und henriette Mariens, beren Gemahl Rarl I. enthauptet murbe, eine fo schwermüthige Bestätigung geliefert hat. 3m Gegenfat ju ber Leichtherzigkeit ber Herzogin bon Dort mit Bejug auf ben Opal fteht ber Ronig Ebuard VII. felbft. Er hat, wie allgemein befannt ift, ein mahres Grauen bot biefem fchredlichen Stein, und feine Boreingenommenbeit erhielt reichliche Nahrung burch wahre Berge von War= nungsbriefen, bie ihm bor furgem, als ein toftbarer Opal ber Rrone gum Ge= fchent angeboten wurde, aus ben Reihen feiner angfterfüllten Untertha= nen zugingen. Unter biefen forgenvol-Ien Schreiben befand fich auch eines von einem wohlbefannten englischen Ro= manbichter, ber baraufhin bom Ronig Chuard burch eine eigenhanbige Unt= wort ausgezeichnet wurde. Der Donarch bantte ihm für feine Untheil= nahme und versicherte ibm, er würde fich nicht burch Unnahme eines folchen Juwels noch mehr Sorgen schaffen, als schon sowieso "bas haupt umflattern, bas eine Krone trägt".

# "Boch flingt das Lied vom braben

Mann!

Mus Meran wird gefchrieben: "Das

hiesiege Amtsblatt bringt folgenben Nachruf, ber bom Meraner Begirtshauptmann gezeichnet ist: "Am 3. bs. Mts. brach in Niebereggborf am Norderberg ein Brand aus, welcher bas Wohngebäube, Stall und Stabel er= griff und in turger Beit einascherte. Da bie Rettung bes in einfamer Berglage ftehenben Sofes unmöglich mar, wandten fich bie Bemühungen ber Bewohner ber Bergung bes Biebes qu. hierbei that fich gang befonbers Unbreas Plorer, Anecht eines ber Sofbefiger, hervor, welcher, ohne feiner im Saufe befindlichen Sabfeligkeiten gu achten, fünf Stud Grofbieh aus bem brennenben Stalle rettete und foließlich mit lichterloh brennenben Rleibern in's Freie trat. In biefem Augenblide war ein breijähriges Mädchen, bon Schreden berwirrt, in bas bren= nenbe baus gurudgelaufen und Rie= mand magte ihm nachzulaufen. Plo= rer aber, am gangen Letbe brennenb, fprang bem Rinbe in's Feuer nach und brachte es unberfehrt feinen Eltern wieber. Mit entfeglichen Brand= wunden bebedt, fant er bann nieber. Der Brave ift am 6. Mai im Spitale in Schlanbers feinen mit bewundernswürdiger Gebuld ertragenen Leiben erlegen. Wenn es bem Unbra Plorer bergonnt gemefen ware, gu genes fen, fo hatte ich für biefen treuen Anecht, für biefen helben, eine taifer= liche Muszeichnung erbeten. Go ber= mag ich nicht mehr zu thun, als an biefer Stelle bas Unbenten an biefen tapferen, treuen Dann festzuhalten, auf welchen bas Bintichgau ftolg fein Insbesondere forbere ich bie Schulleitungen auf, ben Kinbern, na= mentlich ben Anaben, von diefem Manne ju ergablen und ihnen ben Beroismus beffelben entfprechend gu

### Die Bergogin bon Port hat auf ihrer augenblidlichen Tour burch Auftralien

- Die folimmfte Reue faßt uns an